

2013 LAUNCH

深圳市元征科技股份有限公司 LAUNCH TECH COMPANY LIMITED

(於中華人民共和國註册成立之股份有限公司) (a joint stock limited company incorporated in the People,s Republic of China with limited liability) (Stock Code 股份代號:2488)

年報 Annual Report

Contents 目錄

	PAGE(S) 頁次
OUR MISSION 企業使命	2
MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS OF RESULTS OF OPERATION 管理層對經營業績之討論及分析	3
DIRECTORS, SUPERVISORS AND SENIOR MANAGEMENT 董事、監事及高級管理人員	45
CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告	51
DIRECTORS' REPORT 董事會報告書	64
AUDIT REPORT 審計報告	74
CONSOLIDATED BALANCE SHEET AND BALANCE SHEET OF THE COMPANY 合併及母公司資產負債表	76
CONSOLIDATED INCOME STATEMENT AND INCOME STATEMENT OF THE COMPANY 合併及母公司利潤表	80
CONSOLIDATED CASH FLOW STATEMENT AND CASH FLOW STATEMENT OF THE COMPANY 合併及母公司現金流量表	82
CONSOLIDATED STATEMENT OF MOVEMENT ON EQUITY AND STATEMENT OF MOVEMENT ON EQUITY OF THE COMPANY 合併及母公司權益變動表	86
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS 財務報表附註	90
CORPORATE INFORMATION 公司資料	297

Our Mission 企業使命

With an aim to be the pioneer of the automotive aftermarket in the PRC, Launch Tech Company Limited (the "Company" or "Launch") and its subsidiaries (the "Group") is committed to the provision of the most superior and advanced products, technologies and services to the automobile service and manufacturing industry as well as car owners in the PRC and the world.

Capitalizing on its strong research and development team and market sensitivity, and the cost competitiveness of manufacturing in the PRC, Launch aims at being a new driving force of the world's automotive aftermarket.

深圳市元征科技股份有限公司(「本公司」或「元征」)及其附屬公司(「集團」)秉著中國汽車後市場先鋒的理念,要為中國及全球汽車服務和製造行業以及廣大車主提供最優質和先進的產品、技術和服務。

憑藉著元征雄厚的研發力量和市場觸覺,以 及中國在製造業的成本優勢,我們矢志要成 為世界汽車後市場後來居上的強大驅動力。



Management Discussion and Analysis of Results of Operation 管理層對經營業績之討論及分析



The Group's principle developments in 2013 are set out as follows:

II. MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS

I. Direction of Enterprise and Analysis of Operation

Over the years, the Group has been in a leading position in the automotive diagnostic equipment industry. With the onset of the mobile internet era, the Group strives to become the core enterprise of the Connected Car in the world. Since 2012, the Group has positioned its development direction as "becoming the core enterprise of the Connected Car in the world". In 2013, guided by such a direction, the Group was marching forward.

回顧2013年度,集團主要發展如下:

二、管理層討論與分析

一、 企業方向及經營分析

多年來,本集團一直穩居汽車診斷設備的行業龍頭地位,隨著移動互聯網時代的到來,本集團矢志轉型成為全球車聯網核心企業。自2012年起,本集團將發展方向定位為「成為全球車聯網核心企業」。2013年,本集團正是在這一方向指引下,大步地向前發展。

管理層對經營業績之討論及分析

2013 was a year of development transformation of the Group, a year of deployment for the all around expansion in the Connected Car business, and a year of harvest of technological innovation. In order to implement the strategic transformation, the Group swiftly adjusted its operating strategies, which was mainly reflected in: 1) the rapid expansion of research and development team of Connected Car and the increase in the investment in the Connected Car research and development; 2) maintaining the leading position in the automotive diagnostic equipment and focusing on the development of the automotive diagnostic equipment with higher gross profit and shrinking the product lines with low gross profit; and 3) building the marketing team and optimising the business model with the aim of integral advancement to the Connected Car market.

2013年度是本集團發展轉型的一年,是車聯網業務全面拓展的鋪墊年,是技術創新的豐收年。為了實施戰略轉型,本集團迅速調整了經營策略,主要體現在:1)迅速擴大車聯網研發團隊,加大車聯網研發投入:2)保持汽車診斷設備行業龍頭地位,重點發展高毛利的汽車診斷設備,收縮低毛利產品線:3)以全面進軍車聯網市場為目標,建設營銷隊伍、優化商業模式等。

Reviewing the annual operating results of 2013, the Group's traditional businesses achieved steady growth. Of which, the sales revenue from the high-value-added automotive diagnostic equipment increased significantly as compared to last year, and the low value-added businesses dropped significantly. Due to the high input in the research and development of the Connected Car technologies, the Group achieved insignificant profit but operating results basically met its expectation. However, the Group is very glad to see that the talents, technologies and products and other works for the transformation into the development of Connected Car were implemented as scheduled, which laid a solid foundation for the future development.

回顧2013年度經營成果,本集團傳統業務平穩增長。其中,高附加值的汽車診斷設備銷售收入同比大幅上升,低附加值業務明顯下降。受車聯網技術研發的高投入影響,本集團實現輕微利潤,但經營業績基本達到預期目標。但本集團非常高興的看到,為轉型發展車聯網的人才、技術、產品等工作完全按計劃實施,為今後的發展奠定了堅實的基礎。

管理層對經營業績之討論及分析

II. Analysis of Connected Car Business

二、車聯網業務分析

1. Connected Car Business

Since coming on to the market, the vehicles have been a separate transportation tool, and are not able to take the initiative to contact with the outsiders, and the outsiders also are not able to real-time understand its conditions of operation. As long as the vehicles enter the maintenance plant, people can understand its relevant operation data and information.

With the development of internet technologies and automobile-related technologies, the Connected Car will become a revolution for the vehicles. The Connected Car is an application of internet of things on the vehicles, and collects the dynamic and static information for vehicles and people, vehicles and vehicles and vehicles and roads by way of the sensing equipment equipped on the vehicles and through the automobile diagnostic technologies, satellite communications and mobile communication technology and combined with the internet big data and cloud computing. The core is to consistently obtain the related operation data of the automobile and to make full use of these data leveraging on the internet technology and the automobile-related technologies.

According to a report published by the Global System for Mobile Communication (GSMA) and SBD, a market research company, over 50% vehicles in the world will need the Connected Car services in 2015. By 2018, the total Connected Car market around the world will amount to Euro 39,000,000,000, and every new vehicle will need Connected Car services from 2025 onwards.

1. 車聯網業務

汽車自面市以來,一直是孤立的 交通工具,無法主動與外界聯絡,外界也無法實時瞭解其運行 狀況。只有進了維修廠,人們才 能瞭解到汽車的相關運行數據和 信息。

根據全球移動通信系統協會 (GSMA)以及市場研究公司SBD發 布的報告,2015年全球超過50% 的車輛需要車聯網服務。到2018 年,全球車聯網市場總額將達到 39,000,000,000歐元,2025年以 後每一輛新生產的汽車都需要車 聯網服務。

管理層對經營業績之討論及分析

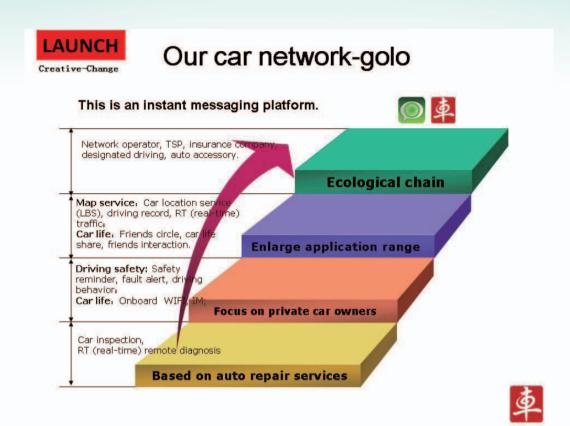
As one of the key deployment industries in the "Twelfth Five-Year" plan by the PRC government, Ministry of Industry and Information Technology made every effort to push forward the development of Connected Car from a number of aspects, including industry plan and technology criteria. Reviewing the development of the domestic automotive industry, it can be basically divided into three phases, 2000 to 2007 was a period of rapid development for the automotive industry, 2008 to 2010 was a boom period, and 2011 onwards was a period of steady growth. Currently, the car ownership in China is over 100,000,000, and is expected to exceed 160,000,000 in 2015, approximately accounting for 10% in the world. The vast car owners are a solid foundation for the development of Connected Car.

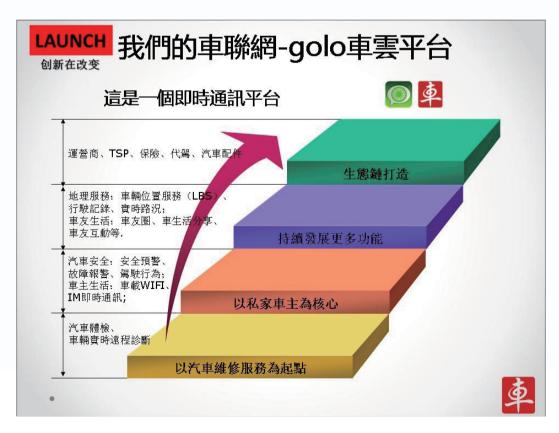
1.1 Our blueprint

The Group will establish an instant network application platform, with car owners, automotive maintenance and repair enterprises and automotive repairing technicians as core customer, for the Connected Car business of the Group, which is based on automotive diagnostic technologies, to provide extensive services to customers and achieve efficient, safe and comfort car management and user experience.

1.1 我們的構想

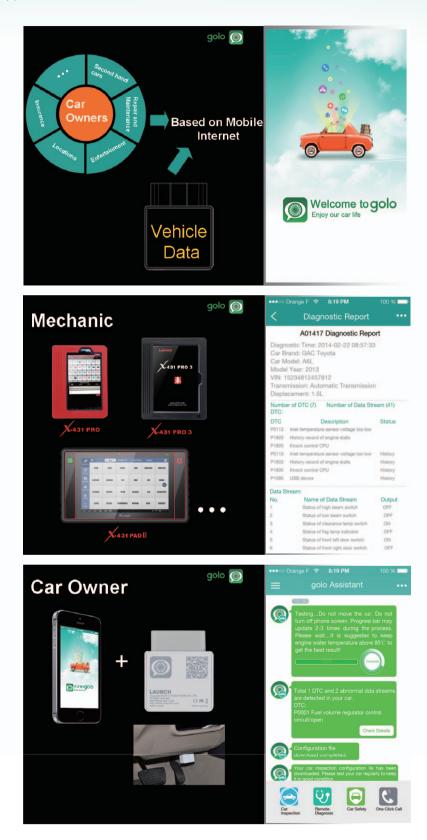
管理層對經營業績之討論及分析



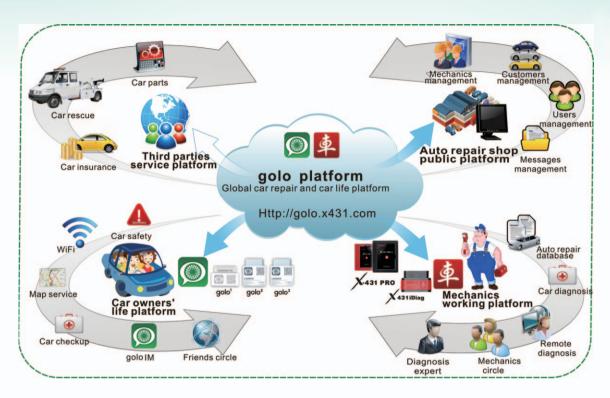


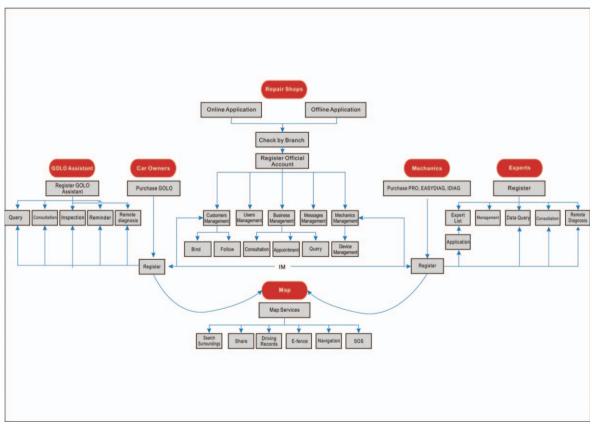
管理層對經營業績之討論及分析

(1) Car cloud chain



管理層對經營業績之討論及分析





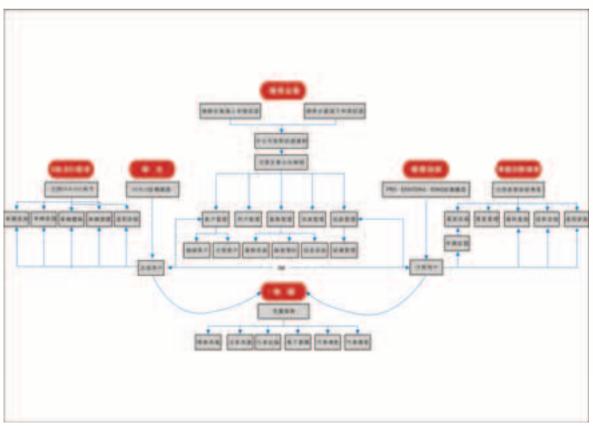
管理層對經營業績之討論及分析

(1) 車雲網生態鏈圖



管理層對經營業績之討論及分析





管理層對經營業績之討論及分析

1.2 Our services

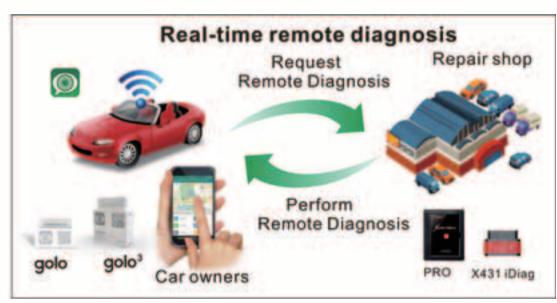
(1) Remote diagnosis

The Group will establish a certified automotive diagnostician team, and car owners can obtain technical consultation and remote diagnosis through automotive diagnostician.

1.2 我們提供的服務

(1) 汽車遠程診斷

本集團將建立經過認證的汽車診斷專家團,車主可通過汽車診斷專家獲得技術諮詢和遠程診斷等服務。



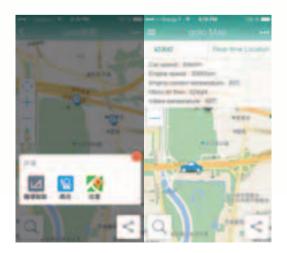


管理層對經營業績之討論及分析

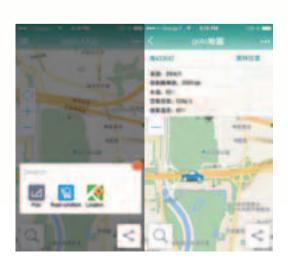




(2) Location service



(2) 汽車位置服務



管理層對經營業績之討論及分析

(3) Instant vertical communication





(4) Analysis of automotive big data



(3) 即時垂直通訊



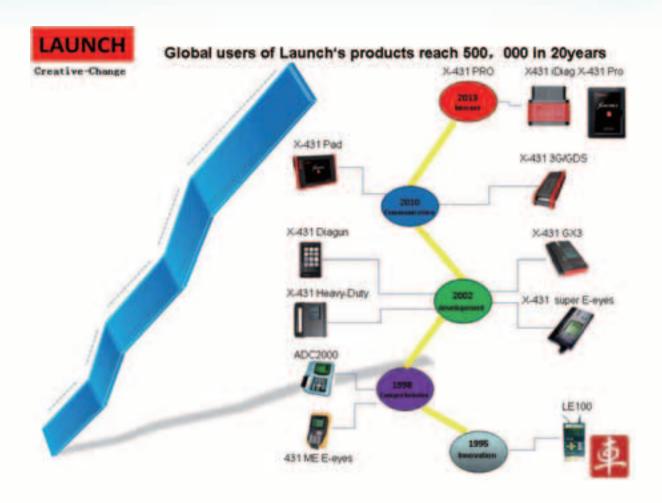


(4) 汽車大數據分析



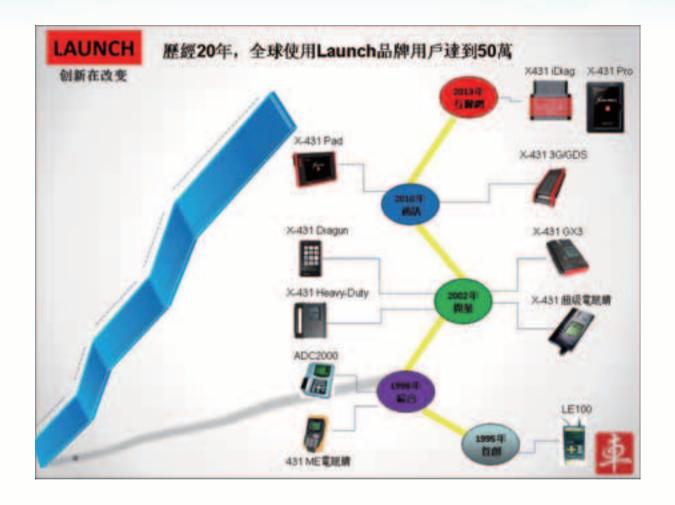
管理層對經營業績之討論及分析

(5) Out advantages



管理層對經營業績之討論及分析

(5) 我們的優勢



管理層對經營業績之討論及分析

2. Technical Research and Development

Based on more than 20 years of accumulation of automotive diagnostic technologies, the Group gained insight into the industry need and the future development trend several years ago, and input a large quantity of human resources and capital to develop Connected Car. In 2013, the Group accelerated the direction of research and development to shift to the Connected Car application technologies, recruited a large number of internet researchers, and achieved better results.

As of the end of 2013, the number of people of research and development team of the Connected Car increase 200, and amounted to 300. During the reporting period, the research and development investment in Connected Car technologies and products amounted to RMB48,000,000. In the meantime, the Group established small-sized Connected Car research and development teams in the U.S., Germany and Japan and other regions, so as to accelerate the local development of the Connected Car technology.

The research and development work of the Group strictly implements the CMMI system, adopts the advanced agile and IPD development flow, divides the research and development flow to 6 phases of concept, plan, development, test, publish and life cycle, and emphasizes the structured flow, professional talents and separation of technologies and product development. Meanwhile, in order to improve the research and development efficiency and arouse the innovative spirits of technicians, the Group implemented incentive mechanism that includes 9 fivelevel items with contribution and efficiency at the core. Overall, research and development team maintained steady, very experienced and morale.

2. 技術研發

基於二十多年的汽車診斷技術的 積澱,本集團幾年前就洞察到行 業的需求和未來發展趨勢,並投 入大量的人力和資金進行車聯網 研發。2013年度,本集團將研 發方向加速向車聯網應用技術轉 移,大量招聘互聯網研發人員, 取得了較好的成績。

截止2013年底,車聯網研發團隊已增加200名至300名。報告期車聯網技術和產品研發投入48,000,000元。同時本集團在美國、德國、日本等地區均建立了小規模的車聯網研發團隊,以加速車聯網技術的當地化開發。

本集團的研發工作嚴格執行 CMMI體系,採用先進的敏捷開發流程和IPD開發流程,將開發 流程劃分為概念、計劃、開發發 流程劃分為概念、計劃、開發 、 驗證、發布、生命周期6個階 人才、技術與產品開發分率和 以力,為了提高研發效率和激以 同時,為了提高研發效率集團 技術人員創新精神,本實施 到項發 級激勵機制。總體來看, 級激勵機制。總體來看, 高漲 。

管理層對經營業績之討論及分析

In 2013, the Group submitted 47 patents in respect of Connected Car technologies. Currently, the Group owns 15 patented technologies of Connected Car. Of which, the patented chips based on OBD technology is world-first, and such technology can obtain the instant data of vehicles and are compatible with as many as 2,800 vehicle types. Such technology will transform to Connected Car products, change the traditional automobile repair and maintenance and the life style of people human with car, become the essential housekeeper of the car owners and bring wonderful human with car life style to the car owners.

Product Development

3.

In 2013, the Group successfully developed golo series of Connected Car core application product, which should be Connected Car product with the most advanced function on the market currently.

The functions of the golo series of products mainly include: 1) obtaining the instant data of vehicles, 2) real-time long-distance diagnosis for the vehicles, 3) consistent vehicle physical examination, 4) vehicle alarming, 5) driving record management and 6) instant communication, etc.

Using golo series of products, through smartphones with Apple iOS and Android system, car owners are able to realize the vehicle physical examination, long distance diagnosis, process management, safety management as well as instant communication, including video, audio and text, but also share their thoughts among the friends community, maintenance community and conversion community, etc. Its strong function will build an all around vehicle safe life platform for the car owners.

2013年度,本集團提交申請的車聯網技術專利47項。目前,本集團已擁有車聯網15項專利技術。其中,基於OBD技術的專利芯片屬於全球首創,該項技術的專利芯片屬於全球首創,該項技術的多達2,800個車型。該項技術將轉化為車聯網產品,改變傳統汽車維修保養以及人車生活方式,成為車族的必備管家,為車主帶來精彩的人車生活。

3. 產品開發

2013年度,本集團成功開發出 golo系列車聯網核心應用產品, 應該是目前世面上功能最先進的 車聯網產品。

golo系列產品的功能主要有:1) 獲取車輛即時數據,2)為車輛實 時遠程診斷,3)隨時車輛體檢, 4)車輛報警,5)行車記錄管理,6) 即時通信等。

運用golo系列產品,通過蘋果iOS和安卓系統智能手機,車主可實現車輛體檢、遠程診斷、行程管理、安全管理、以及視頻、音頻、文本等即時通訊,也可與朋友圈、保養圈、改裝圈等分享心得,其強大的功能將為車主打造一個全方位的汽車安全生活平臺。

管理層對經營業績之討論及分析

golo series of products are planned to gradually put onto the market since the second quarter of 2014. Meanwhile, the Group will open more applications, and develop more new products based on new technologies, including 4G.

Although the Group's Connected Car application products have not yet been put onto the market in 2013, the relevant products have gained recognition from the market, for example, sales of X431-iDiag and X431 Pro reached 62,000 units, and the market feedback information made the Group to be more determined to develop Connected Car.

golo 系列產品計劃自2014年第二 季度逐步上市。同時,本集團將 開放更多應用,研發基於4G等新 技術的更多新產品。

雖然2013年本集團車聯網應用產 品尚未投入市場,但相關產品已 得到市場認可,如X431-iDiag和 X431 Pro 銷量達到 62,000 台,市 場反饋信息使本集團發展車聯網 的信心更為堅定。









1

Auto diagnosis

Car owners community Friends circle Share Vehicle anti-theft alert Instant message



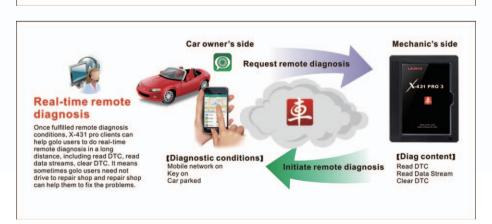


Waveform display Show the data stream in oscilloscope for mechanic to decide the cause and positio car failure

VIN scanning
Directly input VIN by scanning during diagnosis, which is faster and easier.

Once golo users bound to a workshop, it also allows this workshop to receive abnormal signals of the vehicle, including car fault, water temperature abnormal signal, oil pressure abnormal signal, oil pressure abnormal signal, car scanning abnormal signal, car scanning abnormal signal, and update maintenance information with car owner. X-431 pro user can start communication with golo user to fix the problems occurred.





管理層對經營業績之討論及分析



車輛體檢 全車體檢 快速體檢



遠程診斷

專業診斷



车载WiFi



車輛提醒 車輛異常提醒 駕駛行爲提醒

車輛防盗提醒



車主社區 車友圏 分享 即時通訊



地圖服務 行車記錄 電子圍欄 車輛位置





4. Domestic Market

In 2013, the production and sales volume of automobile exceeded 22,000,000 in China market with vehicle ownership of more than 120,000,000. Coping with this vast market, in order to better transform the Connected Car business, the Group conducted a lot of work in aspects, including the market organisation, market promotion and customer expansion.

4. 國內市場

2013年度中國市場汽車產銷量突破22,000,000輛,汽車保有量突破120,000,000輛。針對這一龐大的市場,為了做好車聯網業務轉型,本集團在市場組織、市場推廣和客戶拓展等方面開展了大量工作。

管理層對經營業績之討論及分析

The main work of the market organisation was: 1) setting up of the internet online distribution platform; 2) the establishment of network marketing team and golo vehicle repair workstation experts group; and 3) strengthening the construction of both online and offline marketing team by increase nearly hundred of sales person of Connected Car.

The main work of the marketing was: 1) conducting Connected Car product publicity targeting more than 300,000 end users; 2) organizing about ten product promotion conferences and nearly a hundred training sessions; and 3) conducting a market survey of replacement of the traditional diagnostic equipment with Connected Car products. Through these activities, the domestic customers are confident about the prospect of the development of the Group's Connected Car business.

The main work of customer expansion was: 1) establishing connection with major communication carriers in cities across the country; 2) establishing connection with major insurance companies; 3) establishing connection with large automotive organizations, thus building a foundation for future cooperation.

市場組織方面的主要工作是:1) 搭建互聯網線上分銷平臺:2)增 立了網絡營銷團隊和golo汽修坐 席專家組:3)加強線上和線下營 銷隊伍建設,車聯網營銷人員新 增近百人等。

市場推廣方面的主要工作是:1) 針對超過300,000終端用戶進行 車聯網產品宣傳:2)舉辦近十場 產品推廣會和近百場培訓會:3) 開展以傳統診斷設備換車聯網產 品的市場調查等。通過這些活 動,國內客戶對本集團車聯網業 務的發展前景充滿信心。

客戶拓展方面的主要工作是:1) 與國內各省主要通信運營商建立 了聯繫:2)與主要的保險公司建 立了聯繫:3)與大型的汽車組織 建立了聯繫等:為未來共同合作 打好了基礎。

管理層對經營業績之討論及分析

5. Overseas Market

In 2013, the production and sales volume of automobile amounted to 84,000,000 in the world with vehicle ownership of more than 1,000,000,000. Facing this vast market, in order to better transform the Connected Car business, the Group also conducted a lot of work in aspects, including the market organisation and market promotion.

The main work of the market organisation was: 1) establishing the network marketing team; 2) setting up of the internet online distribution platform; and 3) strengthening the construction of marketing team with the sales person of Connected Car increasing by 60.

The main work of the marketing was: 1) conducting Connected Car product publicity targeting end users; 2) organizing more than 10 product promotion conferences through 6 offices; and 3) conducting a survey of replacement of the traditional diagnostic equipment with Connected Car products. Through these activities, the overseas customers are also confident about the prospect of the development of the Group's Connected Car business.

The main work of customer expansion was: 1) establishing connection with communication carriers in major countries; 2) establishing connection with major insurance companies; 3) establishing connection with large automotive organizations.

5. 海外市場

2013年度全球汽車產銷量達到 84,000,000輛,汽車保有量已逾 1,000,000,000輛。針對這一龐大 的市場,為了做好車聯網業務轉 型,本集團同樣在市場組織和市 場推廣等方面開展了大量工作。

市場組織方面的主要工作是:1) 增立了網絡營銷團隊:2)搭建互 聯網線上分銷平臺;3)加強營銷 隊伍建設,車聯網營銷人員新增 近60人等。

市場推廣方面的主要工作是:1) 針對終端用戶進行車聯網產品宣傳:2)通過6家辦事處組織了超過10場產品推廣會;3)開展以傳統診斷設備換車聯網產品的調查等。通過這些活動,海外客戶同樣對本集團車聯網業務的發展前景充滿信心。

客戶拓展方面的主要工作是:1) 與主要國家的通信運營商建立了 聯繫:2)與大型保險公司建立了 聯繫:3)與大型的汽車組織建立 了聯繫等。

管理層對經營業績之討論及分析

III. Analysis of Traditional Business

Operating income for current year increased by 67,000,000, of which Diagnostic series increased by 105,000,000 and revenue increased by 53% compared with last year. Average gross profit margin for the year was 33%, representing an increase of 3% compared with last year. The increase in operating income was mainly attributable to the recovery in demand due to the improved desire in purchasing resulting from the effect of the global economic environment and domestic recovery. For regional sales, America and domestic recovered the most with an increase of approximately 39% and 14% respectively, compared with the decrease of 6% and 30% in Europe and other regions.

1. Traditional Business

Principal businesses by industry and by product

三、 傳統業務分析

在本年度營業收入的淨增長67,000,000 元當中,診斷系列佔其中105,000,000 元,收入較去年上升達53%。全年平均 毛利率為33%較去增長3%。營業收入 增加主要是在環球經濟環境以及國內逐 步覆甦下,消費者採購意欲有所改善導 致需求量回升。地區銷售情況以美國及 國內地區反彈最快分別錄得上升約39% 及14%,相反,歐洲及其他地區分別錄 得6%及30%之下降。

1. 傳統業務

主營業務分行業、分產品情況

Incresee/

Unit: '000 單位: 千元

Principal business by product 主營業務分產品情況

								Increase/	
								decrease in	Increase/
						Profit	Profit	Operating	decrease in
		Operating	Operating	Operating	Operating	margin of	margin of	income over	Operating
		income	income of	costs of	costs of	current	previous	previous	costs over
		of this year	previous year	this year	previous year	year	year	year	previous year
		本年度	上年度	本年度	上年度	本年度	上年度	營業收入比	營業成本比
Sector of Product	分產品	營業收入	營業收入	營業成本	營業成本	毛利率	毛利率	上年增減	上年增減
						%	%	%	%
Diagnostic series	診斷系列	301,000	196,000	135,000	75,000	55	62	54	80
Machinery series	機械系列	274,000	279,000	258,000	273,000	6	2	-2	5
Software upgrade fees	軟件升級費	18,000	33,000	-	-	100	100	-44	-
Inspection series	檢測系列	37,000	40,000	26,000	28,000	30	32	8	-7
Vehicle electronics series	汽車電子系列	-	5,000	-	3,000	-	40	-100	-100
Maintenance series	養護系列	15,000	18,000	10,000	13,000	33	28	-17	-23
Tools series	工具系列	-	4,000	-	5,000	-	-25	-100	-100
Other series	其他	24,000	27,000	18,000	23,000	25	15	-11	-22
	4.21								
Total	合計	669,000	602,000	447,000	420,000	33	30	11	6

管理層對經營業績之討論及分析

As compared to 2012, the sales of the automotive diagnostic device was 62,000 units in 2013, an increase of 19,000 units, representing a 48% growth; the sales of personal diagnostic reading cards was 86,000 units, an increase of 32,000 units, representing a 61% growth. The sales of testing and maintenance products with low gross profit dropped by 13%, the sales of equipment, including lifts declined by 8%, and the automobile electronic business decreased significantly.

The sales revenue in automotive diagnostic device with high gross profit was approximately RMB301,000,000, accounting for 44% of the total, an increase of RMB100,000,000, representing a 53% growth; the sales revenue in testing and maintenance products was approximately RMB51,000,000, accounting for 8 % of the total, representing a 12% decline; the sales revenue in lifts and other equipment was approximately RMB270,000,000, accounting for 41% of the total, representing a 2% drop; the revenue from the automotive electronics was approximately RMB24,000,000, accounting for 4% of the total, representing a 23% decrease; the revenue in software upgrade was RMB18,000,000 and decreased due to the update and upgrade of the products and the new products are in a period of free upgrade; the sales revenue for the year was approximately RMB669,000,000, representing a 11% growth as compared to last year. Overall, the sales of the main products of the Group increased significantly and the sales of the products with low gross profit dropped significantly, which is in line with the Group's operating strategy.

相比2012年,2013年度本集團汽車診斷儀銷售62,000台,增量19,000台,增幅48%;個人診斷讀碼卡銷售86,000台,增量32,000台,增幅61%。低毛利的檢測及養護產品銷量下降13%,舉升機等設備銷量下降8%,汽車電子等業務大幅下降。

高毛利的汽車診斷儀銷售收入 約301,000,000元, 佔總收入 44%,增加100,000,000元,增 幅53%;檢測養護產品銷售收 入約51,000,000元,佔總收入 8%,下降12%;舉升機等設備銷 售收入約270,000,000元,佔總 收入41%,下降2%;汽車電子 等業務收入約24,000,000元,佔 總收入4%,下降23%;軟件升 級收入18,000,000元,由於產品 更新換代,新產品處於免費升級 期,軟件收入下降;全年銷售收 入約669,000,000元,同比增長 11%。總體來看,本集團主導產 品銷量大幅上升, 低毛利產品銷 量明顯下降,符合本集團經營策 略。

管理層對經營業績之討論及分析

2. Technical Development

Since its establishment, the Group has been devoting to the development of the automotive technologies and products. More than two decades of commitment and technological accumulation as well as more than 200 of patented technology cast the Group's leading position in the industry.

The Group adheres to the principle of technological innovation and self-development and carries out global development with a vision of market need. In 2013, the Group established the local research and development offices in the U.S., Germany, Japan, Korea and Latin America region. As of the end of the 2013, the number of people of research and development team of the traditional business increased 70, and amounted to over 280.

In 2013, the Group adjusted the direction of the research and development for the traditional business, increased the input in the research and development of high value-added technologies and products and restricted the research and development expenditures for businesses with low gross profit. During the reporting period, the research and development costs for the traditional businesses was RMB50,000,000, an increase of 11%; the research and development investment in the traditional business and Connected Car business totaled RMB98,000,000, an increase of 43%, accounting for 14.6% of the total revenue.

In 2013, the Group applied 87 invention patented technologies and 13 other patents. Currently, the Group owns an accumulated 173 patented technologies, of which 22 was invention patents, and 47 software copyrights, and the Group has a total of 220 patented technologies and software copyrights.

2. 技術研發

本集團創建以來一直致力於汽車 診斷技術和產品的研發,超過20 年的專注和技術積澱,以及200 項以上的專利技術鑄造了本集團 的行業領袖地位。

本集團始終堅持技術創新、自主研發的原則,以市場需求為宗旨,進行全球化開發。2013年度,本集團在美國、德國、日本、韓國和拉美地區均建立了當地研發辦公室。截至2013年末,傳統業務研發團隊已增加70名至超過280名。

2013年度,本集團調整傳統業務的研發方向,加大高附加值技術和產品的研發投入,控制低毛利業務的研發經費。報告期傳統業務研發費用投入50,000,000元,增幅11%;傳統業務及車聯網業務研發投入合計98,000,000元,增幅43%,佔總收入14.6%。

2013年度,本集團申請的發明專利技術87項、其他專利13項。目前本集團累計擁有專利技術173項,其中,發明專利22項,軟件著作權47項,合計擁有專利技術及軟件著作權220項。

管理層對經營業績之討論及分析

In 2013, the Group received 11 certificates of honours, and received an accumulated 106 certificates of honours, of which 12 was of national level, 5 provincial level, 12 Shenzhen municipal level and 67 others. The Group received 10 certificates of honours in the U.S., Germany and Australia.

3. Product Development

In 2013, the Group successfully development more than ten types of new products, of which X-431PRO, X431-iDiag and other cloud diagnostic products was able to conduct real-time long distance diagnosis of vehicles by way of Internet with very strong functions, and became one of the core products of the Connected Car transformation.

As one of the Group's core technologies, the results of the diagnostic technologies development was satisfied in 2013, great breakthrough was made to a number of car series and over 1,000 versions of software were published.

In 2013, the Group successfully developed the following products: 1) personal diagnostic equipment: CresetterII, CresetterII, CreaderProfessional129,Cread erIV+, CReaderV+OBDII reading cards, etc; 2) battery testing equipment: BST-460 battery testing device, BST-760 battery testing device, etc; 3) vehicle cloud diagnostic equipment: X-431PRO, EasyDiag, X431-iDiag etc.

2013年度,本集團取得榮譽證書11項,累計取得榮譽證書106項,其中,國家級12項、省級5項、深圳市級12項、其他67項,在美國、德國、澳大利亞取得的榮譽證書有10項。

3. 產品開發

2013年度,本集團成功研發了十餘類新產品,其中X-431PRO、X431-iDiag等車雲診斷產品可借助互聯網實時遠程診斷汽車,功能非常強大,成為車聯網轉型的核心產品之一。

作為集團核心技術之一,2013年的診斷技術開發成果斐然,多種 車系取得重大突破,新發行千多 個軟件版本。

2013年度,本集團成功研發了以下產品:1)個人診斷設備:CresetterII、CresetterII、CreaderProfessional129、CreaderIV+、CReaderV+OBDII讀碼卡等;2)電池檢測設備:BST-460蓄電池檢測儀、BST-760蓄電池檢測儀等;3)車雲診斷設備:X-431PRO、EasyDiag、X431-iDiag等。

管理層對經營業績之討論及分析

4. Market 4. 市場

Principal businesses by geographical location

主營業務分地區情況

Unit: '000 單位: 千元

Increase/

				moreuse,
				decrease in
			Operating	operating
		Operating	income of	income
		income of	previous	compared over
		this year	year	previous year
		本年度營	上年度	營業收入比
Geographical location	地區	業收入	營業收入	上年增減
				%
Domestic	國內	387,000	339,000	14
America	美洲	148,000	107,000	38
Europe	歐洲	94,000	99,000	-5
Others	其他	40,000	57,000	-30
Total	合計	669,000	602,000	11

4.1. Domestic Market

In 2013, the Group continued to maintain its leading position in the industry. As compared to 2012, the sales of the automotive diagnostic device was 45,000 units, accounting for 73% of the sale of such type of products, an increase of 19,000 units, representing a 77% growth; the sales of personal diagnostic reading cards was 13,000 units, accounting for 15 % of the sale of such type of products, an increase of 1,600 units, representing a 14% growth, and the sales of the Connected Car-related products was 17,000 units; the sales of testing and maintenance products was 3,400 units, representing a 5% growth; the sales of equipment, including lifts was 36,000 units, accounting for 77% of the sale of such type of products; the sales of tire equipment dropped by 4%, and the automotive electronic business declined by 38%, etc.

4.1 國內市場

2013年度,本集團繼續保 持行業龍頭地位。與2012 年相比,汽車診斷儀銷售 45,000台,佔該類產品銷 量73%,增量19,000台, 增幅77%;個人診斷讀碼 卡銷售13,000台,佔該類 產品銷量15%,增量1,600 台,增幅14%;車聯網相 關產品銷售17,000台;檢 測養護產品銷售3,400台, 增幅5%;舉升機等設備銷 售36,000台,佔該類產品 銷量77%;輪胎設備銷量 下降4%,汽車電子等業務 下降38%等。

管理層對經營業績之討論及分析

In 2013, the sales revenue in the domestic market was approximately RMB386,000,000, an increase of 14%, accounting for 58% of the total revenue. Of which, the sales revenue in automotive diagnostic device was approximately RMB147,000,000, an increase of 70%, accounting for 38% of the total domestic revenue; the sales revenue in lifts and other equipment was approximately RMB198,000,000, essentially maintaining the same level, accounting for 51% of the total domestic revenue; the sales revenue in testing and maintenance products was approximately RMB24,000,000, representing a 12% decline; the revenue from the automotive electronics and other low gross profit products declined significantly.

In 2013, the Group organised about one hundred tour promotion conferences in China, targeting more than four hundreds distributors and teachers and students in over 50 vocational colleges.

5. Overseas Market

In 2013, driven by the pick-up in the US economy, the Americas, Asia-Pacific, Middle East and Africa markets improved. The Group's overseas sales results made a new high with sales of the diagnostic products with high gross profit steady, the sales of the personal diagnostic products increasing significantly and the products with low gross profit presenting a declining trend, essentially in line with our expectation. Analyzing from the results, the Group's automotive diagnostic equipment has relatively strong competitive strength in the overseas market, and the Connected Car products have a positive prospect.

2013年度,國內市場銷售收入約386,000,000元,增幅14%,佔總收入58%。其中,汽車診斷儀銷售收入約147,000,000元,增幅70%,佔國內總收入38%;舉升機等設備銷售收入約198,000,000元,基本持平,佔國內總收入51%;檢測養護產品銷售收入約24,000,000元,下降12%;汽車電子等低毛利產品營業收入大幅下降。

2013年度,本集團在國內舉辦近 一百場次巡迴推廣會,對象涵蓋 四百多家經銷商、五十多家職業 院校的師生。

5. 海外市場

2013年度,在美國經濟回暖的帶動下,美洲、亞太、中東與非洲等市場有好轉,本集團海外銷售業績創新高,高毛利的診斷產品銷量平穩,個人診斷產品呈現下降趨勢,基本與預期目標一致。從業績分析,本集團的汽車診斷設備在海外市場競爭力較強,車輛網產品前景樂觀。

管理層對經營業績之討論及分析

In 2013, the sales of the automotive diagnostic device in overseas market was 16,000 units, representing a slight increase; the sales of personal diagnostic reading cards was 73,000 units,, an increase of 30,000 units, representing a 75% growth, accounting for 85% of the sale of such type of products and the sales of the Connected Car-related products was 45,000 units; the sales of testing and maintenance products was 2,840 units, representing a 28% decline; the sales of equipment, including lifts exceeded 10,000 units, a decline of 8%, etc.

2013年度,海外市場汽車診斷儀銷售16,000台,略有增加;個人診斷讀碼卡銷售73,000台,增量30,000台,增幅75%,佔該類產品銷量85%;車聯網相關產品銷售45,000台;檢測養護產品銷售2,840台,降幅28%;舉升機等設備銷量突破10,000台,降幅8%等。

In 2013, the sales revenue in the overseas market was approximately RMB280,000,000, an increase of 7%, accounting for 42% of the total revenue. Of which, the sales revenue in automotive diagnostic device was approximately RMB149,000,000, an increase of 36%, accounting for 53% of the total overseas revenue; the sales revenue in lifts and other equipment was approximately RMB76,000,000, a drop of 12%.

2013年度,海外市場銷售收入約280,000,000元,增幅7%,佔總收入42%。其中,汽車診斷儀銷售收入約149,000,000元,增幅36%,佔海外總收入53%;舉升機等設備銷售收入約76,000,000元,降幅12%。

In 2013, the Group participated in approximately forty international-renowned exhibitions in the Europe, Americas, Asia and Australia, and organised about one hundred sessions of professional training through the overseas offices. Through these activities, the Group introduced our new products and the Connected Car business plan, etc.

2013年度,本集團在歐洲、美洲、亞洲、澳洲參加國際知名展會近四十場次,通過海外辦事處組織了近一百場專業培訓會。通過這些活動,本集團介紹了新產品,以及車聯網業務規劃等。

管理層對經營業績之討論及分析

IV. Operation Management

四、 經營管理

1. Marketing

In 2013, the main work of the market by the Group was: 1) strengthening the construction of marketing networks of the traditional businesses, continuing to develop quality distributors and optimising the sales channel; 2) focusing on promoting the automotive diagnostic products with higher added-value and controlling the input in the businesses with low gross profit; and 3) training and developing end user groups with excellent services.

Overall, though the adjustment of operating strategies, the traditional businesses achieved sustainable growth, the costs of businesses with low added-value were controlled and the customers at home and abroad are confident about the prospect of the development of the Group's Connected Car products.

2. Organisation of Production

In 2013, the main work of production by the Group was: 1) focusing on better quality control; 2) retaining the manufacturing of core components and implementing the mode of lean production; and 3) outsourcing the production work with low added-value but monitored by the Group's Supply Chain Management Centre.

3. Quality Management

Centering on the quality and comprehensively leveraging on the management technologies, the Group established a quality management system covering the whole process from design, production to services. The Group continued to improve our thoughts according to PDCA, form quality improvement team for the ongoing quality analysis, inspection and improvement, etc.

1. 市場營銷

2013年度,本集團在市場方面的 主要工作是:1)加強傳統業務營 銷網絡建設,繼續發展優質經銷 商,優化銷售渠道:2)重點推廣 高附加值的汽車診斷產品,控制 低毛利業務的投入:3)以優質服 務培養和發展終端用戶群等。

總體來看,通過調整經營策略, 傳統業務得到持續發展,低附加 值業務做到成本控制,國內外客 戶對本集團車聯網產品的發展前 景充滿信心。

2. 生產組織

2013年度,本集團在生產方面的 工作主要是:1)重點做好質量控 制:2)保留核心部件製造,實施 精益生產模式:3)低附加值的生 產工作基本交給外包,由本集團 供應鏈管理中心負責管理。

3. 質量管理

本集團以質量為中心,綜合運用 管理技術,建立產品的設計、生 產、服務等全過程的質量管理體 系。按照PDCA持續改善思路, 組成質量改善團隊,持續進行質 量分析、檢查和改善等。

管理層對經營業績之討論及分析

4. Finance

In 2013, the revenue of the Group increased by 11%. Because the sales of the products with high gross profit increased significantly and the sales of the products with low gross profit were controlled, the average gross profit margin slightly increased. From the breakdown of the revenue from the principal business. the diagnostic products accounted for 45% with an average gross profit margin of 55%, and were the major profit contributor of the Group. From the market sales, the China market accounted for 58%, Americas market 22% followed by the European market, from which it can be seen that the overseas market still has vast room for development. We have a relatively long period of cooperation with the overseas distributors and it is difficult to change the settlement terms in the short term, the amounts of trade receivable was great. Despite the good long-term credit performance of the overseas distributors, in the principle of prudence, the Group made bad debts provision as required, and strengthened the trade receivable management. Because the Group plans to transform to develop the Connected Car business, it did a lot of deployment work in research and development, human resources and marketing in 2013, the expenses increased significantly, and the bank borrowings and finance cost also increased. In addition, due to the exchange rate fluctuation, the exchange profit or loss increased as compared to last year, therefore the net profit was insignificant. However, from the feedback information of the products introduced by the Connected Car, the Group is confident about the direction of the development as determined.

4. 財務

2013年度,本集團收入增幅 11%,由於高毛利產品銷售大 幅增長, 低毛利產品銷售有所控 制,平均毛利率略有提高。從主 營收入構成看,診斷產品佔比 45%,平均毛利55%,是本集 團利潤的主要來源。從市場銷售 看,中國市場佔比58%,美洲市 場佔比22%,其次是歐洲市場, 可見海外市場還有廣闊的發展空 間。海外經銷商合作時間較長, 短期內難以改變結算期限,因而 應收賬款金額較大。儘管海外經 銷商信用長期表現良好,本集團 本著穩健原則也按規定提取壞賬 準備金,同時加強應收賬款管 理。由於本集團計劃轉型發展車 聯網業務,2013年度在研發、人 力資源、營銷方面做了大量鋪墊 工作,投入費用大幅增加,銀行 借款及融資成本也有所增加。此 外,受匯率波動影響,匯兑損益 同比增加,因而只能做到輕微淨 利潤。然而,從車聯網導入產品 的市場反饋信息看,本集團對已 確定的發展方向充滿信心。

管理層對經營業績之討論及分析

4.1 Table of movement analysis for the related items in income statement and cash flow statement

4.1 利潤表及現金流量表相關 科目變動分析表

Unit: '000 單位: 千元

		Current	period of	
		period	previous year	Changes
Items	科目	本期數	上年同期數	變動比例
				%
Operating income	營業收入	678,000	612,000	11
Operating cost	營業成本	447,000	421,000	6
Selling expenses	銷售費用	76,000	75,000	1
Administrative expenses	管理費用	113,000	115,000	-2
Finance costs	財務費用	38,000	22,000	73
Net Cash Flow from	經營活動產生的			
Operating Activities	現金流量淨額	113,000	49,000	131
Net Cash Flow from	投資活動產生的			
Investing Activities	現金流量淨額	-159,000	-138,000	15
Net Cash Flow from	籌資活動產生的			
Financing Activities	現金流量淨額	63,000	89,000	-29
R&D expenditure	研發支出	71,000	58,000	22

4.2 Major clients and suppliers

4.2 主要客戶與供應商

(1) Sales to major clients

During the reporting period, total operating income from the top five clients of the Company was approximately RMB135,000,000 (2012: RMB87,000,000), accounting for approximately 20% (2012: 14%) of total operating income for the year. The largest client accounted for approximately 9% of the total operating income for the year.

(1) 主要銷售客戶的情況

報告期內,本公司前五名客戶營業收入總額約135,000,000(2012:87,000,000元),佔本年全部營業收入總額約20%(2012:14%)。最大客戶佔本年全部營業收入總額約9%。

管理層對經營業績之討論及分析

(2) Major suppliers

During the reporting period, total purchasing amount from top five suppliers of the Company amounted to RMB127,000,000 (2012: RMB141,000,000), accounting for approximately 32% (2012: 33%) of the total purchasing amount for the year. The largest supplier accounted for approximately 11% of the total purchasing amount for the year.

None of the directors, their respective associates, or any shareholders (which to the knowledge of the directors own more than 5% of the share capital of listed issuer) had any interest in any of the five largest clients or the five largest suppliers.

of last year, resulting a 76% increase in finance

costs of the Group during the year.

(2) 主要供應商情況

報告期內,本公司前五名供應商採購金額合計127,000,000(2012:141,000,000元),佔本年採購總額約32%(2012:33%)。最大供應商佔本年採購總額約11%。

任何董事、董事的聯繫人,或任何股東 (據董事會所知擁有 5%以上的上市發行人 股本者)均沒有在上 述披露的客戶或供應 商中佔有權益。

4.3 Cost 4.3 費用

Unit: '000 單位: 千元

Items	科目	Current period 本期數	Corresponding period of previous year 上年同期數	Changes in amount over previous year 變動比例 %
Selling expenses	銷售費用	76,000	75,000	1
Administrative expenses	管理費用	113,000	115,000	-2
Finance costs	財務費用	38,000	22,000	73
Description:			説明:	
Bank loans have incre	eased since the second	half	從去年下	半年開始銀行貸

務費用增加約76%。

款增加,使集團本年度財

管理層對經營業績之討論及分析

R&D expenditure

4.4 研發支出

R&D expenditure

研發支出情況

Unit: '000

單位: 千元

R&D expenditure for current period

Capitalized R&D expenditure

for current period Total R&D expenditure

Percentage of total R&D expenditure over operating income (2012: 10%)

本期費用化研發支出 25,000

本期資本化

研發支出 46,000 研發支出合計 71,000

研發支出總額佔營業收入

比例(2012:10%)

10%

Description:

The Group actively invested in research and development projects during the year and expenditure increased by 22% compared with last year. Research and development expenditure to total operating income ratio remains at 10%, which is in line with the annual budget plan of the Company.

説明:

本年度集團積極投放資源 於研發項目,支出較去年 增22%,研發支出佔營業 收入比例維持在10%,附 合公司年度預算計劃。

管理層對經營業績之討論及分析

4.5 Cash Flow

4.5 現金流

Unit: '000 單位: 千元

			Previous	
		Current period	year	Changes
Items	項目	本年金額	上年金額	變動比例
				%
Other cash receipts relating to	收到其他與經營活動			
operating activities	有關的現金	740,000	633,000	17
Cash payments for goods	購買商品、接受勞務			
and services acquired	支付的現金	478,000	397,000	20
Other cash payments relating	支付其他與經營活動			
to operating activities	有關的現金	74,000	103,000	-28
Cash received from	收回投資所			
return of investment	收到的現金	6,000	_	100
Cash paid for investment	投資所支付的現金	1,000	10,000	-90
Cash receipts from borrowings	借款所收到的現金	802,000	500,000	60
Cash repayments of	償還債務			
borrowings	所支付的現金	712,000	281,000	153
Distribution of dividends	分配股利	_	109,000	-100

管理層對經營業績之討論及分析

Description:

Other Cash receipts relating to operating activities increased over previous year, which was mainly attributable to the increase of overall turnover and the increased speed of payment collection in the second half of the year;

Cash payments for goods and services acquired increased over previous year, which was mainly attributable to the increase in production input in accord with market demand during the year;

Other cash payments relating to operating activities decreased over previous year, which was mainly attributable to the increase in research expenditure and other expenses during the year;

During the year, cash received from return of investment was the cash recovered from dealing with the shares in joint ventures. Cash paid for investment for the current year was the cash paid to acquire Peng Ao Da, and cash paid for investment for last year was the prepayment of investment fund of a subsidiary in Xi'an.

Cash receipts from borrowings increased over previous year, which was mainly attributable to the increase in short-term loan for the huge expenses of the construction projects during the year;

Cash repayments of borrowings increased over previous year, which was mainly attributable to the borrowings amount of previous two year was increasing gradually.

説明:

收到其他與經營活動有關的現金 比上年增加主要原因是下半年整 體營業額上升及加快回款速度所 致:

購買商品、接受勞務支付的現金 比上年增加主要原因是本期根據 市場需求生產投入增加所致;

支付其他與經營活動有關的現金 比上年減少主要原因是本年研究 支出及各項費用增加所致:

本年收回投資所收到為處置合營公司股份所收回之現金。本年投資所支付的現金為購入鵬奧達就所支付之現金,而去年投資所支付的現金為籌辦西安子公司之預付投資款。

借款所收到的現金比上年增加主要原因是本年為了應付工程龐大開支而增加短期借款所致;

償還債務所支付的現金比上年增 加主要原因是借款額過去兩年逐 步增加。

管理層對經營業績之討論及分析

2. Analyzing of asset and liability

2. 資產負債情況分析

Unit: '000 單位: 千元

			Percentage			
			of the		of the	Changes
			amount at		amount at	in amount
			the end		the end of	from the end
			of current		previous	of previous
			period		period	period to
			over total		over total	current
			assets		assets	period
		At the end	本期	At the end	上期	本期
		of current	期末數	of previous	期末數	期末金額
		period	佔總資產	period	佔總資產	較上期期末
Items	項目名稱	本期期末數	的比例	上期期末數	的比例	變動比例
			%		%	%
Bank balances and cash	貨幣資金	312,000	23	301,000	24	4
Trade receivables	應收帳款	250,000	18	250,000	20	-
Inventories	存貨	111,000	8	113,000	9	-2
Fixed assets	固定資產	343,000	25	255,000	21	35
Construction in progress	在建工程	88,000	6	130,000	11	-32
Intangible assets	無形資產	110,000	8	87,000	7	26
Short-term loan	短期借款	528,000	39	440,000	36	20
Total assets	總資產	1,370,000		1,233,000		

Descriptions:

Construction in progress recorded a large change over the previous year, which was mainly due to the construction of Shanghai plant and Shenzhen research building had commenced but not yet completed;

Short-term loan recorded a large change over the previous year, which was mainly attributable to the increase in funds required for construction in progress.

説明:

在建工程較上年同期有較大變動 主要是上海廠房及深圳科研樓之 工程展開而尚未完工所致;

短期借款較上年同期有較大變動 主要是應付在建工程所需資金增 加等所致。

管理層對經營業績之討論及分析

3. Analysis of Financial Status and Operating Results During the Reporting Period

3.1 Analysis of operating results

In 2013, total profit of the Company increased by RMB51,000,000 as compared with last year.

- (1) Operating income, operating costs and gross profits margin were 11%, 5% and 3% higher than the same period of last year respectively. Gross profit increased by RMB40,000,000 compared with previous year.
- (2) During the period, provision for asset impairment of trade receivables and other receivables amounted to approximately RMB12,000,000 and RMB1,000,000 respectively and totaling to RMB13,000,000.
- (3) With the gradual increase of operating income for the period, value-added tax refund from government decreased by RMB3,000,000, due to the requirements of approval.

3. 報告期內公司財務狀況經營成果 分析

3.1 經營成果分析

2013年度公司利潤總額比 上年增加51,000,000元。

- (1) 營業收入比上年增加 11%,營業成本比上 年增加5%,毛利率同 比增加3%。毛利比上 年增加達40,000,000 元。
- (2) 期內,就應收賬款及 其他應收款而計提 之資產減值分別約 為12,000,000元 及 1,000,000元,合共 13,000,000元。
- (3) 本期隨著營業收入雖 逐步回升,但由於批 核需時,政府補助中 之增值税亦較去年少 收3,000,000元。

管理層對經營業績之討論及分析

3.2 Analysis of assets, liabilities and equity interests of shareholders

Total assets value amounted to RMB1,370,000,000 during the reporting period, increased by 11% as compared with the beginning of the year, of which inventory decreased by 2% and fixed asset and construction in progress increased by 12%. Total liabilities amounted to RMB747,000,000, increased by 21% as compared with the beginning of the year, mainly due to increase in short term loans. Total equity interests attributable to shareholders amounted to RMB623,000,000, increased by 1% as compared with the beginning of the year, which was mainly due to a turn from loss to gain for the year.

4. Principal Sources of Fund and Its Use

4.1 Cash flows from operating activities

During the reporting period, the Company's cash inflows were mainly derived from revenue of goods selling. Cash outflows were mainly related to production and operating activities. The Company's cash inflow from operating activities for the reporting period amounted to RMB797,000,000, while cash outflow amounted to RMB684,000,000. Net cash flow during the reporting period from operating activities amounted to RMB113,000,000.

3.2 資產、負債及股東權益分析

本報告期資產總額 1,370,000,000元,比年初 增加11%,其中:存貨減 少2%、固定資產與產與 工程增加12%。負債總額 747,000,000元,比年期 加21%,主要是短期借款 之增加所致。股東權益總 額623,000,000元,比與 增加1%,減少主要因 年經營轉虧為盈。

4. 資金主要來源和運用

4.1 經營活動現金流量

管理層對經營業績之討論及分析

4.2 Cash flows from investment activities

Cash inflow from investment activities during the reporting period amounted to RMB7,000,000. Cash outflow to investment activities amounted to RMB166,000,000, which was mainly used for capital expense on construction of plant and research building. The above expenditures were partly financed by the Company's internal resources and bank loans. Net cash flow from investment activities for the reporting period amounted to RMB159,000,000.

4.3 Cash flows from financing activities

Cash inflow from financing activities during the reporting period amounted to RMB803,000,000, which was mainly derived from bank loans. Cash outflow from financing activities during the reporting period amounted to RMB740,000,000, which was mainly for repayment of bank loans and interest. Net cash flow from financing activities for the reporting period amounted to RMB63,000,000.

Net cash flow from operating activities in 2013 increased by 131% over last year, which was mainly due to a much higher amount of cash received from sales of goods and rendering of services. Net cash flow generated from investment increased by 15% over last year, which was mainly attributable to the cash paid for the expansion of the Shanghai plant and Shenzhen research building. Net cash flow generated from financing activities decreased by 29% over last year, which was mainly due to the decrease in loan borrowed and repayment of debt as compared to last year.

4.2 投資活動現金流量

4.3 籌資活動現金流量

報告期籌資活動現金流入 803,000,000元,主要來源 於銀行貸款,報告期籌資 活動現金流出740,000,000 元,主要是用於歸還銀行 貸款和貸款利息的支付, 報告期籌資活動現金流量 淨額63,000,000元。

管理層對經營業績之討論及分析

Total net cash flow turned to positive of RMB13,000,000. This year saw a turn from loss to gain, with a net profit of RMB7,000,000, and cash level remains stable.

本年總現金流量淨額亦回復正數,為13,000,000元,本年轉虧為盈,淨利潤為7,000,000元,現金水平保持穩定。

5. Capital Structure

The Company's capital structure consists of interests and liabilities attributable to shareholders during the reporting period. Interests attributable to shareholders amounted to RMB623,000,000; and total liabilities amounted to RMB747,000,000. Total assets amounted to RMB1,370,000,000. As at the end of the period, the Company's gearing ratio was 183% (2012: 200%).

Capital structure by liquidity

Total current liabilities 727,000,000 流動負債合計 (2012: 597,000,000)

(2012:597,000,000元)

Total equity interests 623,000,000 of shareholders (2012: 616,000,000) 股東權益合計 (2012: 616,000,000元)

6. Administrative Management

In 2013, with people-oriented principle, the Group optimised a number of internal management measures, and the main work was: 1) Position and hierarchy of the personnel was determined, and the staff remuneration was streamlined based on the recommendations from the consulting institution, so as to ensure the fair remuneration system; 2) the internal examination and reward and penalty was implemented for the staff; 3) nine five-level items and five care and incentive measures for the staff were implemented; 4) a large number of excellent technical talents were introduced; and 5) the professional training was strengthened. Through such work, the work enthusiasm and sense of responsibility of the staff was fully aroused, in particular the research and development staff and marketing personnel.

5. 資本結構

報告期公司資本結構由股東權益和債務構成。股東權益623,000,000元: 負債總額747,000,000元。資產總額1,370,000,000元,期末資產負債率183%(2012:200%)。

按流動性劃分資本結構

Accounting for 53% (2012: 48%) of the assets 佔資產比重53%

Accounting for 45% (2012: 50%) of the assets 佔資產比重 45%

6. 行政管理

2013年度,本集團以人為本優化了多項內部管理措施,主主級,主要以人為本要工作是:1)對員工進行定崗定薪辦進行梳理,確保薪酬體系的和工實施內部考核五页實施內部考核五页五級及員工實施內部表核五五人國懷激勵措施:4)引進大五優。 技術人才:5)加強專業培訓員員 技術人才:5)加強專業培訓員員 工作熱情和責任心,尤其是研發人員和市場營銷人員。

管理層對經營業績之討論及分析

In 2013, the Group optimised the CRM, IO and OA system flow, and further improved the IPD research and development system. In addition, the Group continued to improve, optimise and lean on the marketing, cost control, efficiency and the corporate culture construction, etc.

2013年度,本集團優化了CRM、IO、OA系統流程,進一步完善IPD研發體系。此外,在市場營銷、成本控制、效率及企業文化建設等方面繼續改進,優化、精細化。

V. Future Prospects

In development plan, the Group will control low value-added businesses, focus on the development of the Connected Car application technologies and services, strive to build the vehicle cloud platform as the centre and construct the business chain of car owners, technicians, repair enterprise and third-party service.

In marketing, the Group will:1) strengthen the trade receivable management; 2) optimise the network of distributors; 3) improve the internet marketing team; 4) conduct marketing activities from various channels, for example, various exhibitions, annual conferences, tour marketing conferences, technical competitions, and media advertisements, continuously enhancing the brand recognition; and 5) keeping improving services, etc.

In research and development, the Group will: 1) continue to implement IPD research and development system; 2) recruit research and development talents, optimise the team structure; 3) increase the team cohesiveness and inspire the team innovation capability; and 4) accelerate the research and development of the new products to win the market with the differentiated advantages in technology and services.

In production, the Group will: 1) improve the lean production mode of the core components; 2) assure the product quality and lower the production cost; and 3) effectively control the inventory, etc.

五、 未來展望

在發展規劃方面,本集團將控制低附加 值業務,重點發展車聯網應用技術和服 務,致力打造以車雲平臺為中心,構建 車主、技師、維修企業、第三方服務的 生態鏈。

在營銷方面,本集團將:1)加強應收賬款管理;2)優化經銷商網絡;3)完善互聯網營銷隊伍;4)多層次開展營銷活動,如各類展會、年會、巡迴推廣會、技術競賽、媒體廣告等,不斷提高品牌知名度;5)不斷完善服務等。

在研發方面,本集團將:1)繼續推行IPD研發體系;2)招聘研發人才,優化團隊結構;3)提高團隊凝聚力,激發團隊創新力;4)加速新產品研發,以技術和服務的差異化優勢贏得市場。

在生產方面,本集團將:1)完善核心部件的精益生產模式;2)保證產品質量、 降低生產成本;3)有效控制庫存等。

管理層對經營業績之討論及分析

In finance, the Group will: 1) focus on its cash flows 2) strengthen the management of trade receivables; 3) optimise the cooperation programs with financial institutions and control the financing cost; and 4) appropriately relax on the labour cost, research and development cost and marketing costs, etc.

在財務方面,本集團將:1)以現金流為核心;2)加強應收賬款管理;3)優化金融機構合作方案,控制融資成本;4)適當放寬人力成本、研發經費以及營銷費用等。

The Group will continue to strengthen and improve the internal management, continue to deepen its corporate culture of "innovation, quality, efficiency, professionalism and competitiveness". The Group will inspire the staff's potential, which will in turn enhance the overall competitive advantage of the Group and create greater values for the shareholders.

本集團將繼續加強和完善內部管理,繼續深化「創新、質量、效率、專業、競爭」的企業文化,激發員工的創新潛能,提高整體競爭優勢,為股東創造更好的效益。

III NOTES TO OTHER MATERIAL EVENTS

1. Receipt of government subsidies

The Company had received return of value-added tax amounting to approximately RMB13,000,000 (Last year: approximately RMB16,000,000) from the government. Other government subsidies concerning the development of science and technology was approximately RMB3,000,000.

2. Scope of consolidation

During the reporting period, the changes in respect of the consolidation of subsidiaries are set out below:

Inclusion of Xi'an Launch as a wholly-owned subsidiary, and Peng Ao Da as a controlling subsidiary which the Company owns 88% interests.

Audit of financial statements for the reporting period by the audit committee

The 2013 financial statements has been reviewed and confirmed by the audit committee of the Board of the Company.

三、其他重大事項的説明

1、 獲得政府補貼情況

報告期公司獲得政府補助中的增值税 之償還約為13,000,000元,去年為約 16,000,000元。其他有關科技發展之政 府補助約為3,000,000元。

2、 合併範圍

報告期子公司納入合併範圍發生變更情 況如下:

納入西安元征為全資子公司,以及鵬奧 達為88%控股子公司。

3、 審計委員會審閱報告期財務報告情況

公司董事會之審計委員會已審閱並確認 2013年度財務報告。

管理層對經營業績之討論及分析

4. Code on Corporate Governance Practices

During the reporting period, the Company was in compliance with the code provisions set out in the Code on Corporate Governance Practices as set out in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities (the "Listing Rules") on the Stock Exchange of Hong Kong Limited. Details of implementation of the Code on Corporate Governance Practices will be set out on the Corporate Governance Report in 2013 Annual Report.

Model Code for securities transactions by directors and supervisors

During the reporting period, the Company has adopted a set of code of practice regarding securities transactions by directors and supervisors on terms no less exacting than the standards set out in the Model Code in Appendix 10 to the Listing Rules. Having made specific enquiry to all directors and supervisors of the Company, the Company confirmed that, each of the Directors and supervisors has complied with the required standards regarding securities transactions by directors set out in the Model Code within the 12 months ended 31 December 2013.

6. Share capital

- (1) During the reporting period, there was no change in the total number of shares and the structure of share capital of the Company.
- (2) During the reporting period, neither the Company nor any of its subsidiaries had purchased, sold or redeemed any of the Company's shares.
- (3) During the reporting period, the Company had no share options granted under the share option scheme.

4、 企業管治常規守則

公司於報告期內一直遵守香港聯合交易 所有限公司證券上市規則附錄十四之 《企業管治常規守則》的守則條文。有關 執行《企業管治常規守則》的詳情將載列 於2013年度報告內的《企業管治報告》。

5、 董事及監事進行證券交易的標準守則

於本報告期內,本公司就董事及監事的證券交易,已採納一套不低於上市規則附錄十所載的《標準守則》所規定的標準行為守則。經特別與全部董事及監事作出查詢後,本公司確認,在截止2013年12月31日之12個月,各董事及監事已遵守該標準守則所規定有關董事進行證券交易的標準。

6、 股本

- (1) 報告期內,本公司股份總數及股本結構未發生變化。
- (2) 報告期內,本公司及附屬公司均 沒有購買、出售或贖回任何本公 司之股票。
- (3) 報告期內,本公司並無按購股權 計劃授出購股權。

DIRECTORS

Executive Directors

Mr. Liu Xin, also known as Louis Liu, aged 45, is an executive Director and the chairman of the Company. Mr. Liu is the founder of the Company and has over 10 years of experience in corporate management, business development, product development and marketing in the computer and automotive diagnostic and testing industries. He is currently the vice chairman of China Automotive Maintenance and Repair Trade Association. He is a graduate of Chengdu Technology University (currently known as Sichuan University) with a bachelor's degree in applied physics. Mr. Liu is mainly responsible for the strategic planning, overall management, establishment of strategic alliances and development of overseas marketing and sales channel. He is currently the director of Launch Europe GmbH, Shanghai Launch, Launch Software and Shenzhen Langgu. He is also the legal representative of Shanghai Launch and Shenzhen Langgu. Mr. Liu Xin is the brother of Mr. Liu Jun and Ms. Liu Yong.

Mr. Liu Jun, also known as Charles Liu, aged 43, is an executive Director and the chief executive officer of the Company. Mr. Liu is the co-founder of the Company and is the brother of Mr. Liu Xin and Ms. Liu Yong. Mr. Liu has over 10 years of experience in corporate management, business development and product development in automotive diagnostic and testing industries. He is a graduate of Tsinghua University with a bachelor's degree in radio electronics engineering. Mr. Liu once served as the head of the Company's R&D department and headed the development of the first generation of Electronic Eye in November 1994, and was honoured as one of the Shenzhen Ten Outstanding Young Technology Experts in 1998. He is currently responsible for the day-to-day operations of Company, and also supervises the Company's R&D and finance. He is also the director of Shanghai Launch, Launch Software and Shenzhen Langqu.

董事

執行董事

劉新先生,又名劉易之,現年45歲,本公司 執行董事兼董事長。劉先生乃本公司之創辦 人,彼在電腦及汽車診斷及測試系統行業之 企業管理、業務發展、產品開發及市場推廣 方面擁有超過十年經驗。現時為中國汽車維 修設備行業協會副會長。劉先生在成都科技 大學(現稱四川大學)畢業,擁有應用物理學 士學位。劉先生主要負責策略性規劃、整體 管理、建立策略性聯盟及發展海外市場推廣 及銷售渠道之工作。現時為Launch Europe GmbH之董事,同時為上海元征、元征軟件 及深圳浪曲之董事。亦同時為上海元征取深 圳浪曲之法定代表人。劉新先生與劉均先生 及劉庸女士為兄弟及姊弟之關係。

劉均先生,又名劉正之,現年43歲,本公司執行董事兼行政總裁。劉先生乃本公司創辦人之一,亦為劉新先生及劉庸女士之胞弟。劉先生在汽車診斷及測試系統行業之企業管理、業務發展及產品開發方面擁有超過十年經驗。劉先生在清華大學畢業,擁有電子中程學士學位。劉先生曾出任本公司研發開發第一代電眼睛,並榮獲一九九八年深圳市青年科技專家。劉先生現時負責本公司之明發展期,並榮獲一九九八年深圳市青年科技專家。劉先生現時負責本公司之日常業務運作,亦肩負本公司之研發及財務監督工作。同時為上海元征、元征軟件及深圳浪曲之董事。

DIRECTORS (Continued)

Executive Directors (Continued)

Ms. Huang Zhao Huan, aged 49, is the head of the Company's domestic marketing centre. Ms. Huang is a graduate of Nanchong Teaching University with a bachelor's degree in mathematics. She is currently responsible for the development and management of the Company's domestic sales network and marketing activities and customer relationships of its major customers. She joined the Company in 1996.

Mr. Jiang Shiwen, aged 41, is the Company's chief information officer. Mr. Jiang Shiwen graduated from Dalian University of Technology and Shanghai Jiao Tong University with a master's degree in mathematics and an MBA degree. Prior to joining the Company in 2002, he had worked in several major privately-owned and foreign enterprises as an development engineer, in charge of the R&D work relating to large scale management system, e-commerce system and embedded system. Mr. Jiang Shiwen oversees the construction, implementation and maintenance of the entire IT system of the Company. He has led the Company in the successful planning, design and online operation of a number of large IT networks including ERP, CRM and OA systems. He is currently the director of Launch Software.

Non-executive Director

Ms. Liu Yong, aged 50, is a non-executive Director since June 1997, and is the sister of Mr. Liu Xin and Mr. Liu Jun. Ms. Liu once studied in Dalian Foreign Language Institute, and served in the sales department and public relations department of Guilin Holidays Inn and Guilin Rong Hu Hotel, respectively, and as the general manager of Sunshine Travel Agency. Ms. Liu has extensive experience in corporate management, sales and marketing and public relations management. She is currently a director of Shenzhen De Shi Yu.

董事(續)

執行董事(續)

黃兆歡女士,現年49歲,本公司國內市場中心主管。黃女士畢業於南充師範學院,擁有數學學士學位。彼現時負責發展及管理本公司之國內銷售網絡及市場推廣活動,以及本公司主要客戶之客戶關係。黃女士於一九九六年加入本公司。

蔣仕文先生,現年41歲,本公司首席信息官。蔣仕文先生畢業於大連理工大學和上海交通大學,擁有數學碩士和工商管理碩士學位。於二零零二年加入本公司前,蔣仕文先生曾在多家大型民營和外資企業擔任開發工程師,領導大型管理系統、電子商務系統和嵌入式系統相關之研發工作。蔣仕文先生負責領導本公司整體的IT系統建設、運行和維護,曾成功領導了本公司ERP、CRM、OA等多套大型系統的規劃、設計和上線工作。現時亦為元征軟件之董事。

非執行董事

劉庸女士,現年50歲,自一九九七年六月起擔任非執行董事,亦為劉新先生及劉均先生之胞姊。劉女士曾就讀於大連外國語學院,曾分別任職於桂林賓館及桂林榕湖飯店之銷售及公關部門,以及擔任陽光旅行社之總經理。劉女士在企業管理、銷售、市場推廣及公共關係管理方面擁有豐富經驗。彼現時擔任深圳得時域之董事。

DIRECTORS (Continued)

Independent non-executive Directors

Mr. Liu Yuan, aged 39, is a director of 凱橋(北京)投資管理有限公司. He has been the head of the Shenzhen Branch and vice president of a main branch of the Bank of China. Mr. Liu Yuan is a graduate of the Economic Law Department of Zhongnan University of Economics and Law (中南財經政法大學) with a bachelor of law.

Dr. Zou Shulin, aged 51, is a guest professor of the Business and Administration Department of Zhongnan University of Economics and Law (中南財經政法大學). He has been an associate professor and professor of Zhongnan University of Economics and Law (中南財經政法大學) and a branch president of the Shenzhen Branch of China Everbright Bank. Dr. Zou Shulin is a graduate of Zhongnan University of Economics and Law (中南財經政法大學).

Mr. Pan Zhongmin, aged 44, is a fellow certified public accountant. He has been a partner of Peking Certified Public Accountants Co. Ltd. and acted as the deputy head since 2006. He was a partner of Shenzhen Shine Wing Certificated Public Accountants and the assistant general manager and the head of audit department of Guangdong Strong Group Co. Ltd. Mr. Pan graduated from Chang'an University with a bachelor degree in accounting. He is currently the independent non-executive director of Ming Fung Jewellery Group Limited.

董事(續)

獨立非執行董事

劉遠先生,現年39歲,現任凱橋(北京)投資管理有限公司董事。曾任中國銀行深圳分行主管、管轄支行副行長。劉遠先生於中南財經政法大學經濟法系畢業取得法學學士學位。

鄒樹林博士,現年51歲,現時擔任中南財經政法學大學工商管理客座教授。曾於中南財經法學大學任正副教授及曾任中國光大銀行深圳分行支行行長。鄒樹林博士畢業於中南財經政法大學。

潘忠民先生,現年44歲,資深註冊會計師。 自二零零六年起任中勤萬信會計師事務所合 夥人,副主任會計師。彼曾為深圳信永中和 會計師事務所合夥人及廣東喜之郎集團有限 公司的助理總經理和審計部經理。潘先生畢 業於長安大學,取得會計學學士學位。現時 亦擔任明豐珠寶集團之獨立非執行董事。

MEMBERS OF SUPERVISORY COMMITTEE

Supervisory committee in the PRC has similar functions as audit committee, which mainly reviews the financial results of the Company and the decisions made by the Board. Supervisors can represent the interest of shareholders or employees, and independent supervisors are recruited from outside and not related to any of the directors, supervisors, promoters and employees of the Company. Mr. Wang Xi Lin is appointed as a Supervisor through the recommendation of the Company's employees. Mr. Sun Zhongwen and Mr. Du Xuan are appointed as independent Supervisors.

Mr. Sun Zhongwen, aged 68, is a graduate of Changsha Railway University (now named as Central South University) with a bachelor's degree. Since 1968, he has been an engineer, chief engineer and head of operation of the Liuzhou Railway Administration of the Ministry of Railways and the vice president and standing committee of the party. In 1997, he was appointed as the deputy mayor of the Guillin municipal government in Guangxi, secretary of the work committee and director of the management committee of the Guillin National Hi-Tech Zone. He then served as the deputy director of the standing committee. He has retired in 2006.

Mr. Du Xuan, aged 50, is a graduate of the Computer Department of University of Electronic Science and Technology of China with a bachelor's degree in senior engineering. He has been the chairman of 深圳市金證科技股份有限公司 since 1998, director of Shenzhen Farad Electric Co., Ltd. and the vice chairman of Shenzhen Computer Software Association(深圳市計算機軟件協會)and vice chairman of Shenzhen Young Entrepreneurs Association(深圳市青年企業家協會)since 2001.

監事會成員

國內監事會之職能類似審核委員會,主要負責審核財務業績及董事會所作之決定。監事可代表股東或僱員之權益,而獨立監事均從公司以外聘請,並獨立於本公司之任何董事、監事、發起人及僱員。王希琳先生透過本公司僱員推薦獲委任為監事,而孫中文先生及杜宣先生則獲委任為獨立監事。

孫中文先生,現年68歲,畢業於長沙鐵道學院(現為中南大學)學士學位,一九六八年以來先後擔任鐵道部柳州鐵路局工程師、總工程師及工程處處長職務,以及柳州鐵路局副局長兼任黨委常委職務。孫先生於一九九七年擔任廣西桂林市人民政府副市長職務,兼任桂林市國家高新區工委書記、管委會主任,後任人大常委會副主任。孫先生於二零零六年榮休。

杜宣先生,現年50歲,畢業於中國電子科技大學計算機系高級工程師學士學位,自一九九八年至今擔任深圳市金證科技股份有限公司董事長,深圳華力特電力系統有限公司之董事,並自二零零一年起兼任深圳市計算機軟件協會副會長,以及深圳市青年企業家協會副會長。

MEMBERS OF SUPERVISORY COMMITTEE (Continued)

Mr. Wang Xi Lin, aged 50, is the head of the Company's lifters product line and a Supervisor since March 2002. Mr. Wang graduated from the China Mining Industry University in Beijing with a master's degree in engineering. Prior to joining the Company in October 2000, Mr. Wang served as a senior engineer at several state-owned companies and led the R&D works in relation to large electronic control and electronic automation systems. Mr. Wang was formerly the head of the Company's R&D department, and had successfully led the development of the ADC2000 auto diagnostic computer.

SENIOR MANAGEMENT

Mr. Guo Feng, aged 40, is the deputy general manager of the Company. Mr. Guo graduated from Xian Electronic Technology University majoring in Communication Engineering. He has been responsible for R&D and implementation of automatic control system of large buildings. He joined Launch in 1999 and worked his way up from engineer, division manager to general manager now. He has successfully led the R&D and improvement of a series of products including engine analyzer and so on.

Mr. Zhang Wei, aged 42, is the Company's Chief Technology Officer. Mr. Zhang graduated from Tsinghua University and Chinese Academy of sciences with an MS degree. Prior in joining in the Company in 2008, he worked as a high school teacher, chief representative in China of foreign-invested enterprise, deputy general manager and chief technology officer of major privately-owned enterprise, in charge of research and development projects. Mr. Zhang is now responsible for establishing the policy and carrying on research for the next generation products. He is an important performer to the Company's technology policy.

監事會成員(續)

王希琳先生,現年50歲,本公司舉升機產品 綫總監,自二零零二年三月起擔任監事。王 先生畢業於北京中國礦業大學,擁有工程碩 士學位。於二零零零年十月加入本公司前, 王先生曾在多家國有企業擔任高級工程師, 領導大型電子控制及電子自動系統相關之研 發工作。王先生曾擔任本公司研發部門總 監,並成功領導ADC2000汽車診斷電腦之開 發工作。

高級管理人員

郭鋒先生,現年40歲,本公司之副總經理, 畢業於西安電子科技大學通訊工程專業,本 科學歷,主導研發過大型樓宇自動控制系統 及實施工程項目,於一九九九年加入本公司,先後擔任研發工程師/部門經理/事業 部總經理,並成功領導EA系列發動機綜合性 能分析儀等產品的研發和改進工作。

張偉先生,現年42歲,本公司首席技術官。 張先生畢業於清華大學和中國科學院,擁有 理學碩士學位。於二零零八年加入本公司 前,曾擔任高校教師、外資企業中國首席代 表、大型民營企業副總經理兼技術總監,主 導研究開發項目。張先生現負責制定下一代 產品的策略和進行研究工作,是公司技術戰 略的重要執行者。

SENIOR MANAGEMENT (Continued)

Mr. Huang Guobin, aged 44, is the secretary of the Board of the Company. Mr Huang graduated from the Guangzhou Institute of Foreign Languages and the Zhongnan University of Finance and Economics with a bachelor's degree in foreign trade and postgraduate qualifications in investment. He worked as a marketing manager for southern China in Shenzhen Neptunus Group, the department head of the settlement department in the international division of China Investment Bank, a credit management manager in the Shenzhen branch of China Everbright Bank and a manager in the approval department in the head office of China Everbright Bank. Mr. Huang is familiar with the relevant requirements in domestic and overseas capital markets, and has extensive experiences in project investment and risk management. Mr. Huang Guobin has been serving as the secretary of the Board and head of human resources department since joining the Company in January 2011.

QUALIFIED ACCOUNTANT AND COMPANY SECRETARY

Mr. Liu Chun Ming, aged 38, is the financial controller and company secretary of the Company. Mr. Liu is a qualified accountant and obtained a bachelor's degree (Honours) in accountancy from the City University of Hong Kong in 1997. He is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants, and, prior to joining the Company in March 2002, has worked in an international audit firm for few years.

COMPLIANCE OFFICER

Mr. Liu Jun, executive Director, compliance officer and authorised representative. Mr. Liu will be advising on and assisting the Board in implementing procedures to ensure that the Company complies with the GEM Listing Rules and other relevant laws and regulations applicable to the Company and responding efficiently to all inquiries directed to the Company by the Stock Exchange.

高級管理人員(續)

黃國斌先生,現年44歲,本公司董事會秘書。黃先生畢業於廣東外國語學院及中南財經大學,擁有外貿專業學士學位及投資學研究生學歷,曾分別出任深圳海王集團華南區市場營銷經理、中國投資銀行國際部結算科科長及中國光大銀行深圳分行信貸管理部經理,以及中國光大銀行總行審批部經理。黃先生熟悉境內外資本市場的有關規定,在項目投資及風險管理方面具有豐富的經驗。黃國斌先生於2011年1月加入本公司至今擔任董事會秘書並兼任人事部總監。

合資格會計師及公司秘書

廖俊明先生,現年38歲,本公司之財務總 監兼公司秘書。廖先生乃合資格會計師,於 一九九七年在香港城市大學取得會計(榮譽) 學士學位。彼為英國特許會計師公會資深會 員,於二零零二年三月加入本公司前,於一 家國際核數師行工作多年。

監察主任

劉均先生乃執行董事、監察主任兼授權代表。劉先生負責向董事會提供意見,並協助 董事會採取步驟,確保本公司遵守創業板上 市規則及其他適用於本公司之相關法規,以 及有效率地回覆聯交所對本公司之詢問。

CORPORATE GOVERNANCE PRACTICE

The Group commits to maintaining and ensuring a high level of corporate governance standards and continuously reviews and improves our corporate governance and internal controls practices. Set out below are the principles of corporate governance as adopted by the Company during the reporting year.

DISTINCTIVE ROLE OF CHAIRMAN AND CHIEF EXECUTIVE OFFICER

The Chairman of the Board is responsible for leading the Board of Directors in establishing and monitoring the implementation of strategies and plans to create values for shareholders.

The Chief Executive Officer is responsible for managing the operation of the Group's businesses, proposing strategies to the Board and the effective implementation of the strategies and policies adopted by the Board.

THE BOARD

As of 31 December 2013, there were eight members on the Board, which are the Chairman, three other Executive Directors, two Non-Executive Directors ("NEDs") and three Independent Non-Executive Directors ("INEDs").

Save for Ms. Liu Yong is the sister of Mr. Liu Xin and Mr. Liu Jun, there is no financial business, family or other material relationship among members of the Board.

The INEDs are considered by the Board to be independent of the management and free of any relationship that could materially interfere with the exercise of their independent judgments. The Board considered that each of the INEDs brings his own relevant expertise to the Board and its deliberations.

None of the INEDs has any business or financial interests with the Group nor has any relationship with other directors and confirmed their independences to the Group pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules.

企業管治常規

本集團一直致力確保企業管治標準維持於高 水平,並持續檢討及改善企業管治及內部監 控常規。以下為本公司於報告年度內採納的 企業管治原則。

主席及行政總裁的分工

董事會主席負責領導董事會制訂及監控業務 策略與計劃的推行,務求為股東締造更高的 企業價值。

行政總裁負責管理集團業務運作、向董事會 提呈策略方針,以及落實推行獲董事會採納 的策略及政策。

董事會

於二零一三年十二月三十一日,董事會由八 位成員組成,分別為主席及其他三位執行董 事、兩位非執行董事(「非執行董事」)及三位 獨立非執行董事(「獨立非執行董事」)。

除劉庸女士為劉新及劉均的姊姊外,董事成 員概無財務業務、家族或其他重大關係。

董事會認為,各獨立非執行董事均為與管理 層並無關係的獨立人士,其獨立判斷不會受 到影響。此外,董事會認為,各獨立非執行 董事均為董事會事務及其決策貢獻本身的相 關經驗。

獨立非執行董事並無涉及本集團的任何業務及財務利益,且與其他董事亦並無任何關係,並已根據上市規則第3.13條向本集團確認彼等為獨立人士。

Corporate Governance Report

企業管治報告

THE BOARD (Continued)

The Board meets regularly to discuss and formulate the overall strategy as well as the operation and financial performance of the Group. Directors may participate either in person or through electronic means of communications.

The Board met regularly during the year and on ad hoc basis as required by business needs. The Board's primary purpose is to set and review the overall strategic development of the Group and to oversee the achievement of the plans to enhance shareholders' value. Daily operational decisions are delegated to the Executive Directors. The Board met a total of 7 times during the year. The NED and INEDs may take independent professional advice at the Company's expense in carrying out their functions. The Board has arranged for appropriate insurance coverage for the Directors.

The Company appointed each of the Non-Executive directors during the Annual General Meeting or by the Board for new appointment during the year. The term of each of these appointments shall be expired up to the forthcoming Annual General Meeting and can offer for re-election in the Annual General Meeting.

Responsibilities of the Board

The Board reviews the performance of the operating divisions with reference to their respective agreed budgets and business objectives on a regular basis and also exercises a number of reserved powers which include:

- convening shareholders' meetings and reporting on their work at such meetings;
- implementing resolutions passed at shareholders' meetings;
- formulating the Company's business plans and investment proposals;
- preparing the Company's annual financial budget and final accounts;

董事會(續)

董事會定期會面商討及制定本集團的整體策略以及營運及財務表現。董事可親自出席或 以電子通訊方式參與會議。

年內,本集團定期及按業務所需不時舉行會議。董事會的主要功能為制訂及檢討本集團的整體策略發展,以及監督業務計劃成效以提升股東價值。日常營運決策乃授予執行董事。年內,董事會共舉行了7次會議。非執行董事及獨立非執行董事在履行彼等的職責時,可諮詢獨立專業人士的意見,費用概由本公司承擔。

每名非執行董事均由本公司於股東週年大會 委任或由董事會於年內新委任。此類委任之 任期均須於應屆股東週年大會屆滿,並可於 同屆股東週年大會重選連任。

董事會職責

本公司董事會定期檢討各營業部門議定的預 算及業務目標有關的業績表現,並行使多項 保留權力,包括:

- 負責召集股東大會,並向股東報告工作;
- 執行股東大會的決議;
- 一 決定公司經營計劃和投資方案;
- 制訂公司的年度財務預算及決算方案;

THE BOARD (Continued)

Responsibilities of the Board (Continued)

- formulating proposals for profit distribution and for setting off of accumulated losses of the Company;
- formulating proposals for increase or reduction in registered capital and the issuance of debt securities of the Company;
- formulating proposals for merger, demerger, or dissolution of the Company;
- formulating the internal management structure of the Company;
- appointing or dismissing the chief executive officer of the Company and appointing or dismissing the deputy general manager, financial controller and other senior management at the recommendation of the chief executive officer of the Company and determination of matters relating to their remuneration;
- formulating the basic management system of the Company;
- formulating proposals for amendments to the articles of association; and
- carrying out other powers conferred by shareholders' meetings.

According to Code A.1.8 of the CG Code, the Company should arrange appropriate insurance cover in respect of legal action against its directors. The Company is negotiating with the relevant insurance agents about the liability insurance for the Directors and will arrange such insurance cover in due course.

董事會(續)

董事會職責(續)

- 制訂公司的利潤分配方案和彌補虧損方案;
- 制訂公司增加或者減少註冊資本的方案以及發行公司債券的方案;
- 擬訂公司合併、分立、解散的方案;
- 一 決定公司內部管理機構的設置;
- 聘任或者解聘公司行政總裁,根據行政 總裁提名,聘任或者解聘公司副總裁、 財務總監和其他高級管理人員,決定其 報酬事項;
- 制定公司的基本管理制度;
- 制訂公司章程修改方案;及
- 執行股東大會授予的其他職權。

根據企業管治守則中甲部1.8條,本公司應就 其董事可能會面對的法律行動作適當的投保 安排。本公司正與相關之保險公司洽談中, 並會適時為各董事購買該保險。

THE BOARD (Continued)

All Directors are encouraged to participate in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills. The Company has arranged in-house trainings for all Directors in the form of seminar and provision of training materials of training on corporate governance, regulatory development and other relevant topics.

DELEGATION BY THE BOARD

The management, consisting of Executive Directors along with other senior executives, is delegated with responsibilities for implementing the strategy and direction as adopted by the Board from time to time, and conducting the day-to-day operations of the Group. Executive Directors and senior executives meet regularly to review the performance of the businesses of the Group as a whole, co-ordinate overall resources and make financial and operational decisions. The Board also gives clear directions as to their powers of management including circumstances where management should report back, and will review the delegation arrangements on a periodic basis to ensure that they remain appropriate to the needs of the Group.

董事會(續)

本公司鼓勵全體董事參與持續專業發展,以 發展及更新彼等的知識及技能。本公司已透 過舉行研討會及向董事提供企業管治、監管 發展及其他相關主題培訓之培訓資料,為全 體董事安排內部培訓。

董事會轉授權力

董事會授權管理層(由執行董事及其他高級行政人員組成),負責實行由董事會不時採納的策略及方針,並處理本集團日常營運業務。執行董事及高級行政人員定期會面,檢討本集團整體的業務表現、協調整體資源及作出財務及營運決定。董事會亦對於彼等之管理權力,包括管理層須向董事會作報告的情況,作出清晰的指引,並會定期檢討轉授權力的安排,確保一直切合本集團的需要。

BOARD COMMITTEES

The Board has established three committees and has delegated various responsibilities to the committees including the audit committee (the "Audit Committee"), the remuneration committee (the "Remuneration Committee") and the nomination committee (the "Nomination Committee"). All the Board Committees perform their distinct roles in accordance with their respective terms of reference which are available to shareholders on the Company's website. The Board Committees are provided with sufficient resources to discharge their duties and, upon reasonable request, are able to seek independent professional advice in appropriate circumstances, at the Company's expense.

董事委員會

董事會轄下已成立三個委員會,並將各種職責分派至各委員會,分別為審核委員會(「審核委員會」)、薪酬委員會(「薪酬委員會」)及提名委員會(「提名委員會」)。全部董事委員會均按其各自的職權範圍履行其特定的職務,而該職權範圍於本公司網站可供股東查閱。董事委員會有充足資源以履行其職責,另在合理要求下,可由本公司付費在適合情況下尋求獨立專業意見。

AUDIT COMMITTEE

The Audit Committee was established by the Company, with written terms of reference in compliance with the requirements as set out in Appendix 14 of the Listing Rules. The principal duties of the committee are the review and supervision of the Company's reporting process and internal control. The members of the Audit Committee are as follows:

審核委員會

本公司已根據上市規則附錄十四所載之規定 成立具有明確職權範圍之審核委員會。審核 委員會之主要職責為審核本公司之財務申報 及內部監控工作。審核委員會之成員如下:

Name	Position in the audit committee	Position in the Board
姓名	審核委員會職銜	董事會職銜
Mr. Pan Zhongmin 潘忠民先生	Chairman 主席	independent non-executive Director 獨立非執行董事
Mr. Liu Yuan 劉遠先生	member 成員	independent non-executive Director 獨立非執行董事
Dr. Zou Shulin	member	independent non-executive Director
鄒樹林博士	成員	獨立非執行董事

AUDIT COMMITTEE (Continued)

The Audit Committee is required to assist the Board to fulfill its responsibilities related to external financial reporting, associated announcements and system of internal control. During the year, the audit committee reviewed the interim report and annual reports. Additional meetings may also be held by the audit committee from time to time to discuss special projects or other issues that the audit committee considered necessary.

The Audit Committee is also responsible for the development, implementation and monitoring of the Groups' policy on external audit. The Audit Committee recommended the appointment and reappointment of the Group's external auditors.

REMUNERATION COMMITTEE

The primary duties of the Remuneration Committee are, amongst other things, to review and determine the terms of remuneration packages, bonuses and other compensation payable to our Directors and senior management and to make recommendation to our Board on our Group's policy and structure for all remuneration of our Directors and senior management. The Remuneration Committee comprises one executive Director, namely, Mr. Liu Jun and two independent non-executive Directors, namely Dr. Zou Shulin and Mr. Liu Yuan. Mr. Liu Yuan has been appointed as the chairman of the Remuneration Committee. No meeting was held by the remuneration committee during the year ended 31 December 2013.

NOMINATION COMMITTEE

The principal duties of the Nomination Committee are to identify and nominate suitable candidates for the appointment of the Directors and make recommendations to the Board on succession planning for the Directors. The Nomination Committee comprises one executive Director, namely, Mr. Liu Xin and two independent non-executive Directors, namely Dr. Zou Shulin and Mr. Liu Yuan. Dr. Zou Shulin has been appointed as the chairman of the Nomination Committee. No meeting was held by the Nomination Committee during the year ended 31 December 2013.

審核委員會(續)

審核委員會須協助董事會履行其就對外財務 申報、相關公佈及內部監控制度的職責。年 內,審核委員會已審閱中期報告及年報。此 外,審核委員會亦會不時因應需要,就商討 特殊項目或其他事宜舉行額外會議。

此外,審核委員會亦負責發展、執行及監控 本集團的外部審核政策,並就外聘核數師的 委聘及續聘作出推薦。

薪酬委員會

薪酬委員會的主要職責為(其中包括)審閱及 釐定應付予本集團董事及高級管理層的薪酬 待遇、花紅及其他補償的條款,並就本集團 有關董事及高級管理層的 所有薪酬政策與 架構向董事會提供推薦意見。薪酬委員會由 一名執行董事劉均先生及兩名獨立非執行董 事鄒樹林博士及劉遠先生組成。劉遠先生已 獲委任為薪酬委員會主席。截至二零一三年 十二月三十一日止年度,薪酬委員會未有舉 行會議。

提名委員會

提名委員會的主要職責為識別及提名適合人 選擔任董事職務並就董事的繼任計劃向董 事會提供推薦意見。薪酬委員會由一名執行 董事劉新先生及兩名獨立非執行董事鄒樹林 博士及劉遠先生組成。鄒樹林博士已獲委任 為提名委員會主席。截至二零一三年十二月 三十一日止年度,提名委員會未有舉行會議。

MEETINGS ATTENDANCE

會議出席記錄

		Board 董事會	Audit Committee 審核委員會
Number of Meetings	會議次數	4	3
Executive directors	執行董事		
Mr. Liu Xin	劉新先生	4	N/A
			不適用
Mr. Liu Jun	劉均先生	4	N/A
			不適用
Mr. Jiang Shiwen	蔣仕文先生	4	N/A
			不適用
Ms. Huang Zhao Huan	黃兆歡女士	4	N/A
			不適用
Non-executive director	非執行董事		
Ms. Liu Yong	劉庸女士	3	N/A
			不適用
Ms. Liu Xiaohua	劉曉華女士	1	N/A
			不適用
Independent non-executive directors	獨立非執行董事		
Mr. Liu Yuan	劉遠先生	2	3
Dr. Zou Shulin	鄒樹林博士	3	3
Mr. Pan Zhongmin	潘忠民先生	3	3
	, [.] , 7, 0	9	· ·

FINANCIAL REPORTING AND INTERNAL CONTROL

Financial reporting

The Board, supported by the finance department, is responsible for the preparation of the financial statements of the Company and the Group. The Board aims to present a clear and balanced assessment of the Group's performance in the annual and interim reports to the shareholders, and make appropriate disclosure and announcements in a timely manner. Management would provide such explanation and information to the Board as will enable the Board to make an informal assessment of the financial and other information put before the Board for approval.

As at 31 December 2013, the Directors are not aware of any material uncertainties relating to events or conditions which may cast significant doubt upon the Company's ability to continue as a going concern. Accordingly, the Directors have prepared the financial statements of the Company on a going-concern basis.

The working scope and reporting responsibilities of Da Hua Certified Public Accountants, the Company's external auditor, are set out on the "Audit Report" in this annual report.

External auditor's remuneration

For the year ended 31 December 2013, the remunerations paid or payable to the external auditor in respect of its audit services and nonaudit services are approximately RMB500,000 and RMB0, respectively.

Internal control

The Board is responsible for the internal control of the Group and for reviewing its effectiveness. Procedures have been designed for safeguarding assets against unauthorized use or disposition, the maintenance of proper accounting records for the provision of reliable financial information for internal use or for publications and the compliance of applicable laws, rules and regulations.

財務匯報及內部監控

財務匯報

於財務部的協助下,董事會負責編製本公司及本集團的財務報表。董事會旨在於年度及中期報告以清晰及均衡的評估方式向股東匯報本集團的表現,並適時作出適當的披露及公告。管理層會向董事會提供解釋及資料,讓董事會可以就提交予董事會批准的財務及其他資料作出知情評估。

二零一三年十二月三十一日,董事並不知悉 任何可能對本公司繼續持續經營能力構成 重大疑問的事件或情況有關的重大不明朗因 素。因此,董事按持續經營基礎編製本公司 的財務報表。

本公司之外聘核數師-大華會計師事務所的 工作涵蓋範圍及匯報責任,刊載於本年報「審 計報告」內。

外聘核數師酬金

截至二零一三年十二月三十一日止年度,本公司就核數師向本公司提供的審核服務及非審核服務已付或應付之費用分別為約人民幣500,000元及人民幣0元。

內部監控

董事會負責本集團的內部監控及檢討其成效,並設有程序以保障資產以防其未經授權使用或處置、確保適當保存賬簿記錄以提供可靠的財務資料供內部使用或發佈,並確保遵守適用法例、其規則及規例。

FINANCIAL REPORTING AND INTERNAL CONTROL (Continued)

Internal control (Continued)

The internal control are reviewed and assessed on an on-going basis by the Executive Directors, and will be further reviewed and assessed at least once each year by the Board.

COMPANY SECRETARY AND SHAREHOLDERS' RIGHTS

Company Secretary

All Directors have access to the services of the company secretary who regularly updates the Board on governance and regulatory matters. Any Director, who wishes to do so in the furtherance of his or her duties, may seek independent professional advice through the chairman at the Company's expense. The availability of professional advice extends to the Audit, Remuneration and other Committees.

Minutes of Board meetings are taken by the company secretary or the secretary to the Board and, together with any supporting Board papers, are available to all Board members. Board meetings are structured to encourage open and frank discussions to ensure the non-executive Directors provide effective enquiries to each executive Director. When necessary, the independent non-executive Directors meet privately to discuss matters which are relevant to their specific responsibility.

財務匯報及內部監控(續)

內部監控(續)

執行董事會持續檢討及評估內部監控,董事 會更會每年至少進行一次檢討與評估。

公司秘書及股東權利

公司秘書

所有董事均可享用公司秘書的服務,公司秘書須即時讓董事會知悉有關管治及監管事宜的最新資料。董事可為履行職責而透過主席尋求獨立專業意見,費用由本公司支付。審核委員會、薪酬及其他委員會亦可尋求專業意見。

董事會議由公司秘書或董事會秘書負責記錄,這些會議記錄連同任何有關的董事會會議文件,均向所有董事會成員提供。董事會會議的設立,旨在鼓勵董事作公開和坦誠的討論,確保非執行董事能向每位執行董事提出有效的查詢。在需要時,獨立非執行董事會私下進行會議,討論與其本身職責有關的事項。

COMPANY SECRETARY AND SHAREHOLDERS' RIGHTS (Continued)

Shareholders' rights

Shareholders seeking to convene an extraordinary general meeting of shareholders or a class meeting of shareholders shall proceed in accordance with the following procedure:

- (1) Two or more shareholders holding more than one-tenth (including 10%) of the voting shares at the meeting proposed to be held may, by signing one written request or several counterparts of same stating the subject matter of the meeting, require the Board of Directors to convene an extraordinary general meeting of shareholders or a class meeting of shareholders. Upon receipt of the foregoing written request(s), the Board of Directors shall proceed to do so as soon as possible accordingly. The foregoing number of voting shares referred to shall be calculated as at the date of the delivery of the written request(s);
- (2) If the Board of Directors fails to issue a notice of convening such a meeting within thirty days from the date of the receipt of the foregoing written request(s), the shareholders who have made the request may themselves convene such a meeting in a procedure as far as possible same as that of such meetings to be convened by the Board of Directors, within four months from the date of receipt of such request(s) by the board.

Where the Company convenes the general meeting of shareholders, the written notice shall be given, forty-five days in advance, to inform all shareholders whose names appear in the share register of the matters proposed to be considered at the meeting and the date and venue of the meeting. Any shareholder intending to attend the general meeting of shareholders shall serve the Company, twenty days before the date of the meeting, with the written reply stating his intention to attend the meeting.

公司秘書及股東權利(續)

股東權利

股東要求召集臨時股東大會或者類別股東會 議,應當按照下列程序辦理:

- (一) 合計持有在該擬舉行的會議上有表決權的股份10%或以上的兩個或以上的股東,可以簽署一份或者數份同樣格式及內容的書面要求,提請董事會召集臨時股東大會或類別股東會議,並闡明會議的議題。董事會在收到前述書面要求後應當盡快召集臨時股東大會或類別股東會議。前述持股數按股東提出書面要求日計算。
- (二) 如果董事會在收到前述書面要求後三十 日內沒有發出召集會議的通告,提出該 要求的股東可以在董事會收到該要求後 四個月內自行召集會議。召集的程序應 當盡可能與董事會召集股東大會的程序 相同。

公司召開股東大會,應當於會議召開四十五 日前發出書面通知,將會議擬審議的事項以 及會議日期及地點告知所有在冊股東。擬出 席股東大會的股東,應當於會議召開二十日 前,將出席會議的書面回覆送達公司。

COMPANY SECRETARY AND SHAREHOLDERS' RIGHTS (Continued)

Shareholders' rights (Continued)

Notice of general meeting of shareholders shall not be given more than 60 days before the date of the meeting. When calculating the period of giving the notice, it shall not include the date of the meeting and the date of sending the notice.

In respect of the annual general meeting convened by the Company, the shareholders holding more than five percent (including 5%) of the total voting shares of the Company are entitled to propose to the Company any new resolutions in writing, provided such resolution shall be submitted to the Company at least seven days before convening the annual general meeting. The Company shall include, in the agenda of such meeting, those proposed matters which are within the terms of reference of the general meeting.

Detailed procedures for shareholders to propose a person for election as a Director are available on the Company's website.

Enquiries to the Board

Enquiries may be put to the Board through the Company's Principal Place of Business in Shenzhen and Hong Kong or through email, address please refer to "Corporate Information" section.

公司秘書及股東權利(續)

股東權利(續)

公司召開股東大會的通知,應當於會議召開 不超過六十日前發出;計算發出通知的期間,不應包括開會日及發出通知日。

公司召開股東大會年會,持有公司有表決權的股份總數5%或以上的股東,有權以書面形式向公司提出新的提案,公司應當將提案中屬於股東大會職責範圍內的事項,列入該次會議的議程。惟該提案需於通告發出最少七天前送達公司。

股東提名候選董事的程序詳情於本公司網站 刊載。

向董事會作出查詢

股東可透過來函至本公司的深圳及香港主要 營業地點或電子郵件向董事會作出查詢,地 址請參照「公司資料」部份。

INVESTOR RELATIONS AND COMMUNICATIONS WITH SHAREHOLDERS

The management believes that effective and proper investor relations play a vital role in creating shareholders' value, enhancing the corporate transparency as well as establishing market confidence. As such, the Company has adopted a stringent internal control system to ensure true, accurate, complete and timely disclosure of relevant information pursuant to requirements of relevant laws and regulations in order to ensure all shareholders equal access to information. In addition, the Company has taken measures to ensure effective shareholders' communication and transparency, including:

- maintained contacts with shareholders and investors through various channels such as meetings, telephone and emails;
- regularly update the Company's news and developments through the investor relations section of the Company's website;
- arranged on-site visits to the Group's projects for investors and research analysts.

Through the above measures, the Company endeavours to communicate with the investment community and provide them with the latest development of the Group and the automotive after market.

Information disclosure

The Company discloses information in compliance with the Listing Rules, and publishes periodic reports and announcements to the public in accordance with the relevant laws and regulations. The primary focus of the Company is to ensure information disclosure is timely, fair, accurate, truthful and complete, thereby enabling shareholders, investors as well as the public to make rational and informed decisions.

Constitutional documents

During the Relevant Period, there is certain changes in the Company's constitutional documents and the latest version has been uploaded to the Company's and HKEx's website.

投資者關係及與股東的溝通

管理層相信,與投資者建立有效及適當的關係對締造股東價值、提高公司透明度及建立市場信心有重要作用。就此,本公司已採納一套嚴緊的內部監控系統,以確保根據相關法律及法規的規定得以真實、準確、完整及適時地披露相關資料,以確保全體股東同等地獲得資料。此外,本公司已採取措施,以確保有效的股東溝通及透明度,包括:

- 透過不同渠道(如會議、電話及電郵)與 股東及投資者保持聯繫;
- 透過在本公司網站上的投資者關係部內 定期更新本公司的消息及發展;
- 安排投資者及調查分析員到達本集團的項目進行實地探訪。

本公司透過上述措施盡心竭力與投資群體溝 通,並向其提供本集團及汽車後市場的最新 發展。

資料披露

本公司根據上市規則披露資料,及根據有關 法律及法規向公眾定期刊發報告及公告。本 公司盡力確保準時披露資料,而有關資料公 正準確、真實及完整,務求使股東、投資者 及公眾能做出合理知情決定。

章程文件

於有關期間,本公司的章程文件並有若干變動,最新版本已上載至本公司及交易所之網頁。

SECURITIES TRANSACTIONS BY DIRECTORS

The Company has adopted a code of conduct regarding securities transactions by directors on terms no less exacting than the required standard of dealings set out in Appendix 10 of the Listing Rules. The Company has also made specific enquiry of all directors and the Company are not aware of any non-compliance with the required standard of dealings and the code of conduct regarding securities transactions by directors adopted by the Company throughout the year.

DIRECTORS' AND INDEPENDENT AUDITOR'S RESPONSIBILITIES FOR ACCOUNTS

The Directors' responsibilities for the accounts and the responsibilities of the external independent auditor to the shareholders are set out in the Audit Report.

LOOKING FORWARD

The Group will keep on reviewing its corporate governance standards on a timely basis and the Board endeavors to take the necessary actions to ensure the compliance with the provisions of the Code on Corporate Governance Practices introduced by the Stock Exchange.

董事進行證券交易

本公司已採納一套有關董事進行證券交易之 操守準則,條款不遜於上市規則附錄十所規 定之交易標準。經向全體董事作出特別查詢 後,本公司並不知悉有任何董事於年內並無 遵守本公司所採納有關董事進行證券交易之 操守準則。

董事及獨立核數師就賬目的責任

董事就賬目的責任及外部獨立審計師就股東的責任載列於審計報告內。

展望

本集團將繼續適時檢討其企業管治水平,而 董事會將竭力採取所需措施,以確保遵守聯 交所頒佈的企業管治常規守則條文。

Directors' Report 董事會報告書

The Directors present their annual report and the audited financial statements of the Company for the year ended 31 December 2013.

董事會提呈本公司截至二零一三年十二月 三十一日止年度的年報及經審核財務報表。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company is engaged in the provision of products and services serving the automotive aftermarket and the automobile industry in the PRC and certain overseas countries. The principal activities of its subsidiaries are set out in the notes to the financial statements.

主要業務

本公司業務為向中國及若干海外國家的汽車 後市場及汽車行業提供產品及服務。其附屬 公司的主要業務載於財務報表附註內。

RESULTS AND APPROPRIATIONS

Details of the results of the Group and appropriations of the Company for the year are set out in the consolidated statement of comprehensive income and consolidated statement of changes in equity respectively and the accompanying notes to the financial statements.

業績及分配

集團本年度業績及本公司本年度分配的詳情 分別載於綜合全面收益表及綜合權益變動報 表以及財務報表附註內。

The Directors do not recommend the payment of a final dividend.

董事不建議派付末期股息。

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of the movements in the property, plant and equipment of the Group and the Company during the year are set out in notes to the financial statements.

物業、廠房及設備

集團及本公司物業、廠房及設備於年內的變 動詳情載於財務報表附註內。

Directors' Report 董事會報告書

DIRECTORS AND SUPERVISORS

The directors and supervisors of the Company during the year and up to the date of this report were:

Executive directors:

Mr. Liu Xin Chairman

(re-appointed on 18 March 2013)

Mr. Liu Jun Chief Executive Officer

(re-appointed on 18 March 2013)

Mr. Jiang Shiwen

Ms. Huang Zhao Huan

Non-executive director:

Ms. Liu Yong (re-appointed on 18 March 2013)

Ms. Liu Xiaohua (retired on 18 March 2013)

Independent non-executive directors:

Mr. Liu Yuan (re-appointed on 18 March 2013)

Dr. Zou Shulin (re-appointed on 18 March 2013)

Mr. Pan Zhongmin

Supervisors:

Mr. Wang Xi Lin

Mr. Sun Zhongwen (re-appointed on 18 March 2013)

Mr. Du Xuan (re-appointed on 18 March 2013)

All Directors and Supervisors have entered into service contracts with the Company, for a term of three years.

In accordance with the provisions of the Company's Articles of Association, the term of office of the Directors shall be three years commencing from the date of appointment or re-election and renewable upon re-appointment or re-election. In accordance with the provisions of the Company's Articles of Association and the PRC Company Law, the term of office of supervisors shall also be three years and renewable upon re-appointment or re-election.

None of the Directors or Supervisors has a service contract with the Company which is not determinable by the Company within one year without payment of compensation, other than statutory compensation.

董事及監事

本年度及至本報告日期,本公司的董事及監 事為:

執行董事:

劉 新先生(董事長)

(於二零一三年三月十八日獲再委任)

劉 均先生(行政總裁)

(於二零一三年三月十八日獲再委任)

蔣仕文先生

黃兆歡女士

非執行董事:

劉 庸女士(於二零一三年三月十八日獲再委任) 劉曉華女士(於二零一三年三月十八日退任)

獨立非執行董事:

劉 遠先生*(於二零一三年三月十八日獲再委任)* 鄒樹林博士*(於二零一三年三月十八日獲再委任)* 潘忠民先生

監事:

王希琳先生

孫中文先生*(於二零一三年三月十八日獲再委任)* 杜 宣先生*(於二零一三年三月十八日獲再委任)*

各董事及監事已與本公司訂立服務合約,任 期為三年。

根據本公司組織章程條文,董事任期自委任 或連任日期起計三年,並可經重新委任或重 選續任。根據本公司組織章程及中國公司法 條文,監事任期也是三年,並可經重新委任 或重撰續任。

董事或監事概無訂立本公司不可於一年內在 毋須支付賠償(法定賠償除外)的情況下終止 的服務合約。

Directors' Report 董事會報告書

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES

 Interests and short positions of Directors, chief executives and supervisors of the Company in the share capital of the Company and its associated corporations

As at 31 December 2013, the Directors, chief executives and supervisors of the Company have the following interests and short positions in the shares, debentures or underlying shares of the Company or its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")) which have been notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests and short positions which he is taken or deemed to have under such provisions of the SFO) or which have been required, pursuant to section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein or which have been required, pursuant to the Model Code For Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code") of the Listing Rules relating to securities transactions by the Directors, to be notified to the Company and the Stock Exchange, were as follows:

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益

(a) 本公司董事、主要行政人員及監事於本 公司及其相聯法團之股本中之權益及短 食

於二零一三年十二月三十一日,本公司董事、主要行政人員及監事擁有以下本公司或其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第XV部)稅級設券及期貨條例第XV部第7及8分部第7及8分部分之任何股份、債務設計分別,以下被視為或知貨條例有關條文下被視為或領衛,或相關股份中之權益及短倉(包括根或當作由董事擁有之權益及短倉),或須載入根據證券及期貨條例第352條而存公司董事進行證券交易的標準守則》(「標準守則」)規定須就董事之證券交易知會本公司及聯交所之權益或短倉:

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES (Continued)

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益(續)

(a) Interests and short positions of Directors, chief executives and supervisors of the Company in the share capital of the Company and its associated corporations (Continued)

(a) 本公司董事、主要行政人員及監事於本 公司及其相聯法團之股本中之權益及短 倉(續)

Long positions in Shares

股份好倉

Domestic Shares

內資股

			Approximate	Approximate
			percentage of	percentage of
			the Company's	the Company's
			issued	total issued
	Capacity in		domestic shares	shares
	which shares	Number of	佔本公司	佔本公司全部已
Name of Director	were held	domestic shares	已發行內資股	發行股份
董事姓名	持股身份	內資股數目	概約百分比	概約百分比
Mr. Liu Xin	Beneficiary owner	13,200,000	40.00%	21.87%
劉新先生	實益擁有人			
	Interest in a controlled company	13,886,400	42.08%	23.01%
	受控公司權益		(Note 1)	
			(附註1)	
	Interest in a controlled company	1,026,100	3.11%	1.70%
	受控公司權益		(Note 2)	
			(附註2)	
Mr. Liu Jun	Interest in a controlled company	13,886,400	42.08%	23.01%
劉均先生	受控公司權益		(Note 3)	
			(附註3)	
Ms. Liu Yong	Interest in a controlled company	1,026,100	3.11%	1.70%
劉庸女士	受控公司權益		(Note 4)	
			(附註4)	

Directors' Report 董事會報告書

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES (Continued)

(a) Interests and short positions of Directors, chief executives and supervisors of the Company in the share capital of the Company and its associated corporations (Continued)

Notes:

- (1) Mr. Liu Xin holds 60.00% interest in 深圳市浪曲科技開發有限公司 ("Shenzhen Langqu") which holds approximately 42.08% interest in the issued domestic shares of the Company. The corporate interest of Mr. Liu Xin in the Company duplicates with that held by Mr. Liu Jun in the Company. By virtue of Mr. Liu Xin's holding more than one-third interest in Shenzhen Langqu, Mr. Liu Xin is deemed, under Part XV of the SFO, to be interested in approximately 42.08% interest in the issued domestic shares of the Company apart from his personal interest of 40.00% interest in the issued domestic shares of the Company.
- (2) Mr. Liu Xin holds 40.00% interest in 深圳市得時域投資有限公司 ("Shenzhen De Shi Yu") which holds approximately 3.11% interest in the issued domestic shares of the Company. By virtue of Mr. Liu Xin's holding more than one-third interest in Shenzhen De Shi Yu, Mr. Liu Xin is deemed, under the Part XV of the SFO, to be interested in 3.11% interest in the issued domestic shares of the Company apart from his personal interest of 40.00% interest in the issued domestic shares of the Company.
- (3) Mr. Liu Jun holds 40.00% interest in Shenzhen Langqu which holds approximately 42.08% interest in the issued domestic shares of the Company. The corporate interest of Mr. Liu Jun in the Company duplicates with that held by Mr. Liu Xin in the Company. By virtue of Mr. Liu Jun's holding more than one-third interest in Shenzhen Langqu which holds approximately 42.08% interest in the issued domestic shares of the Company, Mr. Liu Jun is deemed, under Part XV of the SFO, to be interested in approximately 42.08% interest in the issued domestic shares of the Company.
- (4) Ms. Liu Yong holds 60.00% interest in Shenzhen De Shi Yu which holds approximately 3.11% interest in the issued domestic shares of the Company. The corporate interest of Ms. Liu Yong in the Company duplicates with that held by Ms. Liu Xin in the Company. By virtue of Ms. Liu Yong's holding more than one-third interest in Shenzhen De Shi Yu, Ms. Liu Yong is deemed, under the Part XV of the SFO, to be interested in 3.11% interest in the issued domestic shares of the Company.

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益(續)

(a) 本公司董事、主要行政人員及監事於本 公司及其相聯法團之股本中之權益及短 倉(續)

附註:

- (1) 劉新先生持有深圳市浪曲科技開發有限公司(「深圳浪曲」)之60.00%權益,而深圳浪曲則持有本公司已發行內資股約42.08%權益。劉新先生於本公司之公司權益與劉均先生於本公司所持之權益重複。由於劉新先生持有深圳浪曲三分一以上權益,故根據證券及期貨條例第XV部,劉新先生除擁有本公司已發行內資股中40.00%之個人權益外,亦被視作擁有本公司已發行內資股約42.08%權益。
- (2) 劉新先生於深圳市得時域投資有限公司 (「深圳得時域」)持有40.00%權益,而深 圳得時域則持有本公司已發行內資股約 3.11%之權益。除劉新先生於本公司已發 行內資股擁有40.00%之個人權益外,由於 其亦持有深圳得時域三分一以上權益,故 根據證券及期貨條例第XV部,劉新先生被 視作擁有本公司已發行內資股3.11%之權 益。
- (3) 劉均先生持有深圳浪曲之40.00%權益, 而深圳浪曲則持有本公司已發行內資股約 42.08%權益。劉均先生於本公司之公司權 益與劉新先生於本公司所持之權益重複。 由於劉均先生持有深圳浪曲(深圳浪曲持有 本公司已發行內資股約42.08%權益)三分 一以上權益,故根據證券及期貨條例第XV 部,劉均先生被視作擁有本公司已發行內 資股約42.08%權益。
- (4) 劉庸女士持有深圳得時域之60.00%權益, 而深圳得時域則持有本公司已發行內資股 約3.11%權益。劉庸女士於本公司之公 司權益與劉新先生於本公司所持之權益重 複。鑒於劉庸女士持有深圳得時域三分之 一以上權益,根據證券及期貨條例第XV 部,劉庸女士被視為於本公司已發行內資 股中擁有3.11%權益。

Directors' Report 董事會報告書

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES (Continued)

(a) Interests and short positions of Directors, chief executives and supervisors of the Company in the share capital of the Company and its associated corporations (Continued)

Save as disclosed above, as at 31 December 2013, none of the Directors, chief executives or supervisors of the Company has any personal, family, corporate or other interests or short positions in any shares, debentures or underlying shares of the Company or any of its associated corporations as defined in the SFO.

(b) Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders

So far as known to the Directors, as at 31 December 2013, the following (not being a Director or supervisor of the Company) have an interest or short position in the shares or underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions of 2 and 3 of Part XV of the SFO or be directly or indirectly interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances at general meetings of any other member of the Group:

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益(續)

(a) 本公司董事、主要行政人員及監事於本 公司及其相聯法團之股本中之權益及短 倉(續)

> 除上文所披露以外,於二零一三年十二 月三十一日,本公司各董事、主要行政 人員或監事概無於本公司或其任何相聯 法團(定義見證券及期貨條例)之股份、 債券或相關股份中擁有任何個人、家 族、公司或其他權益或短倉。

(b) 擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及 3分部須予披露權益或短倉之人士及主 要股東

> 於二零一三年十二月三十一日,就董事所知,以下人士(非本公司董事或監事) 於本公司股份或相關股份中擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部之條 文須向本公司披露之權益或短倉,或直接或間接於附有在所有情況下於本集團任何其他成員公司股東大會上投票之權利之任何類別股本中擁有面值5%或以上之權益:

Directors' Report 董事會報告書

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES (Continued)

(b) Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders (Continued)

Long positions in shares and underlying shares in the Company

(i) Domestic Shares

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益(續)

(b) 擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及 3分部須予披露權益或短倉之人士及主 要股東(續)

本公司股份及相關股份長倉

Approximate

Approximate

(i) 內資股

			percentage of	percentage of
			the Company's	the Company's
			issued	total issued
	Capacity in		domestic shares	shares
	which shares	Number of	佔本公司	佔本公司已
Name	were held	domestic shares	已發行內資股	發行股份總數
名稱	持股身份	內資股數目	概約百分比	概約百分比
Shenzhen	Interest of corporation	13,886,400	42.08%	23.01%
Langqu	controlled by substantial		(Note)	
	shareholder		(附註)	
深圳浪曲	主要股東所控制的法團權益			

Note:

The legal and beneficial interests in the shares of Shenzhen Langqu are owned by Mr. Liu Xin as to 60% and by Mr. Liu Jun as to 40% respectively. Mr. Liu Xin and Mr. Liu Jun are therefore deemed to be interested in all domestic shares registered in the name of Shenzhen Langqu under Part XV of the SFO.

附註:

深圳浪曲股份之法定及實際權益分別由劉新先生及劉均先生擁有60%及40%。因此,根據證券及期貨條例第XV部,劉新先生及劉均先生被視為擁有以深圳浪曲名義註冊之所有內資股之權益。

DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS IN SECURITIES (Continued)

- (b) Persons who have an interest or short position which is discloseable under Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and substantial shareholders (Continued)
 - (ii) H Shares

董事、監事及主要行政人員於證 券的權益(續)

- (b) 擁有根據證券及期貨條例第XV部第2及 3分部須予披露權益或短倉之人士及主 要股東(續)
 - (ii) H股

				Approximate
			Approximate	percentage
			percentage	of the
			of the	Company's
			Company's	total
		Interests in	issued	issued shares
	Capacity in	H shares	H shares	佔本公司
	which shares	long position	佔本公司	全部已發行
Name	were held	H股長倉	已發行 H 股	股份概約
名稱	持股身份	權益	概約百分比	百分比
SPX Corporation	Beneficial owner	2,463,500	9.00%	4.08%
	實益擁有人			

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS AND CONNECTED TRANSACTIONS

No contracts of significance to which the Company or any of its subsidiaries was a party and in which a director of the Company had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year ended 31 December 2013.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

During the year, the aggregate turnover attributable to the Group's five largest customers was approximately 20% (2012: 14%) of the Group's total turnover and the Group's largest customer accounted for approximately 9% (2012: 7%) of the Group's turnover.

董事於合約及關連交易的權益

本公司董事概無於本公司或其任何附屬公司 所訂立直至本年度結束或於截至二零一三年 十二月三十一日止年度期間任何時間仍然存 續之任何重大合約中直接或間接擁有重大權 益。

主要客戶及供應商

年內,集團五大客戶應佔的營業總額約為集團總營業額約20%(二零一二年:14%),而集團最大客戶則佔集團總營業額約9%(二零一二年:7%)。

Directors' Report 董事會報告書

The aggregate purchases during the year attributable to the Group's five largest suppliers was approximately 32% (2012: 33%) of the Group's total purchases and the Group's largest supplier accounted for approximately 11% (2012: 11%) of the Group's total purchases.

年內,集團五大供應商應佔的採購總額約為 集團總採購額約32%(二零一二年:33%), 而集團最大供應商則佔集團總採購額約11% (二零一二年:11%)。

None of the Directors, or Supervisors, their associates or any shareholder of the Company (which to the knowledge of the directors and supervisors own more than 5% of the Company's issued share capital) had any interest in any of the five largest customers or suppliers of the Group.

就董事所知,擁有超過本公司已發行股本5%權益的本公司董事、監事、彼等的聯繫人士或任何股東,概無擁有集團五大客戶或供應商中任何一間的任何權益。

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE COMPANY'S LISTED SECURITIES

Neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, sold or redeemed any of the Company's listed securities during the year.

購買、出售或贖回本公司已上市 證券

年內,本公司或其任何附屬公司概無購買、 出售或贖回本公司任何已上市證券。

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

The Company has maintained the public float as required by the Listing Rules during the Relevant Period.

充足公眾持股量

於有關期間,本公司已維持上市規則規定之公眾持股量。

SECURITIES TRANSACTIONS BY DIRECTORS

The Company has adopted a code of conduct regarding securities transactions by directors on terms no less exacting than the required standard of dealings set out in Appendix 10 of the Listing Rules. The Company has also made specific enquiry of all directors and the Company are not aware of any non-compliance with the required standard of dealings and the code of conduct regarding securities transactions by directors adopted by the Company throughout the year.

董事進行證券交易

本公司已採納一套有關董事進行證券交易之操守準則,條款不遜於上市規則附錄十所規定之交易標準。經向全體董事作出特別查詢後,本公司並不知悉有任何董事於年內並無遵守本公司所採納有關董事進行證券交易之操守準則。

COMPETING INTERESTS

None of the Directors or the management shareholders of the Company or their respective associates (as defined in the Listing Rules) had an interest in a business which causes or may cause significant competition with the business of the Group.

競爭權益

本公司董事或管理層股東或彼等各自的聯繫 人(定義見上市規則)概無於與本集團業務競 爭或可能造成與本集團業務激烈競爭的業務 中擁有權益。

Directors' Report 董事會報告書

INDEPENDENT AUDITOR

A resolution will be proposed at the forthcoming annual general meeting of the Company to re-appoint the auditor, Da Hua Certified Public Accountants.

The accounts for the year 2012 of the Group were audited by Da Hua Certified Public Accountants, and the accounts for the years 2011 and 2010 were audited by BDO Limited.

CLOSURE OF REGISTER

The Registrar of members will be closed from 17 May 2014 to 16 June 2014, both dates inclusive for the annual general meeting of the Company to be held on 16 June 2014. All transfers accompanies by the relevant share certificates must be lodged with the Company's H Share registrar no later than 4:30 p.m. on 26 April 2013.

By order of the Board

Launch Tech Company Limited Liu Xin

Chairman

Shenzhen, the PRC 28 March 2014

獨立核數師

本公司將於應屆股東週年大會上提呈一項決 議案以重新委聘核數師大華會計師事務所。

集團二零一二年度之賬目乃經大華會計師事務所審核,二零一一年及二零一零年度之賬目乃經核數師香港立信德豪會計師事務所有限公司審核。

暫停辦理過戶登記手續

本公司將就二零一四年六月十六日舉行之本公司股東週年大會,於二零一四年五月十七日至二零一四年六月十六日(首尾兩天包括在內)暫停辦理過戶登記手續。所有過戶文件連同有關股票須於二零一三年四月二十六日下午四時三十分前送抵本公司H股股份過戶登記處。

承董事會命 深圳市元征科技股份有限公司 董事長 劉新

中國,深圳 二零一四年三月二十八日

Audit Report 審計報告

Launch Tech Company Limited:

We have audited the accompanying financial statements of Launch Tech Company Limited (hereinafter referred to as "Launch Tech"), which comprise the consolidated balance sheet and balance sheet of the Company as at 31 December 2013, the consolidated income statement and income statement of the Company, the consolidated cash flow statement and cash flow statement of the Company and the consolidated statement of changes in owner's equity and statement of changes in owner's equity of the Company for the year 2012 and notes to these financial statements.

MANAGEMENT'S RESPONSIBILITY FOR THE FINANCIAL STATEMENTS

The management of Launch Tech is reasonsible for the preparation and the fair presentation of these financial statements. These responsibilities include (1) preparing financial statements in accordance with Accounting Standards for Business Enterprises that are fairly presented; (2) designing, implementing and maintaining internal controls relevant to the preparation of the financial statements that are free from material misstatement whether due to fraud or error.

2. AUDITORS' RESPONSIBILITY

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with the China Standards on Auditing. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain a reasonable assurance as to whether the financial statements are free from material misstatement.

深圳市元征科技股份有限公司:

我們審計了後附的深圳市元征科技股份有限公司(以下簡稱「元征科技公司」)財務報表,包括2013年12月31日的合併及母公司資產負債表,2012年度的合併及母公司利潤表、合併及母公司現金流量表、合併及母公司所有者權益變動表以及財務報表附註。

一、管理層對財務報表的責任

編製和公允列報財務報表是元征科技公司管理層的責任,這種責任包括:(1)按照企業會計準則的規定編製財務報表,並使其實現公允反映;(2)設計、執行和維護必要的內部控制,以使財務報表不存在由於舞弊或錯誤導致的重大錯報。

二、註冊會計師的責任

我們的責任是在執行審計工作的基礎上對財務報表發表審計意見。我們按照中國註冊會計師審計準則的規定執行了審計工作。中國註冊會計師審計準則要求我們遵守職業道德守則,計劃和執行審計工作以對財務報表是否不存在重大錯報獲取合理保證。

2. AUDITORS' RESPONSIBILITY (Continued)

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditors' judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, we consider the internal controls relevant to the entity's preparation of financial statements and the fair presentation in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal controls. An audit also includes evaluating the appropriateness of the accounting polices used and the reasonableness of the accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

3. OPINION

In our opinion, the financial statements have been prepared in accordance with Accounting Standards for Business Enterprises and present fairly, in all material aspects, the consolidated and Company financial position of Dongjiang Environmental as at 31 December 2013 and of their financial performance and their cash flows for the year then ended.

大華會計師事務所(特殊普通合夥)

Chinese Certified Public Accountant:

Beijing, China

Chinese Certified Public Accountant:

28 March 2014

二、註冊會計師的責任(續)

審計工作涉及實施審計程序,以獲取有關財務報表金額和披露的審計證據。選擇的審計程序取決於註冊會計師的財務,包括對由於舞弊或錯誤導致的財務報表重大錯報風險的評估。在進行風險評估時,註冊會計師考慮與財務報表動物審計程序,但目的並非對內部控制的有效性發表意見。審計工作還包括評價管理層選用會計政策的恰當性和作出會計估計的合理性,以及評價財務報表的總體列報。

我們相信,我們獲取的審計證據是充分、適當的,為發表審計意見提供了基礎。

三、審計意見

我們認為,元征科技公司的財務報表在 所有重大方面按照企業會計準則的規定 編製,公允反映了元征科技公司2013 年12月31日的合併及母公司財務狀況 以及2012年度的合併及母公司經營成 果和現金流量。

大華會計師事務所(特殊普通合夥)

中國註冊會計師:

中國·北京

中國註冊會計師:

二〇一四年三月二十八日

Consolidated Balance Sheet 合併資產負債表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

			Ending	Beginning
		Note VIII	balance	balance
Assets	資產	附註八	期末數	期初數
Current assets:	流動資產:			
Bank balances and cash	貨幣資金	(1)	315,294,998.39	301,157,431.94
Bills receivable	應收票據	(2)	20,764,740.93	20,242,187.00
Trade receivables	應收賬款	(3)	249,351,089.54	250,252,656.84
Prepayments	預付款項	(4)	83,504,974.35	33,170,768.01
Other receivables	其他應收款	(5)	28,249,222.03	25,814,627.11
Inventories	存貨	(6)	110,538,015.17	113,033,322.81
Other current assets	其他流動資產	(7)	3,955,512.66	4,861,431.18
Total current assets	流動資產合計		811,608,553.67	748,532,424.89
Non-current assets:	非流動資產:			
Fixed assets	固定資產	(9)	342,590,092.43	254,869,879.24
Construction in progress	在建工程	(10)	88,067,597.83	130,161,948.21
Intangible assets	無形資產	(11)	110,239,142.01	87,313,097.13
Development expenditure	開發支出	(11)	16,339,770.14	11,375,123.59
Goodwill	商譽	(12)	1,139,412.80	1,139,412.80
Deferred income tax assets	遞延所得税資產	(13)	3,921.61	22,109.07
Total non-current assets	非流動資產合計		558,379,936.82	484,881,570.04
Total assets	資產總計		1,369,988,490.49	1,233,413,994.93

Consolidated Balance Sheet 合併資產負債表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

11.1.99		A	Ending	Beginning
Liabilities and shareholders'equity	負債和股東權益	Note VIII 附計八	balance 期末數	balance 期初數
		117,627		77.0020
Current liabilities:	流動負債:			
Short-term borrowings	短期借款	(15)	528,442,468.00	440,000,000.00
Trade payables	應付帳款	(16)	137,202,704.28	113,986,533.07
Receipts in advance	預收款項	(17)	56,957,621.86	52,018,552.52
Employee benefits payables	應付職工薪酬	(18)	2,967,594.15	3,032,588.42
Tax payables	應交税費	(19)	8,012,740.87	-18,878,050.51
Other payables	其他應付款	(20)	8,764,373.01	5,896,639.23
Non-current liabilities repayable	一年內到期的	(0.1)		
within one year	非流動負債	(21)	631,417.50	623,820.00
Total current liabilities	流動負債合計		726,953,437.93	596,680,082.73
Non-current liabilities:	非流動負債:			
Long-term borrowings	長期借款	(22)	157,854.38	779,775.00
Other non-current Liabilities	其他非流動性負債	(23)	20,000,000.00	20,000,000.00
Total non-current liabilities	非流動負債合計		20,157,854.38	20,779,775.00
Total liabilities	負債合計		747,111,292.31	617,459,857.73
Shareholders' equity:	股東權益:			
Share capital	股本	(25)	60,360,000.00	60,360,000.00
Capital reserve	資本公積	(26)	283,188,427.20	283,188,427.20
Surplus reserve	盈餘公積	(27)	18,099,377.81	18,099,377.81
Undistributed profits	未分配利潤	(28)	261,412,303.61	254,377,625.52
Currency translation differences	外幣報表折算差額		-323,440.16	-71,293.33
Total equity attributable to	歸屬於公司普通股			
ordinary shareholders	股東的權益合計		622,736,668.46	615,954,137.20
Minority interests	少數股東權益		140,529.72	_
Total shareholders' equity	股東權益合計		622,877,198.18	615,954,137.20
Total liabilities and	負債和股東權益總計			
shareholders' equity			1,369,988,490.49	1,233,413,994.93

Balance Sheet 資產負債表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

		Note XV	Ending balance	Beginning balance
Assets	資產	附註十五	期末數	期初數
Current assets:	流動資產:			
Bank balances and cash	貨幣資金		262,877,900.84	290,294,397.20
Bills receivable	應收票據		20,764,740.93	20,242,187.00
Trade receivables	應收賬款	(1)	228,553,233.25	235,606,328.36
Prepayments	預付款項		48,262,072.09	54,219,957.55
Other receivables	其他應收款	(2)	118,014,456.27	86,232,350.03
Inventories	存貨		61,137,728.81	66,690,706.12
Other current assets	其他流動資產		3,767,685.79	4,861,431.18
Total current assets	流動資產合計		743,377,817.98	758,147,357.44
Non-current assets:	非流動資產:			
Long-term equity investments	長期股權投資	(3)	169,413,562.18	103,932,824.05
Fixed assets	固定資產		207,284,752.72	214,508,373.70
Construction in progress	在建工程		87,405,700.39	31,435,594.42
Intangible assets	無形資產		32,339,296.72	20,378,648.47
Development expenditure	開發支出		12,525,365.53	4,901,836.77
Total non-current assets	非流動資產合計		508,968,677.54	375,157,277.41
Total assets	資產總計		1,252,346,495.52	1,133,304,634.85

Balance Sheet 資產負債表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

Liabilities and		Note	Ending balance	Beginning balance
shareholders' equity	負債和股東權益	附註	期末數	期初數
Current liabilities:	流動負債:			
Short-term borrowings	短期借款		528,442,468.00	410,000,000.00
Trade payables	應付帳款		314,041,971.83	347,675,171.51
Receipts in advance	預收款項		50,911,606.23	49,043,972.81
Employee benefits payables	應付職工薪酬		832,427.14	718,298.12
Tax payables	應交税費		-7,637,628.48	-20,102,667.10
Other payables	其他應付款		21,984,458.93	2,666,972.78
Total current liabilities	流動負債合計		908,575,303.65	790,001,748.12
Non-current liabilities:	非流動負債:			
Other non-current Liabilities	其他非流動性負債		20,000,000.00	20,000,000.00
Total liabilities	負債合計		928,575,303.65	810,001,748.12
Shareholders' equity:	股東權益:			
Share capital	股本		60,360,000.00	60,360,000.00
Capital reserve	資本公積		283,290,620.14	283,290,620.14
Surplus reserve	盈餘公積		18,099,377.81	18,099,377.81
Undistributed profits	未分配利潤		-37,978,806.08	-38,447,111.22
Total equity attributable to	歸屬於公司普通股			
ordinary shareholders	股東的權益合計		323,771,191.87	323,302,886.73
Total shareholders' equity	股東權益合計		323,771,191.87	323,302,886.73
2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	(% 2.1.1) was and [2.1]			
Total liabilities and	負債和股東權益總計		4 050 0 40 405 55	
shareholders' equity			1,252,346,495.52	1,133,304,634.85

Consolidated Income Statement 合併利潤表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

			Current	Previous
		Note VIII	Amount	Amount
Item	項目	附註八	本期金額	上期金額
Total operating income	營業收入	(28)	678,142,799.36	612,476,020.56
Less: Operating cost	減:營業成本	(28)	447,071,332.05	421,164,718.92
Sales tax and levies	營業税金及附加	(29)	5,102,138.18	6,576,655.04
Selling expenses	銷售費用	(30)	76,225,695.13	75,016,825.42
Administrative expenses	管理費用	(31)	113,354,849.66	114,997,227.54
Finance costs	財務費用	(32)	37,977,359.52	21,554,496.97
Impairment loss of assets	資產減值損失	(34)	11,910,205.29	28,387,724.29
Investment income (loss marked "-")	投資收益(損失以「-」號填列)	(33)	5,600,000.00	-
Operating profit (loss marked "-")	營業利潤(虧損以[-]號填列)		-7,898,780.47	-55,221,627.62
Add: non-operating income	加:營業外收入	(35)	17,543,361.21	19,405,565.86
Less: non-operating expenses	減:營業外支出	(36)	453,249.55	705,044.14
Of which: Disposal Loss of	其中:非流動資產處置損失		166,215.26	-
non-current assets				
Total profit (loss marked "-")	利潤總額(虧損總額以「-」號填列)		9,191,331.19	-36,521,105.90
Less: Income tax expenses	減:所得税費用	(27)	2,188,230.03	7,047,515.14
Net profit (loss marked "-")	淨利潤(淨虧損以「-」號填列)		7,003,101.16	-43,568,621.04
Net profit attributed to	歸屬於母公司所有者的淨利潤		7,034,678.09	-43,568,621.04
the parent's shareholders Minority interests	少數股東權益		-31,576.93	_
•			3.10.0.00	
Earnings per share	每股收益	(38)		
(1) Basic earnings per share	(一)基本每股收益		0.1165	-0.7218
(2) Diluted earning per share	(二)稀釋每股收益		0.1165	-0.7218
Other comprehensive income	其他綜合收益		-252,146.8	-1,588,560.51
Total comprehensive income Total comprehensive income of	綜合收益總額 歸屬於母公司所有者的	(39)	6,750,954.3	-45,157,181.55
shareholders of the parent company	綜合收益總額		6,782,531.2	-45,157,181.55
Total comprehensive income of minority shareholders	歸屬於少數股東的綜合收益總額		-31,576.93	-

Income Statement 利潤表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

			Current	Previous
		Note XV	Amount	Amount
Item	項目	附註十五	本期金額	上期金額
Total operating income	營業收入	(4)	637,411,674.84	574,930,561.27
Less: Operating cost	減:營業成本	(4)	480,097,687.05	481,441,946.32
Sales tax and levies	營業税金及附加	()	3,286,419.76	4,143,502.96
Selling expenses	銷售費用		55,846,615.56	53,089,668.47
Administrative expenses	管理費用		64,381,944.91	66,673,394.71
Finance costs	財務費用		33,294,174.20	21,504,397.98
Add: Impairment loss of assets	加:資產減值損失		9,410,519.78	26,051,947.07
Investment income	投資收益			
(loss marked "-")	(損失以「-」號填列)	(4)	5,600,000.00	-
Operating profit (loss marked "-")	營業利潤(虧損以「-」號填列)		-3,305,686.92	-77,974,296.24
Add: non-operating income	加:營業外收入		4,174,621.53	1,158,712.58
Less: non-operating expenses	減:營業外支出		400,629.97	644,579.11
Of which: Disposal loss of	其中:非流動資產處置損失		118,534.63	13,379.90
non-current assets				
Total profit (loss marked "-")	利潤總額(虧損總額			
	以「-」號填列)		468,305.14	-77,460,162.77
Less: Income tax expenses	減:所得税費用		-	-
Net profit (loss marked "-")	淨利潤(淨虧損以「-」號填列)		468,305.14	-77,460,162.77
Total comprehensive income	綜合收益總額		468,305.14	-77,460,162.77

Consolidated Cash Flow Statement 合併現金流量表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

ltem	項目	Note VIII 附註八	Current Amount 本期金額	Previous Amount 上期金額
Cash flows from operating activities: Cash received from sales of goods and rendering of services	經營活動產生的現金流量: 銷售商品、提供勞務收到的現金		740,306,761.25	632,823,962.42
Refund of taxes and levies Other cash receipts relating to	收到的税費返還 收到的其他與經營活動		48,790,093.57	52,220,838.44
operating activities	有關的現金	(40)	7,864,229.93	13,028,047.46
Sub-total of cash inflows from operating activities	經營活動現金流入小計		796,961,084.75	698,072,848.32
Cash paid for goods and services	購買商品、接受勞務支付的現金		478,229,178.70	396,841,093.21
Cash paid to and on behalf of employees Payments of taxes and levies	支付給職工以及為職工支付的現金 支付的各項税費		99,290,142.09 32,123,706.39	102,349,619.16 46,866,537.71
Other cash payments relating to operating activities	支付的其他與經營活動 有關的現金	(40)	74,025,237.45	102,829,569.05
Sub-total of cash outflows from operating activities	經營活動現金流出小計		683,668,264.63	648,886,819.13
Net cash flows from operating activities	經營活動產生的現金流量淨額		113,292,820.12	49,186,029.19
Cash flows from investing activities: Cash received from return of investments	投資活動產生的現金流量: 收回投資所收到的現金		5,600,000.00	-
Cash received from disposals of fixed assets, intangible assets and other long-term assets	處置固定資產、無形資產和其他 長期資產所收到的現金		1,076,334.04	223,130.00
Sub-total of cash inflows from investing activities	投資活動現金流入小計		6,676,334.04	223,130.00
Cash paid to acquire and construct fixed assets, intangible assets and other long-term assets	購建固定資產、無形資產和 其他長期資產所支付的現金		164,584,605.49	128,457,372.39
Cash paid for investments	投資所支付的現金		-	10,000,000.00
Net cash paid to acquire subsidiaries and other operating entities	取得子公司及其他營業 單位支付的現金淨額		-7,432.90	-
Sub-total of cash outflows from investing activities	投資活動現金流出小計		164,577,172.59	138,457,372.39
Net cash flows from investing activities	投資活動產生的現金流量淨額		-157,900,838.05	-138,234,242.39

Consolidated Cash Flow Statement

合併現金流量表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

ltem	項目	Note 附註	Current Amount 本期金額	Previous Amount 上期金額
Cash flows from financing activities Cash received from borrowings	籌資活動產生的現金流量 借款所收到的現金		802,408,508.92	500,000,000.00
Sub-total of cash inflows from financing activities	籌資活動現金流入小計		802,408,508.92	500,000,000.00
Cash repayments of borrowings	償還債務所支付的現金 ○ARMA1 利潤+常分利息		712,059,032.61	280,552,990.73
Cash payments for interest expenses, distribution of dividend or profits	分配股利、利潤或償付利息 所支付的現金		27,619,148.71	130,607,400.26
Sub-total of cash outflows from financing activities	籌資活動現金流出小計		739,678,181.32	411,160,390.99
Net cash flows from financing activities	籌資活動產生的現金流量淨額		62,730,327.60	88,839,609.01
Impact on cash by changes in foreign exchange rates	匯率變動對現金的影響		-4,034,742.72	73,684.78
Net increase in cash and cash equivalents Add: Cash and cash equivalents at beginning of the period	現金及現金等價物淨增加額 加:期初現金及現金等價物餘額		14,087,566.45 299,047,431.94	-282,288.97 299,329,720.91
Cash and cash equivalents at end of the period	期末現金及現金等價物餘額		313,134,998.39	299,047,431.94

Cash Flow Statement 現金流量表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

Item	項目	Note 附註	Current Amount 本期金額	Previous Amount 上期金額
Cash flows from operating activities: Cash received from sales of goods and rendering of services	經營活動產生的現金流量: 銷售商品、提供勞務收到的現金		697,128,418.53	716,341,246.99
Refund of taxes and levies Other cash receipts relating to operating activities	收到的税費返還 收到的其他與經營活動有關的現金		29,080,433.42 41,319,928.20	23,809,175.42 40,971,332.56
Sub-total of cash inflows from operating activities	經營活動現金流入小計		767,528,780.15	781,121,754.97
Cash paid for goods and services Cash paid to and on behalf of employees Payments of taxes and levies Other cash payments relating	購買商品、接受勞務支付的現金 支付給職工以及為職工支付的現金 支付的各項稅費 支付的其他與經營活動		565,385,036.38 58,636,003.93 7,544,220.70	587,755,796.60 56,988,190.70 11,118,110.95
to operating activities	有關的現金		106,961,298.18	114,493,133.57
Sub-total of cash outflows from operating activities	經營活動現金流出小計		738,536,559.19	770,355,231.82
Net cash flows from operating activities	經營活動產生的現金流量淨額		28,993,220.96	10,766,523.15
Cash flows from investing activities: Cash received from return of investments Cash received from disposals of fixed assets, intangible assets and other long-term asset	投資活動產生的現金流量: 收回投資所收到的現金 處置固定資產、無形資產和其他 長期資產所收到的現金		5,600,000.00 978,334.04	221,880.00
Sub-total of cash inflows from investing activities	投資活動現金流入小計		6,578,334.04	221,880.00
Cash paid to acquire and construct fixed assets, intangible assets and other long-term assets Cash paid for investments Net cash paid to acquire subsidiaries and other operating entities	購建固定資產、無形資產和其他 長期資產所支付的現金 投資所支付的現金 取得子公司及其他營業 單位支付的現金淨額		99,287,189.66 54,600,738.13 880,000.00	58,230,473.49 10,000,000.00
Sub-total of cash outflows from investing activities	投資活動現金流出小計		154,767,927.79	68,230,473.49
Net cash flows from investing activities	投資活動產生的現金流量淨額		-148,189,593.75	-68,008,593.49

Cash Flow Statement 現金流量表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

ltem	項目	Note 附註	Current Amount 本期金額	Previous Amount 上期金額
Cash flows from financing activities	籌資活動產生的現金流量			
Cash received from borrowings	借款所收到的現金		802,408,508.92	470,000,000.00
Sub-total of cash inflows from financing activities	籌資活動現金流入小計		802,408,508.92	470,000,000.00
Cash repayments of borrowings Cash payments for interest expenses,	償還債務所支付的現金 分配股利、利潤或償付利息		681,434,073.56	280,000,000.00
distribution of dividend or profits	所支付的現金		25,158,816.21	130,073,040.59
Sub-total of cash outflows from financing activities	籌資活動現金流出小計		706,592,889.77	410,073,040.59
Net cash flows from financing activities	籌資活動產生的現金流量淨額		95,815,619.15	59,926,959.41
Impact on cash by changes in foreign exchange rates	匯率變動對現金的影響		-4,034,742.72	-73,684.78
Net increase in cash and cash equivalents	現金及現金等價物淨增加額		-27,416,496.36	2,611,204.29
Add: Cash and cash equivalents at beginning of the period	加:期初現金及現金等價物餘額		288,184,397.20	285,573,192.91
Cash and cash equivalents at end of the period	期末現金及現金等價物餘額		260,767,900.84	288,184,397.20

Consolidated Statement of Movement on Equity 合併權益變動表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

Other comprehensive income Invested and reduced capital of shareholders

Ending balance for current period

					2010千尺				
				Attributable to	shareholders of the par	ent company			
					屬於母公司所有者權益				
						Exchange			
						difference			
						on translation			
						of financial			
						statements			
						denominated		Total	
						in foreign		shareholders'	
				Surplus	Undistributed		Minority	equity	
		Share capital	Capital reserve	reserve	profits	外幣報表	interests	所有者	
Item	項目	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	折算差額	少數股東權益	權益合計	
Ending balance of previous year	上年年末餘額	60,360,000.00	283,188,427.20	18,099,377.81	254,377,625.52	-71,293.33	_	615,954,137.20	
Opening balance of current year	本年年初餘額	60,360,000.00	283,188,427.20	18,099,377.81	254,377,625.52	-71,293.33	_	615,954,137.20	
Changes for current	本期增減變動金額	_	_	_	7,034.678.09	-252,146.83	140,529.72	6,923,060.98	
period ("-" decrease)	(減少以「-」號填列)								
Net profit	淨利潤	_	_	_	7,034.678.09	_	-31,576.93	7,003,101.16	

The attached notes are an integral part of these financial statements. 後附報表附註是財務報表的組成部分。

其他綜合收益

本期期末餘額

股東投入和減少資本

Consolidated Statement of Movement on Equity 合併權益變動表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位: 人民幣元)

色

2012年度
Attributable to shareholders of the parent company
鲟屬於丹公司所有去據公

						Exchange		
						difference		
						on translation		
						of financial		
						statements		
						denominated	Total	
						in foreign	shareholders'	
				Surplus	Undistributed	currency	equity	
		Share capital	Capital reserve	reserve	profits	外幣報表	所有者	
Item	項目	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	折算差額	權益合計	
Ending balance of previous year	上年年末餘額	60,360,000.00	283,188,427.20	18,099,377.81	406,594,246.56	1,517,267.18	769,759,318.75	
Opening balance of current year	本年年初餘額	60,360,000.00	283,188,427.20	18,099,377.81	406,594,246.56	1,517,267.18	769,759,318.75	
Changes for current	本期增減變動金額	-	-	-	-152,216,621.04	-1,588,560.51	-153,805,181.55	
period ("-" decrease)	(減少以「-」號填列)							
Net profit	淨利潤	_	-	_	-43,568,621.04	-	-45,157,181.55	
Other comprehensive income	其他綜合收益				-	-1,588,560.51	-	
Sub-total	小青	_	_	_	-43,568,621.04	-1,588,560.51	-45,157,181.55	
Profits appropriation	利潤分配	-	-	_	-108,648,000.00		-108,648,000.00	
Profit distribution to shareholders	對所有者(或股東)的分配			-	-108,648,000.00		-108,648,000.00	
Ending balance for current period	本期期末餘額	60,360,000.00	283,188,427.20	18,099,377.81	254,377,625.52	-71,293.33	615,954,137.20	
								_

Statement of Movement on Equity 權益變動表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度 (金額單位:人民幣元)

				2013年度		
						Total
				Surplus	Undistributed	equity
		Share capital	Capital reserve	reserve	profits	股東
Item	項目	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	權益合計
Ending balance of previous year	上年年末餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	180,999,377.81	38,447,111.22	323,302,886.73
Opening balance of current year	本年年初餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	180,999,377.81	38,447,111.22	323,302,886.73
Changes for current	本期增減變動金額	-	-	-	468,305.14	468,305.14
period ("-" decrease) Net profit	(減少以「一」號填列) 淨利潤	_	-	-	468,305.14	468,305.14
Ending balance for current period	本期期末餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	18,099,377.81	-37,978,806.08	323,771,191.87

Statement of Movement on Equity

權益變動表

2013 (Expressed in Renminbi) 2013年度

(金額單位:人民幣元)

				2012年度		
						Total
						shareholders'
					Undistributed	equity
		Share capital	Capital reserve	Surplus reserve	profits	股東
Item	項目	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	權益合計
Ending balance of previous year	上年年末餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	18,099,377.81	147,661,051.55	509,411,049.50
Add: Changes in accounting policies	加:會計政策變更					
Correction of errors of prior periods	前期差錯更正					
Others	其他					
Opening balance of current year	本年年初餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	18,099,377.81	147,661,051.55	509,411,049.50
Changes for current	本期增減變動金額				-186,108,162.77	-186,108,162.77
period ("-" decrease)	(減少以「一」號填列)					
Net profit	淨利潤	-	-	-	-77,460,162.77	-77,460,162.77
Other comprehensive income	其他綜合收益					
Sub-total	小計	-	-	-	-77,460,162.77	-77,460,162.77
Profits appropriation	利潤分配				-108,648,000.00	-108,648,000.00
Profit distribution to shareholders	對所有者(或股東)的分配		-	-	-108,648,000.00	-108,648,000.00
Ending balance for current period	本期期末餘額	60,360,000.00	283,290,620.14	18,099,377.81	-38,447,111.22	323,302,886.73

2013 2013年度

I. GENERAL INFORMATION OF THE COMPANY

(I) Company history

Launch Tech Company Limited (hereinafter referred to as the "Company") is a joint-stock limited liability company converted from深圳元征科技股份有限公 司(Shenzhen Launch Computer Company Limited) in April 2001 pursuant to "Reply on Consenting to the Establishment of Launch Tech Company Limited by Way of Promotion" (Shen Fu Gu [2001] No.16 of the People's Government of Shenzhen, Guangdong Province). The registered number was 4403012020436 and business license number was Shen Si Zi S50480. It had a registered capital of RMB33 million. In 2002, pursuant to the "Reply on Consenting to the Issuance of Overseas Listed Foreign Shares of Launch Tech Company Limited" (Zheng Jian Zi (2002) No.13 of China Securities Regulatory Commission ("CSRC")), 110 million overseas listed foreign shares (H shares) of RMB0.10 each were issued on the Growth Enterprise Market ("GEM") of the Stock Exchange of Hong Kong Limited and the registered capital was increased to RMB44 million. In 2003, pursuant to the "Reply on Consenting to the Additional Issuance of Overseas Listed Foreign Shares of Launch Tech Company Limited" (Zheng Jian Guo He Zi (2003) No.33 of CSRC), an additional 80 million overseas listed foreign shares (H shares) of RMB0.10 each were issued on the GEM of the Stock Exchange of Hong Kong Limited and the registered capital was increased to RMB52 million. On 29 December 2005, upon the approval of the Shenzhen Industrial & Commercial Administration Bureau, the Company's registration was changed to a listed sino-foreign joint venture limited liability company, and a business license for legal person was obtained with registered number Qi Gu Yue Shen Zong Zi No.110917 for an operation term until 27 July 2043. In 2006, pursuant to the "Reply on Consenting to the Additional Issuance of Overseas Listed Foreign Shares of Launch Tech Company

一、公司基本情况

(一) 公司歷史沿革

深圳市元征科技股份有限公司 (以下簡稱「本公司」)是由深圳市 元征計算機有限公司,於2001 年4月經廣東省深圳市人民政府 深府股[2001]16號《關於同意以 發起方式設立深圳市元征科技 股份有限公司的批復》而改組成 立的股份有限公司,註冊號為 4403012020436、營業執照號 為深司字S50480,註冊資本為 人民幣3,300萬元。2002年根據 中國證券監督管理委員會證監字 (2002)13號《關於同意深圳市元 征科技股份有限公司發行境外上 市外資股的批復》,於香港聯合 交易所創業板市場發行11,000萬 股每股面值0.10元的境外上市外 資股(H股), 註冊資本增至人民 幣4,400萬元。2003年根據中國 證券監督管理委員會證監國合字 [2003]33號《關於同意深圳市元征 科技股份有限公司增發境外上市 外資股的批復》,於香港聯合交 易所創業板市場增發8,000萬股 每股面值0.10元的境外上市外資 股(H股), 註冊資本增至人民幣 5,200萬元。2005年12月29日經 深圳市工商行政管理局核准,公 司變更登記為已上市的中外合資 股份有限公司,並領取註冊號為 企股粤深總字第110917號企業 法人營業執照,經營期限至2043 年7月27日。2006年根據中國 證券監督管理委員會證監國合字 [2005]33號《關於同意深圳市元征 科技股份有限公司增發境外上市 外資股的批復》,於香港聯合交

財務報表附註

2013 2013年度

I. GENERAL INFORMATION OF THE COMPANY (Continued)

(I) Company history (Continued)

Limited" (Zheng Jian Guo He Zi (2005) No.33 of CSRC), an additional 38 million overseas listed foreign shares (H shares) of RMB0.10 each were issued on the GEM of the Stock Exchange of Hong Kong Limited and the registered capital was increased to RMB55.8 million. On 11 December 2007, pursuant to the "Reply on Consenting to the Additional Issuance of Overseas Listed Foreign Shares of Launch Tech Company Limited" (Zheng Jian Guo He Zi (2007) No.24 of CSRC), an additional 45.6 million overseas listed foreign shares (H shares) of RMB0.10 each were issued on the GEM of the Stock Exchange of Hong Kong Limited and the registered capital was increased to RMB60.36 million. Pursuant to the "Reply on Consenting to the Transfer of Listing of Launch Tech Company Limited to the Main Board of the HKEX" dated 6 January 2011 (CSRC Approval (2011) No. 15 of CSRC) and the approval of the Hong Kong Stock Exchange, the share consolidation of the Company was completed on 21 March 2011 and the nominal value per share was consolidated from RMB0.10 to RMB1.00, and the total number of shares of the Company was changed from 603.6 million shares to 60.36 million shares. The Company was listed on the Main Board of the Hong Kong Stock Exchange on 28 March 2011 with stock code HK2488.

Registered address of the Company: 2-8 Floors, Xin Yan Building, Bagua Number Four Road, Futian District, Shenzhen.

Principal place of business of the Company: Launch Industrial Park, North of Wuhe Road, Banxuegang, Longgang District, Shenzhen.

Legal representative: Liu Xin.

一、公司基本情況(續)

(一)公司歷史沿革(續)

易所創業板市場增發3,800萬股 每股面值0.10元的境外上市外資 股(H股), 註冊資本增至人民幣 5.580萬元。2007年12月11日, 根據中國證券監督管理委員會證 監國合字[2007]24號《關於同意 深圳市元征科技股份有限公司增 發境外上市外資股的批復》,於 香港聯合交易所創業板市場發行 4.560萬股每股面值人民幣0.10元 的境外上市外資股(H股), 計冊 資本增至人民幣6,036萬元。經 2011年1月6日中國證監會證監 許可(2011)15號《關於核准深圳市 元征科技股份有限公司轉到香港 交易所主板上市的批復》及香港 聯交所批准,2011年3月21日, 公司股份合併完成,股票每股面 值由人民幣0.10元合併為人民幣 1.00元,公司股份總數由60,360 萬股變更為6,036萬股。公司於 2011年3月28日在香港聯交所主 板上市,股票代碼為HK2488。

公司註冊地址:深圳市福田區八 卦四路新陽大廈2-8層。

公司主要經營地:深圳市龍崗區 坂雪崗工業區五和大道北元征工 業園。

法定代表人:劉新。

2013 2013年度

I. GENERAL INFORMATION OF THE COMPANY (Continued)

(II) Nature of business

The Company is engaged in the automotive maintenance and repair equipment sector of the automotive aftermarket.

(III) Scope of operation

The scope of operation of the Company: development, production and sale of computer software and hardware; economic information consultancy services, information network services (excluding licensed, controlled, exclusive merchandize and restricted items); operation of import and export businesses subject to the restrictions stipulated in "Proprietary Import and Export Business Registration Certificate" (Shen Mao Guan Deng Zheng Zi No.17).

(IV) Main products and labor services

Manufacturing and sales of automotive diagnostic equipment and inspection equipment.

(V) Basic structure of the Company

The general meeting of shareholders is the organ of highest authority of the Company. The Company adopts the general accountability system under the leadership of the Board of Directors. Functional departments (including R&D Management Department, Financial Management Department, Supply Chain Management Department, Production Department, Information System Department, China Operations Department, Foreign Markets Center, Financial Securities Department, Human Resources Administration Department, Audit Department, Chief Executive's Office) have been set up depending on business development needs.

一、公司基本情況(續)

(二) 行業性質

本公司屬汽車後市場的汽車保修 設備行業。

(三)經營範圍

本公司經營範圍:開發、生產、銷售計算機軟件、硬件;經濟信息諮詢服務,信息網絡服務(不含專營、專控、專賣商品及限制項目);經營深貿管登證字第17號《自營進出口業務登記證書》規定的進出口業務。

(四) 主要產品、勞務

汽車故障診斷設備、汽車檢測設 備的生產和銷售。

(五)公司基本架構

本公司最高權力機構是股東大會, 實行董事會領導下的總經理負責 制。根據業務發展需要,設立研 發管理部、財務管理部、供應鍵 管理部、生產部、信息系統部、 中國區運營部、海外市場中心、 金融證券部、人事行政部、審計 部、總裁辦公室等職能部門。

2013 2013年度

II. BASIS OF PREPARATION OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The financial statements of the Company were prepared on the going concern basis according to the transactions and matters actually occurred, and recognitions and measurements were made in accordance with the Accounting Standards for Enterprises – Basic Standards published by the Ministry of Finance on 15 February 2006 and 40 specific accounting standards, guidance on application of accounting standards for enterprises, interpretations to accounting standards for enterprises and other relevant requirements (hereinafter collectively referred to as "Accounting Standards for Enterprises").

When preparing these financial statements, there were no significant changes in the accounting policy of the Company except for the early application of the following 6 specific accounting standards amended and formulated by the Ministry of Finance.

In addition, these financial statements are also in compliance with the disclosure requirements of the Companies Ordinance in Hong Kong and the applicable disclosure rules of the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange of Hong Kong Limited.

After taking fully consideration of several factors, such as risks of macro-policy and market operation, present and long-term profitability of the Company, debt-paying ability, financial flexibility and the intention of the management to change operation policy, the management of the Company believes that the Company can operate on a going concern in the coming 12 months.

二、財務報表的編製基礎

公司以持續經營為基礎,根據實際發生的交易和事項,按照財政部於2006年2月15日頒布的《企業會計準則 - 基本準則》和40項具體會計準則、頒布的企業會計準則應用指南、企業會計準則解釋及其他相關規定(以下合稱「企業會計準則」)進行確認和計量,在此基礎上編製財務報表。

編製本財務報表時,除提前執行下述 財政部修訂和制訂的6項具體會計準則 外,本公司會計政策無重大變化。

此外,本財務報表同時符合香港《公司條例》的披露要求及香港聯合交易所有限公司《證券上市規則》適用的披露條例。

公司管理層在充分考慮宏觀政策風險、市場經營風險、企業目前或長期的盈利能力、償債能力、財務彈性以及企業管理層改變經營政策的意向等因素後,認為公司在未來12個月內的可持續經營不存在問題。

2013 2013年度

III. STATEMENT ON COMPLIANCE WITH ACCOUNTING STANDARDS FOR ENTERPRISES

These financial statements prepared by the Company are in compliance with the requirements of Accounting Standards for Enterprises, and are factual and complete representations the relevant information including the financial position, operating results and cash flows of the Company during the reporting period.

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES

(I) Accounting period

The accounting year of the Company is from January 1 each year to December 31 of the same year.

(II) Functional currency

Renminbi is the functional currency.

The functional currency of the overseas subsidiary shall be the currency of the economic environment where its operations are located, which is converted to Renminbi for the purpose of preparing the financial statements.

- (III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control
 - If the terms, conditions and economic effects of transactions for the purpose of realizing business combination in phases, fall in the following one or more situations, regard multiple transactions as a package transaction for accounting treatment:
 - these transactions were entered into at the same time or after considering the effects of each other;
 - only when regarding these transactions as a whole, can it achieve a complete business result;

三、遵循企業會計準則的聲明

公司所編製的財務報表符合企業會計準 則的要求,真實、完整地反映了報告期 公司的財務狀況、經營成果、現金流量 等有關信息。

四、重要會計政策和會計估計

(一) 會計期間

自公曆1月1日至12月31日止為 一個會計年度。

(二) 記帳本位幣

採用人民幣為記帳本位幣。

境外子公司以其經營所處的主要 經濟環境中的貨幣為記帳本位 幣,編製財務報表時折算為人民 幣。

- (三)同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法
 - 1、 分步實現企業合併過程中的各項交易的條款、條件以及經濟影響符合以下一種或多種情況,將多次交易事項作為一攬子交易進行會計處理:
 - 這些交易是同時或者 在考慮了彼此影響的 情況下訂立的;
 - 2) 這些交易整體才能達成一項完整的商業結果:

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

- (III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control (Continued)
 - If the terms, conditions and economic effects of transactions for the purpose of realizing business combination in phases, fall in the following one or more situations, regard multiple transactions as a package transaction for accounting treatment: (Continued)
 - the occurrence of one transaction depends on the occurrence of at least one other transaction;
 - a transaction is not economical when treated alone, but is economical when considered with other transactions.

2. Business combinations involving entities under common control

1) Separate Financial Statements

If the Company settles combination consideration by cash, non-cash asset transfer, assumption of obligations or issue of equity securities, take the share obtained of the carrying amount of interests attributable to owners of the combined party at the date of combination as initial investment costs of long-term equity investment. Capital reserve is adjusted according to the difference between the initial investment costs of long-term equity investment and the combination consideration; adjust retained earnings if capital reserve is not enough for hedging.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

- (三) 同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法(續)
 - 1、 分步實現企業合併過程中 的各項交易的條款、條件 以及經濟影響符合以下一 種或多種情況,將多次交 易事項作為一攬子交易進 行會計處理:(續)
 - 3) 一項交易的發生取決 於其他至少一項交易 的發生;
 - 4) 一項交易單獨看是不 經濟的,但是和其他 交易一並考慮時是經 濟的。

2、 同一控制下的企業合併

1) 個別財務報表

公讓債權對照者額的期成之本足收司非務益價取權作初股本間公沖資以券在合面期資資付額資,被賬長投投支差;的現產及作合併價股成初合,本調金或以為併方值權本始併調公整、承發合日所的投。投對整積留轉擔行併按有份資長資價資不存

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

- (III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control (Continued)
 - 2. Business combinations involving entities under common control (Continued)
 - Separate Financial Statements (Continued)

All direct expenses occurred for the purpose of combination (including audit fees, assessment fees and legal service fees paid in relation to combination) are credited in profit or loss in the period when they occurred. If the combined party has consolidated financial statements, the initial investment costs of long-term equity investment shall be determined on the basis of interests attributable to owners stated in the consolidated financial statements of the combined party at the date of combination.

2) Consolidated Financial Statements

Assets and liabilities obtained by the combining party in the business combination shall be measured by the carrying amount of the combined party at the date of combination.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

- (三) 同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法(續)
 - 2、 同一控制下的企業合併 (續)
 - 1) 個別財務報表(續)

2) 合併財務報表

合併方在企業合併中 取得的資產和負債, 按照合併日在被合併 方的賬面價值計量。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control (Continued)

2. Business combinations involving entities under common control (Continued)

2) Consolidated Financial Statements (Continued)

Where the accounting policies of the combined parties are inconsistent with that of the Company, at the date of combination, the Company shall make adjustments based on the accounting policies of the Company and recognize on this basis subject to the requirements of the Accounting Standards for Enterprises.

3. Business combinations involving entities not under common control

In a business combination involving entities not under common control, the cost of combination shall be the fair value of the assets paid, obligations incurred or assumed and the equity securities issued by the acquirer for obtaining control of the acquiree at the date of acquisition. Where any agreement has been made in the combination contract in respect of future events which may affect the cost of combination, and if the estimated future events are likely to happen at the date of purchase, and the affected amount can be measured reliably, such amount shall be credited to the cost of combination.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(三) 同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法(續)

2、 同一控制下的企業合併 (續)

2) 合併財務報表(續)

被合併各方採用的會計政的,本公司會計政的,本公司會計政的,其本公司會計政策進行調企業會計及實施。

3、 非同一控制下的企業合併

對合在方產及允可事如發響批問一控成取而擔性的。響出計且能不得一種不會的,實性生的。響出計且能不得一種不會的,實性的。響出計是能性的。對於此負券同的購稅的事份。對於此負券同的購稅本量的。對來日能影,與於於

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control (Continued)

3. Business combinations involving entities not under common control (Continued)

Intermediary fees (such as audit, legal services and valuation consultancy) and other relevant management fees incurred by the Company for the purpose of business combination are credited in profit or loss in the period when they occured. Transaction fees for the equity securities or debt securities issued by the acquirer as combination consideration is included in the initial recognition amount of such equity securities or debt securities.

Goodwill is recognized when the combination cost paid by the Company is higher than the share of the fair value of the net tangible assets in the acquiree obtained through the combination. When the combination cost paid by the Company is lower than the fair value of the share of the fair value of the net tangible assets in the acquiree obtained through the combination, such difference shall be recognized in profit or loss for the period if the combination cost is still lower than the fair value of the share of the fair value of the net tangible assets in the acquiree obtained through the combination after re-assessment.

In a business combination involving entities not under common control that is realized in phases through multiple exchange transactions, accounting treatment can be divided into separate financial statements and consolidated financial statements:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(三) 同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法(續)

3、 非同一控制下的企業合併 (續)

本併認差司取資復併認差司取資復佈淨淨額對得產確併被允合的公為本買值外的公為本買值成被允合為本買值成被抗關價商小方份本購價成被抗難價值成被抗難價值於可額仍買值於可額的。合辨的小方份。對的公中淨經合辨的公中淨經合辨的

通過多次交換交易分步實現的非同一控制下企業合併,區分個別財務報表和合併財務報表進行相關會計處理:

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(III) Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control (Continued)

3. Business combinations involving entities not under common control (Continued)

- In separate financial statements, the initial investment costs of the investment shall be the sum of the carrying amount of the equity investment held by the acquiree before the date of acquisition and the newly added investment costs at the date of acquisition. Where other comprehensive income is involved in the equity of the acquiree held before the date of acquisition, such other comprehensive income associated with the investment (e.g. the portion of profit or loss of available-for-sale financial assets stated in capital reserve, same below) shall be transferred to investment gain for the period on disposal of such investment.
- (2) In consolidated financial statements, the equity of the acquiree held before the date of acquisition shall be re-measured based on the fair value of such equity at the date of acquisition, and any difference between the fair value and its carrying amount shall be recognized as investment gain for the period; where other comprehensive income is involved in the equity of the acquiree held before the date of acquisition, such other comprehensive income associated with the investment shall be transferred to investment gain for the period corresponding to the date of acquisition.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(三) 同一控制下和非同一控制下企業 合併的會計處理方法(續)

3、 非同一控制下的企業合併 (續)

- (1) 在個別財務報表中, 以購買日之前所持被 購買方的股權投資的 賬面價值與購買日新 增投資成本之和,作 為該項投資的初始投 資成本;購買日之前 持有的被購買方的股 權涉及其他綜合收益 的,在處置該項投資 時將與其相關的其他 綜合收益(例如,可 供出售金融資產公允 價值變動計入資本公 積的部分,下同)轉 入當期投資收益。
 - 在会所以上的人。在合所以用的人。在合所以用的人。有所以用的人。有时,有,日新其人的人。有时,有,日新其人用用。有,日新其人胃胃。有,日新其人胃胃。有,日新其人胃胃經關為資

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(IV) Preparation of consolidated financial statements

The scope of consolidation of the consolidated financial statements of the Company is determined on the basis of control. All subsidiaries are included in the consolidated financial statements.

All subsidiaries within the scope of consolidation of the consolidated financial statements shall adopt accounting policies and financial period consistent with the Company. When there is any inconsistency on the accounting policies or financial period adopted by the subsidiaries and the Company, the financial statements of subsidiaries are adjusted according to the accounting policies or financial period adopted by the Company as necessary.

The consolidated financial statements shall be prepared by the Company based on the financial statements of the Company and its subsidiaries and after adjustments made on the long-term equity investments in subsidiaries using equity method.

When consolidating the financial statements, the effects on the consolidated balance sheets, consolidated incomes statements, consolidated cash flow statements and consolidated statements of changes in shareholders' equity due to internal transactions between the Company and its subsidiaries and among the subsidiaries shall be offset.

When loss for the period attributable to minority shareholders of a subsidiary exceeds the initial share of owners' equity in the subsidiary owned by such minority shareholders, the excess amount shall still be deducted against shareholders' equity.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(四) 合併財務報表的編製方法

本公司合併財務報表的合併範圍 以控制為基礎確定,所有子公司 均納入合併財務報表。

所有納入合併財務報表合併範圍的子公司所採用的會計政策、會計期間與本公司一致,如子公司採用的會計政策、會計期間與本公司不一致的,在編製合併財務報表時,按本公司的會計政策、會計期間進行必要的調整。

合併財務報表以本公司及子公司 的財務報表為基礎,根據其他有 關資料,按照權益法調整對子公 司的長期股權投資後,由本公司 編製。

合併財務報表時抵銷本公司與各 子公司、各子公司相互之間發生 的內部交易對合併資產負債表、 合併利潤表、合併現金流量表、 合併所有者權益變動表的影響。

子公司少數股東分擔的當期虧損 超過了少數股東在該子公司期初 所有者權益中所享有的份額的, 其餘額仍應當沖減少數股東權 益。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(IV) Preparation of consolidated financial statements (Continued)

During the reporting period, initial amount in the consolidated balance sheets are adjusted for the addition of new subsidiaries due to business combinations involving entities under common control. The income, expenses and profits of the subsidiaries from the beginning of the consolidation to the end of the reporting period are included in the consolidated income statements, and the cash flows of the subsidiaries from the beginning of the consolidation to the end of the reporting period are included in the consolidated cash flow statements.

During the reporting period, initial amount in the consolidated balance sheets are not adjusted for the addition of new subsidiaries due to business combinations involving entities not under common control. The income, expenses and profits of the subsidiaries from the date of acquisition to the end of the reporting period are included in the consolidated income statements, and the cash flows of the subsidiaries from the date of acquisition to the end of the reporting period are included in the consolidated cash flow statements.

During the reporting period, for disposal of subsidiaries by the Company, the income, expenses and profits of the subsidiaries from the beginning of the period to the date of disposal are included in the consolidated income statements, and the cash flows of the subsidiaries from the beginning of the period to the date of disposal are included in the consolidated cash flow statements.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(四)合併財務報表的編製方法(續)

在報告期內,若因同一控制下企 業合併增加子公司的,則調整 合併資產負債表的期初數;將子 公司合併當期期初至報告期末的 收入、費用、利潤納入合併利潤 表;將子公司合併當期期初至報 告期末的現金流量納入合併現金 流量表。

在報告期內,若因非同一控制下 企業合併增加子公司的,則不 調整合併資產負債表期初數;將 子公司自購買日至報告期末的收 入、費用、利潤納入合併利潤 表;該子公司自購買日至報告期 末的現金流量納入合併現金流量 表。

在報告期內,本公司處置子公司,則該子公司期初至處置日的收入、費用、利潤納入合併利潤表;該子公司期初至處置日的現金流量納入合併現金流量表。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(IV) Preparation of consolidated financial statements (Continued)

When an entity loses control on its former subsidiary due to partial disposal of equity investment or otherwise, in the consolidated financial statements the remaining equity is re-measured based on the fair value at the date when control was lost. The difference between the sum of consideration received from disposal of equity and the fair value of the remaining equity, and the share of net assets calculated on an continual basis starting from the date of acquisition based on the former holding ratio, shall be recognized as the investment gain for the period when control was lost. Other comprehensive income associated with equity investment in the former subsidiary shall be transferred to investment gain upon the loss of control.

(V) Determination criteria for cash and cash equivalents

In preparing cash flow statements, the Company's cash on hand and deposits that can be readily utilized for payment are recognized as cash. Investments that satisfy four conditions, namely short duration (normally means maturity within three months from the purchase date), high liquidity, readily convertible into known amount of cash and minimal risk of value change, are recognized as cash equivalents.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(四)合併財務報表的編製方法(續)

(五) 現金及現金等價物的確定標準

在編製現金流量表時,將本公司 庫存現金以及可以隨時用於支付 的存款確認為現金。將同時具備 期限短(一般從購買日起,三個 月內到期)、流動性強、易於轉 換為已知現金、價值變動風險很 小四個條件的投資,確定為現金 等價物。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VI) Foreign currency businesses and translation of foreign currency statements

1. Foreign currency businesses

Foreign currency businesses are translated into Renminbi using the spot exchange rate prevailing on the date when transaction occurred.

Balance of monetary items in foreign currency are translated using the spot exchange rate prevailing on the balance sheet date, and the exchange differences arising therefrom are recognized in profit or loss for the period, except for special foreign currency loans related to acquisition and construction of assets that satisfy capitalization requirements, whose exchange differences are accounted for using principles on capitalization of loan expenses. Non-monetary items in foreign currency measured at historical cost are translated using the spot exchange rate prevailing on the date when transaction occurred and its functional currency shall remain unchanged. Non-monetary items in foreign currency carried at fair value are translated using the spot exchange rate prevailing on the date when such fair value was determined, and any exchange difference arising therefrom is recognized in profit or loss or capital reserve for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(六) 外幣業務和外幣報表折算

1、 外幣業務

外幣業務採用交易發生日 的即期匯率作為折算匯率 折合成人民幣記帳。

外幣貨幣性項目餘額按資 產負債表日即期匯率折 算,由此產生的匯兑差 額,除屬於與購建符合資 本化條件的資產相關的外 幣專門借款產生的匯兑差 額按照借款費用資本化的 原則處理外,均計入當期 損益。以歷史成本計量的 外幣非貨幣性項目,仍採 用交易發生日的即期匯率 折算,不改變其記帳本位 幣金額。以公允價值計量 的外幣非貨幣性項目,採 用公允價值確定日的即期 匯率折算,由此產生的匯 兑差額計入當期損益或資 本公積。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VI) Foreign currency businesses and translation of foreign currency statements (Continued)

2. Translation of foreign currency statements

Items of assets and liabilities in the balance sheet are translated using the spot exchange rate prevailing at the balance sheet date. Items in the owners' equity, except for "undistributed profits", are translated using the spot exchange rate prevailing at the time of occurrence. Items of income and expenses in the income statement are translated using the spot exchange rate prevailing at the date of transaction. The foreign currency translation difference arisen as a result of the above currency translation is stated separately under owners' equity in the balance sheet.

When disposing of an overseas operation, the foreign currency translation difference for items under owners' equity in the balance sheet that are related to such overseas operation are transferred from owners' equity to profit or loss for the period; for partial disposal of an overseas operation, the foreign currency translation difference attributable to the portion disposed of is transferred to profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(六) 外幣業務和外幣報表折算(續)

2、 外幣財務報表的折算

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments

Financial instruments include financial assets, financial liabilities and equity instruments.

1. Classification of financial instruments

The management determines the classification of financial assets and financial liabilities held based on their purposes, including: financial assets or financial liabilities measured at fair value through profit or loss for the period, including financial assets or financial liabilities held for trading (and financial assets or financial liabilities designated at fair value through profit or loss for the period); held-to-maturity investments; receivables; available-for-sale financial assets; and other financial liabilities.

2. Recognition and measurement of financial instruments

(I) Financial assets (financial liabilities) measured at fair value through profit or loss for the period.

Upon acquiring, fair value (net of cash dividends that have been declared but not yet distributed, or bond coupon that is due for payment but not yet claimed) is used as the initial recognition amount and the relevant transaction fees are stated in profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七) 金融工具

金融工具包括金融資產、金融負債和權益工具。

1、 金融工具的分類

管資的價期負產為動產期出負管理產將計益,金公入金資金資金所擔劃且金括負價期負應資取金分其融交債(值損債收產,動產性直量的持項其融交債值損債收產。數產性直量的持項其融資。數產性直量的持項其融資。數產性直量的持項其

2、 金融工具的確認依據和計量方法

(1) 以公允價值計量且其 變動計入當期損益 的金融資產(金融負 債)。

取得時以公允價值(扣除已宣告但尚未發放的現金股利或別付息期但尚未領取的債券利息)作為初始確認金額,相關的交易費用計入當期損益。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

2. Recognition and measurement of financial instruments (Continued)

(I) Financial assets (financial liabilities)
 measured at fair value through profit or
 loss for the period. (Continued)

The interests or cash dividends obtained during the holding period are recognized as investment gain, which is measured at fair value through profit or loss at the end of the period.

Upon disposal, the difference between the fair value and the initial recognition amount is recognized as investment gain and adjusted at fair value through profit or loss.

(2) Held-to-maturity investments

Upon acquiring, the sum of fair value (net of cash bond coupon that is due for payment but not yet claimed) and relevant transaction fees is used as the initial recognition amount.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

- 2、 金融工具的確認依據和計量方法(續)
 - (1) 以公允價值計量且其 變動計入當期損益 的金融資產(金融負 債)。

持有期間將取得的利 息或現金股利確認為 投資收益,期末將公 允價值變動計入當期 損益。

處置時,其公允價值 與初始入帳金額之間 的差額確認為投資收 益,同時調整公允價 值變動損益。

(2) 持有至到期投資

取得時按公允價值(扣除已到付息期但尚未領取的債券利息)和相關交易費用之和作為初始確認金額。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

2. Recognition and measurement of financial instruments (Continued)

(2) Held-to-maturity investments (Continued)

Interest income is recognized based on amortization costs and actual interest rates during the holding period and are recognized as investment gain. Actual interest rates are determined once obtained, and shall remain unchanged during the expected period of continued existence or an applicable shorter period.

Upon disposal, the difference between the consideration obtained and the carrying amount of investment is recognized as investment gain.

(3) Trade receivables

The debt receivable due to the sales of goods or provision of labor by the Company and the debt instruments of other enterprises held by the Company (except for those quoted on an active market), including trade receivables and other receivables, are recognized using the contractual amount receivable from the buyer or the agreed fees as initial recognition amount; those of a financing nature are recognized using its current value as initial recognition amount.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七) 金融工具(續)

2、 金融工具的確認依據和計量方法(續)

(2) 持有至到期投資(續)

處置時,將所取得價 款與該投資賬面價值 之間的差額計入投資 收益。

(3) 應收款項

公提債的在的包應方價額的始割勞,他躍務應款收作具按外務以企市工收等的為有其的人工的表別,合初融值商的司不有債、向或確資進品應持包報權其購協認性行或收有括價,他貨議金質初或收有括價,他貨議金質初

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

2. Recognition and measurement of financial instruments (Continued)

(3) Trade receivables (Continued)

Upon receipt or disposal, the difference between the consideration received and the carrying amount of the receivable is recognized in profit or loss for the period.

(4) Available-for-sale financial assets

Upon acquiring, the sum of fair value (net of cash dividends that have been declared but not yet distributed, or bond coupon that is due for payment but not yet claimed) and relevant transaction fees is used as the initial recognition amount.

The interests or cash dividends obtained during the holding period are recognized as investment gain. Fair value is measured at the end of the period and any change in fair value is recognized in capital reserve (other capital reserve).

Upon disposal, the difference between the consideration received and the carrying amount of the financial asset is recognized in profit or loss. Besides, the accumulated change in fair value originally recognized in owners' equity corresponding to such portion is transferred out and recognized in investment gain and loss.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

2、 金融工具的確認依據和計量方法(續)

(3) 應收款項(續)

收回或處置時,將取 得的價款與該應收款 項賬面價值之間的差 額計入當期損益。

(4) 可供出售金融資產

取得時按公允價值(扣除已宣告但尚未發放的現金股利或已到付息期但尚未領取的債券利息)和相關交易費用之和作為初始確認金額。

持有期間將取得的利息或現金股利確認為投資收益。期末以公允價值計量且將公允價值變動計入資本公積(其他資本公積)。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

2. Recognition and measurement of financial instruments (Continued)

(5) Other financial liabilities

The sum of fair value and relevant transaction fees is used as the initial recognition amount. Amortization cost is used for subsequent measurements.

Recognition and measurement of transfer of financial assets

For transfer of financial assets of the Company, a financial asset is derecognized when substantially all of the risks and return on the ownership of the financial asset have been transferred to the transferee; no derecognition is made if substantially all of the risks and return on the financial asset are retained.

When determining whether the above derecognition conditions for the transfer of financial asset have been met, the material aspect overrides the formal aspect. Transfer of financial assets of the Company is classified into entire transfer and partial transfer of financial assets. When the transfer of a financial asset satisfies the derecognition conditions, the difference between the two amounts below are recognized in profit or loss for the period:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

2、 金融工具的確認依據和計量方法(續)

(5) 其他金融負債 按其公允價值和相關 交易費用之和作為初 始確認金額。採用攤 餘成本進行後續計

3、 金融資產轉移的確認依據 和計量方法

量。

公司發生金融資產轉移時,如已將金融資產所有權上幾乎所有的風險和報酬的產;如果保留了金融資產所有權上幾所有的風險和報酬的人方。所有的風險和報酬的人類。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

3. Recognition and measurement of transfer of financial assets (Continued)

- carrying amount of the financial asset transferred;
- (2) the sum of the consideration received from the transfer and the accumulated change in fair value originally recognized directly in owners' equity (when the transfer involves available-for-sale financial assets).

When the partial transfer of a financial asset satisfies the derecognition conditions, the carrying amount of the entire financial asset transferred is amortized according to the respective fair value between the derecognized portion and the not derecognized portion, and the difference between the two amounts below is recognized in profit or loss for the period:

- carrying amount of the derecognized portion;
- (2) the sum of the consideration received from transfer of the derecognized portion and the accumulated change in fair value of the corresponding derecognized portion originally recognized directly in owners' equity (when the transfer involves availablefor-sale financial assets).

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

3、 金融資產轉移的確認依據 和計量方法(續)

- (1) 所轉移金融資產的賬 面價值;
- (2) 因轉移而收到的對價,與原直接計入所有者權益的公允價值變動累計額(涉及轉移的金融資產為可供出售金融資產的情形)之和。

金融資產部分轉移滿足終止確認條件的,將原面資產整體的賬面資產整體的賬面在終止確認部分之間,在終止確認部分之間,按上確認部分之間值重,並將下列兩項進額的差額計入當期損益:

- (1) 終止確認部分的賬面 價值:
- (2) 終止確認部分的對價,與原直接計入所有者權益的公允價值變動累計額中對應終止確認部分的金融資產為可供出售金融資產的情形)之和。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

Recognition and measurement of transfer of financial assets (Continued)

When the transfer of a financial asset does not satisfy the derecognition conditions, the financial asset continues to be recognized and the consideration received is recognized as a financial liability.

4. Derecognition of financial liabilities

A financial liability or its portion is derecognized when all or a portion of the current obligations of the financial liability is released. Existing financial liability is derecognized when the Company enters into an agreement with the creditor to replace the existing financial liability with newly committed financial liability under materially different contractual conditions, and at the same time the new financial liability is recognized.

When material amendments are made to all a portion of the contractual conditions of an existing financial liability, the existing financial liability or its portion is derecognized and the financial liability with amended conditions is recognized as a new financial liability.

When the all or a portion of a financial liability is derecognized, the difference between the carrying amount of the financial liability derecognized and the consideration paid (including the non-cash assets transferred out or newly committed financial liability) is recognized in profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

3、 金融資產轉移的確認依據 和計量方法(續)

金融資產轉移不滿足終止 確認條件的,繼續確認該 金融資產,所收到的對價 確認為一項金融負債。

4、 金融負債終止確認條件

對現存金融負債全部或部 分合同條款作出實質性修 改的,則終止確認現存金 融負債或其一部分,同時 將修改條款後的金融負債 確認為一項新金融負債。

金融負債全部或部分終止確認時,終止確認的金融 負債賬面價值與支付對價 (包括轉出的非現金資產或 承擔的新金融負債)之間的 差額,計入當期損益。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

4. Derecognition of financial liabilities (Continued)

When the Company repurchases a portion of a financial liability, on the repurchase date the overall carrying amount of the financial liability is allocated based on the relative fair value of the portion continued to be recognized and the derecognized portion. The difference between the carrying amount allocated to the derecognized portion and the consideration paid (including the non-cash assets transferred out or newly committed financial liability) is recognized in profit or loss for the period.

5. Determination of the fair value of financial assets and financial liabilities

For financial assets and financial liabilities of the Company measured at fair value which an actively traded market exists, their fair values are determined based on the prices quoted on the actively traded market; for financial assets and financial liabilities which no actively traded market exists, their fair values are determined using valuation techniques (by referencing prices used in recent market transactions between willing parties who are familiar with the market, referencing the current fair value of other financial instruments that are materially the same, using discounted cash flow method and option pricing models); for financial assets initially obtained or derived or financial liabilities assumed, fair value is determined based on market transaction prices.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

4、 金融負債終止確認條件(續)

5、 金融資產和金融負債公允 價值的確定方法

本公司採用公允價值計量 的金融資產和金融負債存 在活躍市場的金融資產或 金融負債,以活躍市場的 報價確定其公允價值;不 存在活躍市場的金融資產 或金融負債,採用估值技 術(包括參考熟悉情況並自 願交易的各方最近進行的 市場交易中使用的價格、 參照實質上相同的其他金 融工具的當前公允價值、 現金流量折現法和期權 定價模型等)確定其公允 價值;初始取得或源生的 金融資產或承擔的金融負 債,以市場交易價格作為 確定其公允價值的基礎。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

Provision for impairment of financial assets (excluding receivables)

On balance sheet date, the carrying amounts of financial assets (except for those measured at fair value through profit or loss of the period) are assessed for impairment. Provision for impairment is made when there exists objective evidence that impairment of a financial asset has occurred.

For financial assets, objective evidence of impairment includes, but not limited to:

- significant financial difficulty of the issuer or debtor;
- (2) breach of contract, such as delinquency or default in interest and principal payments made by the debtor;
- the creditor, for economic or legal reasons, granting concession to the debtor in financial difficulty;
- it becoming probable that the debtor will enter bankruptcy or financial reorganization;

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七) 金融工具(續)

6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提

資產負債表日對以公允價值計量且其變動計入的當損益的金融資產以外的的最適價值進行檢查,如有客觀證據表明的金融資產發生減值的,計提減值準備。

金融資產發生減值的客觀 證據,包括但不限於:

- (1) 發行方或債務人發生 嚴重財務困難;
- (2) 債務人違反了合同條款,如償付利息或本金發生違約或逾期等;
- (3) 債權人出於經濟或法 律等方面因素的考 慮,對發生財務困難 的債務人作出讓步;
- (4) 債務人很可能倒閉或 進行其他財務重組:

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

- Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)
 - (5) the disappearance of an active market for that financial asset because of financial difficulties of the issuer;
 - (6) upon an overall assessment of a group of financial assets, observable data indicates that there is a measurable decrease in the estimated future cash flows from the group of financial assets since the initial recognition of those assets, although the decrease cannot yet be identified with the individual financial assets in the group. Such observable data includes adverse change in the payment status of debtor of the group of assets, or increased unemployment rate in the country or region where the debtor is located, decreased price of collateral in the region where it belongs, recession in the industry, etc.;

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

- 6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)
 - (5) 因發行方發生重大財務困難,該金融資產無法在活躍市場繼續交易;
 - 無法辨認一組金融資 產中的某項資產的現 金流量是否已經減 少,但根據公開的 數據對其進行總體 評價後發現,該組 金融資產自初始確認 以來的預計未來現金 流量確已減少且可計 量,如該組金融資產 的債務人支付能力逐 步惡化,或債務人所 在國家或地區失業率 提高、擔保物在其所 在地區的價格明顯下 降、所處行業不景氣 等;

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

6. Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)

- (7) significant adverse changes in the technological, market, economic or legal environment in which the issuer of equity instrument operates, indicating that the cost of the equity instrument investment may not be recovered by the investor;
- (8) a significant or prolonged decline in the fair value of the investment in equity instrument;

Specific method for impairment of financial assets:

(1) Impairment of available-for-sale financial asset

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)

- (7) 權益工具發行方經營 所處的技術、市場、 經濟或法律環境等發 生重大不利變化,使 權益工具投資人可能 無法收回投資成本;
- (8) 權益工具投資的公允 價值發生嚴重或非暫 時性下跌;

金融資產的具體減值方法 如下:

(1) 可供出售金融資產的減值準備:

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

- Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)
 - (1) (Continued)

The Company assesses available-for-sale equity instrument investment individually at the balance sheet date, and determines that it is impaired if the fair value of the equity instrument investment at the balance sheet date declines to less than 50% (inclusive) or more of its initial cost or the fair value has been lower than its initial cost for more than one year (inclusive); If the fair value of the equity instrument investment at the balance sheet date is lower than 20% (inclusive) or more of its initial cost but higher than 50%, the Company would take into other factors, such as price fluctuation, to determine whether the equity instrument investment is impaired.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

- 6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)
 - (1) (續)

本公司於資產負債表 日對各項可供出售權 益工具投資單獨進行 檢查,若該權益工具 投資於資產負債表日 的公允價值低於其初 始投資成本超過50% (含50%)或低於其 初始投資成本持續時 間超過一年(含一年) 的,則表明其發生減 值;若該權益工具投 資於資產負債表日的 公允價值低於其初始 投資成本超過20% (含20%)但尚未達到 50%的,本公司會綜 合考慮其他相關因素 諸如價格波動率等, 判斷該權益工具投資 是否發生減值。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

- 6. Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)
 - (1) (Continued)

When the available-for-sale financial asset is impaired, even if it is not derecognized, the cumulative loss arising from decline in fair value previously recognized directly in interests attributable to owners is reclassified to profit or loss for the period. The amount of the cumulative loss transferred equals to the balance of its initial cost less principal repayment and amortization, current fair value and impairment loss previously recognized in profit or loss.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

- 6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)
 - (1) (續)

可供出售金融資產發 生減值時,即使該金 融資產沒有終止確 認,本公司將原直接 計入所有者權益的因 公允價值下降形成的 累計損失從所有者權 益轉出,計入當期損 益。該轉出的累計損 失,等於可供出售金 融資產的初始取得成 本扣除已收回本金和 已攤餘金額、當前公 允價值和原已計入損 益的減值損失後的餘 額。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

- Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)
 - (1) (Continued)

For impaired available-for-sale debt instrument, if, in the subsequent accounting period, its fair value increased and the increase can be objectively related to an event occurred after the impairment is recognized, the previously recognized impairment loss is reversed and credited to the profit or loss for the period; impairment loss of available-for-sale equity instrument is reversed through equity when the value of the equity instrument increased; for the equity instrument investment that are not quoted in an active market and the fair value cannot be measured reliably, or the derivative financial asset that are linked with this equity instrument and must be settled by delivery of such equity instrument, their impairment losses cannot be reversed.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七)金融工具(續)

- 6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)
 - (1) (續)

對於已確認減值損失 的可供出售債務工 具,在隨後的會計期 間公允價值已上升且 客觀上與確認原減值 損失後發生的事項有 關的,原確認的減值 損失予以轉回計入當 期損益;對於可供出 售權益工具投資發生 的減值損失,在該權 益工具價值回升時通 渦權益轉回; 但在活 躍市場中沒有報價且 其公允價值不能可靠 計量的權益工具投 資,或與該權益工具 挂鈎並須通過交付該 權益工具結算的衍生 金融資產發生的減值 損失,不得轉回。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VII) Financial instruments (Continued)

- 6. Provision for impairment of financial assets (excluding receivables) (Continued)
 - (2) Provision for impairment of held-tomaturity financial assets:

If there is objective evidence that indicates impairment has occurred on a held-to-maturity investment, the difference between its carrying amount and the present value of its estimated future cash flow is recognized as impairment loss. If there is subsequent evidence to prove that its value has recovered, the originally recognized impairment loss may be reversed and recognized in profit or loss for the period, however the carrying amount so reversed may not exceed the amortization cost of the financial asset at the date of reversal had there been no provision for impairment.

(VIII) Recognition criterion and allocation of provision for bad debts

 Individually significant receivables subjected to provision for bad debts on individual basis

> Recognition criteria for provision for bad debts on individually significant receivables on individual basis:

> Specific criterion for being individually significant: a receivable accounting for over 5% of the portion or exceeding RMB10 million are determined as an individually significant receivable.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(七) 金融工具(續)

- 6、 金融資產(不含應收款項) 減值準備計提(續)
 - (2) 持有至到期投資的減 值準備:

對資其據未間損據復失當的定況回於,發其來差失表,可期賬不下日持客了面金計計計確以益價提金對意質值值量確後價的回但不值資本到據的與現認如值減,該超準產本期表,預值減有已值記轉過備在。投明根計之值證恢損入回假情轉

(八)應收款項壞賬準備的確認標準、 計提方法

1、 單項金額重大並單項計提 壞賬準備的應收款項

> 單項金額重大並單項計提 壞賬準備的應收款項的確 認標準:

> 單項金額重大的具體標準為:單項金額佔該部分金額的5%以上或者大於1,000萬元的應收款項,確定為單項金額重大的應收款項。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VIII) Recognition criterion and allocation of provision for bad debts (Continued)

Individually significant receivables
 provided for bad debts on individual basis
 (Continued)

Provision for bad debts of individually significant receivables:

Individually tested for impairment. The difference between the present value of the estimated future cash flow and its higher carrying amount is provided for impairment and recognized in profit or loss for the period. For a receivable which impairment has not occurred after being tested individually, it is classified into a corresponding portfolio for provision for bad debts.

- Receivables subjected to provision for bad debts on portfolio basis
 - (1) Determination criterion for credit risks characteristics of a portfolio of receivables:

The Company divides its receivables by nature into receivables classified by credit risks characteristics based on aged group, and VAT refund receivables. Receivables classified by credit risks characteristics based on aged group are provided for bad debts using aged group analysis. VAT refund receivables are not subjected to provision for bad debts.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(八)應收款項壞賬準備的確認標準、 計提方法(續)

1、 單項金額重大並單項計 提壞賬準備的應收款項 (續)

> 單項金額重大的應收款項 壞賬準備的計提方法:

> 單獨進行減值測試,按預計未來現金流量現值低於其賬面價值的差額計提壞賬準備,計入當期損益。單獨測試未發生減值的應收款項,將其歸入相應組合計提壞賬準備。

- 2、 按組合計提壞賬準備應收款項
 - (1) 信用風險特徵組合的 確定依據:

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VIII) Recognition criterion and allocation of provision for bad debts (Continued)

- 2. Receivables subjected to provision for bad debts on portfolio basis: (Continued)
 - (2) Provision for portfolio based on credit risk characteristics:
 - ① Provision for bad debts based on aged group analysis:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

Provision proportion

(八)應收款項壞賬準備的確認標準、 計提方法(續)

- 2、 按組合計提壞賬準備應收 款項:(續)
 - (2) 根據信用風險特徵組 合確定的計提方法: ①採用賬齡分析法計 提壞賬準備的:

Provision

proportion

		propertion	p. 0p 0
		for trade	for other
		receivables (%)	receivables (%)
		應收賬款	其他應收款
		計提比例	計提比例
Aged	賬齡	(%)	(%)
Under 1 year	1年以內	5.00	5.00
1-2 years	1-2年	10.00	10.00
2-3 years	2-3年	30.00	30.00
3-4 years	3-4年	50.00	50.00
4-5 years	4-5年	80.00	80.00
Over 5 years	5年以上	100.00	100.00

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(VIII) Recognition criterion and allocation of provision for bad debts (Continued)

 Reasons and provision method of individually insignificant receivables subjected to provision for bad debts on individual basis shall be disclosed.

When there is indication that the recoverability of a receivable is significant different from other receivables of the same aged group, which may cause the actual recoverable amount to be not truthfully reflected should it be provided for bad debts using the assigned provision proportion, such receivable is provided for bad debts in full after deducting the estimated recoverable amount.

(IX) Inventories

1. Classification of inventories

Inventories refer to the completed products or merchandize, semi-finished products under production process, and materials and items consumed during production or provision of labor services which are held for sale by the Company over the course of ordinary activities. These mainly include raw materials, supplementary materials, materials for consigned processing, packaging, low-value consumables, products under production, semi-finished products, finished products (merchandizes in inventory).

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(八)應收款項壞賬準備的確認標準、 計提方法(續)

3、 單項金額雖不重大但單項 計提壞賬準備的應收款 項,應披露單項計提的理 由、計提方法等。

(九) 存貨

1、 存貨的分類

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(IX) Inventories (Continued)

2. Valuation of inventories

Inventories are initially measured at cost upon acquisition, which includes procurement costs, processing costs and other costs. The prices of inventories are calculated using weighted average method when they are delivered.

3. Determination criteria for the net realizable value of inventories and provision for inventory impairment

When a comprehensive count of inventories is done at the end of the period, provision for inventory impairment is allocated or adjusted using the lower of the cost of inventory and the net realizable value. The net realizable value of stock in inventory (including finished products, inventory merchandize and materials for sale) that can be sold directly is determined using the estimated saleable price of such inventory deducted by the cost of sales and relevant taxation over the course of ordinary production and operation. The net realizable value of material in inventory that requires processing is determined using the estimated saleable price of the finished product deducted by the cost to completion, estimated cost of sales and relevant taxation over the course of ordinary production and operation. The net realizable value of inventory held for performance of sales contract or labor service contract is determined based on the contractual price; in case the amount of inventory held exceeds the contractual amount, the net realizable value of the excess portion of inventory is calculated using the normal saleable price.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(九) 存貨(續)

2、 存貨的計價方法

存貨在取得時,按成本進 行初始計量,包括採購成 本、加工成本和其他成 本。存貨發出時按加權平 均法計價。

3、存貨可變現淨值的確定依據及存貨跌價準備的計提方法

期末對存貨進行全面清查 後,按存貨的成本與可變 現淨值孰低提取或調整存 貨跌價準備。產成品、庫 存商品和用於出售的材料 等直接用於出售的商品存 貨,在下常生產經營過程 中,以該存貨的估計售價 減去估計的銷售費用和相 關税費後的金額,確定其 可變現淨值;需要經過加 工的材料存貨,在正常生 產經營過程中,以所生產 的產成品的估計售價減去 至完工時估計將要發生的 成本、估計的銷售費用和 相關税費後的金額,確定 其可變現淨值; 為執行銷 售合同或者勞務合同而持 有的存貨,其可變現淨值 以合同價格為基礎計算, 若持有存貨的數量多於銷 售合同訂購數量的,超出 部分的存貨的可變現淨值 以一般銷售價格為基礎計 算。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(IX) Inventories (Continued)

3. Determination criteria for the net realizable value of inventories and provision for inventory impairment (Continued)

If the factors causing a previous write-off of inventory value has disappeared, the amount written-off is reversed and the amount provided for inventory impairment is reversed and recognized in profit or loss for the period.

4. Inventory system

Perpetual inventory system is adopted.

Amortization of low-value consumables and packaging

- Low-value consumables are amortized by one-time write-off.
- (2) Packaging materials are amortized by onetime write-off.
- (3) Other supplementary materials are amortized by one-time write-off.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(九)存貨(續)

3、存貨可變現淨值的確定依據及存貨跌價準備的計提方法(續)

以前減記存貨價值的影響 因素已經消失的,減記的 金額予以恢復,並在原已 計提的存貨跌價準備金額 內轉回,轉回的金額計入 當期損益。

4、 存貨的盤存制度

採用永續盤存制。

- 5、 低值易耗品和包裝物的攤 銷方法
 - (1) 低值易耗品採用一次轉銷法。
 - (2) 包裝物採用一次轉銷 法。
 - (3) 其他周轉材料採用一次轉銷法攤銷。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments

1. Determination of investment costs

Long-term equity investment formed by business combination

Please refer to "Accounting treatments of business combinations involving entities under common control and entities not under common control" of notes IV.(III) for details of accounting policies.

(2) Long-term equity investments obtained through other means

Initial investment costs of long-term equity investment obtained through cash payment is determined by the actual consideration paid.

Initial investment costs of long-term equity investment obtained through issuance of equity securities is determined by the fair value of the equity securities issued.

Initial investment costs of long-term equity investment contributed by an investor is determined by the value of the investment contract or the value negotiated in the agreement (net of any declared but not yet distributed cash dividends or profit), except for those contract or agreement whose amount is not based on fair value.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資

1、 投資成本的確定

(1) 企業合併形成的長期 股權投資

具體會計政策詳見本 附註四/(三)同一控 制下和非同一控制下 企業合併的會計處理 方法

(2) 其他方式取得的長期 股權投資

以支付現金方式取得 的長期股權投資,按 照實際支付的購買價 款作為初始投資成 本。

以發行權益性證券取 得的長期股權投資, 按照發行權益性證券 的公允價值作為初始 投資成本。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

- (X) Long-term equity investments (Continued)
 - Determination of investment costs (Continued)
 - (2) Long-term equity investments obtained through other means (Continued)

The initial investment costs of longterm equity investment obtained in an exchange of non-monetary assets is determined using the fair value of the asset surrendered, provided that the asset received in exchange for non-monetary asset has a commercial substance and the fair value of both the asset received and the asset surrendered can be reliably measured, except there is definite evidence that the fair value of the asset received is more reliable; the initial investment costs of a long-term equity investment in a nonmonetary asset exchange that cannot satisfy the above conditions is determined by the carrying amount of the asset surrendered and the amount of relevant taxation payable.

The initial investment costs of a long-term equity investment obtained through debt restructuring is determined based on the fair value.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

- 1、 投資成本的確定(續)
 - (2) 其他方式取得的長期 股權投資(續)

在非貨幣性資產交換 具備商業實質和換入 資產或換出資產的公 允價值能夠可靠計量 的前提下,非貨幣性 資產交換換入的長期 股權投資以換出資產 的公允價值為基礎確 定其初始投資成本, 除非有確鑿證據表明 換入資產的公允價值 更加可靠;不滿足上 述前提的非貨幣性資 產交換,以換出資產 的賬面價值和應支付 的相關税費作為換入 長期股權投資的初始 投資成本。

通過債務重組取得的 長期股權投資,其初 始投資成本按照公允 價值為基礎確定。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

2. Subsequent measurement and profit or loss recognition

(1) Subsequent measurement

The long-term equity investments of the Company in subsidiaries are accounted for using the cost method, and adjustments are made using the equity method in preparing consolidated financial statements.

For long-term equity investments which the Company exercises no common control or significant influence, and where no quote can be obtained in an actively traded market and the fair value cannot be reliably measured, the cost method is used.

For long-term equity investments which the Company exercises common control or significant influence, the equity method is used. When the initial investment cost exceeds the share of fair value in the net tangible assets in the investee, the initial investment cost of a long-term equity investment is not adjusted based on such difference. When the initial investment cost is lower than the share of fair value in the net tangible asset in the investee, such difference is recognized in profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

2、 後續計量及損益確認

(1) 後續計量

公司對子公司的長期 股權投資,採用成本 法核算,編製合併財 務報表時按照權益法 進行調整。

對被投資單位不具有 共同控制或重大市 響,並且在活躍允允 中沒有報價。 值不能可靠計,採用成 有數價 , 數限權投資。

對同長權資享認額期資本被資差為被控期益成有淨的股成小投產額。質或權核大投產額投;投單允計單重投算於資公,資初資位價入人計位大資。投單允不的始時可值當人影,初資位價調初投應辨份關期,共的用投應辨份長投成有淨的損

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

2. Subsequent measurement and profit or loss recognition (Continued)

(1) Subsequent measurement (Continued)

Treatment of changes in owners' equity of the investee except for net profit or loss: for changes in owners' equity of the investee except for net profit or loss, provided that there is no change to the shareholding proportion, the Company calculates the portion its enjoys or assumes according to the shareholding proportion and makes adjustments to the carrying amount of the long-term equity investment and make corresponding increase or reduction to capital reserve (other capital reserve). During the term of investment, when consolidated financial statements of the investee can be provided, the investee shall be accounted for based on the consolidated financial statements, net profits and other investment changes.

(2) Profit or loss recognition

Under cost method, except for the price actually paid for obtaining the investment or the cash dividends or profits declared but not yet distributed which is included in the consideration, the Company recognizes cash dividends or profits declared by the investee in investment gains.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

2、 後續計量及損益確認(續)

(1) 後續計量(續)

被投資單位除淨損益 以外所有者權益其他 變動的處理:對於被 投資單位除淨損益以 外所有者權益的其他 變動,在持股比例不 變的情況下,公司按 照持股比例計算應享 有或承擔的部分,調 整長期股權投資的賬 面價值,同時增加或 減少資本公積(其他 資本公積)。在持有 投資期間,被投資單 位能夠提供合併財務 報表的,應當以合併 財務報表,淨利潤和 其他投資變動為基礎 進行核算。

(2) 損益確認

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Subsequent measurement and profit or loss recognition (Continued)

(2) Profit or loss recognition (Continued)

Under equity method, when recognizing net profit or net loss in the investee attributable to the Company, the net profit of the investee is adjusted based on the fair value of the tangible assets of the investee and recognized; profit or loss of the internal transactions between the Company and the associated companies and between the joint ventures shall be offset based on the proportion of shareholding attributable to the Company, and recognized in investment gain or loss on this basis. Recognition of loss in the investee by the Company shall follow this order: firstly, reduce the carrying amount of the long-term equity investments; secondly, if the carrying amount of longterm equity investments is insufficient for such reduction, continue to recognize such investment loss to the extent of the carrying amount of the long-term equity net investment in the investee and reduce the carrying amount of long-term receivables. Finally, after the above treatment, if the Company still bears additional obligations stipulated under the investment contract or agreement, the estimated obligations assumed are recognized as estimated obligations and recognized in profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

2、 後續計量及損益確認(續)

(2) 損益確認(續)

權益法下,投資企業 在確認應享有被投資 單位的淨利潤或淨虧 損時,以取得投資時 被投資單位各項可辨 認資產等的公允價值 為基礎,對被投資單 位的淨利潤進行調整 後確認,投資企業與 聯營企業及合營企業 之間發生的內部交易 損益按照持股比例計 算歸屬於投資企業的 部分,應當予以抵 銷,在此基礎上確認 投資損益; 在公司確 認應分擔被投資單位 發生的虧損時,按照 以下順序進行處理: 首先,沖減長期股權 投資的賬面價值。其 次,長期股權投資的 賬面價值不足以沖減 的,以其他實質上構 成對被投資單位淨投 資的長期權益賬面價 值為限繼續確認投資 損失,沖減長期應收 項目等的賬面價值。 最後,經過上述處 理,按照投資合同或 協議約定企業仍承擔 額外義務的,按預計 承擔的義務確認預計 負債,計入當期投資 損失。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

2. Subsequent measurement and profit or loss recognition (Continued)

(2) Profit or loss recognition (Continued)

If the investee records a profit subsequently, after reducing the attributable loss that is not yet recognized, the treatment by the Company shall be the reverse of the above order: reverse the carrying balance of estimated obligations already recognized, restore the carrying amount that physically constitute the long-term interests and long-term equity investment in the investee, and recognize investment gain.

3. Dispose the investments in subsidiaries in phases

If the terms, conditions and economic effects of transactions in relation to the disposal of equity investments in subsidiaries, fall in the following one or more situations, regard multiple transactions as a package transaction for accounting treatment:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

2、 後續計量及損益確認(續)

(2) 損益確認(續)

3、 分步處置對子公司投資

處置對子公司股權投資的 各項交易的條款、條件以 及經濟影響符合以下一種 或多種情況,將多次交易 事項作為一攬子交易進行 會計處理:

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Dispose the investments in subsidiaries in phases (Continued)

- these transactions were entered into at the same time or after considering the effects of each other;
- (2) only when regarding these transactions as a whole, can it achieve a complete business result;
- (3) the occurrence of one transaction depends on the occurrence of at least one other transaction;
- (4) a transaction is not economical when treated alone, but is economical when considered with other transactions.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

3、 分步處置對子公司投資 (續)

- (1) 這些交易是同時或者 在考慮了彼此影響的 情況下訂立的:
- (2) 這些交易整體才能達成一項完整的商業結果:
- (3) 一項交易的發生取決 於其他至少一項交易 的發生;
- (4) 一項交易單獨看是不 經濟的,但是和其他 交易一並考慮時是經 濟的。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Dispose the investments in subsidiaries in phases (Continued)

When an entity loses control on its original subsidiary due to partial disposal of equity investment or otherwise, it does not belongs to a package transaction, and the accounting treatment shall be differentiated by separate financial statements and consolidated financial statements:

in separate financial statements, the (1) accounting treatment for disposed equity shall be in accordance with the requirements of "Accounting Standards for Business Enterprises No.2 - Longterm Equity Investment"; meanwhile, the remaining equity shall be recognized as long-term equity investment or other relevant financial asset based on its carrying amount. If the remaining equity can impose joint control or significant influence on the original subsidiary, the accounting treatment shall be in accordance with the relevant requirements on converting cost method to equity method.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

3、 分步處置對子公司投資 (續)

企業因處置部分股權投資 或其他原因喪失了對原有 子公司控制權的,不屬於 一纜子交易的,應當區分 個別財務報表和合併財務 報表進行相關會計處理:

(1) 在個別財務報表中, 對於處置的股權,應 當按照《企業會計準 則第2號-長期股權 投資》的規定進行會 計處理;同時,對於 剩餘股權,應當按其 賬面價值確認為長期 股權投資或其他相關 金融資產。處置後的 剩餘股權能夠對原有 子公司實施共同控制 或重大影響的,按有 關成本法轉為權益法 的相關規定進行會計 處理。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Dispose the investments in subsidiaries in phases (Continued)

in consolidated financial statements, the remaining equity is re-measured based on the fair value at the date when control was lost. The difference between the sum of consideration received from disposal of equity and the fair value of the remaining equity, and the share of net assets calculated on an continual basis starting from the date of acquisition based on the former holding ratio, shall be recognized as the investment gain for the period when control was lost. Other comprehensive income associated with equity investment in the former subsidiary shall be transferred to investment gain upon the loss of control. The entity shall disclose the fair value of the remaining equity at the date when control was lost, and the amount of profit or loss arising from re-measurement based on the fair value in notes.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

3、 分步處置對子公司投資 (續)

在合併財務報表中, (2)對於剩餘股權,應當 按照其在喪失控制權 日的公允價值進行重 新計量。處置股權取 得的對價與剩餘股權 公允價值之和,減去 按原持股比例計算應 享有原有子公司自購 買日開始持續計算的 淨資產的份額之間的 差額,計入喪失控制 權當期的投資收益。 與原有子公司股權投 資相關的其他綜合收 益,應當在喪失控制 權時轉為當期投資收 益。企業應當在附註 中披露處置後的剩餘 股權在喪失控制權日 的公允價值、按照公 允價值重新計量產生 的相關利得或損失的 金額。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Dispose the investments in subsidiaries in phases (Continued)

Transactions in relation to the disposal of equity investments in subsidiaries until control is lost belong to a package transaction, and the accounting treatment shall be differentiated by separate financial statements and consolidated financial statements:

- (1) in separate financial statements, regard all transactions as a package transaction to dispose subsidiaries until control is lost for accounting treatment. When disposing the investments in subsidiaries, the difference between the consideration and the carrying amount of disposed investment is recognized as investment gain in the separate financial statements of the Company;
- (2) in consolidated financial statements, the difference between the accumulated disposal considerations before control is lost and the share of net assets in the subsidiary is recognized as other comprehensive income, and shall be transferred to profit or loss for the period when control was lost.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

3、 分步處置對子公司投資 (續)

處置對子公司股權投資直 至喪失控制權的各項交易 屬於一攬子交易的,區分 個別財務報表和合併財務 報表進行相關會計處理:

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

4. Criteria for determination of common control and significant influence on investee

If common control on a certain economic activity under the stipulation of a contract only exists when the key financial and operational decisions related to such economic activity is unanimously agreed by the investors who share controlling power, the investee is deemed to be under common control with other parties. When there is power to participate in the financial and operational decisions of an enterprise but there is no control or common control with other parties on the formulation of these decisions, the investee is deemed to be significantly influenced by the Company.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

4、確定對被投資單位具有共同控制、重大影響的依據

按活與要享意方控和權者這投位照動該財控時對制經力與些資的有濟經的,資一策並方的能業中,關電人與單位企參能起定對控動決資視位企參能起定對控動決資視位企參能起定對經歷的,資一策並方的能對控動決資視位企參能起定對。其共財策制相策方為實業與夠共,被項,關需一與施的決控同則投經僅的要致其共財策制控視資濟在重分同他同務的或制為單

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Impairment test and provision for impairment

On balance sheet date, if there are indications that a long-term equity investment has impaired due to a sustained decline in market price or deterioration in the operation conditions of the investee, the recoverable amount of the longterm equity investment is determined based on the higher of the fair value net of disposal costs and the present value of the estimated future cash flow of the long-term equity investment. If the recoverable amount of the long-term equity investment is lower than the recoverable amount, the carrying amount of the asset is reduced to the recoverable amount and the amount so reduced is recognized as impairment loss and recognized in profit or loss for the period, and corresponding provision for impairment is allocated.

For long-term equity investment that is insignificant, not quoted in an actively traded market and whose fair value cannot be reliably measured, impairment loss is determined based on the difference between the carrying amount and the present value of discounted future cash flow of the yield of similar financial assets.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

5、 減值測試方法及減值準備 計提方法

資產負債表日, 若因市價 持續下跌或被投資單位經 營狀況惡化等原因使長期 股權投資存在減值跡象 時,根據單項長期股權投 資的公允價值減去處置費 用後的淨額與長期股權投 資預計未來現金流量的現 值兩者之間較高者確定長 期股權投資的可收回金 額。長期股權投資的可收 回金額低於賬面價值時, 將資產的賬面價值減記至 可收回金額,減記的金額 確認為資產減值損失,計 入當期損益,同時計提相 應的資產減值準備。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(X) Long-term equity investments (Continued)

Impairment test and provision for impairment (Continued)

Except for goodwill formed by business combination, for other long-term equity investment which indication of impairment exists, if the assessment on recoverable amount indicates that the recoverable amount of the long-term equity investment is lower than its carrying amount, the difference is recognized as impairment loss.

For long-term equity investment measured using cost method, impairment of the long-term equity investment is assessed after the declaration of cash dividends by the investee or recognition of investment gain of the profit of the investee.

Once impairment loss of long-term equity investment is recognized, it cannot be reversed.

(XI) Fixed assets

1. Recognition of fixed assets

Fixed assets refer to tangible assets held for the production of merchandize, provision of labor services, renting or operational management with useful life over one accounting year. Fixed assets are recognized when all of the following conditions are met:

- (1) economic benefits related to such fixed assets are likely to flow into the enterprise;
- (2) costs of such fixed assets can be reliably measured.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十)長期股權投資(續)

5、減值測試方法及減值準備 計提方法(續)

除因企業合併形成的商譽以外的存在減值跡象和果也長期股權投資,如果是有所以的主題的計量結果的明,該長期股權投資的與關係的,該是期股權投資的價值的,將差額確認為減值損失。

採用成本法核算的長期股權投資,因被投資單位宣告分派現金股利或利潤確認投資收益後,考慮長期股權投資是否發生減值。

長期股權投資減值損失一 經確認,不再轉回。

(十一)固定資產

1、 固定資產確認條件

固定資產指為生產商品、 提供勞務、出租或經營管 理而持有,並且使用壽命 超過一個會計年度的有形 資產。固定資產在同時滿 足下列條件時予以確認:

- (1) 與該固定資產有關的 經濟利益很可能流入 企業:
- (2) 該固定資產的成本能 夠可靠地計量。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

2. Depreciation of fixed assets

Except for fixed assets in use that have already been fully depreciated, the depreciation of fixed assets is allocated using the average year method according to the depreciation ratio determined based on the category of fixed assets, estimated useful life and estimated residual ratio.

Fixed assets leased on a financing lease which it can be reasonably assured that ownership of the leased asset can be obtained upon expiration of lease, the leased asset is depreciated over its remaining useful life; if ownership of the leased asset cannot be reasonably determined upon expiration of lease, the shorter of the lease term and the remaining useful life of the leased asset is used for allocation of depreciation.

Fixed assets formed using special reserve expense is deducted against the special reserve based on the cost of forming the fixed assets and corresponding amount is recognized in accumulated depreciation. No further allocation for depreciation can be made for such fixed assets in future periods.

The Company determines the useful life and estimated residual value of fixed assets based on their nature and use condition. The useful life, estimated residual value and method of depreciation of fixed assets are re-assessed at the end of the period, corresponding adjustment is made when any difference from the originally estimated amount is found.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

2、 固定資產折舊

除已提足折舊仍繼續使用 的固定資產之外,固定資 產折舊採用年限平均法分 類計提,根據固定資產類 別、預計使用壽命和預計 淨殘值率確定折舊率。

融資租賃資產的工租賃資產的工租賃資產的,不可無法的的租賃資產的,不可無法的,可使出了工租赁。在在內租賃資產額,在在內租賃資產額,在在內租賃資產額,在在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁資產額,在租赁。

利用專項儲備支出形成的 固定資產,按照形成固定 資產的成本沖減專項儲 備,並確認相同金額的累 計折舊。該固定資產在以 後期間不再計提折舊。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

2. Depreciation of fixed assets (Continued)

The period of depreciation and depreciation ratio of different categories of assets are as follows:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

2、 固定資產折舊(續)

各類固定資產折舊年限和 年折舊率如下:

		Period of		Annual
		depreciation	Residual	depreciation
		(year)	ratio (%)	ratio (%)
Category	類別	折舊年限(年)	殘值率(%)	年折舊率(%)
Buildings	房屋	20-25	5	4.75-3.8
Machinery	機器設備	5-10	5	19-9.5
Electronic equipment	電子設備	5	5	19
Transportation vehicle	運輸設備	4-5	5	23.75-19
Other equipment	其他設備	5	5	19

Impairment testing and provision for impairment of fixed assets

The Company determines whether indications of fixed assets impairment exist at the end of each period.

When there are indications that the fixed assets have depreciated, the recoverable amount is estimated. The recoverable amount is the higher of the fair value of fixed assets net of disposal costs and the present value of the estimated future cash flow of the fixed assets.

3、 固定資產的減值測試方 法、減值準備計提方法

公司在每期末判斷固定資 產是否存在可能發生減值 的跡象。

固定資產存在減值跡象的,估計其可收回金額根據固定資產的 可收回金額根據固定實費的公允價值減去處置費用 後的淨額與固定資產預計 未來現金流量的現值兩者 之間較高者確定。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

 Impairment testing and provision for impairment of fixed assets (Continued)

When the recoverable amount of the fixed assets is lower than its carrying amount, the carrying amount of the fixed assets is reduced to the recoverable amount and the amount so reduced is recognized as impairment loss of fixed assets in profit or loss for the period, and the corresponding provision for impairment of fixed assets is allocated.

After recognition of impairment loss of the fixed asset, the depreciation of the impaired fixed assets in future periods is adjusted correspondingly, in order to systematically apportion the carrying amount of the fixed assets (net of estimated residual amount) in the remaining useful life of the fixed assets.

Once recognized, impairment loss of fixed assets cannot be reversed in future accounting periods.

When there is indication that a fixed asset may have impaired, the Company shall assess its recoverable amount on individual basis. When it is difficult for the Company to estimate the recoverable amount of a fixed asset on individual basis, the recoverable amount is determined based on the recoverable amount of the fixed asset assessed on portfolio basis.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

3、固定資產的減值測試方法、減值準備計提方法 (續)

> 當固定資產的可收回金額 低於其賬面價值的,將配價值的 定資產的賬面價值減記的 確認為固定資產減值的 在認為固定資產減值 失,計入當期損益, 計提相應的固定資產減值 準備。

> 固定資產減值損失確認 後,減值固定資產的折舊 在未來期間作相應調整, 以使該固定資產在剩餘使 用壽命內,系統地分攤調 整後的固定資產賬面價值 (扣除預計淨殘值)。

> 固定資產的減值損失一經確認,在以後會計期間不 再轉回。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

Identification basis and valuation methods for fixed asset acquired under finance leases

The fixed asset leased by the Company will be recognized as fixed asset acquired under finance leases when it complies with one or more of the following standards:

- The ownership of the leased asset will be transferred to the Company upon expiry of the lease term.
- (2) The Company has the option to acquire the leased asset, and the acquisition consideration is expected to be much lower than the fair value of the leased asset at the time when the right of option is exercised. Therefore, it can be reasonably confirmed from the commencement date of the lease term that Company will exercise the right of option.
- (3) Even if the ownership of the leased asset will not be transferred, the lease term accounts for the most of useful life of the leased asset.
- (4) The present value of the minimum lease payment made by the Company at the commencement date of the lease almost equals to the fair value of the leased asset at the commencement date of the lease.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

4. 融資租入固定資產的認定 依據、計價方法

當本公司租入的固定資產符合下列一項或數項標準時,確認為融資租入固定資產:

- (1) 在租賃期屆滿時,租 賃資產的所有權轉移 給本公司。
- (3) 即使資產的所有權不轉移,但租賃期佔租賃資產使用壽命的大部分。
- (4) 本公司在租賃開始日 的最低租賃付款額現 值,幾乎相當於租賃 開始日租賃資產公允 價值。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

- Identification basis and valuation methods for fixed asset acquired under finance leases (Continued)
 - (5) The leased asset is of a specialized nature that only the Company can use it without making major modifications.

The value of the leased asset acquired under finance leases is recorded as the lower of the fair value of the leased asset and the present value of the minimum lease payment at the commencement date of the lease. The minimum lease payment is recognized as long-term payable, and the difference between them is recognized as unrecognized finance charge. Initial direct costs that are attributable to the leased item incurred during the process of negotiating and securing the lease agreement, such as handling fees, attorney fees, traveling expenses and stamp duty, are also credited to the value of the leased asset. Unrecognized finance charge is amortized using effective interest method over the lease term.

In calculating the depreciation of the fixed asset acquired under finance leases, the Company adopted a depreciation policy consistent with that for fixed assets owned by the Company. If there is reasonable certainty that the Company will obtain ownership of the leased asset upon expiry of the lease term, the leased asset is depreciated over its useful life. If there is no reasonable certainty that the Company will obtain ownership of the leased asset upon expiry of the lease term, the leased asset is depreciated over the shorter of the lease term and its useful life.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

- **4.** 融資租入固定資產的認定 依據、計價方法(續)
 - (5) 租賃資產性質特殊, 如果不作較大改造, 只有本公司才能使 用。

融資租賃租入的固定資 產,按租賃開始日租賃資 產公允價值與最低租賃付 款額的現值兩者中較低 者,作為入帳價值。最低 租賃付款額作為長期應付 款的入帳價值,其差額作 為未確認融資費用。在租 賃談判和簽訂租賃合同 過程中發生的,可歸屬於 租賃項目的手續費、律師 費、差旅費、印花税等初 始直接費用,計入租入資 產價值。未確認融資費用 在租賃期內各個期間採用 實際利率法進行分攤。

本產融能時的內定租賃兩所用的固確賃資和在提賃資與中有政產賃產無時權產期的固確賃資。滿有資的實資租產賃資。滿有資的實施實質產便法能的使間定計舊屆有壽理取在壽計價值。 滿權命確得租命提

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XI) Fixed assets (Continued)

5. Other descriptions

The fixed assets of the Company are measured at costs initially, which includes purchase price and relevant taxation including customs duties for externally purchased fixed assets, and includes other expenses incurred that are directly attributable to bringing the fixed assets to the expected useable conditions. The costs of selfconstructed fixed assets consist of the necessary expenses required for bringing such assets to the expected useable conditions. Fixed assets injected by the investors are carried at value of the investment contract or value negotiated in the agreement; however, if such contractual or negotiated value is not a fair value, the fair value is used. If payment for the price of fixed assets purchased is delayed beyond normal credit conditions and is in fact financing in nature, the cost of the fixed assets is determined based on the present value of the purchase price. The difference between the actually paid consideration and the present value of the purchase price, except for those that should be capitalized, is recognized in profit or loss for the credit period.

A fixed asset is derecognized when the disposal or expected use or disposal of such fixed asset cannot create any economic benefits. The disposal income from sale, transfer, retirement or damage of fixed assets is recognized in profit or loss for the period after deducting its carrying amount and relevant taxation.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十一)固定資產(續)

5、 其他説明

本公司固定資產按成本進 行初始計量。其中,外購 的固定資產的成本包括買 價、進口關税等相關税 費,以及為使固定資產達 到預定可使用狀態前所發 生的可直接歸屬於該資產 的其他支出。自行建造固 定資產的成本,由建造該 項資產達到預定可使用狀 態前所發生的必要支出構 成。投資者投入的固定資 產,按投資合同或協議約 定的價值作為入賬價值, 但合同或協議約定價值不 公允的按公允價值入賬。 購買固定資產的價款超過 正常信用條件延期支付, 實質上具有融資性質的, 固定資產的成本以購買價 款的現值為基礎確定。實 際支付的價款與購買價款 的現值之間的差額,除應 予資本化的以外,在信用 期間內計入當期損益。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XII) Constructions in progress

Impairment testing and provision for impairment of constructions under progress

When there is indication that a construction in progress may have impaired, the Company shall assess its recoverable amount on individual basis. When it is difficult for the Company to estimate the recoverable amount of a construction in progress on individual basis, the recoverable amount is determined based on the recoverable amount of the construction in progress assessed on portfolio basis.

(XIII) Borrowing expenses

Principles of recognizing capitalization of borrowing expenses

The loan expenses of the Company directly attributable to the construction or production of an asset meeting capitalization conditions are capitalized and recognized in relevant asset costs; other loan expenses are recognized as expenses based on the amount incurred and recognized in profit or loss for the period.

An asset that meets the capitalization conditions refers to fixed assets, real estate investments and inventories that require a considerable amount of time for construction or production to reach the expected usable or saleable condition.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十二)在建工程

在建工程的減值測試方法、減值 準備計提方法

有跡象表明一項在建工程可能發生減值的,企業以單項在建工程為基礎估計其可收回金額。企業難以對單項在建工程的可收回金額進行估計的,以該在建工程所屬的資產組為基礎確定資產組的可收回金額。

(十三)借款費用

1、 借款費用資本化的確認原則

公司發生的借款費用,可 直接歸屬於符合資本化條 件的資產的購建或者生產 的,予以資本化,計入相 關資產成本;其他借款費 用,在發生時根據其發生 額確認為費用,計入當期 損益。

符合資本化條件的資產, 是指需要經過相當長時間 的購建或者生產活動才能 達到預定可使用或者可銷 售狀態的固定資產、投資 性房地產和存貨等資產。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIII) Borrowing expenses (Continued)

Principles of recognizing capitalization of borrowing expenses (Continued)

Loan expenses are capitalized when all of the following conditions are met:

- (1) the asset expense has occurred, which includes expenses in the form of cash paid, non-monetary asset transferred or interest-bearing obligations assumed for the construction or product of an asset that meets capitalization conditions;
- (2) the loan expenses have occurred;
- (3) the necessary construction or production activities for bringing the asset to the expected usable or saleable conditions have started.

2. Capitalization period of borrowing expenses

Capitalization period refers to the time starting from the loan expenses are capitalized to the time capitalization is stopped, except for the period which capitalization of loan expenses is suspended.

When the construction or production of an asset meeting capitalization conditions has reached expected useful or saleable conditions, the capitalization of loan expenses is stopped.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十三)借款費用(續)

1、 借款費用資本化的確認原 則(續)

借款費用同時滿足下列條 件時開始資本化:

- (1) 資產支出已經發生, 資產支出包括為購建 或者生產符合資本化 條件的資產而以支付 現金、轉移非現金資 產或者承擔帶息債務 形式發生的支出:
- (2) 借款費用已經發生;
- (3) 為使資產達到預定可 使用或者可銷售狀態 所必要的購建或者生 產活動已經開始。

2、 借款費用資本化期間

資本化期間,指從借款費 用開始資本化時點到停止 資本化時點的期間,借款 費用暫停資本化的期間不 包括在內。

當購建或者生產符合資本 化條件的資產達到預定可 使用或者可銷售狀態時, 借款費用停止資本化。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIII) Borrowing expenses (Continued)

2. Capitalization period of borrowing expenses (Continued)

When the a portion of the construction or production of an asset meeting capitalization conditions has completed and can be used individually, the capitalization of loan expenses of such portion of asset is stopped.

When portions of the construction or production of an asset have been completed but will only become useful or saleable after the entire asset is completed, the capitalization of loan expenses is stopped when the entire asset is completed.

3. Suspension of capitalization period

Capitalization of loan expenses is suspended when any abnormal interruption continues for over three months during the construction or production of an asset that meets capitalization conditions. If such interruption is a necessary procedure for the construction or production of the asset that meets capitalization conditions, the loan expenses are continued to be capitalized. The loan expenses incurred during the interruption are recognized as profit or loss for the period, and capitalization of loan expenses continues when the construction or production activities of the asset resumes.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十三)借款費用(續)

2、 借款費用資本化期間(續)

當購建或者生產符合資本 化條件的資產中部分項目 分別完工且可單獨使用 時,該部分資產借款費用 停止資本化。

購建或者生產的資產的各部分分別完工,但必須等到整體完工後才可使用或可對外銷售的,在該資產整體完工時停止借款費用資本化。

3、 暫停資本化期間

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIII) Borrowing expenses (Continued)

4. Calculation of capitalized amount of borrowing expenses

Interest expenses of special loans (net of interest income from unutilized loans deposited in bank or investment gain earned from temporary investment) and supplementary expenses incurred for the construction or production of asset that meets capitalization conditions before the asset reaches expected useable or saleable condition are capitalized.

The interest amount that should be capitalized on normal borrowings is calculated based on the weighted average of expenses of the aggregate asset exceeding the expenses of the portion of special loan multiplied by the capitalization ratio of the normal borrowings utilized. Capitalization ratio is calculated based on normal weighted average interest rate.

When there is discount or premium in the loan, the discount or premium to be amortized in each accounting period is determined using effective interest method and the interest amount for each period is adjusted.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十三)借款費用(續)

4、 借款費用資本化金額的計 算方法

根據累計資產支出超過專門借款部分的資產支出超過專工的資產之期極不均數乘以所佔用一般借款的資本化率,計算確定一般借款應予資本化率限分別息金額。資本化率根據一般借款加權平均利率計算確定。

借款存在折價或者溢價 的,按照實際利率法確定 每一會計期間應攤銷的折 價或者溢價金額,調整每 期利息金額。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses

Intangible assets refer to the identifiable non-monetary assets owned or controlled by the Company which have no physical form, including land use rights and proprietary technology.

1. Valuation of intangible assets

 Intangible assets are measured initially at cost upon acquisition by the Company

The cost of externally purchased intangible assets includes the purchase price, relevant taxation and other expenses directly attributable to bringing the asset to expected usage. If payment for the price of intangible assets purchased is delayed beyond normal credit conditions and is in fact financing in nature, the cost of the intangible asset is determined based on the present value of the purchase price.

For intangible asset obtained through debt restructuring for offsetting the debt of the debtor, the entry value of the intangible asset is determined based on its fair value, and the difference between the carrying amount of the restructured debt and the fair value of the intangible asset used for offsetting the debt is recognized in profit or loss for the period.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出

無形資產是指本公司擁有或者控制的沒有實物形態的可辨認非貨幣性資產,包括土地使用權、專有技術。

1、 無形資產的計價方法

(1) 公司取得無形資產 時按成本進行初始 計量

債務重組取得債務人 用以抵債的無形資產,以該無形資產,以該無形資確 立允價值為基礎解價值, 組債務的賬面價值的無 該用以抵債的無間 產公允價值之間的 產公允價值之間 額,計入當期損益。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

- 1. Valuation of intangible assets (Continued)
 - Intangible assets are measured initially at cost upon acquisition by the Company (Continued)

The entry value of intangible asset received in an exchange for non-monetary asset is based on the fair value of the asset surrendered, provided that the asset received in exchange for non-monetary asset has a commercial substance and the fair value of both the asset received and the asset surrendered can be reliably measured, except there is definite evidence that the fair value of the asset received is more reliable; for exchange of nonmonetary asset that cannot satisfy the above conditions, the cost of the intangible asset received is based on the carrying amount of the asset surrendered and the amount of relevant taxation payable, and no profit or loss is recognized.

For intangible asset obtained through business absorption or combination of entities under common control, the entry value is determined by the carrying amount of the combined party; for intangible asset obtained through business absorption or merger of entities not under common control, the entry value is determined by the fair value of the intangible asset.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

- 1、 無形資產的計價方法(續)
 - (1) 公司取得無形資產時 按成本進行初始計量 (續)

在非貨幣性資產交換 具備商業實質且換入 資產或換出資產的公 允價值能夠可靠計量 的前提下,非貨幣性 資產交換換入的無形 資產以換出資產的公 允價值為基礎確定其 入帳價值,除非有確 鑿證據表明換入資產 的公允價值更加可 靠;不滿足上述前提 的非貨幣性資產交 换,以换出資產的賬 面價值和應支付的相 關税費作為換入無形 資產的成本,不確認 損益。

以同一控制下的企業吸收合併方式取得方式被合并的賬面價值:以明明的企業的時間,以明明的企業吸收的企業的企業吸收的企業的。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

- 1. Valuation of intangible assets (Continued)
 - Intangible assets are measured initially at cost upon acquisition by the Company (Continued)

The cost of an internally developed intangible asset include: the materials consumed in developing the intangible asset, labor costs, registration fees, amortization of other patented rights and licensed rights used during the development process, interest expenses meeting capitalization conditions, and other direct costs for bringing the intangible asset to expected usage.

(2) Subsequent measurement

The useful life of an intangible asset is determined upon acquisition.

Intangible asset with a limited life is depreciated using straight line method over the term which it brings economic benefit to the Company; if the term of economic benefit the intangible asset can bring to the Company cannot be estimated, it is deemed to be an intangible asset with indefinite life and is not depreciated.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

- 1、 無形資產的計價方法(續)
 - (1) 公司取得無形資產時 按成本進行初始計量 (續)

(2) 後續計量

在取得無形資產時分 析判斷其使用壽命。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

2. Estimated useful life of intangible assets with limited life

Item	Estimated useful life
項目	預計使用壽命

Land use rights	50 years
土地使用權	50年
Proprietary technology	5-8 years
專有技術	5-8年

The useful life and depreciation method of intangible assets with limited life are re-assessed at the end of each period.

Upon re-assessment, at the end of the period there was no difference in the useful life and depreciation method of intangible assets from the previous estimates.

3. Determination criteria for intangible assets with indefinite useful life

The membership of Mission Hills Golf Club China is an intangible asset of the Company with indefinite life. It is determined as an intangible asset with indefinite life since it is a life membership.

The useful life of intangible assets with indefinite life is re-assessed at the end of each period.

Upon re-assessment, the useful life of this type of intangible assets was still indefinite.

(十四)無形資產與開發支出(續)

2、 使用壽命有限的無形資產 的使用壽命估計情況

Basis 依據

> Title certificate 權屬證明 Expected period of benefit 預計受益期

每期末,對使用壽命有限 的無形資產的使用壽命及 攤銷方法進行覆核。

經覆核,本期期末無形資 產的使用壽命及攤銷方法 與以前估計未有不同。

3、 使用壽命不確定的無形資 產的判斷依據

本公司使用壽命不確定的 無形資產系觀瀾湖高爾夫 球會會籍。因該會籍為終 身會籍,確定為使用壽命 不確定的無形資產。

每期末,對使用壽命不確 定的無形資產的使用壽命 進行覆核。

經覆核,該類無形資產的 使用壽命仍為不確定。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

4. Provision for impairment of intangible assets

Intangible assets with definite useful life are tested for impairment at the end of each period if there exists significant indications of impairment.

Intangible assets with indefinite useful life are tested for impairment at the end of each period.

The recoverable amount of an intangible asset is estimated in an impairment test. The recoverable amount is determined based on the higher of the fair value of the intangible asset net of disposal costs and the present value of the estimated future cash flow of the intangible asset.

When the recoverable amount of the intangible asset is lower than its carrying amount, the carrying amount of the intangible asset is reduced to the recoverable amount and the amount so reduced is recognized as impairment loss and recognized in profit or loss for the period, and corresponding provision for impairment of the intangible asset is allocated.

After the impairment loss for intangible asset is recognized, the depreciation or amortization cost of the intangible asset in future periods is adjusted correspondingly, in order to systematically apportion the carrying amount of the intangible asset (net of estimated residual amount) in the remaining useful life of the intangible asset.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

4、 無形資產減值準備的計提

對於使用壽命確定的無形 資產,如有明顯減值跡象 的,期末進行減值測試。

對於使用壽命不確定的無 形資產,每期末進行減值 測試。

對無形資產進行減值測。可收回金額根據無形資產的公允價值減去處置費用後的淨額與無形資產兩計未來現金流量的現值兩者之間較高者確定。

當無形資產的可收回金額低於其賬面價值的,將配價值的販面價值的減記的販面價值減認的與回金額,減記的資產減配的資產減是,計入當期損益,同時計提相應的無形資產減值準備。

無形資產減值損失確認後,減值無形資產的折耗或者攤銷費用在未來期間作相應調整,以使該無形資產在剩餘使用壽命內,系統地分攤調整後的無形資產賬面價值(扣除預計淨殘值)。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

4. Provision for impairment of intangible assets (Continued)

Once recognized, impairment loss of intangible assets cannot be reversed in future accounting periods.

When there is indication that an intangible asset may have impaired, the Company shall assess its recoverable amount on individual basis. When it is difficult for the Company to estimate the recoverable amount of an intangible asset on individual basis, the recoverable amount is determined based on the recoverable amount of the intangible asset assessed on portfolio basis.

Specific criteria in dividing the research stage and development stage of internal research and development projects of the Company

Research stage: the stage when innovative and planned investigation and research activities are conducted for obtaining and understanding new scientific or technological knowledge.

Development stage: the stage when activities are conducted to apply research findings or other knowledge to a certain plan or design to produce new or substantially improved materials, devices, products, etc. prior to commercial production or usage.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

4、 無形資產減值準備的計提 (續)

無形資產的減值損失一經確認,在以後會計期間不 再轉回。

5、劃分公司內部研究開發項目的研究階段和開發階段具體標準

研究階段:為獲取並理解 新的科學或技術知識等而 進行的獨創性的有計劃調 查、研究活動的階段。

開發階段:在進行商業性 生產或使用前,將研究成 果或其他知識應用於某項 計劃或設計,以生產出新 的或具有實質性改進的材 料、裝置、產品等活動的 階段。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

 Specific criteria in dividing the research stage and development stage of internal research and development projects of the Company (Continued)

The expenses in the development stage of internal research and development projects are recognized as expensed in profit or loss for the period.

Specific criteria of capitalization for expenses during development stage

The expenses during development stage of internal research and development projects are recognized as intangible asset when all of the below conditions are met:

- it is technically feasible to complete the intangible asset to bring it to useable or saleable conditions;
- there is intention to complete the intangible asset for use or sale;
- (3) there is a way for generating economic benefits from the intangible asset, including the ability to prove there exists a market for products produced using the intangible asset or there exists a market for the intangible asset itself; for intangible asset to be used internally, its usability can be proved;

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

5、 劃分公司內部研究開發項目的研究階段和開發階段 具體標準(續)

> 內部研究開發項目研究階 段的支出,在發生時計入 當期損益。

6、開發階段支出符合資本化的具體標準

內部研究開發項目開發階 段的支出,同時滿足下列 條件時確認為無形資產:

- (1) 完成該無形資產以使 其能夠使用或出售在 技術上具有可行性;
- (2) 具有完成該無形資產 並使用或出售的意 圖:
- (3) 無形資產產生經濟利益的方式,包括能夠證明運用該無形資產生產的產品存在市場或無形資產自身存在市場,無形資產將在內部使用的,能夠證明其有用性:

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XIV) Intangible assets and development expenses (Continued)

- Specific criteria of capitalization for expenses during development stage (Continued)
 - (4) there is sufficient support in the areas of technology, financial and other resources to complete the development of the intangible asset, and there is the ability to use or sell the intangible asset;
 - (5) the expenses attributable to the development stage of the intangible asset can be reliably measured.

(XV) Goodwill

Goodwill refers to the difference in cost of business combination of entities not under common control that exceeds the share in the fair value of the identifiable net assets of the investee or acquiree at the date of acquisition or date of purchase.

Goodwill related to subsidiaries are stated separately on the consolidated financial statements; goodwill related to associated companies and joint ventures are included in the carrying amount of long-term equity investments.

Goodwill separately stated in financial statements are tested for impairment at least once every year at the end of the year. When testing for impairment, the carrying amount of goodwill is apportioned to the benefited asset group or portfolio of asset groups based on the synergy from business combination that can benefit such asset group or portfolio of asset groups.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十四)無形資產與開發支出(續)

- 6、 開發階段支出符合資本化 的具體標準(續)
 - (4) 有足夠的技術、財務 資源和其他資源支 持,以完成該無形資 產的開發,並有能力 使用或出售該無形資 產;
 - (5) 歸屬於該無形資產開 發階段的支出能夠可 靠地計量。

(十五)商譽

商譽為非同一控制下企業合併成 本超過應享有的被投資單位或被 購買方可辨認淨資產於取得日或 購買日的公允價值份額的差額。

與子公司有關的商譽在合併財務 報表上單獨列示,與聯營企業和 合營企業有關的商譽,包含在長 期股權投資的賬面價值中。

在財務報表中單獨列示的商譽至 少在每年年終進行減值測試。減 值測試時,商譽的賬面價值依據 相關的資產組或者資產組組合能 夠從企業合併的協同效應中受益 的情況分攤至受益的資產組或資 產組組合。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVI) Income

 Specific determination criteria for timing of recognition of income from sale of merchandize

Income from sale of merchandize is recognized when: the Company has transferred the key risks and return on the ownership of the merchandize to the buyer; the Company has not retained continued management rights associated with ownership and no longer exercises effective control on the merchandize sold; the amount of income can be reliably measured; the relevant economic benefits are very likely to flow to the enterprise; the costs incurred or to be incurred can be reliably measured.

Specific procedures for recognition of income from sale of merchandize of the Company are as follows:

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十六)收入

1、銷售商品收入確認時間的 具體判斷標準

本公司銷售商品收入具體 確認方法如下:

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVI) Income (Continued)

Specific determination criteria for timing of recognition of income from sale of merchandize (Continued)

① Export business: after the contract is signed, the Company organizes production according to the contract. There are different modes of settlement when the good is delivered: where the acquirer designates shipping company under FOB mode, income is recognized when bill of landing is obtained after the good crossed the ship's rail, and the export declaration shall be approved by the custom; where the seller arranges freight and transport insurance under CIF mode, income is recognized when bill of landing is obtained after the good crossed the ship's rail, and the export declaration shall be approved by the custom; where the acquirer designates delivery point under mode DDU, income is recognized when receipt is provided by the acquirer and the entitlement of payment is obtained; where the good is delivered in the place in which the Company is located or other designated places (such as airport) under mode EXW, income is recognized when the delivery is finished and delivery receipt is obtained.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十六)收入(續)

1、銷售商品收入確認時間的 具體判斷標準(續)

①出口業務:在合同簽訂 後,公司根據合同組織生 產,在商品已發出的情況 下分不同的結算模式,在 買方指定船公司的FOB方 式下,以貨物越過船舷後 獲得貨運提單,同時向海 關辦理出口申報並經審批 同意後確認收入; 在賣方 安排貨物運輸和辦理貨運 保險的CIF方式下,以貨 物越過船舷後獲得貨運提 單,同時向海關辦理出口 申報並經審批同意後確認 收入;在買方指定交貨地 點的DDU模式下,以獲得 買方接收單據並獲得收款 權利後確認收入; 在公司 所在地或其他指定的地點 (如機場等)將貨物交給買 方的EXW方式下,在完成 交貨,取得交接單據後確 認收入。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVI) Income (Continued)

Specific determination criteria for timing of recognition of income from sale of merchandize (Continued)

② Domestic business: under the distributor model, income is recognized when the good is delivered and the amount is received or the proof of its receipt is obtained; for key customers and government procurement projects, income is recognized when the good is delivered and the sales invoice from the sales department is received.

For the software upgrade business of the Company, income is recognized when the labor service is provided, the amount is received or the proof of its receipt is obtained.

Contractual fee or negotiated price is received using the deferred method; if it is in fact financing in nature, the fair value of the receivable contractual or negotiated price is recognized as income from sale of merchandize.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十六)收入(續)

1、銷售商品收入確認時間的 具體判斷標準(續)

本公司的軟件升級業務以 勞務已經提供,收取款項 或取得收取款項的證據 時,確認收入。

合同或協議價款的收取採 用遞延方式,實質上具有 融資性質的,按照應收的 合同或協議價款的公允價 值確定銷售商品收入金額。

財務報表附註

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVI) Income (Continued)

Criteria for recognition of abalienating the right to use assets

When the economic benefit related to the transaction will very likely flow to the enterprise and the income amount can be reliably measured, the income amount from abalienating the right to use assets is recognized according to the below conditions:

- interest income is calculated based on the time period and actual interest rate the bank balances and cash of the Company is used by the other party;
- (2) asset use income is calculated using the charging period and method stipulated in the relevant contract or agreement.

When the contract or agreement the Company enters into with another enterprise includes both sale of merchandize and provision of labor services, if the portion of sale of merchandize and the portion of provision of labor services can be individually measured, the portion of sale of merchandize is treated as sale of merchandize and the portion of provision of labor services is treated as provision of labor services; if the portion of sale of merchandize and the portion of provision of labor services cannot be separated, or if they can be separated but not individually measured, both the portion of sale of merchandize and the portion of provision of labor services are treated as sale of merchandize.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十六)收入(續)

2、確認讓渡資產使用權收入的依據

與交易相關的經濟利益很可能流入企業,收入的金額能夠可靠地計量時。分別下列情況確定讓渡資產使用權收入金額:

- (1) 利息收入金額,按照 他人使用本企業貨幣 資金的時間和實際利 率計算確定;
- (2) 使用費收入金額,按 照有關合同或協議約 定的收費時間和方法 計算確定。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVII) Government subsidies

1. Classification

Government subsidies refer to monetary and non-monetary assets received from the government without compensation, however excluding the capital invested by the government as a corporate owner. According to the subsidy object stipulated in the documents of relevant government, government subsidies are divided into subsidies related to assets and subsidies related to revenue.

Government subsidies related to assets is obtained by the Company for the purposes of constructing or forming long-term assets in other ways. Government subsidies related to revenue refer to the government subsidies other than those related to assets.

2. Recognition of government subsidies

Government subsidies in the form of monetary assets are stated at the amount received or receivable. Government subsidies in the form of non-monetary assets are measured at fair value; if fair value cannot be obtained, a nominal amount (RMB1) is used. Government subsidies that are measured at nominal amount shall be recognized in profit or loss for the period directly.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十七)政府補助

1、 類型

政府補助,是本公司從政府無償取得的貨幣性資產,但不包 與非貨幣性資產,但不包 括政府作為企業所有者投 入的資本。根據相關政府 文件規定的補助對象分為 與資產相關的政府補助和 與收益相關的政府補助。

與資產相關的政府補助,是指本公司取得的、用於購建或以其他方式形成與期資產的政府補助,是相關的政府補助,是指除與資產相關的政府補助。

2、 政府補助的確認

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVII) Government subsidies (Continued)

3. Accounting treatment

Government subsidies related to purchase or construction of long-term assets including fixed assets and intangible assets are recognized as deferred income, and are recognized as non-operation income in each period over the useful term of the constructed or purchased asset.

Government subsidies related to revenue aimed at compensating for relevant expenses or losses to be incurred by the enterprise in subsequent periods are recognized as deferred income once received, and are recognized as non-operation income in the periods when relevant expenses are recognized. Government subsidies aimed at compensating for relevant expenses or losses the enterprise that are already incurred are recognized as deferred income directly once received.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十七)政府補助(續)

3、 會計處理方法

與購建固定資產、無形資產等長期資產相關的政府補助,確認為遞延收益,按照所建造或購買的資產使用年限分期計入營業外收入。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVIII) Deferred income tax assets and deferred income tax liabilities

Criteria for recognition of deferred income tax assets

The Company recognizes deferred income tax assets arising from deductible temporary difference to the extent it is probably that future taxable amount will be available against which the deductible temporary difference can be utilized.

2. Criteria for recognition of deferred income tax liabilities

The Company recognizes deferred income tax liabilities on the temporary difference between the taxable but not yet paid taxation in the current and previous periods, excluding goodwill and temporary difference formed by transaction not of a business combination nature which does not affect accounting profits or taxable income at the time of its occurrence.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十八)遞延所得税資產和遞延所得税負

1、 確認遞延所得税資產的依 據

公司以很可能取得用來抵 扣可抵扣暫時性差異的應 納稅所得額為限,確認由 可抵扣暫時性差異產生的 遞延所得稅資產。

2、 確認遞延所得税負債的依 據

公司將當期與以前期間應 交未交的應納税暫時性差 異確認為遞延所得稅負 債。但不包括商譽、非企 業合併形成的交易且該交 易發生時既不影響會計利 潤也不影響應納稅所得額 所形成的暫時性差異。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVIII) Deferred income tax assets and deferred income tax liabilities (Continued)

- 3. Deferred income tax assets and deferred income tax liabilities are offset and the net amount is presented if the following conditions are all met.
 - the enterprise has the statutory right to settle current income tax assets and current income tax liabilities in net amount:
 - (2) deferred income tax assets and deferred income tax liabilities are in relation to the income tax levied by the same tax collection authority on the same taxpayer or different taxpayers. However, in each future period during which significant reverse of deferred income tax assets and deferred income tax liabilities are made, the taxpayer involved intends to settle current income tax assets and current income tax liabilities in net amount, or intends to realize the asset and settle the liability simultaneously.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十八)遞延所得税資產和遞延所得税負 債(續)

- 3. 同時滿足下列條件時,將 遞延所得稅資產及遞延所 得稅負債以抵銷後的淨額 列示。
 - (1) 企業擁有以淨額結算 當期所得稅資產及當 期所得稅負債的法定 權利:
 - 遞延所得税資產和遞 (2)延所得税負債是與同 一税收征管部門對同 一納税主體徵收的所 得税相關或者對不同 的納税主體相關,但 在未來每一具有重要 性的遞延所得税資產 和遞延所得税負債轉 回的期間內,涉及的 納税主體體意圖以淨 額結算當期所得税資 產及當期所得稅負債 或是同時取得資產、 清償債務。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(XVIII) Deferred income tax assets and deferred income tax liabilities (Continued)

3. (Continued)

Generally, current income tax assets and liabilities, and deferred income tax assets and deferred income tax liabilities can be offset and the net amount is presented in separate financial statements. In consolidated financial statements, for the enterprises included in the scope of consolidation, current income tax assets and deferred income tax assets of one party cannot be offset with current income tax liabilities and deferred income tax liabilities of the other party, unless the enterprise involved has the statutory right and intention to settle on a net basis.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(十八)遞延所得税資產和遞延所得税負 債(續)

3. (續)

一報與及抵併範期稅得債非額別情,及抵付額的得產負別稅稅可。入方延當得不及的結為的所與人人,或有過別稅稅可。入方延當得不及的法對資資以在合的所期稅,以且對資資以在合的所期稅,以且鄉產之。

2013 2013年度

IV. THE SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES (Continued)

(I) Segment reporting

Operating segments of the Company are identified on the basis of internal organization structure, management requirements and internal reporting system. An operating segment represents a component of the Company that satisfied the following criteria simultaneously:

- its business activities are engaged to earn revenue and incur expenses;
- its operating results are regularly reviewed by the Company's management to make decisions on resources allocation performance assessment;
- its financial information, operating results, cash flow and related accounting information is available to the Company.

The Company determines reporting segments on the basis of operating segments. The intra-segment transfer price is determined with reference to market price, and the jointly used assets and relevant expenses are allocated to segments based on their income ratio.

四、重要會計政策和會計估計 (續)

(一) 分部報告

本公司以內部組織結構、管理要求、內部報告制度為依據確定經營分部。本公司的經營分部是指同時滿足下列條件的組成部分:

- 該組成部分能夠在日常活動中產生收入、發生費用;
- 管理層能夠定期評價該組成部分的經營成果,以決定向其配置資源、評價其業績;
- 3、能夠取得該組成部分的財務狀況、經營成果和現金流量等有關會計信息。

本公司以經營分部為基礎確定報告分部,分部間轉移價格參照市場價格確定,與各分部共同使用的資產、相關的費用按照收入比例在不同的分部之間分配。

2013 2013年度

V CHANGES IN KEY ACCOUNTING POLICIES AND ACCOUNTING ESTIMATES

(I) Changes in accounting policies

There were no changes in key accounting policies during the reporting period.

(II) Changes in accounting estimates

There were no changes in key accounting estimates during the reporting period.

(III) Corrections on errors from previous periods

1. Retrospective restatement method

No errors from previous periods were identified during the reporting period using the retrospective restatement method.

2. Prospective application method

No errors from previous periods were identified during the reporting period using the prospective application method.

五、主要會計政策、會計估計的 變更

(一) 會計政策變更

本報告期主要會計政策未變更。

(二) 會計估計變更

本報告期主要會計估計未變更。

(三) 前期差錯更正

1. 追溯重述法

本報告期未發現採用追溯 重述法的前期差錯。

2. 未來適用法

本報告期未發現採用未來 適用法的前期會計差錯。

2013 2013年度

VI. TAXATION

六、税項

(1) Main tax types and tax rates of the Company

(一) 公司主要税種和税率

Turnover tax and tax surcharges

1、 流轉税及附加税費

Tax type	Basis of taxation	Tax rate
税種	計税依據	税率
Business tax	Income from provision of labor services	
營業税	勞務收入	5%
Value-added tax	Domestic sales; provision of processing,	
	repair and maintenance labor services	
增值税	境內銷售;提供加工、修理修配勞務;	17%
	Overseas sales; provision of processing,	
	repair and maintenance labor services	
	(German subsidiary)	
	境外銷售;提供加工、修理修配勞務;(德國子公司)	19%
Urban construction tax	Turnover tax amount payable	
城建税	應交流轉税額	1% · 7%
Education surcharges	Turnover tax amount payable	
教育費附加	應交流轉税額	3%
Local education surcharges	Turnover tax amount payable	
地方教育費附加	應交流轉税額	2%

Corporate income tax

2、 企業所得税

Company name 公司名稱	Tax rate 税率
The Company	
本公司	15%
深圳市元征軟件開發有限公司	15%
(Launch Software)	
上海元征機械設備有限責任公司	12.5%
(Shanghai Launch)	
西安元征軟件科技有限責任公司	25.00%
(Xi'an Launch)	
深圳市鵬奧達科技有限公司	15.00%
(Peng Ao Da)	

The Company's subsidiary Launch Europe GmbH was subject to an aggregate tax rate of 32% in 2013.

公司之子公司Launch Europe GmbH 2013年度按 32%的税率繳納綜合税。

2013 2013年度

VI. TAXATION (Continued)

(1) Main tax types and tax rates of the Company (Continued)

3. Property tax

Property tax is levied on the basis of 70% of the original value of the property at a tax rate of 1.2%, or the basis of rental income at a tax rate of 12%.

4. Personal income tax

Personal income tax is withheld and paid by the Company on behalf of the employees.

(2) Tax incentives and approvals

1. Value-added tax

Pursuant to Guo Fa [1997] Article No.8 "Notice Concerning the Implementation of Tax Exemption, Offsetting and Refund Procedures for Goods Exported by Production Enterprises for Their Own Account or by Foreign Trade Enterprises Upon Appointment as Agents for Production Enterprises", the "tax exemption, offsetting and refund" procedures are applicable to the value-added tax of the export products sold by the Company. Pursuant to the "Notice Concerning Further Increasing the Export Tax Refund Rate of Selected Merchandize" (Cai Shui (2009) No.88) dated 3 June 2009 issued by Ministry of Finance and State Administration of Taxation, starting from 1 June 2009, the effective tax refund rate for different product companies are 9%, 15% and 17%, respectively.

六、税項(續)

(一) 公司主要税種和税率(續)

3、 房產税

房產稅按照房產原值的 70%為納稅基準,稅率為 1.2%,或以租金收入為納 稅基準,稅率為12%。

4、 個人所得税

員工個人所得税由本公司 代扣代繳。

(二) 税收優惠及批文

1、 增值税

根據國發[1997]8號文《國務院關於對生產企工與實行「免、抵、退」辦出實行「免、抵、退」辦出與一個人類的增值稅實行「免、抵、國民稅務總局2009年6月3日下發的財稅(2009)88號《國日下發進一步提高知》,自2009年6月1日起,針數稅稅率的通知》,自2009年6月1日起,針數稅稅率的通知》,自2009年6月1日起,針數稅稅率的通知》,自2009年6月1日起,針數稅不會的過程。

財務報表附註

2013 2013年度

VI. TAXATION (Continued)

(2) Tax incentives and approvals (Continued)

Value-added tax and business tax (Continued)

Pursuant to "Notice Concerning Value-Added Tax Policy on Software Products" (Cai Shui (2011) No.100) issued by Ministry of Finance and State Administration of Taxation, starting from 1 January 2011, the sale of proprietarily developed software products by the Company and its subsidiary深圳市元征軟件開發有限公司 (Launch Software) is subject to value-added tax of 17% at statutory tax rate, and for any effective tax of value-added tax burden exceeding 3%, tax refund is immediate given upon collection.

2. Corporate income tax

Pursuant to Shenzhen Science, Industry, Trade and Information Technology Commission Chan Ye Zi [2009] No.25, the Company was recognized as a new and high technology enterprise with new and high technology enterprise certificate number GR200944200349; according to the provisions of The Law of the People's Republic of China on Enterprise Income Tax, the applicable tax rate of the Company for 2009-2011 was 15%.

六、税項(續)

(二)税收優惠及批文(續)

1、 增值税和營業税(續)

根據財政部、國家稅務總局《關於軟件產品增值2011]100號 文件,自2011年1月1日 20 元元 1月1日 20 元元 1月1日 20 元元 1月1日 20 元元 1月1日 20 元元 1月 20

2、 企業所得税

根據深科工貿信產業字[2009]25號 文, 本公司被認定為高新技術企業, 並取得編號為GR200944200349的高新技術企業證書,根據《中華人民共和國企業所得稅法》的規定,本公司2009年-2011年所得稅適用稅率為15%。

2013 2013年度

VI. TAXATION (Continued)

(2) Tax incentives and approvals (Continued)

2. Corporate income tax (Continued)

Pursuant to Shenzhen Science, Industry, Trade and Information Technology Commission Chan Ye Zi [2010] No.66, the Company's subsidiary深圳市元征軟件開發有限公司(Launch Software) was recognized as a new and high technology enterprise with new and high technology enterprise certificate number GR201044200043; according to the provisions of The Law of the People's Republic of China on Enterprise Income Tax, the applicable tax rate of the Company's subsidiary深圳市元征軟件開發有限公司(Launch Software) for 2012 was 15%.

六、税項(續)

(二)税收優惠及批文(續)

2、 企業所得税(續)

根據深科工貿信產業字 [2010]66號文,本公司深圳市元征軟件開公司深圳市元征軟件開新為號企業,並取得企業證書,根據《民共和國企業證書,根據得子公司規定業證書,根據得子子會規定,本本國企業所得子子會規定,本本共同之一至,得稅適用稅公司 2012年所得稅適用稅率為 15%。

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

七、企業合併及合併財務報表

(1) Subsidiaries

1. Subsidiaries established by or acquired by investment

(一) 子公司情況

1、 通過投資設立或投資等方 式取得的子公司

Subsidiaries (full name) 子公司名稱(全稱)	Type of subsidiary 子公司類型	Registration Place 註冊地	Industry 業務性質	Registered capital 註冊資本	Business scope 主要經營範圍
上海元征機械設備有限責任公司	Wholly-owned subsidiary 全資子公司	Shanghai 上海市	Manufacturing of equipment and machines for maintenance of automobiles 汽車維修機械 設備生產	USD 18,000,000 1,800萬美元	Production of automobiles maintenance machines and equipment and automobile warranty machines such as automobile spray booths, tire balancer, tire changer, 4-wheel aligner, frame racks and automobile testing line. 生產汽車舉升機、車輪平衡機、拆胎機、四輪定位儀、大梁校正架、汽車檢測線等汽車維修機械設備及汽車保修機具。
西安元征軟件科技 有限責任公司	Wholly-owned subsidiary 全資子公司	Xi'an 西安市	Software development 軟件開發	100,000,000 10,000.00萬 元	Development, production and sales of automotive diagnosis, inspection, repair and maintenance software; development, production and sales of auto electronic products. 汽車診斷、檢測、維修及養護軟件的開發、生產及銷售;汽車電子產品的開發、生產及銷售。

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

七、企業合併及合併財務報表 (續)

- (1) Subsidiaries (Continued)
 - Subsidiaries established by or acquired by investment (Continued)

(一)子公司情況(續)

1、 通過投資設立或投資等方 式取得的子公司(續)

Subsidiaries	Shareholding	Percentage of	Investment at the	Consolidated
(full name)	percentage	voting rights	end of the period	(Y/N)
子公司名稱(全稱)	持股比例	表決權比例	期末實際出資額	是否合併
	(%)	(%)		
上海元征機械設備	100	100	90,650,600	Υ
有限責任公司			9,065.06萬元	是
西安元征軟件科技	100	100	50,000,000	Υ
有限責任公司			5,000.00萬元	是
Subsidiaries				
(full name)	Type of company	/ Organ	nization code	
子公司名稱(全稱)	企業類型	組織相	機構代碼	
上海元征機械設備	Limited Company	y 0339	92	
有限責任公司	有限公司			
西安元征軟件科技	Limited Company	y 0571	3661-1	
有限責任公司	有限公司			

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

七、企業合併及合併財務報表 (續)

- (1) Subsidiaries (Continued)
 - 2. Subsidiaries obtained from business combinations involving enterprises under common control

(一) 子公司情況(續)

2、 同一控制下的企業合併取 得的子公司

Subsidiaries						
(full name)		Registration		Registered	Legal	
子公司名稱	Type of subsidiary	place	Industry	capital	representative	Business Scope
(全稱)	子公司類型	註冊地	業務性質	資本 ('0,000) (萬元)	法人代表	經營範圍
深圳市元征軟件開發有限公司	. ,	Shenzhen 深圳市	Software development 軟件開發	40,000,000 4,000萬元	Liu Xin 劉新	Development and sales of computer software and hardware; computer network engineering and development and consulting of computer technology, import and export business. 計算機軟、硬件開發、銷售;計算機網絡工程及計算機的技術開發與諮詢,經營進出口業務。

			Investment			
Organization			at the end of			Subsidiaries
code	Type of	Consolidated	the period	Percentage of	Shareholding	(full name)
組織	company	(Y/N)	期末實際	voting rights	percentage	子公司名稱
機構代碼	企業類型	是否合併	投資額	表決權比例	持股比例	(全稱)
				(%)	(%)	
77411428-X	Limited company	V	40,000,000	100	100	深圳市元征軟件
11411420-7	Limited Company	1	40,000,000	100	100	/木が川り/ル川 井/ IT
	有限公司	是	4,000萬元			開發有限公司

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE 七、企業合併及合併財務報表 CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(續)

(1) Subsidiaries (Continued)

Subsidiaries obtained through business combination involving entities not under common control

(一) 子公司情況(續)

3、 非同一控制下的企業合併 取得的子公司

Subsidiaries (full name)	Type of	Registration			Legal	
子公司名稱	subsidiary	place	Industry	Registered capital	representative	Business scope
(全稱)	子公司類型	註冊地	業務性質	註冊資本 ('0,000) (萬元)	法人代表	經營範圍
Launch Europe GmbH	Wholly-owned subsidiary 全資子公司	Germany 德國	Sales of LAUNCH products LAUNCH產品 銷售	671,875.00 671,875.00元	Liu Xin 劉新	Sales of computer software and hardware, consulting services of electronic products and technical. 銷售計算機軟、硬件, 電子產品及技術信息 諮詢服務。
深圳市鵬奧達科技 有限公司	Controlling subsidiary 控股子公司	Shenzhen 深圳市	Software development 軟件開發	1,000,000.00元	He Penglin 賀鵬麟	Auto electronic products, automotive inspection equipment, automotive fault diagnostic software, computer network engineering, technological development, purchase and sales of computer software and hardware 汽車電子產品、汽車檢測設備、汽車故障診斷軟件、計算機網絡工程、計算機軟硬件的技術開發與購銷

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

七、企業合併及合併財務報表 (續)

- **Subsidiaries (Continued)**
 - Subsidiaries obtained through business combination involving entities not under common control (Continued)

(一) 子公司情況(續)

3、 非同一控制下的企業合併 取得的子公司(續)

			Investment			
Subsidiaries			at the end of			Organization
(full name)	Shareholding	Percentage of	the period	Consolidated	Type of	code
子公司名稱	percentage	voting rights	期末實際	(Y/N)	company	組織
(全稱)	持股比例	表決權比例	投資額	是否合併	企業類型	機構代碼
	(%)	(%)				
Launch Europe	100	100	671,875.00	Υ	Limited company	42533
GmbH			671,875.00元	是	有限公司	
深圳市鵬奧達	88	88	880,000.00	Υ		
科技有限公司			880,000.00元	是		

Balance after offsetting the excess amount of loss for the period attributable to the minority shareholders of a subsidiary deducted by the minority shareholders' Amount of minority share of the opening shareholders' balance of owners' equity of the subsidiary, with the interests used for offsetting profit or owners' equity of parent company 從母公司所有者權益沖減 子公司少數股東分擔的本

loss attributable to minority Minority shareholders 少數股東權益中用於 shareholders' 沖減少數股東損益的 少數股東權益 余額

期虧損超過少數股東在該 子公司期初所有者權益中

所享有份額後的餘額

Subsidiaries (full name) Type of subsidiary Organization code interests 子公司名稱(全稱) 企業類型 組織機構代碼

深圳市鵬奧達科技 有限公司 140,529.72 69116417-7

有限公司

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

七、企業合併及合併財務報表 (續)

- (2) New entities that have been consolidated in the period and entities that are excluded from consolidation in the period
 - New entities that have been consolidated in the period
- (二)本期新納入合併範圍的主體和本期不再納入合併範圍的主體
 - 1. 本期新納入合併範圍的子 公司

		Net assets at	Net profit
Name	Reason for change	the end of period	for the period
名稱	變更原因	期末淨資產	本期淨利潤
(Xi'an Launch)	Establishment		
	by investment		
西安元征軟件科技有限責任公司	投資設立	49,887,331.70	-112,668.3
(Peng Ao Da)	Acquisition of control		
深圳市鵬奧達科技有限公司	購買控制	1,169,755.97	-264,466.11

(3) Business combination involving entities not under common control in the period

Peng Ao Da, with the register capital of RMB 1 million and legal representative as He Penglin, its address is: Room 305, Rongsheng Plaza, Ba Gua San Lu No. 88, Futian District, Shenzhen. The principal businesses are: auto electronic products, automotive inspection equipment, automotive fault diagnostic software, computer network engineering, technological development, purchase and sales of computer software and hardware

(三)本期發生的非同一控制下企業合 併

深圳市鵬奧達科技有限公司,註冊資本100.00萬元,法人代表賀鵬麟,地址:深圳市福田區八卦三路88號榮生大廈305室,主要經營範圍:汽車電子產品、汽車檢測設備、汽車故障診斷軟件、計算機網絡工程、計算機軟硬件的技術開發與購銷。

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(3) Business combination involving entities not under common control in the period (Continued)

On 2 September 2013, the Company and shareholders of Peng Ao Da, namely He Penglin, Dai Fangyang, Wang Huiying and Zhu Huajie entered into the equity transfer agreement, according to which, He Penglin, Dai Fangyang, Wang Huiying and Zhu Huajie transferred their 40.00%, 40.00%, 5.00% and 3.00% interests in Peng Ao Da to the Company, with a consideration of RMB 880,000. According to the equity transfer agreement, "Launch becomes the shareholder of the company once it settled the aforesaid transfer consideration, and has the right to share its profits as well as losses to the extent of its holding ratio." The Company paid the relevant transfer consideration according to the agreement on 17 September 2013.

七、企業合併及合併財務報表 (續)

(三)本期發生的非同一控制下企業合 併(續)

2013年9月2日本公司與深圳市鵬 奧達科技有限公司股東賀鵬麟、 戴芳陽、汪慧英、朱華杰簽訂股 權轉讓協議,股權轉讓協議約定 賀鵬麟將持有的深圳市鵬奧達科 技有限公司40.00%的股份、戴 芳陽將持有的深圳市鵬奧達科技 有限公司40.00%的股份、汪慧 英將持有的深圳市鵬奧達科技有 限公司5.00%的股份、朱華杰將 持有的深圳市鵬奧達科技有限公 司3.00%的股份,以88萬元的價 格轉讓給本公司。股權轉讓協議 約定「在元征繳付上述股權轉讓 款後,即成為公司股東,按持股 比例分享公司利潤,分擔公司虧 損」。本公司已於2013年9月17 日按照協議約定支付相關股權轉 讓款。

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(3) Business combination involving entities not under common control in the period (Continued)

The following resolutions are passed at the general meeting of Peng Ao Da held on 2 September 2013: 1. The company has no board of directors, and Mr. Zhang Jiangbo, who is recommended by the Company, is elected as executive director of the company, with a term of 3 years; 2. The company has no supervisory committee, and Mr. He Penglin, shareholder of the company, is elected as supervisor of the company, with a term of 3 years; 3. Appoint Zhang Jiangbo as the general manager of the company, with a term of 3 years; appoint Dong Jinghua as the chief financial officer of the company, with a term of 3 years. From 17 September 2013, the operational and financial matters of Peng Ao Da are under the control of the Company, and 17 September 2013 is determined as acquisition date. The amount recognized in profit or loss due to the fact that cost of combination is less than the share in the fair value of the acquired identifiable net assets of the acquire, is RMB382,115.43.

Peng Ao Da declares that it is under the control of the Company since 17 September 2013.

七、企業合併及合併財務報表 (續)

(三)本期發生的非同一控制下企業合 併(續)

深圳市鵬奧達科技有限公司2013 年9月2日股東會做出以下主要決 議:1、公司不設董事會,選舉 本公司推薦的張江波先生為公司 執行董事,任期3年;2、公司不 設監事會,選舉股東賀鵬麟先生 為公司監事,任期3年;3、聘任 張江波為公司總經理,任期3年; 聘仟董璟華為公司財務總監,仟 期3年。自2013年9月17日起,深 圳市鵬奧達科技有限公司經營、 財務等受本公司控制,確定2013 年9月17日為購買日。因合併成 本小於合併中取得的被購買方可 辨認淨資產公允價值的份額計入 當期損益的金額為: 382.115.43 元。

深圳市鵬奧達科技有限公司聲明,自2013年9月17日起受本公司控制。

財務報表附註

2013 2013年度

VII. BUSINESS COMBINATIONS AND THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

七、企業合併及合併財務報表 (續)

(4) Exchange Rate for Main Statement Items of Foreign Operating Entities

(四) 境外經營實體主要報表項目的折 算匯率

Name of invested entity 被投資單位名稱	Currency 幣種	Main item of the financial statements 主要財務報表項目	Exchange rate 折算匯率	Note 備注
Launch Europe GmbH	Euro 歐元	Long-term equity investments 長期股權投資	10.1172	Historical exchange rate of investment 投資時的歷史匯率
			9.1577	Historical exchange rate of investment 投資時的歷史匯率
		Net assets (other than undistributed profits) 淨資產(未分配利潤除外)	10.0000	historical exchange rate when occur 發生時的歷史匯率
		Profit and loss 損益類	8.3176	Annual average exchange rate 全年的平均匯率
		Other items 其他項目	8.1127	Year-end exchange rate 年末匯率

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

八、合併財務報表主要項目註釋

(The following amounts were in RMB if not otherwise specified)

(以下金額單位若未特別注明者均為人 民幣元)

(1) Bank balances and cash

(一) 貨幣資金

			期末餘額			期初餘額	
			Ending balance	е		Beginning Balan	ce
		Amount			Amount		
		of foreign		Amount	of foreign		Amount
		currency	Exchange	in RMB	currency	Exchange	in RMB
		外幣	rate	人民幣	外幣	rate	人民幣
Item	項目	金額	折算率	金額	金額	折算率	金額
Cash	現金						
RMB	人民幣			333,153.60			243,671.43
USD	美元	4,632.00	6.0969	28,240.84	5,203.00	6.2855	32,703.46
YEN	日元	582.00	0.05777	33.62	582.00	0.0730	42.51
EURO	歐元	109,360.63	8.4189	920,696.21	121,778.60	8.3176	1,012,905.68
Sub-total	小小青		-	1,282,124.27		-	1,289,323.08
Bank deposits	銀行存款		-			-	
RMB	人民幣			283,102,569.77			288,200,679.52
HKD	港幣	2.34	0.78623	1.84	2.34	0.81085	1.90
USD	美元	4,265,150.52	6.0969	26,004,196.19	1,095,353.41	6.2855	6,884,842.98
AUD	澳元	0.32	5.4301	1.74	2,300.79	6.5363	15,038.65
EURO	歐元	326,183.30	8.4189	2,746,104.58	319,508.73	8.3176	2,657,545.81
Sub-total	小計		-	311,852,874.12		-	297,758,108.86
Other bank balances	其他貨幣資金		-			-	
and cash							
RMB	人民幣			2,110,000.00			2,110,000.00
Total	合計			315,244,998.39			301,157,431.94
and cash RMB	人民幣		-			-	

As at 31 December 2013, there was no existence of pledge, frozen or potential risk of recovery for the Company.

截至2013年12月31日止,本公司不存在質押、凍結或潛在收回風險的款項。

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL **STATEMENTS** (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

Bank balances and cash (Continued)

Details of restricted bank balances and cash are listed as follow:

(一) 貨幣資金(續)

其中受限制的貨幣資金明細如 下:

> Beginning balance 期初餘額

2,110,000.00 2,110,000.00

保函保證金 Deposits for guarantee letter

Bills receivable (2)

Item

(二) 應收票據

Categories of bills receivable

應收票據的分類

Beginning balance 期初餘額

20,242,187.00

Categories

Bank acceptance notes 銀行承兑匯票

種類

項目

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(2) Bills receivable (Continued)

- **2.** There is no discounted and yet to mature commercial acceptance bill.
- **3.** Top five bills receivable endorsed and yet to mature were as follows:

(二)應收票據(續)

- 2、 不存在已貼現未到期的商業承兑匯票。
- 3、期末已背書未到期的票據 金額最大的前五項明細列 示如下:

Drawer 出票單位	Date of draft 出票日期	Due date 到期日	Amount 金額
Changsha Qianyuan Mechanical and Electrical Trading Co., Ltd. 長沙千源機電貿易有限公司	2013-9-24	2014-3-24	1,000,000.00
Henan Cheng Xin Yuan Automobile Technology Co., Ltd. 河南誠信源汽車科技有限公司	2013-11-6	2014-5-6	1,000,000.00
Weichai Power (Weifang) Spare Part Resources Co., Ltd. 濰柴動力(濰坊)備品資源有限公司	2013-11-26	2014-5-26	726,031.03
Nanjing Changan Automobile Co., Ltd. 南京長安汽車有限公司	2013-12-17	2014-6-13	670,000.00
Xi'an Zhongtian Industry Co., Ltd. 西安中田實業有限公司	2013-11-21	2014-5-21	500,000.00
Total	合計		3,896,031.03

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables

1. Trade receivables disclosed by categories

(三) 應收賬款

1、 應收賬款按種類披露

			Enaing i	palance			
		期末餘額					
		Carrying bala	ance	Provision for b	ad debts		
				壞脹準	備		
			Percentage		Percentage		
		Amount		Amount			
Categories	種類	金額	比例(%)	金額	比例(%)		
Trade receivables that are individually	單項金額重大並						
significant and are subjected to provision for	單項計提壞賬						
bad debts on individual basis	準備的應收賬款	-	_	-	-		
Trade receivables that are subjected to	按組合計提壞賬						
provision for bad debts on portfolio basis	準備的應收賬款	_	-	-	-		
Credit risks portfolio classified by ageing	以賬齡為風險						
	特徵劃分的						
	信用風險組合	286,126,349.69	78	36,775,260.15	12.85		
Sub-total	組合小計	286,126,349.69	78	36,775,260.15	12.85		
Trade receivables that are individually	單項金額雖不重大						
insignificant but are subjected to provision for	但單項計提壞賬						
bad debts on individual basis	準備的應收賬款	12,611,959.87	4.22	12,611,959.87	100.00		
Total	合計	298,738,309.56	100	49,387,220.02	16.53		

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

Trade receivables disclosed by categories (Continued)

(三)應收賬款(續)

1、 應收賬款按種類披露(續)

Beginning balance
期初餘額

		777 (244)				
		Carrying bal	ance	Provision for bad debts		
		賬面餘額	Į	壞脹準備		
			Percentage		Percentage	
		Amount	(%)	Amount	(%)	
Categories	種類	金額	比例(%)	金額	比例(%)	
Trade receivables that are individually	單項金額重大並					
significant and are subjected to provision for	單項計提壞賬					
bad debts on individual basis	準備的應收賬款	-	-	-	-	
Trade receivables that are subjected to	按組合計提壞賬					
provision for bad debts on portfolio basis	準備的應收賬款	-	-	-	-	
Credit risks portfolio classified by ageing	以賬齡為風險					
	特徵劃分的					
	信用風險組合	275,629,120.21	95.78	36,775,260.15	9.21	
Sub-total	組合小計	275,629,120.21	95.78	36,775,260.15	9,21	
	Per J HI				0.2.	
Trade receivables that are individually	單項金額雖不重大					
insignificant but are subjected to provision for	但單項計提壞賬					
bad debts on individual basis	準備的應收賬款	12,962,523.67	4.40	12,962,523.67	100.00	
Total	合計	288,591,643.88	100.00	38,338,987.04	13.28	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

Trade receivables disclosed by categories (Continued)

Ageing of trade receivables within the group:

(三)應收賬款(續)

1、 應收賬款按種類披露(續)

組合中,按賬齡分析法計 提壞賬準備的應收賬款:

		Ending balance			Beginning balance			
			期末餘額			期初餘額		
		Carrying	balance		Carrying	balance		
					賬面:	餘額		
				Provision			Provision	
			Percentage	for bad		Percentage	for bad	
		Amount		debts	Amount	(%)	debts	
Ageing	賬齡	金額	比例(%)	壞脹準備	金額	比例(%)	壞賬準備	
Within 1 year	1年以內	143,427,365.22	50.13	7,171,368.29	156,346,371.35	56.72	7,817,318.60	
1-2 years	1-2年	88,059,521.40	30.78	8,805,952.14	98,232,744.69	35.64	9,823,274.47	
2-3 years	2-3年	39,625,175.62	13.85	11,887,552.69	15,937,751.34	5.78	4,781,325.40	
3-4 years	3-4年	11,161,952.14	3.90	5,580,976.07	3,784,191.24	1.37	1,892,095.63	
4-5 years	4-5年	2,614,621.72	0.91	2,091,697.37	1,328,061.59	0.49	1,062,449.27	
		1,237,713.59	0.43	1,237,713.59				
Total	合計	286,126,349.69	100.00	36,775,260.15	275,629,120.21	100.00	25,376,463.37	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period

(三)應收賬款(續)

Trade receivables 應收賬款內容	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例(%)	Reasons 理由
Achieve Made M.E.FZE	5,491,934.06	5,491,934.06	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Lanzamiento Latinoamerica s de R.L.	2,108,877.48	2,108,877.48	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
Launch France S.A.S.	931,028.64	931,028.64	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
BD Automotive Equipment	548,426.64	548,426.64	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Engecass Equipamentos Industriais Lt	442,951.61	442,951.61	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Ferreteria Vidrieria Central Avila	C 267,519.61	267,519.61	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Perfect-Instruments	128,732.32	128,732.32	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

 Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period (Continued)

(三)應收賬款(續)

	Provision percentage	Amount of bad debts		
Reason 理由	(%) 計提比例(%)	provision 壞賬準備金額	Carrying balance 賬面餘額	Trade receivables 應收賬款內容
Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小	100.00	37,800.78	37,800.78	AUTOMEC
Low recoverability due to significant risks 国險較大・收回的可能性較小	100.00	16,461.63	16,461.63	C4 Auto Importadora Ltda
Low recoverability due to significant risks 国險較大・收回的可能性較小	100.00	11,888.95	11,888.95	Vermelho's car
Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小	100.00	9,913.80	9,913.80	Analyzer Services Limited
Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小	100.00	8,078.39	8,078.39	Ecotechnics S.p.A.

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period (Continued)

(三)應收賬款(續)

Trade receivables 應收賬款內容	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例(%)	Reason 理由
Amsi Electronic Technology Limited	4,998.67	4,998.67	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Shenzhen Jinlongxiang Electronics Technology Co., Ltd. 深圳市金隆翔 電子科技有限公司	1,205,174.98	1,205,174.98	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Hefei Motor Co., Ltd. Sales Company 哈飛汽車股份 有限公司銷售分公司	146,347.83	146,347.83	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
Liuzhou Wuling Motors Company Limited 柳州五菱汽車有限責任公司	14,499.70	14,499.70	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

 Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period (Continued)

(三)應收賬款(續)

		Amount of	Provision	
		bad debts	percentage	
Trade receivables	Carrying balance	provision	(%)	Reason
應收賬款內容	賬面餘額	壞賬準備金額	計提比例(%)	理由
Shenzhen Baoan Vocation Technical School 深圳市寶安職業技術學校	al 8,554.00	8,554.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
Werkstatt-Technik Michael Blau, Berlin	44,520.24	44,520.24	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
FILIPPETTI SRL, Cattolica	488,338.29	488,338.29	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
ELIT CZ, spol. s.r.o., Praha	a 13 199,300.62	199,300.62	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period (Continued)

(三)應收賬款(續)

Trade receivables 應收賬款內容	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例(%)	Reason 理由
WAS GmbH, Erkrath	146,772.91	146,772.91	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大,收回的可能性較小
TECNOSERVICE SRL, Roma	349,838.72	349,838.72	100.00	Low recoverability due to significant risks 国險較大,收回的可能性較小
Total 合計	12,611,959.87	12,611,959.87		

- During the reporting period, there was
 no trade receivables which subjected to
 provision in full or of a large amount for
 bad debt made in previous periods but
 written back or reversed in full or in a large
 proportion during the current year.
- 3、 本報告期無前期已全額計 提壞賬準備,或計提減值 準備的金額較大,但在本 期又全額收回或轉回,或 在本期收回或轉回比例較 大的應收賬款情況。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

- (3) Trade receivables (Continued)
 - 4. Trade receivables actually written off during the reporting period

(三)應收賬款(續)

4、 本報告期實際核銷的應收 賬款情況

				Whether
				arising from
	Nature of			connected
	trade	Amounts	Reason for	transaction
Name	receivables	written off	write-off	是否因關聯
單位名稱	應收賬款性質	核銷金額	核銷原因	交易產生
Observatori Wassassa Tasabia sa		550.00		
Shanghai Yuance Teaching	payment for goods	550.00	uncollectible	No
Equipment Co., Ltd. 上海元策教學設備有限公司	貨款		無法收回	否
工/9/0米扒子以間 月以口 可	兵 办		/A-KH	Н
晉城市海運通汽保工曠設備經銷部	payment for goods	9,866.74	uncollectible	No
	貨款		無法收回	否
Tianjin Launch-sk Automobile	payment for goods	16,500.00	uncollectible	Yes
Service Co., Ltd.	, ,	,		
天津元征愛思開汽車服務有限公司	貨款		無法收回	是
Guangzhou Public Utility		0.000.00	a II a atila la	No
Advanced Technical School	payment for goods	2,000.00	uncollectible	INO
廣州市公用事業高級技工學校	貨款		無法收回	否
	payment for goods	12,689.31	uncollectible	No
Ovne L.L.C.	貨款		無法收回	否
Over 1,000	payment for goods	1,155.14	uncollectible	No
1000元以上	貨款		無法收回	否
Total				
hotal 合計		40 761 10		
日前		42,761.19		

- At the end of the reporting period, there was no trade receivable due from shareholders holding 5% or more voting shares of the Company or other related parties.
- 6、 期末應收賬款中無持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位及其他關聯方欠款。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(3) Trade receivables (Continued)

7. Five entities with largest amounts of trade receivables

(三)應收賬款(續)

7、 應收賬款中欠款金額前五 名單位情況

Name 單位名稱	Relationship with the Group 與本公司關係	Amount 金額	Ageing 年限	Percentage of total trade receivables (%) 佔應收賬款 總額的比例 (%)
Launch Tech (USA), Inc.	Customer 客戶	58,191,734.42 30,248,395.06 121,795.68	Within 1 year 1年以內 1-2 years 1-2年 2-3 years 2-3年	19.48 10.13 0.04
Sub-total 小計		88,561,925.16		29.65
Launch Tech Japan Inc.	Customer 客戶	2,953,497.85 7,094,181.41 9,108,631.42 3,480,418.95	Within 1 year 1年以內 1-2 years 1-2年 2-3 years 2-3年 3-4 years 3-4年	0.99 2.37 3.05 1.17
Sub-total 小計		22,636,729.63		7.58
Launch Ibérica, S.L. Sub-total	Customer 客戶	5,941,501.56 7,111,849.10	Within 1 year 1年以內 1-2 years 1-2年	1.99 2.38
小計		13,053,350.66		4.37
Launch Technologies SA (PTY) LTD	Customer 客戶	714,015.92 2,126,404.17	Within 1 year 1年以內 1-2 years 1-2年	0.24 0.71
		5,259,969.90 825,146.66	2-3 years 2-3年 3-4 years 3-4年	1.76
Sub-total 小計		8,925,536.65		2.99
Launch Technology Canada Inc.	Customer 客戶	3,749,349.55 3,563,560.08 192,196.98 550,645.75 174,572.98 8,230,325.34	Within 1 year 1年以內 1-2 years 1-2年 2-3 years 2-3年 3-4 years 3-4年 4-5 years 4-5年	1.26 1.19 0.06 0.18 0.06 2.75
Total 合計		141,407,867.44		47.34
		,,		.1101

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

- (3) Trade receivables (Continued)
 - 8. The balance of trade receivables in foreign currencies:

(三)應收賬款(續)

8、 應收賬款中外幣餘額:

		Ending balance			Beginning balance			
		期末餘額			期初餘額			
		Amount in		Amount	Amount in		Amount	
		original	Exchange	in RMB	original	Exchange	in RMB	
		currency	rate	折人民幣	currency	rate	折人民幣	
Foreign currency	外幣名稱	原幣金額	折算率	金額	原幣金額	折算率	金額	
USD	美元	36,534,731.08	6.0969 2	222,748,602.06	32,743,697.16	6.2855 2	05,810,508.50	
EURO	歐元	1,381,822.97	8.4189	11,633,429.40	1,165,718.05	8.3176	9,695,976.45	
Total	合計		2	34,382,031.47				

(4) Prepayments

1. Classification based on ageing

(四)預付款項

1、 預付款項按賬齡列示

			ng balance 引未餘額	ŭ	ning balance 初餘額
		Amount	Percentage (%)	Amount	Percentage (%)
Ageing	賬齡	金額	比例(%)	金額	比例(%)
Within 1 year	1年以內	71,169,853.99	85.23	31,590,970.63	95.24
1-2 years	1至2年	11,551,890.94	13.83	1,540,175.55	4.64
2-3 years	2至3年	743,607.59	0.89	39,621.83	0.12
Over 3 years	3年以上	39,621.83	0.05	39,621.83	0.12
Total	合計	83,504,974.35	100.00	33,170,768.01	100.00

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(4) Prepayments (Continued)

Five entities with largest amounts of prepayments

(四)預付款項(續)

2、 預付款項金額前五名單位 情況

Name 單位名稱	Relationship with the Company 與本公司關係	Amount 金額	Date 時間	Reason of outstanding 未結算原因
Land and Resources Bureau of Xi'an 西安市國土資源局	Non-related party 非關聯方	32,100,000.00	Within 1 year 1年以內	Settlement date undue 未到結算期
深圳市歐亞美華電子科技有限公司	Supplier 供應商	11,084,394.52	Within 1 year 1年以內	Settlement date undue 未到結算期
Housing and Construction Bureau of Shenzhen Municipality 深圳市福田區住房和建設局	Non-related party 非關聯方	4,189,131.00	Within 1 year 1年以內	Settlement date undue 未到結算期
Shenzhen Sanmu Communication Technology Co., Ltd. 深圳市三木通信技術有限公司	Supplier 供應商	2,790,000.00	Within 1 year 1年以內	Settlement date undue 未到結算期
Shenzhen Jiayang Electronic Co., Ltd. 深圳市佳陽電子有限公司	Supplier 供應商	2,515,743.41	Within 1 year 1年以內	Settlement date undue 未到結算期
Total 合計	_	52,679,268.93		

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(4) Prepayments (Continued)

3. Significant balances aged over 1 year listed as follows:

(四)預付款項

3、 賬齡超過一年、金額較大 的預付款項明細如下:

Name 單位名稱	Ending carrying balance 期末賬面餘額	Ageing 賬齡	Reason 未及時結算原因
Shenzhen Yatu Digital Video Technique Co., Ltd. 深圳雅圖數字視頻技術有限公司	1,258,894.14	1-2 years 1-2年	Not yet settled 未結算
Shenzhen Baolisi Technology Co., Ltd. 深圳市寶利斯科技有限公司	849,992.46	1-2 years 1-2年	Not yet settled 未結算
Tongxiang Xingye Machinery (shenzhen) Co., Ltd. 同向興業機械(深圳)有限公司	842,085.50	1-2 years 1-2年	Not yet settled 未結算
平宇工具股份有限公司	766,228.51	1-2 years 1-2年	Not yet settled 未結算
Shenzhen Huaxiangrongzheng Electronic Co., Ltd. 深圳華祥榮正電子有限公司	145,511.25	2-3 years 2-3年	Not yet settled 未結算
Total			
合計	3,862,711.86		

- 4. At the end of the reporting period, there was no prepayment due to shareholders holding 5% or more voting shares of the Company or other related parties.
- 5. Other explanation of prepayments:

The balance of prepayment at the end of the period increased 151.74% when compared with the balance in the beginning of the period, which was mainly attributable to prepaid land premiums of Xi'an Launch.

- 4、 期末預付款項中無持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位及其他關聯方欠款。
- 5. 預付款項的其他説明:

預付帳款期未餘額較期初 增長151.74%,主要系西安 元征軟件預付土地款所致。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(5) Other receivables

Disclosure of other receivables by categories:

(五) 其他應收款

1、 其他應收款按種類披露:

		Ending balance				Beginning balance				
			期末蝕				期初餘	額		
		Carrying	9	Provisi	ion for	Carrying		Provision for		
		balance		bad o		balar	108	bad d	d debts	
					準備	賬面的	徐額	壞賬	準備	
					Percentage		Percentage		Percentage	
		Amount		Amount		Amount	(%)	Amount	(%)	
Categories	種類	金額		金額		金額	比例(%)	金額	比例(%)	
Other receivables that are individually	單項金額重大並									
significant and subjected to provision	單項計提壞賬									
for bad debts on individual basis	準備的其他應收款									
Other receivables that are subjected to provision	按組合計提壞賬									
for bad debts on portfolio basis	準備的其他應收款									
1. Value Added Tax refund receivables	1、應收增值税退税	1,469,060.66	4.05			2,975,476.32	8.98			
2. Credit risks portfolio classified	2、以賬齡為風險特徵									
by ageing	劃分信用風險組合	29,302,148.38	80.81	2,521,986.41	8.61 2	4,763,722.95	74.78	1,924,572.16	7.77	
Sub-total	組合小計	30,771,209.04	84.86	2,521,986.41	8.20 2	7,739,199.27	83.76	1,924,572.16	6.94	
Other receivables that are individually	單項金額雖不重大									
insignificant but are subjected to provision for	但單項計提壞賬									
bad debts on individual basis	準備的其他應收款	5,490,813.38	15.14	5,490,813.38	100.00	5,377,208.15	16.24	5,377,208.15	100.00	
Total	合計	36,262,022.42	100.00	8,012,799.79	22.10 3	3,116,407.42	100.00	7,301,780.31	22.05	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(5) Other receivables (Continued)

Disclosure of other receivables by categories: (Continued)

Explanations of categories of other receivables:

Other receivables which are collectively assessed for impairment using the ageing analysis method:

(五) 其他應收款(續)

1、 其他應收款按種類披露: (續)

其他應收款種類的説明:

組合中,按賬齡分析法計提壞賬準備的其他應收款:

		Ending balance			Beginning balance			
			期末餘額		期初餘額			
		Carrying b	alance		Carrying b	alance		
					賬面餘額			
			Provision for				Provision for	
		Amount	Percentage	bad debts	Amount	Percentage	bad debts	
Ageing	賬齡	金額		壞脹準備	金額	比例(%)	壞賬準備	
Within 1 year	1年以內	17,068,791.19	58.25	853,439.56	22,050,416.89	89.04	1,102,520.84	
1-2 years	1-2年	10,682,166.78	36.45	1,068,216.67	1,446,956.06	5.84	144,695.61	
2-3 years	2-3年	1,107,890.29	3.78	332,367.08	470,923.32	1.90	141,276.99	
3-4 years	3-4年	288,923.32	0.99	144,461.66	334,208.76	1.35	167,104.38	
4-5 years	4-5年	154,376.80	0.53	123,501.44	461,217.92	1.87	368,974.34	
Total	合計	29,302,148.38	100.00	2,521,986.41	24,763,722.95	100.00	1,924,572.16	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(5) Other receivables (Continued)

Other receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period:

(五) 其他應收款(續)

2、期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的其他應收款壞賬準備計 提:

Other receivables 其他應 收款內容	Carrying balance 賬面 餘額	Amount of bad debts provision 壞賬 準備金額	Percentage (%) 計提比例 (%)	Reason 計提理由
廣州中工商報傳媒 有限公司	304,000.00	304,000.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Xianglian Metal Produces Co., Ltd. 深圳市湘聯金屬 製品有限公司	300,000.00	300,000.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Shijihengxing Technology Co., Ltd. 深圳市世紀恒興科技 有限公司	274,225.13	274,225.13	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Jinsanwei Mould Co., Ltd. 深圳市金三維模具 有限公司	242,081.50	242,081.50	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Changchuang Electronic Technology Co., Ltd 深圳市長創電子科技 有限公司	210,000.00	210,000.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Sub-total of other 106 insignificant accounts 金額較小的106戶	4,160,506.75	4,160,506.75	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大

Total

合計 <u>5,490,813.38</u> <u>5,490,813.38</u>

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(5) Other receivables (Continued)

During the reporting period, other receivables which subjected to full provision or of a large amount for bad debt made in previous periods but written back.

(五) 其他應收款(續)

- 3、 本期無本報告期前已全額 計提壞賬準備,或計提減 值準備的金額較大,但在 本期又全額收回或轉回, 或在本期收回或轉回比例 較大的應收賬款情況。
- 4. Other receivables actually written off during the reporting period
- 4、 本報告期實際核銷的其他 應收款

				Whether arising from
Name 單位名稱	Nature of trade receivables 其他應收款性質	Amounts written off 核銷金額	Reason for write-off 核銷原因	connected transaction 是否因 關聯交易產生
Shantou Longhu District Guancheng Automobile Trade Co., Ltd. 汕頭市龍湖區冠成 汽車貿易有限公司	Current accounts 往來款	40,000.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Lease deposits of Quanzhouban 泉州辦租賃保證金	Security deposit 保證金	6,000.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Video installation fee 視頻安裝費	Current accounts 往來款	59,191.64	Uncollectible 無法收回	No 否
Deposits of shantouban 汕頭辦押金	Deposit 押金	2,000.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Deposits of Quanzhouban 泉州辦押金	Deposit 押金	1,000.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Total 合計	_	108,191.64		

- At the end of the reporting period, there was no other receivable due from shareholders holding 5% or more voting shares of the Company.
- 5、期末其他應收款中無持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位欠款。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(5) Other receivables (Continued)

6. Five largest other receivables

(五) 其他應收款(續)

6、 其他應收款金額前五名單 位情況

Total 合計		19,498,534.00		53.76	
賀鵬麟	關聯方		1年以內		借款
He Penglin	Related party	2,498,534.00	within 1 year	6.89	Borrowings
深圳市錡宏偉科技有限公司	Non-related party 非關聯方	3,000,000.00	within 1 year 1年以內	8.27	Borrowings 借款
Shenzhen Jiayang Electronic Co., Ltd. 深圳市佳陽電子有限公司	Non-related party 非關聯方	3,000,000.00	1-2 years 1年至2年	8.27	Borrowings 借款
Shenzhen Fulunda Precision Industry Technology Co., Ltd. 深圳市福倫達精工技術有限公司	Non-related party 非關聯方	4,000,000.00	within 1 year 1年以內	11.03	Borrowings 借款
Shenzhen Kangmai Technology Co., Ltd. 深圳市康邁科技有限公司	Non-related party 非關聯方	7,000,000.00	1-2 years 1年至2年	19.30	Borrowings 借款
Name 單位名稱	Relationship with the Company 與本公司關係	Amount 金額	Ageing 年限	Percentage of total trade receivables (%) 佔其他應收款總額 的比例(%)	Nature 性質或內容

7. Trade receivables from related parties

7、 應收關聯方賬款情況

			Percentage of total
	Relationship with		trade receivables (%)
Name	the Company	Amount	佔其他應收款
單位名稱	與本公司關係	金額	總額的比例(%)
He Penglin	Shareholder of Peng Ao Da,		
賀鵬麟	a controlling subsidiary		
	控股子公司鵬奧達的股東	2,498,534.00	6.89
Total			
合計		2,498,534.00	6.89

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(6) Inventories

Categories of inventories

(六) 存貨

1、 存貨分類

			Ending balance 期末餘額			Beginning balance 期初餘額		
		Carrying	Provision for	Carrying	Carrying	Provision for	Carrying	
		balance	impairment	book value	balance	inventories	book value	
Categories	項目		跌價準備	賬面價值	賬面餘額	跌價準備	賬面價值	
Raw materials	原材料	35,386,784.71	8,872,107.82	26,514,676.89	62,764,686.60	8,872,107.82	53,892,578.78	
Work-in-progress	半成品	15,775,677.93	1,882,454.39	13,893,223.54	12,411,141.85	1,882,454.39	10,528,687.46	
Finished goods	庫存商品	71,287,814.49	1,157,699.75	70,130,114.74	56,340,095.72	7,728,039.15	48,612,056.57	
Total	合計	122,450,277.13	11,912,261.96	110,538,015.17	131,515,924.17	18,482,601.36	113,033,322.81	_

2. Provision for inventories impairment

2、 存貨跌價準備

Categories	存貨種類	Beginning carrying balance 期初賬面餘額	Provision for the period 本期計提額	for t	ductions the period 期減少額	Ending carrying balance 期末賬面餘額
				Reversals 轉回	Write-back 轉銷	
Raw materials Work-in-progress Finished goods	原材料 半成品 庫存商品	8,872,107.82 1,882,454.39 7,728,039.15	- - -	- - -	- 6,570,339.40	1,002,101.00
Total	合計	18,482,601.36	_			11,912,261.96

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN 八、合併財務報表主要項目註釋 ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL (療) ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL **STATEMENTS** (Continued)

(續)

(6) Inventories (Continued)

Provision for inventories impairment are as follows

(六)存貨(續)

3、 存貨跌價準備情況

Categories	項目	Basis for provision for impairment 計提存貨跌價準備的依據	Reasons for writing off provision for inventories impairment	Percentage of amount reversed in the period of ending balance of the inventory
Raw materials	原材料	Realizable impairment lower than cost 可變現減值低於成本	本期轉銷存貨跌 價準備的原因	本期轉回金額佔該項 存貨期未餘額的比例
Work-in-progress	半成品	Realizable impairment lower than cost 可變現減值低於成本		
Finished goods	庫存商品	Realizable impairment lower than cost 可變現減值低於成本	Abandonment 報廢	9.22%

(7) Other current assets

(七) 其他流動資產

		Ending	Beginning
		balance	balance
Categories	項目	期末餘額	期初餘額
Input tax pending for deduction	待抵扣進項稅	3,955,512.66	4,861,431.18

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

Long-term equity investments

Long-term equity Investment is shown as follows:

(八) 長期股權投資

1、 長期股權投資分項列示如 下:

Investee 被投資單位	Accounting method 核算方法	Investment costs 投資成本	Beginning carrying balance 期初 賬面餘額	Increase ("-" for decrease) 本期增減額 (減少以「-」 號填列)	Ending carrying balance 期末 賬面餘額
Shanghai Launch-sk Automobile Service Co., Ltd. 上海元征愛思開汽車服務有限公司	Equity method 權益法	19,110,000.00	4,451,621.33	-4,451,621.33	-
Investee 被投資單位	Shareholding percentage 持股比例(%)	Percentage of voting rights 表決權比例(%)	Provision for impairment 減值準備金額	Provision for the period 本期計提	
Shanghai Launch-sk Automobile Service Co., Ltd. 上海元征愛思聞汽車服務有限公司	8.75	8.75	4,451,621.33	-4,451,621.33	-

上冯兀征罗思用汽里服務有限公司

On 31 July 2012, Launch Tech Company Limited and SK Networks China Holdings Co... Ltd. entered into equity transfer agreement, according to which, Launch Tech Company Limited transferred its 8.75% interests in Shanghai Launch-sk Automobile Service Co., Ltd. to SK Networks China Holdings Co., Ltd., at a consideration of RMB5.6 million. The consideration shall be settled with RMB, and if US dollar is needed to settle the payment, the RMB amount shall be converted to US dollars using the RMB-Dollar benchmark rate published by People's Bank of China on the date of payment. On 24 May 2013, Launch Tech Company Limited received the consideration of USD 906,222.19 from SK Networks China Holdings Co., Ltd., and the transfer was completed till then.

2012年7月31日深圳市元 征科技股份有限公司和愛 思開實業(中國)投資有限 公司簽訂股權轉讓協議。 協議約定:深圳市元征科 技股份有限公司將其持有 的上海元征愛思開汽車服 務有限公司8.75%的股權 以560.00萬元(人民幣)的 價格轉讓給愛思開實業(中 國)投資有限公司,股權 轉讓款原則上以人民幣支 付,如需以美元支付,則 以人民幣與美元之間的匯 率按照付款當日中國人民 銀行公布的人民幣與基準 匯率折算等值美元。2013 年5月24日深圳市元征科技 股份有限公司收到愛思開 實業(中國)投資有限公司 的股權轉讓款906,222.19 美元,該股權轉讓完成。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(9) Fixed assets at cost and accumulated depreciation

(九) 固定資產原價及累計折舊

		Beginning				Ending
		carrying balance				carrying balance
		期初		Increase	Decrease	期末
Categories	項目	振面餘額		本期増加	本期減少	
outogorioo	.хн	AN PHI WITH		.1.741, E10H	ידי איזואי.	
1. Total original carrying value:	一、賬面原值合計:	454,091,282.82		137,385,392.92	6,679,106.99	584,797,568.75
1. Buildings	其中:房屋及建築物	200,795,551.93		106,576,291.80		307,371,843.73
2. Machinery and equipment	機器設備	50,172,066.72		760,243.07	139,580.01	50,792,729.78
3. Electronic equipment	電子設備	85,647,437.17		13,942,957.32	2,730,429.59	96,859,964.90
4. Transport equipment	運輸工具	25,966,231.50		2,892,650.68	3,123,184.15	25,735,698.03
5. Other equipment	其他設備	91,509,995.50		13,213,250.05	685,913.24	104,037,332.31
		cons	Change of solidation scope 本期合併	Increase of provision for the period		
			範圍變化新增	本期計提增加		
Total accumulated depreciation:	二、累計折舊合計:	199,221,403.58	130,770.88	46,141,438.44	3,286,136.58	242,207,476.32
1. Buildings	其中:房屋及建築物	51,349,686.26		13,218,456.41		64,568,142.67
Machinery and equipment	機器設備	24,678,256.33		4,698,293.40	50,309.76	29,326,239.97
3. Electronic equipment	電子設備	46,605,528.66	42,568.36	12,912,843.27	836,441.20	58,724,499.09
4. Transport equipment	運輸工具	17,376,587.12	88,202.52	2,674,801.26	2,092,143.02	18,047,447.88
5. Other equipment	其他設備	59,211,345.21		12,637,044.10	307,242.60	71,541,146.71
3. Total net book value of fixed assets	三、固定資產賬面淨值合計	254,869,879.24				342,590,092.43
1. Buildings	其中:房屋及建築物	149,445,865.67				242,803,701.06
2. Machinery and equipment	機器設備	25,493,810.39				21,466,489.81
3. Electronic equipment	電子設備	39,041,908.51				38,135,465.81
4. Transport equipment	運輸工具	8,589,644.38				7,688,250.15
5. Other equipment	其他設備	32,298,650.29				32,496,185.60

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(9) Fixed assets at cost and accumulated depreciation (Continued)

(九) 固定資產原價及累計折舊(續)

		Beginning			Ending	
		carrying			carrying	
		balance			balance	
		期初	Increase	Decrease	期末	
Categories	項目	賬面餘額	本期增加	本期減少		
4. Total provision for impairment	四、減值準備合計	-	-	-	-	
1. Buildings	其中:房屋及建築物	-	-	-	-	
2. Machinery and equipment	機器設備	-	-	-	-	
3. Transport equipment	運輸工具	-	-	-	-	
4. Electronic equipment	電子設備	-	-	-	-	
5. Other equipment	其他設備		-	-	-	
5. Total book value of fixed assets	五、固定資產賬面價值合計	254,869,879.24		3	42,590,092.43	
1. Buildings	其中:房屋及建築物	149,445,865.67		2	42,803,701.06	
2. Machinery and equipment	機器設備	25,493,810.39			21,466,489.81	
3. Transport equipment	運輸工具	39,041,908.51			38,135,465.81	
4. Electronic equipment	電子設備	8,589,644.38			7,688,250.15	
5. Other equipment	其他設備	32,298,650.29			32,496,185.60	

Depreciation for the period amounted to RMB46,141,438.44.

本期折舊額 46,141,438.44 元。

The amount of RMB 98,726,353.79 was transferred from construction in progress to fixed assets at cost in the period.

本期由在建工程轉入固定資產原 價為98,726,353.79元。

Please refer to note VIII. (9) 2 for details of fixed assets without certificate of title.

期末未辦妥產權證書的固定資產 情況見本附註2.

Book value of fixed assets for collateral or security at the end of period amounted to RMB168,482,733.16, please see note (11). 期末用於抵押或擔保的固定資產 賬面價值為168,482,733.16元, 詳見附註十一。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(9) Fixed assets at cost and accumulated depreciation (Continued)

(九) 固定資產原價及累計折舊(續)

2. Fixed assets without certificate of title at the end of the period

2. 期末未辦妥產權證書的固 定資產

Project 項目	Carrying amount 賬面價值	Reasons for not completing certificate of title 未辦妥產權證書的原因	Estimated time of completing 預計辦結產權證書時間
Plants of Shanghai Launch Phase II 上海元征二期廠房 Chengdu Aux Square No. 2304 成都奧克斯時代廣場 2304 號	96,507,518.12	Completed in January 2013; in process 2013年1月完工,正在辦理 Consideration settled in November 2013; in proces 2013年11月完成合同付款,目前正在辦理	2014年 ss 2014年
Total 合計	100,765,876.13		

Explanation about fixed assets: carrying amount of fixed assets at the end of the period increased 34.42% from the beginning of the period, which was mainly attributable to the transfer of plants of Shanghai Launch Phase II to fixed assets.

固定資產的説明:固定資產期末賬面價值較期初增長34.42%,主要系上海元征二期廠房,轉固所致。

(10) Construction in progress

(十) 在建工程

			Ending balance		E	Beginning balance	
			期末餘額			期初餘額	
		Carrying	Provision for	Carrying	Carrying	Provision for	Carrying
		balance	impairment	Value	balance	impairment	Value
Project	項目		減值準備	賬面價值	賬面餘額	減值準備	脹面價值
Research building	科研樓	87,405,700.39	-	87,405,700.39	31,435,594.42	-	31,435,594.42
Phase II of expansion construction	上海元征二期						
of Shanghai Launch	廠房擴建工程	-	-	-	98,726,353.79	-	98,726,353.79
Installation of spraying-line pipeline	噴涂線管道安裝	661,897.44	-	661,897.44	-	-	-
	4.21						
Total	合計	88,067,597.83	-	88,067,597.83	130,161,948.21	-	130,161,948.21

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(10) Construction in progress (Continued)

1. Movements of major projects of construction in progress

(十) 在建工程(續)

1、 重大在建工程項目變動情 況

Project name	工程項目名稱	Budget amount 預算數	Beginning balance 期初 餘額	Increase 本期 增加	Transferred to fixed assets 轉入 固定資產	Other decrease 其他減少	Investment to budget (%) 工程投入 佔預算 比例(%)
Research building Phase II of expansion construction of Shanghai Launch	科研樓 上海元征二期 廠房擴建工程	93,680,000	31,435,594.42 98,726,353.79	55,970,105.97	98,726,353.79		39.29% 98.73%
Total	合計		130,161,948.21	55,970,105.97	98,726,353.79	-	
Project name		工程項目名稱	ĺ	Progress 工程進度		ource of capital g金來源	Ending balance 期末餘額
Research building		科研樓		93.30%	Self-	-funding 自籌	87,405,700.39
Phase II of expansion construct of Shanghai Launch	tion	上海元征二期廠房擴建工		100%	Self	日等 -funding 自籌	_
Total		合計				_	87,405,700.39

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets

1. Intangible assets

(十一)無形資產

1、 無形資產情況

		Beginning carrying			Ending carrying
		balance			balance
		期初	Increase	Decrease	期末
Projects	項目	賬面餘額	本期增加	本期減少	
1. Aggregate original book value	1. 賬面原值合計	93,159,510.28	31,220,483.83	-	124,379,994.11
Land use right of Launch Industrial Park	元征工業園土地使用權	9,167,333.46	-	-	9,167,333.46
Proprietary technology-X631 4-wheel aligner	專有技術-X631四輪定位儀	2,870,781.86	-	-	2,870,781.86
Proprietary technology-meters assembly for	專有技術-川汽項目儀錶總成	2,226,543.30	-	-	2,226,543.30
Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-CRS200 cleaning and inspection	專有技術-CRS200				
station for common rail fuel jet pumps	共軌噴油器清洗檢測台	2,476,868.34	-	-	2,476,868.34
Proprietary technology-DBSCar-andriod projects	專有技術-DBSCar-andriod項目	8,478,940.93	-	-	8,478,940.93
觀瀾湖高爾夫球會會籍	觀瀾湖高爾夫球會會籍	1,177,350.41	-	-	1,177,350.41
Proprietary technology-iDiag(Android/iOS)	專有技術-iDiag(Android/iOS)	-	5,812,289.15	-	5,812,289.15
Proprietary technology-RCU-P	專有技術-RCU-P	-	4,572,091.56	-	4,572,091.56
Proprietary technology-golo2	專有技術-golo2	-	4,660,565.14	-	4,660,565.14
Proprietary technology-CRECORDER automotive diagnostic platform	專有技術-CRECORDER汽車診斷平臺	4,952,792.88	-	-	4,952,792.88
Proprietary technology-CREADER V automotive diagnostic device	專有技術-CREADER V汽車故障診斷儀	3,301,861.92	-	-	3,301,861.92
Proprietary technology-EGR system of meters assembly	專有技術-川汽項目儀錶總成EGR系統	5,207,676.79	-	-	5,207,676.79
for Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-X431 DIAGUN auto diagnostic computer	專有技術-X431 DIAGUN汽車診斷電腦	4,961,042.12	-	-	4,961,042.12
Proprietary technology-Weichai common rail system	專有技術-濰柴共軌行	6,765,717.40	-	-	6,765,717.40
Proprietary technology-X431 GX3 auto diagnostic computer	專有技術-X431 GX3 汽車故障診斷電腦	6,843,933.74	-	-	6,843,933.74
Proprietary technology-X431 NCP auto diagnostic computer	專有技術-X431 NCP汽車故障診斷電腦	5,174,969.80	-	-	5,174,969.80
Proprietary technology-X431 3G auto diagnostic computer	專有技術-X431 3G汽車故障診斷電腦	5,434,559.95	-	-	5,434,559.95
Proprietary technology-X431 Nano auto diagnostic computer	專有技術-X431 Nano 汽車診斷電腦	2,153,029.00	-	-	2,153,029.00
Proprietary technology-Creader VI(Code scanner)	專有技術—Creader VI(汽車讀碼卡)	738,313.16	-	-	738,313.16
Proprietary technology-customized project of reversing radars	專有技術-倒車雷達客戶定制項目	450,409.39	-	-	450,409.39
Proprietary technology-CRESETTER zeroing device for headlights	專有技術-CRESETTER				
	汽車服務燈歸零設備	1,068,653.25	-	-	1,068,653.25

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

. Intangible assets (Continued)

(十一)無形資產(續)

		Beginning			Ending
		carrying			carrying
		balance			balance
		期初	Increase	Decrease	期末
Projects	項目	賬面餘額	本期増加	本期減少	
	▲ 昨工匠体入社 //库\				
Aggregate original book value (Continued)	1. 賬面原值合計(續)	005 000 40			005 000 40
Proprietary technology-TPMS tire pressure examining	專有技術-TPMS胎壓檢測平臺開發項目	895,032.42	-	-	895,032.42
platform development project	事七升件 VIOI 00 Ⅱ汽车升降分降原则	0.400.000.00			0.400.000.00
Proprietary technology-X431 3G-II auto diagnostic computer	專有技術-X431 3G-II汽車故障診斷電腦	2,482,608.23	-	-	2,482,608.23
Proprietary technology-Second generation project of	專有技術-濰柴共軌行第二代項目	2,281,052.66	-	-	2,281,052.66
Weichai common rail system	東七井体 14MB500 亚佐地	1 000 070 51			1 000 070 51
Proprietary technology-KWB503 balancer	專有技術-KWB503平衡機	1,832,870.51	-	-	1,832,870.51
Proprietary technology-products development for cleaning and	專有技術-濰柴共軌噴油嘴清洗				
inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects	檢測台產品開發項目 表表 14/5 2017 49 1874 40 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	1,217,220.38	-	-	1,217,220.38
Proprietary technology-X712 4-wheel aligner	專有技術-X712四輪定位儀	2,536,153.13	-	-	2,536,153.13
Proprietary technology-Online teaching project	專有技術-網絡教學項目	1,047,617.85	-	-	1,047,617.85
X-431 GDS auto diagnostic computer	X-431 GDS 汽車故障診斷電腦	5,909,077.33	-	-	5,909,077.33
X-431 PAD auto diagnostic computer	X-431 PAD汽車故障診斷電腦	5,992,405.46	-	-	5,992,405.46
X-431 IV auto diagnostic computer	X-431 Ⅳ汽車故障診斷電腦	4,663,854.72	-	-	4,663,854.72
X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer	X-431 DIAGUNIII汽車故障診斷電腦	3,894,370.14	-	-	3,894,370.14
CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project	CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目	2,281,835.25	-	-	2,281,835.25
Proprietary technology-J2534 project	專有技術-J2534項目	-	4,200,254.13	-	4,200,254.13
Proprietary technology-TGT project	專有技術-TGT項目	-	2,467,545.20	-	2,467,545.20
Proprietary technology-MatcoPAD project	專有技術-MatcoPAD項目	-	6,046,020.62	-	6,046,020.62
Proprietary technology-PRO1 project	專有技術-PRO1項目	-	5,905,852.50	-	5,905,852.50
Proprietary technology-CRP project	專有技術-CRP項目	-	3,812,995.57	-	3,812,995.57
Proprietary technology-CR V+ project	專有技術-CR V+項目	-	3,548,851.44	-	3,548,851.44
Land use right of Shanghai Launch	上海元征土地使用權	13,511,684.63	-	-	13,511,684.63
Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT835WA剪式舉升機	1,344,256.60	-	-	1,344,256.60
Proprietary technology-TLT850WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT850WA剪式舉升機	1,039,177.10	-	-	1,039,177.10

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

1. Intangible assets (Continued)

(十一)無形資產(續)

		Beginning			Ending
		carrying			carrying
		balance			balance
		期初	Increase	Decrease	期末
Projects	項目	賬面餘額	本期增加	本期減少	
2. Accumulated amortisation	2. 累計攤銷合計	37,066,896.98	18,100,420.43	-	55,167,317.41
Land use right of Launch Industrial Park	元征工業園土地使用權	1,145,916.71	190,986.12	-	1,336,902.83
Proprietary technology-X631 4-wheel aligner	專有技術-X631四輪定位儀	1,935,335.21	358,847.76	-	2,294,182.97
Proprietary technology-meters assembly for	專有技術一川汽項目儀錶總成	1,182,512.88	278,317.89	-	1,460,830.77
Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-CRS200 cleaning and inspection	專有技術-CRS200共軌噴油器清洗	1,048,826.62	309,608.55	-	1,358,435.17
station for common rail fuel jet pumps	檢測台				
Proprietary technology-DBSCar-andriod projects	專有技術-DBSCar-andriod項目	706,578.41	1,695,788.19	-	2,402,366.60
觀瀾湖高爾夫球會會籍	觀瀾湖高爾夫球會會籍	-	-	-	_
Proprietary technology-iDiag(Android/iOS)	專有技術-iDiag(Android/iOS)	-	96,871.48	-	96,871.48
Proprietary technology-RCU-P	專有技術-RCU-P	-	76,201.53	-	76,201.53
Proprietary technology-golo2	專有技術-golo2	-	77,676.08	-	77,676.08
Proprietary technology-CRECORDER automotive diagnostic platform	專有技術-CRECORDER汽車診斷平臺	3,382,833.93	619,099.11	-	4,001,933.04
Proprietary technology-CREADER V automotive diagnostic device	專有技術-CREADER V汽車故障診斷儀	2,255,222.62	412,732.74	-	2,667,955.36
Proprietary technology-EGR system of meters assembly	專有技術-川汽項目儀錶總成EGR系統	2,904,181.55	650,959.60	-	3,555,141.15
for Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-X431 DIAGUN auto diagnostic computer	專有技術-X431 DIAGUN汽車診斷電腦	2,766,640.02	620,130.26	-	3,386,770.28
Proprietary technology-Weichai common rail system	專有技術-濰柴共軌行	2,874,920.57	845,714.67	-	3,720,635.24
Proprietary technology-X431 GX3 auto diagnostic computer	專有技術-X431 GX3 汽車故障診斷電腦	2,908,156.63	855,491.72	-	3,763,648.35
Proprietary technology-X431 NCP auto diagnostic computer	專有技術-X431 NCP汽車故障診斷電腦	2,156,237.42	1,034,993.96	_	3,191,231.38
Proprietary technology-X431 3G auto diagnostic computer	專有技術-X431 3G汽車故障診斷電腦	2,264,400.00	1,086,911.99	_	3,351,311.99
Proprietary technology-X431 Nano auto diagnostic computer	專有技術-X431 Nano 汽車診斷電腦	897,095.41	430,605.80	_	1,327,701.21
Proprietary technology-Creader VI(Code scanner)	專有技術—Creader VI(汽車讀碼卡)	295,325.27	147,662.63	_	442,987.90
Proprietary technology-customized project of reversing radars	專有技術-倒車雷達客戶定制項目	180,163.76	90,081.88	-	270,245.64

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

1. Intangible assets (Continued)

(十一)無形資產(續)

Carrying balance B			Beginning			Ending
REDIGIOS 初日 内のではいます。 現在 大き球 中のではいます。 現在 大き球 中のではいます。 ではいます。 ではい			carrying			carrying
Population 項目 医面棘振 本期地 本戦政 下面検証 2. Accumulated amortisation (Continued) 2. 累計養給合計(第) ************************************			balance			balance
2. 果計機的計(類) Proprietary technology-CRESETTER zeroing 専有技術一CRESETTER device for headlights			期初	Increase	Decrease	期末
Proprietary technology-CRESETTER zeroing 專有技術一CRESETTER device for headlights 汽車服務連歸零設備 338,406.88 213,730.65 - 552,137.53 Proprietary technology-TPMS tire pressure examining platform development project 專有技術一TPMS胎壓檢測平量開發用 283,426.93 179,006.48 - 462,433.41 Proprietary technology-W313 G-III auto diagnostic computer 專有技術一X431 3G-II/中華祝博診斯電腦 766,159.26 496,521.65 - 1,282,680.91 Proprietary technology-Rocond generation project of Weichic common rail system 專有技術一X431 3G-II/中華祝博診斯電腦 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-Products development for clearing and inspection station for Weichia common rail fuel jet pumps projects 海柱技術一経失失制資油機 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-W712 4-wheel aligner 專有技術一経失失制資油機 507,215.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.1	Projects	項目	賬面餘額	本期増加	本期減少	
Proprietary technology-CRESETTER zeroing 專有技術一CRESETTER device for headlights 汽車服務連歸零設備 338,406.88 213,730.65 - 552,137.53 Proprietary technology-TPMS tire pressure examining platform development project 專有技術一TPMS胎壓檢測平量開發用 283,426.93 179,006.48 - 462,433.41 Proprietary technology-W313 G-III auto diagnostic computer 專有技術一X431 3G-II/中華祝博診斯電腦 766,159.26 496,521.65 - 1,282,680.91 Proprietary technology-Rocond generation project of Weichic common rail system 專有技術一X431 3G-II/中華祝博診斯電腦 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-Products development for clearing and inspection station for Weichia common rail fuel jet pumps projects 海柱技術一経失失制資油機 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-W712 4-wheel aligner 專有技術一経失失制資油機 507,215.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 507,175.17 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.17 - 77,431.09 - 243,444.08 - 507,175.1	2 Accumulated amortication (Continued)	o 男計機然公計/値)				
device for headlights	·					
Proprietary technology-TPMS the pressure examining platform development project Proprietary technology-X431 3G-II auto diagnostic computer	, ,		220 106 00	212 720 65		EEO 107 EO
platform development project Proprietary technology-X431 3G-II auto diagnostic computer 專有技術一X431 3G-II 汽車故障診斷電腦 786,159.26 496,521.66 - 1,282,680.91 Proprietary technology-Second generation project of 專有技術一准柴共執行第二代項目 494,228.08 456,210.53 - 950,436.61 Weichai common rail system Proprietary technology-KWB503 balancer 專有技術一KWB503平衡機 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-forducts development for cleaning and inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects 專有技術一准柴共執環油嘴 1,056,730.47 Proprietary technology-V712 4-wheel aligner 專有技術一准柴共執理油幣 226,943.88 209,523.57 - 436,507.45 X-431 GDS auto diagnostic computer X-431 GDS,汽車本阀等新電腦 689,392.35 1,181,815.47 - 1,871,207.82 X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD 汽車水阀等新電腦 99,873.42 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV 汽車水阀等新電腦 777,730.91 392,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 IV 汽車水阀等新電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project 第有技術一区94月目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-DES4 project 第有技術一MetcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRD1 project 第有技術一MetcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRD1 project 第有技術一MetcoPAD項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CRP project 第有技術一CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CRP project 第有技術一CRP項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,756.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 第有技術一CRP項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,756.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 第有技術一TLT835WA 剪式等用表 770,727.79 188,032.05	· ·		,	,	-	
Proprietary technology-X431 3G-II auto diagnostic computer 專有技術-X431 3G-II/汽車故障診斷電腦 786,159.26 496,521.65 - 1,282,680.91 Proprietary technology-Second generation project of 專有技術-迷柴共執行第二代項目 494,228.08 456,210.53 - 950,438.61 Weichal common rall system Proprietary technology-KWB503 balancer 專有技術-KWB503平衡機 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-forducts development for cleaning and inspection station for Weichal common rall fluel jet pumps projects 專有技術-迷柴共軌噴油嘴 1,566,730.47 Proprietary technology-Crinine teaching project 專有技術-光子12四輪定位儀 549,499.84 507,230.63 - 1,056,730.47 Proprietary technology-Crinine teaching project 專有技術-網絡教學項目 226,983.88 209,523.57 - 436,507.45 X-431 GDS auto diagnostic computer X-431 GDS,汽車故障診斷電腦 99,873.42 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 PAD,汽車故障診斷電腦 777,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DAGUNIII auto diagnostic computer X-431 IV 八車故障診斷電腦 777,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DAGUNIII auto diagnostic computer X-431 IV 八車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project 專有技術-CES4 項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-IZ534 project 專有技術-TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-MetooPAD 項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-CEP 項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CEP project 專有技術-CEP 項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CEP project 專有技術-CEP 項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghal Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,766,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-CEP 项目 1,2767,777.79 168,032.05 - 938,759.84		夺有X州 □ IFWO 加壓做別下室開發視目	200,420.90	179,000.40	-	402,455.41
Proprietary technology-Second generation project of Weichai common rail system Proprietary technology-KWB503 balancer 專有技術一KWB503平衡機 397,121.94 366,574.10 - 763,696.04 Proprietary technology-Products development for cleaning and inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects		車右は術_V/21.2C 汽車	706 150 06	106 521 65		1 202 600 01
Proprietary technology-KWB503 balancer				*	-	
Proprietary technology-products development for cleaning and inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects 清洗檢測合產品開發項目 263,731.09 243,444.08 - 507,175.17 Proprietary technology-X712 4-wheel aligner 專有技術-X712四輪定位儀 549,499.84 507,230.63 - 1,056,730.47 Proprietary technology-Online teaching project 專有技術-X712四輪定位儀 549,499.84 507,230.63 - 1,056,730.47 Proprietary technology-Online teaching project 專有技術-AKA\$1 GDS 汽車故障診斷電腦 689,392.35 1,181,815.47 - 1,871,207.82 X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD 汽車故障診斷電腦 99,873.42 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV /汽車故障診斷電腦 77,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII/汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速縮清洗檢油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-U2534 project 專有技術-U2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術-MatcoPAD 項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術-PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRV project 專有技術-CRV + 項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CRV project 專有技術-CRV + 項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-CRV + 項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 對式學升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84		等有技術 一 維宋 共 制 1 1	494,228.08	400,210.03	-	900,438.01
inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects	Proprietary technology-KWB503 balancer	專有技術-KWB503平衡機	397,121.94	366,574.10	-	763,696.04
Proprietary technology-X712 4-wheel aligner 專有技術-X712四輪定位儀 549,499.84 507,230.63 - 1,056,730.47 Proprietary technology-Online teaching project 專有技術-網絡教學項目 226,983.88 209,523.57 - 436,507.45 X-431 GDS auto diagnostic computer X-431 GDS 汽車故障診斷電腦 689,392.35 1,181,815.47 - 1,871,207.82 X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD 汽車故障診斷電腦 99,873.42 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV汽車故障診斷電腦 77,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 IDAGUNIII auto diagnostic computer X-431 IDAGUNIII/汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速稅清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-J2534 project 專有技術一J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術一MatcoPAD項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術一PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術一CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 <td>Proprietary technology-products development for cleaning and</td> <td>專有技術-濰柴共軌噴油嘴</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td>	Proprietary technology-products development for cleaning and	專有技術-濰柴共軌噴油嘴				
Proprietary technology-Online teaching project 專有技術一網絡教學項目 226,983.88 209,523.57 — 436,507.45 X-431 GDS auto diagnostic computer X-431 GDS 汽車故障診斷電腦 689,392.35 1,181,815.47 — 1,871,207.82 X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD 汽車故障診斷電腦 99,873.42 1,198,481.09 — 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV 汽車故障診斷電腦 77,730.91 932,770.94 — 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII/汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 — 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 abg速港箱清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 — 494,397.64 Proprietary technology-L2534 project 專有技術一J2534項目 — 70,004.24 — 70,004.24 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術一MatcoPAD項目 — 41,125.75 — 41,125.75 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術一PRO1項目 — 98,430.88 — 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術一CRP項目 — 63,549.93 — 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術一CR V+項目 — 59,147.52 —	inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects	清洗檢測台產品開發項目	263,731.09	243,444.08	-	507,175.17
X-431 GDS auto diagnostic computer X-431 GDS / ja th page 1,871,207.82 X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD / ja th page 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV / ja th page 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV / ja th page 2,200,188 77,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII / ja th page 2,200,198,200,198,200,200 X-431 DIAGUNIII / ja th page 2,200,200,200,200,200,200,200,200,200,2	Proprietary technology-X712 4-wheel aligner	專有技術-X712四輪定位儀	549,499.84	507,230.63	-	1,056,730.47
X-431 PAD auto diagnostic computer X-431 PAD 汽車故障診斷電腦 99,873.42 1,198,481.09 - 1,298,354.51 X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII / 汽車故障診斷電腦 77,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII / 汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速縮清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-I2534 project 專有技術—J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-TGT project 專有技術—TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術—MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-CRD project 專有技術—CRP項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術—CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術—CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72	Proprietary technology-Online teaching project	專有技術-網絡教學項目	226,983.88	209,523.57	-	436,507.45
X-431 IV auto diagnostic computer X-431 IV 汽車故障診斷電腦 77,730.91 932,770.94 - 1,010,501.85 X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII 汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-J2534 project 專有技術 - J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-TGT project 專有技術 - MatcoPAD項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術 - MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術 - CRP項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術 - CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術 - CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術 - TLT835WA 剪式學科 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	X-431 GDS auto diagnostic computer	X-431 GDS 汽車故障診斷電腦	689,392.35	1,181,815.47	-	1,871,207.82
X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer X-431 DIAGUNIII 汽車故障診斷電腦 64,906.17 778,874.03 - 843,780.20 CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-J2534 project 專有技術 – J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-TGT project 專有技術 – TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術 – MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術 – PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術 – CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術 – CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術 – TLT835WA 剪式發射 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	X-431 PAD auto diagnostic computer	X-431 PAD汽車故障診斷電腦	99,873.42	1,198,481.09	-	1,298,354.51
CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目 38,030.59 456,367.05 - 494,397.64 Proprietary technology-J2534 project 專有技術一J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-TGT project 專有技術一TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術一MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術一PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術一CR V+項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術一CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術一TLT835WA 剪式學科機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	X-431 IV auto diagnostic computer	X-431 Ⅳ汽車故障診斷電腦	77,730.91	932,770.94	-	1,010,501.85
Proprietary technology-J2534 project 專有技術-J2534項目 - 70,004.24 - 70,004.24 Proprietary technology-TGT project 專有技術-TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術-MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術-CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer	X-431 DIAGUNIII汽車故障診斷電腦	64,906.17	778,874.03	-	843,780.20
Proprietary technology-TGT project 專有技術-TGT項目 - 41,125.75 - 41,125.75 Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術-MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術-CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project	CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目	38,030.59	456,367.05	-	494,397.64
Proprietary technology-MatcoPAD project 專有技術-MatcoPAD項目 - 100,767.01 - 100,767.01 Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術-CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	Proprietary technology-J2534 project	專有技術-J2534項目	-	70,004.24	-	70,004.24
Proprietary technology-PRO1 project 專有技術-PRO1項目 - 98,430.88 - 98,430.88 Proprietary technology-CRP project 專有技術-CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	Proprietary technology-TGT project	專有技術-TGT項目	-	41,125.75	-	41,125.75
Proprietary technology-CRP project 專有技術-CRP項目 - 63,549.93 - 63,549.93 Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	Proprietary technology-MatcoPAD project	專有技術-MatcoPAD項目	-	100,767.01	-	100,767.01
Proprietary technology-CR V+ project 專有技術-CR V+項目 - 59,147.52 - 59,147.52 - 59,147.52 Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT835WA 剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	Proprietary technology-PRO1 project	專有技術-PRO1項目	-	98,430.88	-	98,430.88
Land use right of Shanghai Launch 上海元征土地使用權 2,486,520.01 270,233.71 - 2,756,753.72 Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術一TLT835WA剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 - 938,759.84	Proprietary technology-CRP project	專有技術-CRP項目	-	63,549.93	-	63,549.93
Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift 專有技術一TLT835WA剪式舉升機 770,727.79 168,032.05 – 938,759.84	Proprietary technology-CR V+ project	專有技術-CR V+項目	-	59,147.52	-	59,147.52
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Land use right of Shanghai Launch	上海元征土地使用權	2,486,520.01	270,233.71	-	2,756,753.72
Proprietary technology-TLT850WA Hydraulic Lift 專有技術-TLT850WA剪式舉升機 595,810.83 129,897.11 - 725,707.94	Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT835WA剪式舉升機	770,727.79	168,032.05	-	938,759.84
	Proprietary technology-TLT850WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT850WA剪式舉升機	595,810.83	129,897.11	-	725,707.94

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

1. Intangible assets (Continued)

(十一)無形資產(續)

		Beginning			Ending
		carrying			carrying
		balance			balance
		期初	Increase	Decrease	期末
Projects	項目	賬面餘額	本期增加	本期減少	
3. Total net book value of intangible assets	3.無形資產賬面淨值合計	87,313,097.13	-	-	110,239,142.01
Land use right of Launch Industrial Park	元征工業園土地使用權	8,021,416.75	-	-	7,830,430.63
Proprietary technology-X631 4-wheel aligner	專有技術-X631四輪定位儀	935,446.65	-	-	576,598.89
Proprietary technology-meters assembly for	專有技術-川汽項目儀錶總成	1,044,030.42	-	-	765,712.53
Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-CRS200 cleaning and inspection	專有技術-CRS200				
station for common rail fuel jet pumps	共軌噴油器凊洗檢測台	1,428,041.72	-	_	1,118,433.17
Proprietary technology-DBSCar-andriod projects	專有技術-DBSCar-andriod項目	7,772,362.52	-	-	6,076,574.33
觀瀾湖高爾夫球會會籍	觀瀾湖高爾夫球會會籍	1,177,350.41	-	-	1,177,350.41
Proprietary technology-iDiag(Android/iOS)	專有技術-iDiag(Android/iOS)				5,715,417.67
Proprietary technology-RCU-P	專有技術-RCU-P				4,495,890.03
Proprietary technology-golo2	專有技術-golo2				4,582,889.06
Proprietary technology-CRECORDER automotive diagnostic platform	專有技術-CRECORDER汽車診斷平臺	1,569,958.95	-	_	950,859.84
Proprietary technology-CREADER V automotive diagnostic device	專有技術-CREADER V汽車故障診斷儀	1,046,639.30	-	_	633,906.56
Proprietary technology-EGR system of meters assembly for	專有技術-川汽項目儀錶總成EGR系統	2,303,495.24	_	_	1,652,535.64
Sichuan Automobile Project					
Proprietary technology-X431 DIAGUN auto diagnostic computer	專有技術-X431 DIAGUN汽車診斷電腦	2,194,402.10	_	_	1,574,271.84
Proprietary technology-Weichai common rail system	專有技術-濰柴共軌行	3,890,796.83	_	_	3,045,082.16
Proprietary technology-X431 GX3 auto diagnostic computer	專有技術-X431 GX3汽車故障診斷電腦	3,935,777.11	_	_	3,080,285.39
Proprietary technology-X431 NCP auto diagnostic computer	專有技術-X431 NCP汽車故障診斷電腦	3,018,732.38	_	_	1,983,738.42
Proprietary technology-X431 3G auto diagnostic computer	專有技術-X431 3G 汽車故障診斷電腦	3,170,159.95	_	_	2,083,247.96
Proprietary technology-X431 Nano auto diagnostic computer	專有技術-X431 Nano汽車診斷電腦	1,255,933.59	_	_	825,327.79
Proprietary technology-Creader VI(Code scanner)	專有技術—Creader VI(汽車讀碼卡)	442,987.89	-	-	295,325.26

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

1. Intangible assets (Continued)

(十一)無形資產(續)

		Beginning carrying balance 期初	Increase	Decrease	Ending carrying balance 期末
Projects	項目	賬面餘額	本期増加	本期減少	
3. Total net book value of intangible assets (Continued)	3.無形資產賬面淨值合計(續)				
Proprietary technology-customized project of reversing radars	專有技術-倒車雷達客戶定制項目	270,245.63	-	-	180,163.75
Proprietary technology-CRESETTER zeroing device for headlights	專有技術-CRESETTER				
	汽車服務燈歸零設備	730,246.37	-	-	516,515.72
Proprietary technology-TPMS tire pressure examining	專有技術-TPMS胎壓檢測平臺開發項目	611,605.49	-	-	432,599.01
platform development project					
Proprietary technology-X431 3G-II auto diagnostic computer	專有技術─X431 3G-II汽車故障診斷電腦	1,696,448.97	-	-	1,199,927.32
Proprietary technology-Second generation project of Weichai common rail system	專有技術-濰柴共軌行第二代項目	1,786,824.58	-	-	1,330,614.05
Proprietary technology-KWB503 balancer	專有技術-KWB503平衡機	1,435,748.57	-	-	1,069,174.47
Proprietary technology-products development for cleaning and	專有技術-濰柴共軌噴油嘴				
inspection station for Weichai common rail fuel jet pumps projects	清洗檢測台產品開發項目	953,489.29	-	-	710,045.21
Proprietary technology-X712 4-wheel aligner	專有技術-X712四輪定位儀	1,986,653.29	-	-	1,479,422.66
Proprietary technology-Online teaching project	專有技術-網絡教學項目	820,633.97	-	-	611,110.40
X-431 GDS auto diagnostic computer	X-431 GDS汽車故障診斷電腦	5,219,684.98	-	-	4,037,869.51
X-431 PAD auto diagnostic computer	X-431 PAD 汽車故障診斷電腦	5,892,532.04	-	-	4,694,050.95
X-431 IV auto diagnostic computer	X-431 IV汽車故障診斷電腦	4,586,123.81	-	-	3,653,352.87
X-431 DIAGUNIII auto diagnostic computer	X-431 DIAGUNIII汽車故障診斷電腦	3,829,463.97	-	-	3,050,589.94
CAT-501 automatic transmissions cleaner and petrol filter project	CAT-501 自動變速箱清洗換油機項目	2,243,804.66	-	-	1,787,437.61
Proprietary technology-J2534 project	專有技術-J2534項目	-	-	-	4,130,249.89
Proprietary technology-TGT project	專有技術-TGT項目	-	-	-	2,426,419.45
Proprietary technology-MatcoPAD project	專有技術-MatcoPAD項目	-	-	-	5,945,253.61
Proprietary technology-PRO1 project	專有技術-PRO1項目	-	-	-	5,807,421.62
Proprietary technology-CRP project	專有技術-CRP項目	-	-	-	3,749,445.64
Proprietary technology-CR V+ project	專有技術-CR V+項目	-	-	-	3,489,703.92
Land use right of Shanghai Launch	上海元征土地使用權	11,025,164.62	-	-	10,754,930.91
Proprietary technology-TLT835WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT835WA剪式舉升機	573,528.81	-	-	405,496.76
Proprietary technology-TLT850WA Hydraulic Lift	專有技術-TLT850WA剪式舉升機	443,366.27	-	-	313,469.16

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(11) Intangible assets (Continued)

1. Intangible assets (Continued)

Amortization for the period amounted to RMB18,100,420.43.

The intangible assets are neither used as collateral or guarantee nor impaired at the end of the period.

Other explanations about intangible assets: Proprietary technology was acquired by the Company through research and development during production and operation process. The Company acquired 觀瀾湖高爾夫球會會籍 in 2008, the membership is a life membership which is an indefinite life intangible assets. Pursuant to the requirement of accounting standards, such asset is not subject to amortization. The ending balance of intangible assets increase by 26.26% from the beginning balance was mainly due to the transfer of proprietary technology to intangible assets.

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(十一)無形資產(續)

1、 無形資產情況(續)

本期攤銷額18,100,420.43 元。

期末沒有用於抵押或擔保 的無形資產,期末也不存 在減值情形。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

2. Development and research expenses 2013

(十一)無形資產(續)

2、公司開發項目支出2013年度

Transferred out 本期轉出數

				个为.	刊山奴	
				Recognize	Recognized	
				in profit	as intangible	
		Beginning		or loss	asset	Ending
		balance	Increase	計入當期	確認為	balance
Project	項目	期初餘額	本期增加	損益	無形資產	期末餘額
iDiag(Android/iOS)	iDiag(Android/iOS)	4,901,836.77	910,452.38	_	5,812,289.15	_
Easy Diag(Android/iOS)	Easy Diag(Android/iOS)	-	5,377,227.79	-	-	5,377,227.79
RCU-P	RCU-P	_	4,572,091.56	_	4,572,091.56	_
golo2	golo2	_	4,660,565.14	_	4,660,565.14	_
golo3	golo3	_	7,148,137.74	_	_	7,148,137.74
J2534 project	J2534項目	3,454,537.01	928,916.24	183,199.12	4,200,254.13	_
MV3 project	MV3項目	2,029,680.34	-	2,029,680.34	-	_
TGT travel Navigator project	TGT旅游導航儀項目	989,069.47	1,936,473.53	457,997.80	2,467,545.20	_
X-712S 4-wheel aligner project	X-712S四輪定位儀項目	-	2,720,995.83	686,996.70	-	2,033,999.13
MatcoPAD automotive diagnostic	MatcoPAD汽車故障診斷儀項目					
device project		-	7,374,214.25	1,328,193.63	6,046,020.62	_
X431 PRO automotive diagnostic	X431 PRO汽車故障診斷儀項目					
device project		-	7,096,646.79	1,190,794.29	5,905,852.50	-
CRP129 automotive diagnostic project	CRP129汽車故障診斷項目	-	4,728,991.17	915,995.60	3,812,995.57	-
CR V+ automotive diagnostic project	CR V+汽車故障診斷項目	-	4,419,047.26	870,195.82	3,548,851.44	-
X431 PRO3 automotive diagnostic	X431 PRO3汽車故障診斷儀項目					
device project		-	2,238,403.28	457,997.80	-	1,780,405.48
CresetterII	CresetterII	-	1,831,991.21	1,831,991.21	-	_
CR IV+	CR IV+	-	1,373,993.41	1,373,993.41	-	_
Bangqi customized project	邦奇客戶定制項目	-	2,060,990.11	2,060,990.11	-	_
Geely Automobile PC wireless	吉利汽車PC式無線診斷盒項目					
diagnostic kits project		-	1,602,992.31	1,602,992.31	-	_
Creader VII project	Creader VII項目	-	1,305,293.74	1,305,293.74	-	_
Chongqing Lifan wireless offline	重慶力帆無線式下線檢測項目					
detection project		-	2,289,989.01	2,289,989.01	-	_
Creader VIII project	Creader VIII項目	-	1,488,492.86	1,488,492.86	-	-
X431 software upgrade project	X431軟件升級項目	-	4,854,776.71	4,854,776.71	-	-
Total	合計	11,375,123.59	70,920,682.32	24,929,570.46	41,026,465.31	16,339,770.14

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(11) Intangible assets (Continued)

2. Development and research expenses 2012

(十一)無形資產(續)

2、公司開發項目支出2012年度

Transferred out 本期轉出數 Recognize Recognized

				necognize	necognized	
				in profit	as intangible	
		Beginning		or loss	asset	Ending
		balance	Increase	計入當期	確認為	balance
Project	項目	期初餘額	本期增加	損益	無形資產	期末餘額
Diagnostic Process Unit	診斷處理單元	2,817,663.00	14,039,586.00	3,476,471.30	8,478,940.93	4,901,836.77
CAT	CAT	-	2,968,974.57	687,139.32	2,281,835.25	-
J2534 project	J2534項目	1,289,576.82	2,525,860.61	360,900.42	-	3,454,537.01
KWB-504 balancer project	KWB-504平衡機項目	-	2,463,860.92	2,463,860.92	-	-
MV3 project	MV3項目	542,791.09	1,807,245.26	320,356.01	-	2,029,680.34
TGT travel Navigator project	TGT旅游導航儀項目	-	1,287,563.55	298494.08	-	989,069.47
X431 DIAGUN III	X431 DIAGUN III	-	5,237,436.11	1,343,065.97	3,894,370.14	_
X431 GDS	X431 GDS	4,431,244.03	1,815,429.17	337,595.87	5,909,077.33	_
X431 IV	X431 IV	-	6,105,837.94	1,441,983.22	4,663,854.72	-
X431 PAD project	X431 PAD項目	-	7,819,709.85	1,827,304.39	5,992,405.46	_
X712SW 4-wheel aligner	X712SW四輪定位項目	-	3,457,401.70	3,457,401.70	-	-
project						
Sichuan Automobile F99	川汽F99自動檔儀錶	1,800,970.93	-	1,800,970.93	-	-
Automatic transmission						
meter						
Weichai vessel meter	濰柴船機儀錶	1,542,455.65	-	1,542,455.65	-	_

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

Transferred out

(11) Intangible assets (Continued)

2. Development and research expenses (Continued)

(十一)無形資產(續)

2、 公司開發項目支出(續)

				本期	轉出數	
				Recognize	Recognized	
				in profit	as intangible	
		Beginning		or loss	asset	Ending
		balance	Increase	計入當期	確認為	balance
Project	項目	期初餘額	本期增加	損益	無形資產	期末餘額
New type offline inspection project	新型下線檢測項目	-	506,393.80	506,393.80	-	-
Chery long distance malfunction diagnosis terminal customized project	奇瑞遠程故障診斷 終端客戶定制項目	-	421,994.83	421,994.83	-	-
RTU for Car vehicle rental management project	RTU for Car汽車租賃管理項目	-	388,235.24	388,235.24	-	-
KWB1200/1280 balancer OEM project	KWB1200/1280平衡機OEM項目	-	337,595.87	337,595.87	-	-
KWB511/512 balancer OEM project	KWB511/512平衡機OEM項目	-	506,393.80	506,393.80	-	-
Creader Professional project	Creader Professional項目	-	1,292,455.44	1,292,455.44	-	-
Creader VII project	Creader VII項目	-	1,219,008.99	1,219,008.99	-	-
FAW long distance malfunction diagnosis terminal customized project	一汽遠程診斷客戶定制項目	-	1,183,883.87	1,183,883.87	-	-
Astrology watch project	術數手錶項目	-	440,158.03	440,158.03	-	-
3D 4-wheel aligner technical pre-research project	3D四輪定位儀技術預研項目	-	506,873.24	506,873.24	-	-
X431 software upgrade project	X431軟件升級項目		1,940,779.47	1,940,779.47	-	_
Total	合計	12,424,701.52	58,272,678.26	28,101,772.36	31,220,483.83	11,375,123.59

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(11) Intangible assets (Continued)

2. Development and research expenses (Continued)

Development expenditure of the period accounted for 57.85% of the total expenditure of the research and development projects.

Intangible assets formed through internal development and research accounted for 83.14% of the net book value of intangible assets at the end of the period.

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(十一)無形資產(續)

(十二) 商譽

2、 公司開發項目支出(續)

本期開發支出佔本期研究 開發項目支出總額的比例 57.85%。

通過公司內部研發形成的無形資產佔無形資產相未 賬面價值的比例83.14%。

(12) Goodwill

被投資單位 Beginning Ending A稱或形成 balance balance Investee 商譽的事項 期初餘額 期末餘額

Launch Europe GmbH 1,139,412.80 1,139,412.80

As at 31 December 2013, the Company conducted discounting calculation with a discount rate of 5.86% for the abovementioned goodwill based on estimated cash flow to determine whether impairment occur, no impairment was found after calculation and thus no impairment is considered necessary for the abovementioned goodwill.

截止2013年12月31日,公司對上述商譽按預計的現金流量以5.86%的折現率進行折現測算減值與否,經測試,未發現減值跡象,無需對上述商譽餘額計提減值準備。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(13) Deferred tax assets and deferred tax liabilities

(十三)遞延所得税資產和遞延所得税負

Recognized deferred tax assets and 1. deferred tax liabilities

1、 已確認的遞延所得稅資產 和遞延所得税負債

> Beginning balance 期初餘額

期末餘額

Deferred tax assets:

Item

遞延所得税資產:

資產減值準備

項目

22,109.07

2. Unrecognized deferred tax assets

Provision for impairment of assets

未確認遞延所得税資產 明細

		Ending	Beginning
		balance	balance
Item	項目	期末餘額	期初餘額
(1) Deductible temporary differences	(1)可抵扣暫時性差異	69,286,137.71	68,427,596.26
Bad debt provision - trade receivables	壞賬準備-應收賬款	49,387,220.02	38,338,987.04
Bad debt provision – other receivables	壞賬準備-其他應收款	7,986,655.73	7,154,386.53
Provision for inventories impairment	存貨跌價準備	11,912,261.96	18,482,601.36
Provision for impairment long-term	長期股權投資減值準備	_	4,451,621.33
equity investments			
(2) Deductible losses	(2)可抵扣虧損	150,969,619.30	140,506,570.62
(3) Internal unrealised profits	(3)內部未實現利潤	10,432,359.07	13,564,947.97
Total	合計	230,688,116.08	222,499,114.85
		,,	,,

Deductible losses have not obtained relevant certificates from tax authority.

可抵扣虧損未取得税務機 關的相關証明。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

- (13) Deferred tax assets and deferred tax liabilities (Continued)
 - 3. Deductible loss of unrecognised deferred assets will be falling due

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(十三)遞延所得税資產和遞延所得税負

倩

3、 未確認遞延所得稅資產的 可抵扣虧損將於以下年度 到期

		Ending	Beginning
		balance	balance
Item	項目	期末餘額	期初餘額
2013	2013	52,643,247.57	1,716,361.81
2014	2014	14,055,543.82	52,643,247.57
2015	2015	16,043,891.23	14,055,543.82
2016	2016	56,047,526.19	16,043,891.23
2017	2017	12,179,410.49	56,047,526.19
Total	合計	150,969,619.30	140,506,570.62
Iotai	H RI	130,909,019.30	140,000,070.02

4. Temporary differences of assets or liabilities that cause temporary differences

4、 引起暫時性差異的資產或 負債項目對應的暫時性差 異

Amount of

temporary differences
暫時性差異金額
Ending Beginning
balance balance
ltem 項目 期末數 年初數

Deductible differences 可抵扣差異項目
Bad debt provision – 壞賬準備一其他應收款
other receivables 26,144.06 147,393.78

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(14) Provision for assets impairment

(十四)資產減值準備

					uctions 朝減少	
		Beginning		Through	Through	Ending
		balance	Additions	reversal	realization	balance
Item	項目	期初餘額	本期增加	轉回	轉銷	期末餘額
Bad debt provision	壞脹準備	45,640,767.35	11,910,205.29	-	150,952.83	57,400,019.81
Bad debt provision	壞脹準備					
- trade receivables	一應收賬款	38,338,987.04	11,090,994.17	-	42,761.19	49,387,220.02
Bad debt provision	壞脹準備					
- other receivables	- 其他應收款	7,301,780.31	819,211.12	-	108,191.64	8,012,799.79
Provision for inventories impairment	存貨跌價準備	18,482,601.36	-	-	6,570,339.40	11,912,261.96
Provision for impairment on long-term	長期股權投資					
equity investments	減值準備	4,451,621.33	-	-	4,451,621.33	
Total	合計	68,574,990.04	11,910,205.29	-	11,172,913.56	69,312,281.77

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(15) Short-term borrowings

1. Categories of Short-term borrowings

(十五)短期借款

1、 短期借款分類

Total	ни	020,442,400.00	440,000,000.00
Total	合計	528,442,468.00	440,000,000.00
Secured + guaranteed	抵押 + 保證借款	198,319,910.61	50,000,000.00
Guaranteed	保證借款	330,122,557.39	390,000,000.00
	/ \(\tau \tau \tau \)	000 100 557 00	000 000 000 00
Item	項目	期末餘額	期初餘額
		balance	balance
		Ending	Beginning

Explanation of categories of short-term borrowings:

- 2. As at 31 December 2013, there was no matured outstanding short-term borrowing for the Company.
- 3. Please see Note 9(4)4 for details of credit and guaranteed borrowings at the end of the period.
- 4. Please see Note 10(1) for details of credit, secured and guaranteed borrowings at the end of the period.

短期借款分類的説明:

- 2、 截止2013年12月31 日公司不存在已到期 未償還的短期借款。
- 3、 期末信用+保證借款 情況詳見附註九(四) 之4。
- 4、 期末信用+抵押+保證 借款情況詳見本附註 +(一)所述。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(16) Trade payables

(十六)應付帳款

		Ending	Beginning
		balance	balance
Ageing	賬齡	期末餘額	期初餘額
Within 1 year	1年以內	130,635,978.83	108,036,074.44
1-2 years	1-2年	4,088,860.91	3,549,130.48
2-3 years	2-3年	1,119,986.43	1,634,656.39
Over 3 years	3年以上	1,357,878.11	766,671.76
Total	合計	137,202,704.28	113,986,533.07

- There was no trade payables due to shareholders holding 5% or more voting shares of the Company in the ending balance.
- 2. There was no amount due to related parties in the ending balance.
- 3. Significant trade payables aged over 1 year:

- 1、 期末餘額中無欠持本公司 5%以上(含5%)表決權股 份的股東單位款項。
- 2、 期末餘額中無欠關聯方款 項。
- 3、 賬齡超過一年的大額應付 帳款:

		Amount	Reason
Name	單位名稱	金額	未結轉原因
Guangzhou Heying Teaching Equipment Co., Ltd.	廣州合贏教學設備有限公司	2,214,061.58	Settlement date undue 未到結算期
Shenyang Rabotti Experimental Equipment Co., Ltd.	瀋陽拉寶地試驗設備有限公司	330,000.00	Settlement date undue 未到結算期
Shanghai Gongjidazhen Yuan Automobile Technology Co., Ltd.	上海工技大振源汽車科技有限公司	146,153.84	Settlement date undue 未到結算期
Total	合計	2,690,215.42	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(16) Trade payables (Continued)

4. The balance of trade payables in foreign currencies:

(十六)應付帳款(續)

4、 應付帳款中外幣餘額:

		Ending balance 期末餘額		Beginning balance 期初餘額)	
		Amount in			Amount in		
		original	Exchange	Amount in	original	Exchange	Amount in
		currency	rate	RMB	currency	rate	RMB
Foreign Currency	外幣名稱	原幣金額	折算率	人民幣金額	原幣金額	折算率	人民幣金額
YEN	日元	16,675,246.00	0.05777	963,345.64	32,169,258.36	0.0730	2,348,355.86

(17) Receipts in advance

(十七)預收款項

		Ending	Beginning
		balance	balance
Ageing	賬齡	期末餘額	期初餘額
Within 1 year	一年以內	56,957,621.86	52,018,552.52

- There was no receipts in advance to shareholders holding 5% or more voting shares of the Company and other related parties in the ending balance.
- Balance of receipts in advance in foreign currencies
- 1、期末餘額中無預收持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位及其他關聯方款項。
- 2、 預收款項中外幣餘額:

		Ending balance		Beginning balance				
			期末餘額			期初餘額		
		Amount in			Amount in			
		original	Exchange	Amount in	original	Exchange	Amount in	
		currency	rate	RMB	currency	rate	RMB	
Foreign Currency	外幣名稱	原幣金額	折算率	人民幣金額	原幣金額	折算率	人民幣金額	
USD	美元	3,038,384.13	6.0969	18,524,724.20	1,840,886.79	6.2855	11,570,893.92	
Total	合計			18,524,724.20			11,570,893.92	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(18) Employee emolument payables

(十八)應付職工薪酬

		Beginning			Ending
		balance	Increase	Decrease	balance
Item	項目	期初餘額	本期增加	本期減少	期末餘額
1. Remuneration of short-term employees	1、短期職工薪酬	3,032,427.34	108,578,797.26	108,643,630.45	2,967,594.15
Including: Salaries, bonus, allowance and subsidies	其中:工資、獎金、津貼和補貼	1,850,478.18	90,692,858.63	91,074,341.15	1,468,995.66
Staff welfare	職工福利費		7,043,468.73	7,043,468.73	
Medical insurance	醫療保險費	95.56	4,135,382.65	4,135,478.21	
Injury insurance	工傷保險費		410,699.46	410,699.46	
Maternity insurance premium	生育保險費		245,409.58	245,409.58	
Housing provident fund	住房公積金		5,068,797.20	5,068,797.20	
Union funds and employee education funds	工會經費與職工教育經費	1,181,853.60	982,181.01	665,436.12	1,498,598.49
2. Post-employment benefits	2、離職後福利	161.08	11,372,003.02	11,372,164.10	
(1) Defined contributions plan	(1)設定提存計劃	161.08	11,372,003.02	11,372,164.10	
Including: Basic pension	其中:基本養老保險費	161.08	10,864,029.09	10,864,190.17	
Unemployment insurance	失業保險費		507,973.93	507,973.93	
(2) Defined benefit plan	(2)設定受益計劃				
3. Termination benefits	3、辭退福利				
4. Other benefits for long-term employees	4、其他長期職工福利				
Total	合計	3,032,588.42	119,950,800.28	120,015,794.55	2,967,594.15

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL **STATEMENTS** (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

Beginning

(19) Tax payables

(十九)應交税費

		balance	balance
Item	税費項目	期末餘額	期初餘額
VAT	增值税	-11,025,437.32	-22,666,828.19
Business tax	營業税	555,739.38	692,770.68
EIT	企業所得税	472,846.46	1,545,034.28
Personal income tax	個人所得税	814,569.64	722,233.88
Urban maintenance and	城市維護建設税	105,163.59	124,374.81
construction tax		305,588.20	
Land use tax	土地使用税	536,196.63	327,918.63
Education surcharge	教育費附加	76,336.07	89,856.98
Others	其他	146,256.48	286,588.42
Total	合計	-8,012,740.87	-18,878,050.51

Ending balance of tax payables increased by 57.56% from the beginning balance was mainly due to the increase of remaining value-added tax at the end of the period.

應交税費期末比期初增長 57.56%,主要是期末留抵增值税 增加所致。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(20) Other payables

(二十)其他應付款

		Ending	Beginning
		balance	balance
Ageing	賬齡	期末餘額	期初餘額
Within 1 year	1年以內	5,997,377.91	5,846,517.80
1-2 years	1-2年	2,766,995.10	50,121.43
Total	合計	8,764,373.01	5,896,639.23

- There was no other payables due to shareholders holding 5% or more voting shares of the Company in the ending balance.
- 期末餘額中無欠持本公司
 5%以上(含5%)表決權股份的股東單位款項。

2. Significant other payables

2、 金額較大的其他應付款

Name	Amount	Nature
單位名稱	金額	性質或內容
Shanghai Mingpeng Construction Group Co., Ltd. 上海明鵬建設集團有限公司	440,639.01	Retention 質保金
Shanghai Pengyi Logistics Co., Ltd. 上海鵬義物流有限公司	378,055.00	Security deposit 保證金
Shanghai Jiading Hongmin Recycling Appliance Co., Ltd. 上海嘉定宏敏再生資源利用有限公司	350,000.00	Security deposit 保證金
Shanghai Nanhui Jiangong (Group) Xingang Construction Co., Ltd. 上海南匯建工集團新港建築有限公司	276,750.00	Security deposit 保證金
Shanghai Qianfeng Car Transport Limited Company 上海千風汽車運輸有限公司	213,097.00	Security deposit 保證金
Total 合計	1,658,541.01	
HRI	1,000,041.01	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(21) Non-current liabilities due within one year

Credit loan

(二十一)一年內到期的非流動負債

631,417.50

623,820.00

		Ending balance	Beginning balance
lkana	活 口		
ltem	項目	期末餘額	期初餘額
Long-term borrowing – due within 1 year	一年內到期的長期借款 	631,417.50	623,820.00
Long-term borrowings	– due within 1 year	1 、 一年內到其	期的長期借款
(1) Long-term borrow	ving – due within 1	(1) 一年	內到期的長期
year		借款	:
		Ending	Beginning
		balance	balance
Item	項目	期末餘額	期初餘額

信用借款

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

- (21) Non-current liabilities due within one year (Continued)
 - Long-term borrowing due within 1 year (Continued)
 - (2) The top five long-term borrowings due within one year

(二十一)一年內到期的非流動負債(續)

1、 一年內到期的長期借款 (續)

(2) 金額前五名的一年內 到期的長期借款

		Maturity	Ending balance			Beginning balance		
	Initial date of	date of			期末蝕		期初餘額	
	the loans	the loans		Interest	Foreign	Original	Foreign	Original
	借款	借款	Currency	rate (%)	Currency	currency	Currency	currency
Lender 貸款單位	起始日	終止日	幣種	利率(%)	外幣金額	本幣金額	外幣金額	本幣金額
Launch Europe GmbH	2012-10-1	2014-9-30	EURO 歐元	8.76	75,000.00	631,417.50	75,000.00	623,820.00
Total 合計					75,000.00	631,417.50	75,000.00	623,820.00

(22) Long-term borrowing

1. Categories of long-term borrowing

(二十二)長期借款

1、 長期借款分類

		Ending	Beginning
		balance	balance
Categories	借款類別	期末餘額	期初餘額
Credit loan	信用借款	157,854.38	779,775.00

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(22) Long-term borrowing (Continued)

2. Details of long-term borrowing

(二十二)長期借款(續)

2、 長期借款明細

	Initial	Maturity			Ending balance		Beginning balance	
	date of	date of			期末餘額		期初餘額	
	the loan	the loan		Interest	Foreign Original		Foreign	Original
	借款	借款	Currency	rate (%)	Currency	currency	Currency	currency
Lender 貸款單位	起始日	終止日	幣種	利率(%)	外幣金額	本幣金額	外幣金額	本幣金額
Launch Europe GmbH	2011-10-1	2014-9-30	EURO 歐元	8.76	18,750.00	157,854.38	93,750.00	779,775.00
Total 合計					18,750.00	157,854.38	93,750.00	779,775.00

(23) Other non-current liabilities

(二十三)其他非流動負債

		Ending	Beginning
		carrying	carrying
		balance	balance
		期末	期初
Item	項目	賬面餘額	賬面餘額
Research on critical technique of Automobile Comprehensive Performance Testing, development of its product series and its Industrialization	汽車綜合性能檢測關鍵 技術研究與系列產品 開發及其產業化	20,000,000.00	20,000,000.00
Total	合計	20,000,000.00	20,000,000.00

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(23) Other non-current liabilities (Continued)

Explanation of other non-current liabilities:

Representing the amount of "Research on Critical Technique of Automobile Comprehensive Performance Testing, Development of its Product Series and its Industrialization" fund received from Shenzhen Financial Bureau pursuant to Cai Jian [2010] No. 251 of the Ministry of Finance, which will mainly used for the project's infrastructure and the purchase of equipment. Main body of the research buildings relating to this project has been completed, and internal and external decoration is in process.

(二十三)其他非流動負債(續)

其他非流動負債説明:

系公司依據財政部財建【2010】 251號文收到深圳市財政局的汽車綜合性能檢測關鍵技術研究與系列產品開發及其產業化項目資金,將主要用於該項目的基本建設及設備購置。與該項目有關的科研樓工程主體已完工,正在進行內外部裝修。

(24) Share capital

(二十四)股本

				Beginning and
				Ending balance
Iter	n	項	1	期初及期末餘額
1.	Unlisted shares	1.	非上市流通股份	
	Other domestic shares		其他內資持股	29,076,100.00
	Including:		其中:	
	Domestic legal person shares		境內法人持股	14,912,500.00
	Domestic natural person shares		境內自然人持股	14,163,600.00
	Foreign shares		外資持股	3,923,900.00
	Including:		其中:	
	Foreign legal person shares		境外法人持股	3,923,900.00
	Foreign natural person shares		境外自然人持股	
	Total unlisted shares		非上市流通股份合計	33,000,000.00
2.	Listed shares	2.	上市流通股份	
	Foreign shares listed out of the PRC		境外上市的外資股	27,360,000.00
	Total listed shares		上市流通股份合計	27,360,000.00
To	tal	合計	il	60,360,000.00

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(25) Capital reserve

(二十五)資本公積

Beginning and

Ending

balance

ltem 項目 期初及期末餘額

Capital premium (Share premium) 資本溢價(股本溢價)

Capital contributed by investors 投資者投入的資本 283,188,427.20

(26) Surplus reserve (二十六)盈餘公積

Beginning and

Enaing

balance

Item 項目 期初及期末餘額

Statutory surplus reserve 法定盈餘公積 18,099,377.81

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(27) Undistributed profits

(二十七)未分配利潤

Item	項目	Amount 金額
Undistributed profits at the end of last period before adjustment Add: Net profits attributable to owners of parent company	調整前上期末未分配利潤 加:本期歸屬於母公司所有者的	254,377,625.52
during this period	淨利潤	7,034,678.09
Undistributed Profits at the end of period	期末未分配利潤	261,412,303.61

(28) Operating income and operating costs

Categories of operating income and operating costs

(二十八)營業收入和營業成本

1、營業收入、營業成本分類 情況

		Current	Previous
		period	period
Item	項目	本期發生額	上期發生額
Operating income	營業收入	678,142,799.36	612,476,020.56
Including: Principal operating income	其中:主營業務收入	668,704,916.42	602,201,918.27
Other operating income	其他業務收入	9,437,882.94	10,274,102.29
Operating costs	營業成本	447,071,332.05	421,164,718.92
Including: Principal operating costs	其中:主營業務成本	446,792,981.32	419,862,645.81
Other operating cost	其他業務成本	278,350.73	1,302,073.11

2. Principal operations (by industry)

2、 主營業務(分行業)

		Current	Current period		s period
		本期發	本期發生額		後生額
		Operating	Operating Operating C		Operating
		income	costs	income	costs
Industry	行業名稱	營業收入	營業成本	營業收入	營業成本
Manufacturing	工業	668,704,916.42	446,792,981.32	602,201,918.27	419,862,645.81

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(28) Operating income and operating costs (Continued)

3. Principal operations (by products)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(二十八)營業收入和營業成本(續)

3、 主營業務(分產品)

		Current	Current period		s period
		本期發	本期發生額		生額
		Operating	Operating Operating		Operating
		income	costs	income	costs
Item	產品名稱	營業收入	營業成本	營業收入	營業成本
Diagnostic series	診斷系列	300,723,281.17	134,993,619.70	196,151,996.12	74,913,449.85
Machinery series	機械系列	274,373,073.52	258,225,276.96	279,147,664.62	273,422,168.61
Software upgrade fees	軟件升級費	17,754,106.86		32,546,262.22	-
Inspection series	檢測系列	36,478,098.14	25,718,717.79	40,353,643.21	27,519,431.04
Automotive electronics series	汽車電子系列	493,736.71	258,805.91	4,764,691.09	3,393,794.90
Maintenance series	養護系列	15,055,169.32	10,201,754.39	18,322,960.41	13,106,270.47
Tools series	工具系列	-	-	4,006,593.86	4,755,635.36
Other series	其他系列	23,827,450.70	17,394,806.57	26,908,106.74	22,751,895.58
Total	合計	668,704,916.42	446,792,981.32	602,201,918.27	419,862,645.81

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL **STATEMENTS** (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(28) Operating income and operating costs (Continued)

(二十八)營業收入和營業成本(續)

4、 主營業務(分地區)

Principal operations (by region)

	Previous period		Current period	
	後生額	上期到	後生額	本期發
J	Operating	Operating	Operating	Operating
ò	cost	income	costs	income
	營業成本	營業收入	營業成本	營業收入
	58,557,493.4	106,889,952.72	76,384,168.49	148,402,639.15
	49,694,879.6	99,017,355.52	46,877,345.77	93,427,173.13
)	28,528,956.2	57,586,028.31	23,210,097.55	40,357,504.52
	283,081,316.5	338,708,581.72	300,321,369.51	386,517,599.62
	419,862,645.8	602,201,918.27	446,792,981.32	668,704,916.42

地區名稱 Regions 美洲 America Europe 歐洲 Asia-Pacific and others 亞太及其他 PRC 中國 Total 合計

Operating income of the Top 5 customers of 5. the Company

5、 公司前五名客戶的營業 收入情況

	Percentage of
	total Income
Total operating	of sales (%)
income	佔公司全部
營業	營業收入
收入總額	的比例(%)
60,731,076.82	8.96
39,960,059.32	5.89
12,981,324.52	1.91
11,455,299.96	1.69
9,775,432.41	1.44
134,903,193.03	19.89
	income 營業 收入總額 60,731,076.82 39,960,059.32 12,981,324.52 11,455,299.96 9,775,432.41

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(29) Business tax and surcharges

(二十九)營業税金及附加

		Current period	Previous period
Item	項目	本期發生額	上期發生額
Business tax	營業税	2,831,645.84	3,004,174.81
City maintenance and construction tax	城市維護建設税	1,287,581.61	2,030,936.66
Education surcharges	教育費附加	922,986.12	1,471,234.61
Others	其他	59,924.61	70,308.96
Total	合計	5,102,138.18	6,576,655.04

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(30) Selling expenses

(三十) 銷售費用

		Current	Previous
		period	period
Item	項目	本期發生額	上期發生額
Remuneration	職工薪酬	35,477,530.92	33,989,762.60
Depreciation	折舊費	500,631.45	822,204.55
Rental expenses	租賃費	4,438,929.32	3,819,614.63
Utilities	水電費	463,085.18	371,485.21
Office expenses	辦公費	705,551.92	1,218,333.72
Packing expenses	包裝費	46,345.95	22,626.48
Exhibition expenses	展覽費	2,174,325.50	1,522,379.91
Advertising and printing expenses	廣告印刷費	630,565.62	1,518,327.82
Travelling expenses	差旅費	4,065,750.99	3,890,337.76
Vehicle expenses	汽車費用	1,560,601.74	1,867,065.96
Repair costs	修理費	101,500.52	144,476.45
Entertainment	交際應酬費	1,056,684.77	1,280,292.84
Postage	郵電通訊費	1,549,557.44	1,028,225.05
Storage and transportation fees	儲運費	3,987,254.58	4,043,181.57
Consumables	低值易耗品攤銷	126,822.94	116,985.88
Customs fees	報關開證費	1,874,198.71	1,420,049.80
Commissions	銷售佣金	12,623,669.76	7,597,328.06
Training expenses	培訓推廣費	137,821.51	375,480.91
After-sales service costs	售後服務費	3,306,558.62	6,929,406.43
Cost of annual meeting	年會費用	547,621.76	1,789,494.47
Insurance	保險費	356,608.14	313,369.37
Others	其他	494,077.79	936,395.95
Total	合計	76,225,695.13	75,016,825.42

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(31) Administrative expenses

(三十一)管理費用

		Current	Previous
		period	period
Item	項目	本期發生額	上期發生額
Remuneration	職工薪酬	20,396,286.37	22,089,528.10
Office expenses	辦公費	4,249,502.25	4,141,625.38
Travelling expenses	差旅費	3,065,131.85	2,753,446.80
Entertainment	交際應酬費	2,350,036.68	2,386,419.14
Taxation	税金	2,852,526.21	3,486,619.85
Inventories losses	存貨盤盈盤虧及處理	13,134.77	7,562,775.86
Consumables amortization	低值易耗品攤銷	521,701.67	480,142.42
Auditing and consulting expenses	審計諮詢費	2,248,267.43	2,924,933.46
Legal consultancy expenses	法律顧問費	739,673.58	2,588,199.92
Depreciation	折舊費	26,799,290.04	24,680,766.54
Research and development expenses	研發費用	24,182,988.75	22,083,396.28
Union funds and employee	工會經費與		
education funds	職工教育經費	982,181.01	1,246,855.43
Vehicles and storage and	車輛及儲運費用	2,821,040.07	2,347,890.82
transportation costs			
Repairs and maintenance	修理維護費用	1,436,414.55	878,497.07
Amortization of intangible assets	無形資產攤銷	18,100,420.43	12,849,061.17
Patent application and inspection	專利申請及檢驗		
certification fee	檢測認證費	936,780.31	1,171,633.35
Other expenses	其他費用	1,659,473.69	1,325,435.95
Total	合計	113,354,849.66	114,997,227.54

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(32) Finance costs

(三十二)財務費用

		Current	Previous
		period	period
Categories	類別	本期發生額	上期發生額
Interest expenses	利息支出	27,619,148.71	21,959,400.26
Less: Interest income	減:利息收入	1,277,205.35	1,357,371.54
Exchange differences	匯兑損益	8,973,623.79	249,947.10
Others	其他	2,661,792.37	702,521.15
Total	合計	37,977,359.52	21,554,496.97

Finance costs of current period increased 76.19% from previous period, which was mainly due to the increase of interest expenses and exchange differences. The increase in interest expenses was mainly due to the increased proportion in loan fund; the increase in exchange differences was mainly because that, during current period, US dollar exchange rate changed more than last year; and the increase in others was mainly attributable to the custody fee of new loans for the year.

財務費用本期發生額較上期發生 額增加76.19%,主要系利息支出 及匯兑損益增加所致。利息支出 增加主要系當期佔用貸款資金增 加:匯兑損益增加主要系當期美 元匯率變化較上年美元匯率變化 較大。其他項目增加主要系本年 新增貸款托管費所致。

(33) Investment Income

Details of investment income

보다 가는 나는 소스 마다 Am 나는 N

(三十三) 投資收益

投資收益明細情況

Current previous period period period periodItem項目本期發生額上期發生額Gain on disposal of long-term equity investment處置長期股權投資 5,600,000.00

Total 合計 5,600,000.0

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(三十四)資產減值損失

(34) Asset impairment losses

Current Previous period period 項目 上期發生額 Item 本期發生額 Bad debt 壞賬損失 9,905,122.93 存貨跌價損失 Impartment loss on inventories 18,482,601.36 合計 Total 28,387,724.29

Asset impairment losses for the current period decreased by 58.04% from the previous period was mainly due to the increase in provision for inventories impairment.

資產減值損失本期比上期減少 58.04%,主要是本期計提存貨 跌價準備增加所致。

2013 2013年度

Amount

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(35) Non-operating income

(三十五)營業外收入

				Amount
				recorded in
				non-operating
				profit and loss
		Current	Previous	計入當期
		period	period	非經常性
Item	項目	本期發生額	上期發生額	損益的金額
Gain on disposals of non-current assets	非流動資產處置利得合計	107,990.75	47,574.56	107,990.75
Including: Gain on disposals of fixed assets	其中:處置固定資產利得	107,990.75	47,574.56	107,990.75
Government grants	政府補助	15,826,507.95	19,084,143.85	3,306,346.00
Including: value-added tax refund	其中:增值税返還	12,520,161.95	16,418,966.85	-
Business combination involving entities	非同一控制下企業合併			
not under common control		382,115.43	-	382,115.43
Others	其他	1,226,747.08	273,847.45	844,331.65
Total	合計	17,543,361.21	19,405,565.86	5,023,199.26

Pursuant to the "Circular on value-added tax policy on software products "(No. 100 [2011] Cai-Shui) issued by the Ministry of Finance and the State Administration of Taxation, starting from 1 January 2011, after the value-added tax was levied at the statutory rate of 17% on the sales of self-developed products by the Company and its subsidiary, 深圳市元征軟件開發有限公司 (Launch Software), the portion of the tax burden in excess of 3% shall be refunded upon collection. During the reporting period, the Company received value-added tax refund amounted to RMB16,418,966.85 for 2012 and the corresponding revenue was recognized.

根據財政部、國家稅務總局《關於軟件產品增值稅政策的通知》財稅【2011】100號文件,自2011年1月1日起,對本公司及公司之子公司深圳市元征軟件開發生產的軟件產品,按17%的法定稅率徵收負益3%的部分實行即征即退政策。在稅後,對其增值稅實際稅負超過3%的部分實行即征即退政策。本報告期,公司收到2012年度的增值稅返還款為16,418,966.85元,相應的收入也予以確認。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(35) Non-operating income (Continued)

(三十五)營業外收入(續)

Item	項目	Current period 本期發生額	Previous period 上期發生額	Remark 説明
Intellectual property reward of special fund for industry development of Futian District, Shenzhen	深圳市福田區產業發展專項資金知識產權專項獎勵	57,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Shenzhen market Supervision Administration Bureau subsidy	深圳市市場監督管理局資助費	90,000.00	71,600.00	Subsidies related to income 與收益相關的補助
National special fund subsidy for development of small and medium-sized enterprises	國家中小企業發展專項資金資助	60,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Reward from Shenzhen Social Insurance and Fund Administration (Shen She Bao Fa [2013] No.66)	深圳市社會保險基金管理局 獎勵款(深社保發 【2013】66號	10,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Technological innovation project subsidy of special fund for industry development of Futian District, Shenzhen	深圳市福田區產業發展專項資金科技創新項目資助	450,000.00	100,000.00	Subsidies related to income 與收益相關的補助
Special fund for development of strategic emerging industries of Shenzhen	深圳市戰略新興產業 發展專項資金	1,200,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Shenzhen financial reward for encouraging key enterprises to fasten development	深圳市支持骨幹企業 加快發展財政獎勵	260,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Discount loans of special fund for industry development of Futian District, Shenzhen	深圳市福田區產業發展 專項資金貸款貼息	650,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Shenzhen science and technology (patent) reward	深圳市科學技術獎 (專利獎)獎勵	300,000.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Provincial special fund subsidy for intellectual property in 2013	2013年省級知識產權 專項資金資助	229,346.00		Subsidies related to income 與收益相關的補助
Comprehensive network platform construction subsidy	網絡綜合平臺建設補貼		1,000,000.00	Subsidies related to income 與收益相關的補助
Special subsidies for high-tech industries in Shenzhen	深圳市高新技術產業 專項補助資金		1,493,577.00	Subsidies related to income 與收益相關的補助
Total	合計	3,306,346.00	2,665,177.00	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(36) Non-operating expenses

(三十六)營業外支出

				Amount
				recorded in
				non-operating
				profit and loss
		Current		計入當期
		period	Previous period	非經常性
Item	項目	本期發生額	上期發生額	損益的金額
Total loss on disposals of non-current assets	非流動資產處置損失合計	166,215.26	28,173.92	166,215.26
Including: Loss on disposals of fixed assets	其中:固定資產處置損失	166,215.26	28,173.92	166,215.26
Donations	對外捐贈	_	400,000.00	-
Others	其他	287,034.29	276,870.22	287,034.29
Total	- 合計 -	453,249.55	705,044.14	453,249.55

(37) Income tax expense

(三十七)所得税費用

		Current	Previous
		period	period
Item	項目	本期發生額	上期發生額
Current income tax calculated based	按税法及相關規定		
on tax law and related regulations	計算的當期所得税	2,170,042.57	7,054,694.05
Adjustment to deferred income tax	遞延所得税調整	18,187.46	-7,178.91
	A 2-1	0.400.000.00	7.047.545.44
Total	合計	2,188,230.03	7,047,515.14

2013 2013年度

V. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(38) Basic earnings per share and diluted earnings per share

According to "Information Disclosure and Preparation Regulations of Companies Publicly Issuing Securities No. 9 — Calculation and Disclosure of Return of Net Assets and Earnings per Share (revised in 2010)" ("China Securities Regulatory Commission Announcement [2010] No. 2"), and "Notice on Explanation of Information Disclosure of Companies Publicly Issuing Securities No. 1 — Non-operating Profit and Loss (2008)" ("China Securities Regulatory Commission Announcement [2008] No. 43") issued by China Securities Regulatory Commission ("CSRC"), earnings per share are calculated as follows:

1. Calculation results

Previous period 本期數 上期數 Diluted Diluted earnings Basic earnings earnings per share per share per share Profits of the 稀釋 基本 稀釋 每股收益 報告期利潤 每股收益 每股收益 reporting period Net profit attributable to ordinary 歸屬於公司普通股 shareholders of the Company (I) 股東的淨利潤(1) 0.1165 -0.7218 -0.7218 扣除非經常性損益後 Net profit, after deduction of 歸屬於公司普通股 non-operating profit and loss items, attributable to ordinary shareholders 股東的淨利潤(II) -0.0515 -0.7555 -0.7555

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(三十八)基本每股收益和稀釋每股收益的 計算過程

本公司按照中國證監會《公開發行證券的公司信息披露編報規則第9號一淨資產收益率和每股收益的計算及披露(2010年修訂)》(「中國證券監督管理委員會公告[2010]2號)、《公開發行證券的公司信息披露解釋性公告第1號一非經常性損益(2008)》(「中國證券監督管理委員會公告[2008]43號」)要求計算的每股收益如下:

1、 計算結果

of the Company (II)

2013 2013年度

V. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(38) Basic earnings per share and diluted earnings per share (Continued)

(三十八)基本每股收益和稀釋每股收益的 計算過程(續)

2. Calculation process of earnings per share

2、	每股收	送的封	- 笛温程
	751 NV 4X 1	mm : 🖸 ツ n l	F 719 71

tem	項目	No. 序號	Current period 本期數	Previous period 上期數
tem	Art			F HD⊕V
				上泃奴
Net profit attributable to ordinary shareholders of the Company	歸屬於本公司普通股股東的淨利潤	1	7,034,678.09	-43,568,621.04
Non-operating profit and loss, after deduction of income tax effects, attributable to ordinary shareholders of the Company	扣除所得稅影響後歸屬於母公司普通股 股東淨利潤的非經常性損益	2	10,143,191.48	2,031,778.32
Net profit, after deduction of non-operating profit an loss items, attributable to ordinary shareholders of the Company		3=1-2	-3,108,513.39	-45,600,399.36
Total shares at the beginning of the period	期初股份總數	4	60,360,000.00	60,360,000.00
Additional shares from capitalization of surplus	報告期因公積金轉增股本或			
fund or share dividends during the period	股票股利分配等增加的股份數	5	-	-
Additional shares from issue of new shares or	報告期因發行新股或債轉	6		
debt for equity swap during the period	股等增加的股份數	6	-	-
	76.7-1-C00 1/1-1-00 FT 1/1-00 /0 T	6		
Months calculated from the next month of initially	發行新股或債轉股等增加股份下	7		
issuing shares or debt for equity to the last month of the period	f 一月份起至報告期年末的月份數	7 7	_	-
Decreased number of shares for purchasing back or	報告期因回購等減少的股份數	8		_
drawing back stocks for the period	11日711日12日13日13月13日13日13日13日13日13日13日13日13日13日13日13日13日1	0		
Months calculated from the next month of decreasing shares to the last month for the period	減少股份下一月份起至報告 期年末的月份數	9	_	-
Number of reductions of capital	報告期縮股數	10	_	_
Months for the period	報告期月份數	11	12	12
Weighted average number of ordinary shares outstanding (II)	發行在外的普通股加權平均數(II)	12=4+5+6×7 ÷11-8×9÷11-10	60,360,000.00	60,360,000.00
Weighted average number of ordinary shares adjustments because of merger under common control (I)	因同一控制下企業合併而調整的 發行在外的普通股加權平均數(I)	13	60,360,000.00	-
Basic earnings per share (I)	基本每股收益(1)	14=1÷13	0.1165	-0.7218
Basic earnings per share (II)	基本每股收益(II)	15=3÷12	-0.0515	-0.7555
Diluted potential ordinary share interest confirmed as expense and the factors	已確認為費用的稀釋性潛在普通 股利息及其他影響因素	16	_	-
Income tax rate	所得税率	17	_	-
Convert fees	轉換費用	18	_	-
Increased shares because of conversion of convertible debt warrants and share options	可轉換公司債券、認股權證、股份期權等轉換或行權而增加的股份數	19	_	_
Diluted earnings per share (I)	稀釋每股收益(()	20=[1+(16-18)x (100%-17)]÷(13+19)	0.1165	-0.7218
Diluted earnings per share (II)	稀釋每股收益(II)	21=[3+(16-18) ×(100%-17)]÷(12+19)	-0.0515	-0.7555

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(38) Basic earnings per share and diluted earnings per share (Continued)

2. Calculation process of earnings per share (Continued)

(1) Basic earnings per share

Basic earnings per share = $P0 \div S$

$$S = S0 + S1 + Si \times Mi \div M0 - Sj \times Mj \div M0$$

$$- Sk$$

Where "P0" represents net profit or loss after deduction of non-operating profit and loss items attributable to ordinary shareholders of the Company: "S" represents the weighted average number of outstanding ordinary shares; "S0" represents total number of shares at the beginning of the year; "S1" represents additional shares from capitalisation of surplus fund or share dividends during the year; "Si" represents additional shares from issue of new shares or debt for equity swap during the year; "Sj" represents the reduction in shares from share repurchase during the year; "Sk" represents the reduction in shares from share consolidation during the year; "M0" represents the number of months during the financial year; "Mi" represents the number of months from the month following the increase in shares to the end of the year; "Mj" represents the number of months from the month following the decrease in shares to the end of the year.

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(三十八)基本每股收益和稀釋每股收益的 計算過程(續)

2、 每股收益的計算過程(續)

(1) 基本每股收益

基本每股收益=P0÷S

$$S = S 0 + S 1 + S i \times M i \div M 0 - Sj \times Mj \div M0-Sk$$

其中:PO為歸屬於公 司普通股股東的淨利 潤或扣除非經常性損 益後歸屬於普通股股 東的淨利潤; S為發 行在外的普通股加權 平均數; SO 為期初股 份總數; S1 為報告期 因公積金轉增股本或 股票股利分配等增加 股份數;Si為報告期 因發行新股或債轉股 等增加股份數;Sj為 報告期因回購等減少 股份數;Sk為報告期 縮股數; MO報告期月 份數; Mi 為增加股份 次月起至報告期期末 的累計月數;Mi為減 少股份次月起至報告 期期末的累計月數。

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

(38) Basic earnings per share and diluted earnings per share (Continued)

2. Calculation process of earnings per share (Continued)

(2) Diluted earnings per share

Diluted earnings per share = $P1/(S0+S1+Si\times Mi+M0-Sj\times Mj+M0-Sk+Increase$ in weighted average number of outstanding ordinary shares from warrants, share options and convertible bonds)

Where P1 is the net profit or loss after deduction of non-operating profit and loss items attributable to ordinary shareholders of the Company, of which the effect from dilutive potential ordinary shares has been adjusted in accordance with Accounting Standards for Business Enterprises and the relevant regulations. When calculating the diluted earnings per share, the Company has taken into account all the effect from dilutive potential ordinary shares on the net profit or loss after deduction of nonoperating profit and loss items attributable to ordinary shareholders of the Company and the weighted average number of outstanding shares, and included the effect of each dilutive potential ordinary share according to the magnitude of their impact in an descending order until the lowest dilutive earnings per share is obtained.

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(三十八)基本每股收益和稀釋每股收益的 計算過程(續)

2、 每股收益的計算過程(續)

(2) 稀釋每股收益

稀 釋 每 股 收 益 = P1/(S0 + S1 + Si × Mi ÷ M0-Sj×Mj÷M0-Sk+認股 權證、股份期權、可 轉換債券等增加的普 通股加權平均數)

其中,P1為歸屬於 公司普通股股東的淨 利潤或扣除非經常性 損益後歸屬於公司普 通股股東的淨利潤, 並考慮稀釋性潛在普 通股對其影響,按 《企業會計准則》及有 關規定進行調整。公 司在計算稀釋每股收 益時,考慮所有稀釋 性潛在普通股對歸屬 於公司普通股股東的 淨利潤或扣除非經常 性損益後歸屬於公司 普通股股東的淨利潤 和加權平均股數的影 響,按照其稀釋程度 從大到小的順序計入 稀釋每股收益,直至 稀釋每股收益達到最 小值。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(39) Other comprehensive income

(三十九) 其他綜合收益

ltem	項目	Current period 本期發生額	Previous period 上期發生額
Exchange difference arising from translations of financial statements denominated in foreign currency	外幣財務報表折算差額	-252,146.83	-1,588,560.51

財務報表附註

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(40) Notes to in cash flow statement

Other cash receipts relating to operating activities

(四十) 現金流量表附註

1、 收到的其他與經營活動有關的現金

		Current
		period
Item	項目	本期金額
Interest income	利息收入	1,277,205.35
Government grants	政府補助	3,306,346.00
Other non-operating income	營業外收入其他	1,226,747.08
Current accounts	往來款	2,053,931.50
Total	合計	7,864,229.93

2. Other cash payments relating to operating activities

2、 支付的其他與經營活動有關的現金

		Current
		period
Item	項目	本期金額
Administrative expenses	管理費用	26,804,979.13
Selling expenses	銷售費用	40,366,609.66
Bank charges and other	銀行手續費及其他	2,661,792.37
Non-operating expenses	營業外支出	287,034.29
Other current accounts	其他往來	3,904,822.00
Total	合計	74,025,237.45
		_

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(41) Supplementary Information of Cash Flow Statement

(四十一)現金流量表補充資料

Supplementary Information of Cash Flow Statement

1、 現金流量表補充資料

lte	m	項目	Current period 本期金額	Previous period 上期金額
1.	Reconciliation of net income to cash flows from	1、將淨利潤調節為		
	operating activities:	經營活動現金流量		
	Net Income	淨利潤	7,003,101.16	-43,568,621.04
	Add: Provision for impairment on assets	加:資產減值準備	11,910,205.29	28,387,724.29
	Depreciation of fixed assets, biological Assets and	固定資產折舊、油氣資產折耗、		
	Depletion of Oil and Nature Gas assets	生產性生物資產折舊	46,141,438.44	39,158,124.83
	Amortization of intangible assets	無形資產攤銷	18,100,420.43	12,849,061.17
	Loss on disposals of fixed assets, intangible assets	處置固定資產、無形資產		
	and other long-term assets ("-" for gains)	和其他長期資產的損失		
		(收益以「一」號填列)	58,224.51	-19,400.64
	Finance costs ("-" for gains)	財務費用(收益以「一」號填列)	27,619,148.71	21,959,400.26
	Investments losses ("-" for gains)	投資損失(收益以「一」號填列)	-5,600,000.00	-
	Decrease in deferred tax assets ("-" for increase)	遞延所得稅資產減少(增加以「一」號填列)	18,187.46	-7,178.91
	Decrease in inventories ("-" for increase)	存貨的減少(増加以「一」號填列)	9,232,297.33	-26,336,569.74
	Decrease in operating receivables ("-" for increase)	經營性應收項目的減少(增加以「一」號填列)	-24,800,113.47	17,540,343.41
	Increase in operating payables ("-" for decrease)	經營性應付項目的增加(減少以「一」號填列)	23,992,025.69	-776,854.44
	Others	其他	-382,115.43	-
	Net cash flows from operating activities	經營活動產生的現金流量淨額	113,292,820.12	49,186,029.19

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(41) Supplementary Information of Cash Flow Statement (Continued)

(四十一)現金流量表補充資料(續)

 Supplementary Information of Cash Flow Statement (Continued) 1、 現金流量表補充資料(續)

		Current period	Previous period
ltem	項目	本期金額	上期金額
2. Investing and financing activities that do not involve	2、不涉及現金收支的		
cash receipts and payments	重大投資和籌資活動	_	-
3. Net increase in cash and cash equivalents	3、現金及現金等價物淨變動情況		
Cash at the end of the period	現金的期末餘額	313,134,998.39	299,047,431.94
Less: Cash at the beginning of the period	減:現金的期初餘額	299,047,431.94	299,329,720.91
Net increase in cash and cash equivalents	現金及現金等價物淨增加額	14,087,566.45	-282,288.97

Information on subsidiaries and other operating entities acquired or disposed of in the current period

2. 本期取得或處置子公司及 其他營業單位的相關信息

Item	項目	Current period 本期金額	Previous period 上期金額
I. Information on subsidiaries and other operating entities:	一、取得子公司及其他營業單位的有關信息:		
1. Price of acquiring subsidiaries and other operating entities	1.取得子公司及其他營業單位的價格	880,000.00	
2. Cash and cash equivalents paid to acquire subsidiaries	2.取得子公司及其他營業單位支付的		
and other operating entities	現金和現金等價物	880,000.00	
Less: Cash and cash equivalents held by subsidiaries	減:子公司及其他營業單位持有的		
and other operating entities	現金和現金等價物	887,432.90	
3. Net cash paid to acquire subsidiaries and other	3. 取得子公司及其他營業單位		
operating entities	支付的現金淨額	-7,432.90	
4. Acquired net assets of subsidiaries	4. 取得子公司的淨資產	1,434,222.08	
Current assets	流動資產	1,490,484.68	
Non-current assets	非流動資產	601,827.54	
Current liabilities	流動負債	658,090.14	

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(41) Supplementary Information of Cash Flow Statement (Continued)

(四十一)現金流量表補充資料(續)

3. Composition of cash and cash equivalents:

3、 現金和現金等價物的構成:

Ite	m	項目	Current period 本期金額	Previous period 上期金額
1.	Cash	一、現金	313,134,998.39	299,047,431.94
	Including: Cash deposits	其中:庫存現金	1,282,124.27	1,289,323.08
	Available-for-use bank deposit	可隨時用於支付的銀行存款	311,852,874.12	297,758,108.86
2.	Cash equivalents	二、現金等價物	-	-
3.	Cash and cash equivalents as at the end of the period	三、期末現金及現金等價物餘額	313,134,998.39	299,047,431.94

(42) Segment Information

 Factors considered when determine reportable segments of the Company, types of products and services of reportable segments

Reporting segments of the Company are business units providing different products and services. As each business requires different skills and market strategies, each segment is managed independently.

The Company has three reporting segments: automotive diagnosis segment, lift segment and overseas sales segment. The automotive diagnosis segment covers research and development, production and sales of automotive diagnostic and inspection products. The lift segment covers research and development, production and sales of machinery products in the automotive aftermarket. The overseas sales segment covers development and maintenance of European distributors and customers.

(四十二)分部報告

1. 本公司確定報告分部考慮 的因素、報告分部的產品 和勞務的類型

> 本公司的報告分部都是提供不同產品和勞務的業務單元。由於各種業務需要不同的技術和市場戰略, 各分部獨立管理。

2013 2013年度

VIII. EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (Continued)

八、合併財務報表主要項目註釋 (續)

(42) Segment Information (Continued)

2. Information on profit (loss), asset and liabilities of each reporting segment is set out below:

四十二)分部報告(續)

各報告分部利潤(虧損)、
 資產及負債信息列示如下:

		Automotive dia	gnosis segment	Lift se	gment	Overseas sa	les segment	Writ	e-off	To	otal
		汽車部	斷分部	舉升核	美 分部	海外銷	售分部	抵	銷	A	-
		Current period	Previous period	Current period	Previous period	Current period	Previous period	Current period	Previous period	Current period	Previous period
Item	項目	本期	上期	本期	上期	本期	上期	本期	上期	本期	上期
I. Operating income	一、營業收入	590,442,063.93	523,963,961.27	271,031,557.05	279,337,381.24	49,217,390.59	59,753,913.70	232,548,212.21	250,579,235.65	678,142,799.36	612,476,020.56
Including: Revenue from external	其中:對外交易收入										
transaction		570,650,917.39	496,723,146.58	58,274,491.38	55,998,960.28	49,217,390.59	59,753,913.70			678,142,799.36	612,476,020.56
Revenue from inter-segm	nent 分部間交易收入										
transaction		19,791,146.54	27,240,814.69	212,757,065.67	223,338,420.96			232,548,212.21	250,579,235.65		
II. Operating expenses	二、營業費用	211,313,475.92	210,511,266.54	20,007,275.77	20,206,387.26	16,948,496.09	19,163,275.46	3,699,000.00	3,348,000.00	244,570,247.78	246,532,929.26
III. Operating profit(loss)	三、營業利潤(虧損)	-3,845,521.68	-47,362,918.18	-7,211,214.83	-7,006,806.27	25,367.14	480,264.82	-3,132,588.90	1,332,167.99	-7,898,780.47	-55,221,627.62
IV. Total assets	四、資產總額	1,712,617,086.25	1,520,887,602.26	253,433,686.93	237,106,189.57	67,664,337.98	55,063,737.06	663,726,620.67	579,643,533.96	1,369,988,490.49	1,233,413,994.93
V. Total liabilities	五、負債總額	971,368,852.93	841,593,032.24	151,460,182.23	167,595,367.37	57,922,747.02	45,086,670.51	433,640,489.87	436,815,212.39	747,111,292.31	617,459,857.73
VI. Supplementary information	六、補充信息										
1. Depreciation and amortization	1、折舊和攤銷費用										
expenses		54,703,673.38	47,294,950.77	9,453,314.73	4,586,355.75	84,870.76	125,879.48			64,241,858.87	52,007,186.00
2. Capital Expenditure	2、資本性支出	223,316,852.44	95,655,075.74	5,024,035.07	42,532,347.04	10,104,922.07	46,819.61	80,544,971.03		157,900,838.55	138,234,242.39

The accounting policy of operating segments of the Company is the same as the accounting policy stated in the section of "The Significant Accounting Policies and Accounting Estimates".

本公司各經營分部的會計 政策與在「重要會計政策和 會計估計」所描述的會計政 策相同。

3. Regional Information

3. 地區信息

		nevenue	
		from external	Non-current
		transactions	assets
Regions	地區	對外交易收入	非流動資產
Domestic	本國	395,955,482.56	558,188,962.50
Other countries	其他國家	282,187,316.80	190,974.32
Total	合計	678,142,799.36	558,379,936.82

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS

(1) The ultimate controlling shareholder of the Company

The ultimate controlling shareholder of the Company is Mr. Liu Xin. Mr. Liu Xin directly holds 13,200,000 shares of the Company's shares and holds 13,886,400 shares of the Company's shares through Shenzhen Langqu. Mr. Liu Xin holds a total of 27,086,400 shares of the Company's shares and accounted for 44.88% of the Company's share. In addition, Mr. Liu Xin holds 40% interest in Shenzhen De Shi Yu which holds 1,026,100 share of the Company's share.

(2) Subsidiaries

Details of subsidiaries of the Company are set out in note VII (1) "Subsidiaries".

(3) Other related parties of the Company

九、關聯方及關聯交易

(一) 本公司的實際控制人

本公司的實質控制人為劉新,劉新直接持有本公司股份1,320萬股,通過深圳浪曲控制本公司股份1,388.64萬股,合計控制本公司股份2,708.64萬股,佔本公司股份的比例為44.88%。此外,深圳得時域持有公司102.61萬股的股份,劉新持有其40%的股權。

(二) 本企業的子公司情況

子公司情况詳見本附註七(一)子 公司情況。

Organization Code

組織機構代碼

(三) 本企業的其他關聯方情況

Shareholder 19245510-5 股東

Brother of controlling shareholders 實際控制人之弟

Shareholder of Peng Ao Da, a controlling subsidiary 控股子公司深圳鵬奧達的股東

財務報表附註

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED **TRANSACTIONS** (Continued)

九、關聯方及關聯交易(續)

Connected Transactions (4)

For the subsidiaries which are controlled by the Company and consolidated into the consolidated financial statements, the transactions amongst them and that between the Company and them have been eliminated.

(四) 關聯方交易

1、 存在控制關係且已納入本 公司合併財務報表範圍的 子公司,其相互間交易及 母子公司交易已作抵銷。

2. Key management personnel remuneration

Remuneration of directors and supervisors

關鍵管理人員薪酬 (1) 董事、監事薪酬

Current period Previous period Item 項目 本期發生額

關鍵管理人員薪酬 Key management

personnel remunerations

合計 Total

上期發生額

2,602,652.24 2,559,224.94

2,602,652.24 2,559,224.94

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED 九、關聯方及關聯交易(續) TRANSACTIONS (Continued)

(5) Connected Transactions (Continued)

Key management personnel remuneration (Continued)

Remuneration of directors and supervisors (Continued)

(五) 關聯方交易(續)

2、 關鍵管理人員薪酬(續)

(1) 董事、監事薪酬(續)

Remuneration of each director and supervisor for 2013:

2013年度每位董事及 監事的薪酬如下:

		Remuneration			
		of directors	Wages and		
		and supervisors	subsidies	Pension	Total
Name	姓名	董事、監事酬金	工資及補貼	養老金	合計
Executive directors	執行董事姓名				
Liu Xin	劉新	_	494,100.00	54,337.56	548,437.56
Liu Jun	劉均	_	456,000.00	54,337.56	510,337.56
Huang Zhao Huan	黃兆歡	_	300,000.00	54,337.56	354,337.56
Jiang Shiwen	蔣仕文	_	519,378.00	54,337.56	573,715.56
Non-executive directors	非執行董事				
Liu Yong	劉庸	50,000.00	-	-	50,000.00
Liu Xiao Hua	劉曉華	50,000.00	_	_	50,000.00
Independent	獨立非執行董事				
non-executive directors	S				
Zou Shulin	鄒樹林	50,000.00	_	_	50,000.00
Liu Yuan	劉遠	50,000.00	_	_	50,000.00
Pan Zhongmin	潘忠民	50,000.00	_	_	50,000.00
Supervisors	監事姓名				
Sun Zhongwen	孫中文	10,000.00	_	_	10,000.00
Du Xuan	杜宣	10,000.00	_	_	10,000.00
Wang Xi Lin	王希琳		312,838.62	32,985.38	345,824.00
Total	合計	270,000.00	2,082,316.62	250,335.62	2,602,652.24

財務報表附註

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

九、關聯方及關聯交易(續)

(5) Connected Transactions (Continued)

2. Key management personnel remuneration (Continued)

(1) Remuneration of directors and supervisors (Continued)

Remuneration of each director and supervisor for 2012:

(五) 關聯方交易(續)

2、 關鍵管理人員薪酬(續)

(1) 董事、監事薪酬(續)

2012年度每位董事及 監事的薪酬如下:

		Remuneration			
		of directors	Wages and		
		and supervisors	subsidies	Pension	Total
Name	姓名	董事、監事酬金	工資及補貼	養老金	合計
Executive directors	執行董事				
Liu Xin	劉新	_	436,596.00	36,687.40	473,283.40
Liu Jun	劉均	_	390,000.00	33,873.40	423,873.40
Huang Zhao Huan	黃兆歡	_	303,750.00	36,687.40	340,437.40
Jiang Shiwen	蔣仕文	_	615,526.00	39,903.98	655,429.98
Non-executive directors	非執行董事				
Liu Yong	劉庸	50,000.00	-	_	50,000.00
Liu Xiao Hua	劉曉華	50,000.00	-	-	50,000.00
Independent	獨立非執行董事				
non-executive directors	}				
Zou Shulin	鄒樹林	50,000.00	-	-	-
Liu Yuan	劉遠	50,000.00	-	-	-
Pan Zhongmin	潘忠民	50,000.00	-	-	-
Supervisors	監事				
Sun Zhongwen	孫中文	50,000.00	-	-	50,000.00
Du Xuan	杜宣	50,000.00	-	-	50,000.00
Wang Xi Lin	王希琳	50,000.00	241,287.36	24,913.40	316,200.76
Total	合計	400,000.00	1,987,159.36	172,065.58	2,559,224.94

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

九、關聯方及關聯交易(續)

(5) Connected Transactions (Continued)

2. Key management personnel remuneration (Continued)

(2) The five highest paid individuals

For 2013, the five highest paid individuals of the Company included three directors.

(五) 關聯方交易(續)

2、 關鍵管理人員薪酬 (續)

(2) 薪酬最高的前5位

本公司2013年度薪酬 最高的前5位,包含3 位董事。

		Remuneration			
		of directors	Wages and		
		and supervisors	subsidies	Pension	Total
Name	姓名	董事、監事酬金	工資及補貼	養老金	合計
Executive directors	執行董事				
Liu Xin	劉新		494,100.00	54,337.56	548,437.56
Liu Jun	劉均		456,000.00	54,337.56	510,337.56
Jiang Shiwen	蔣仕文		519,378.00	54,337.56	573,715.56
Non-director supervisors	非董事監事				
Zhang Wei	張偉		420,600.00	54,337.56	474,937.56
Guo Feng	郭鋒		356,000.00	54,337.56	410,337.56
Total	合計		2,246,078.00	271,687.80	2,517,765.80

財務報表附註

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

九、關聯方及關聯交易(續)

- (5) Connected Transactions (Continued)
 - 3. Purchasing goods or services

(五) 關聯方交易(續)

3、 購買商品、接受勞務的關聯交易

			Curre	ent period	Previo	us period
			本其	月發生額	上期發生額	
		Pricing and	Т	otal proportion	1	Total proportion
		decision-making		of similar		of similar
		process		transactions		transactions
	Content	關聯交易				(%)
Related parties	關聯	定價方式	Amount	佔同類	Amount	佔同類
關聯方	交易內容	及決策程序	金額	交易比例(%)	金額	交易比例(%)
Liu Xin 劉新	Purchase of properties 購買房產	Valuation price 評估價	-	-	9,744,000.00	69.97
Liu Jun 劉均	Purchase of properties 購買房產	Valuation price 評估價	-	-	4,120,000.00	29.58

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED 九、關聯方及關聯交易(續) **TRANSACTIONS** (Continued)

(5) Connected Transactions (Continued)

(五) 關聯方交易(續)

Guarantee with related parties

4、 關聯擔保情況

Order 序號	Name of warrantor 擔保方	Name of warrantee 被擔保方	Amount guaranteed 擔保金額	Date of commencement 擔保起始日	Maturity date 擔保到期日	Completed or not 擔保是否 已經履行完畢
а	Liu Xin, Liu Jun 劉新、劉均 Liu Xin, Liu Jun	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司 Launch Tech Company Limited	20,000,000.00	2013-2-27 2013-12-11	2016-2-26 2016-6-11	No 否 No
b	劉新、劉均 Shanghai Launch, Liu Xin, Liu Jun 上海元征機械設備有限責任公司、 劉新、劉均	深圳市元征科技股份有限公司 Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司	80,000,000.00	2013-10-23	2016-10-23	否 No 否
С	Liu Xin, Liu Jun 劉新、劉均 Liu Xin, Liu Jun	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司 Launch Tech Company Limited	21,000,000.00	2013-1-9 2013-12-18	2016-1-9 2016-6-18	No 否 No
	劉新、劉均	深圳市元征科技股份有限公司				否
d	Launch Software, Shanghai Launch, Liu Xin, Liu Jun 深圳市元征軟件開發有限公司、 上海元征機械設備有限責任公司、 劉新、劉均	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司	100,000,000.00	2013-10-24	2016-10-24	No 否
е	Launch Software, Shanghai Launch, Liu Xin, Liu Jun 深圳市元征軟件開發有限公司、 上海元征機械設備有限責任公司、 劉新、劉均	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司	50,000,000.00	2013-2-6	2016-2-5	No 否
	Launch Software, Shanghai Launch, Liu Xin, Liu Jun 深圳市元征軟件開發有限公司、 上海元征機械設備有限責任公司、 劉新、劉均	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司	50,000,000.00	2013-12-29	2016-4-29	No 否
f	Launch Software, Shanghai Launch, Liu Xin, Liu Jun 深圳市元征軟件開發有限公司、 上海元征機械設備有限責任公司、 劉新、劉均	Launch Tech Company Limited 深圳市元征科技股份有限公司	23,000,000.00	2013-11-26	2016-5-26	No 否

財務報表附註

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

(5) Connected Transactions (Continued)

4. Guarantee with related parties (Continued)

Explanation of guarantee with related parties:

- a. The Company entered into the "credit facilities agreement" 2013 Zhen Zhong Yin She E Xie Zi No.0000159" with Shenzhen Shekou Branch of The Bank of China for a credit limit of RMB100,000,000, the borrowing amount was RMB40,000,000 and export factoring borrowings were USD 9,565,502.24. Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance at the end of the period was RMB98.319,910.61 in total.
- b. The Company entered into the "credit facilities agreement" No. 10206213045 with Shenzhen Branch of Guangdong Development Bank Co., Limited for a credit limit of RMB100,000,000 (security deposit inclusive) and credit limit exposure of RMB80,000,000 (excluding security deposit). Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance was RMB80,000,000.
- c. The Company entered into the "facility agreement" She Zi (2012) No.001120008 with Shenzhen Unicom Branch of China Merchants Bank for a credit limit of RMB100,000,000, the remaining borrowing balance was RMB42,000,000. Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance at the end of the period was RMB42,000,000.00.

九、關聯方及關聯交易(續)

(五) 關聯方交易(續)

4、 關聯擔保情況(續)

關聯擔保情況説明:

- a、公司與中國銀行股份有限公司深圳蛇口支行簽訂2013年 圳中銀蛇額協字第0000159號《授信額度為人民幣10,000.00萬元整),項下借款金額為人民幣4,000.00萬元整,出口保理借款為9,565,502.24美元。該授信協議項下,期末借款餘額合計98,319,910.61元整。
- b、 公司與廣東發展銀行股份有限公司深圳分行簽訂10206213045號《授信額度合同》(授信額度最高限額(含保證金)為人民幣10,000.00萬元整,授信額度敞口最高限額(不含保證金)為人民幣8,000.00萬元整)。該授信協議項下,期末借款餘額為80,000,000.00元整。
- C、公司與招行深圳聯通支 行簽訂2012年蛇字第 001120008號《授信協 議》(授信額度為人民幣 10,000.00萬元整)·項下借 款餘額為人民幣4,200.00萬 元整。授信協議項下·期末 借款餘額為42,000,000.00 元整。

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

(5) Connected Transactions (Continued)

4. Guarantee with related parties (Continued)

- d. The Company entered into the "credit facilities agreement" Nanshan (2013) No.0914 with Shenzhen Overseas Chinese Town Branch of China Construction Bank for a credit limit of RMB190,000,000, the remaining balance of RMB borrowings was RMB100,000,000 and the remaining of balance of USD trust receipt loans was USD 12,011,612.85. Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance at the end of the period was RMB173,233,602.39 in total.
- e. The Company entered into the "maximum amount consolidated facility agreement" Shenzhen-Center District Nong Yin Shou Zi (2012) No.0801YZ with Agricultural Bank of China for a credit limit of RMB200,000,000, the remaining borrowing balance was RMB100,000,000. Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance at the end of the period was RMB100,000,000.00.
- f. The Company entered into the "consolidated facility agreement" Ping Yin She Zhong Zi 20131126 No.010 with Ping An Bank for a credit limit of RMB50,000,000, the remaining balance of RMB borrowings was RMB23,000,000 and the remaining balance of USD trust receipt loans was USD 1,950,000. Under this credit facilities agreement, the remaining borrowing balance at the end of the period was RMB34,888,955.00 in total.

九、關聯方及關聯交易(續)

(五) 關聯方交易(續)

4、 關聯擔保情況(續)

- d、 公司與建行深圳華僑城支行 簽訂借2013額0914南山《授 信額度合同》(授信額度為人 民幣19,000.00萬元整)及借 2013財0914南山《授信額 度合同》,項下人民幣借款 餘額為人民幣10,000.00萬 元整,美元押匯借款餘額為 12,011,612.85美元。該授 信協議項下,期末借款餘額 合計173,233,602.39元。
- e、公司與農業銀行簽訂深-中心區農銀授字(2012) 第0801YZ號《最高額綜合 授信合同》(授信額度為人 民幣20,000.00萬元整), 項下借款餘額為人民幣 10,000.00萬元整。該授信 協議項下,期末借款餘額 100,000,000,000.00元
- f、 公司與平安銀行深圳蛇口支行簽訂平銀蛇綜字 20131126第010號《綜合授信額度合同》(授信額度為人民幣5,000.00萬元整),項下人民幣借款餘額為2,300.00萬元整,美元押匯借款餘額為195.00萬美元。該授信協議項下,期末借款餘額合計34,888,955.00元。

財務報表附註

2013 2013年度

IX RELATED PARTIES AND CONNECTED TRANSACTIONS (Continued)

(5) Connected Transactions (Continued)

5. Receivables from/payables to related parties

九、關聯方及關聯交易(續)

(五) 關聯方交易(續)

5、 關聯方應收應付款項

		Ending balance		Beginning balance	
		期	未餘額	期初	1餘額
		Carrying	Provision for	Carrying	Provision for
Item	Related parties	balance	bad debts	balance	bad debts
項目名稱	關聯方	賬面餘額	壞賬準備	賬面餘額	壞賬準備
Other receivables	He Penglin				
其他應收款	賀鵬麟	2,498,534.00	124,926.70	-	-
T. 1.1		-			
Total 合計		2,498,534.00	124,926.70	-	-

X. CONTINGENT LIABILITIES

The Company has no contingent liabilities that need to be disclosed.

XI. SIGNIFICANT COMMITMENTS

1. The Company pledged its properties and buildings with a original amount of RMB54,581,743.00 to provide mortgage guarantee for the "maximum amount consolidated facility agreement" Shenzhen-Center District Nong Yin Zhong Shou Zi No.0801YZ" entered into with Shenzhen Central District Branch of Agricultural Bank of China for a credit limit of RMB200,000,000 commencing from 5 December 2012 to 4 December 2014. As at 31 December 2013, the remaining borrowing balance under the abovementioned "maximum amount consolidated facility agreement" was RMB100,000,000.

十、或有事項

本公司無需要披露的或有事項。

十一、重大承諾事項

1、本公司以其原值為54,581,743.00 元的房屋及建築物作抵押,為其 與中國農業銀行股份有限公司深 圳中心區支行簽訂的編號為深-中 心區農銀中授字2012第0801YZ 號《最高額綜合授信合同》(授信 額度為人民幣20,000.00萬元,期 限自2012年12月5日至2014年12 月4日)提供抵押擔保。截至2013 年12月31日,屬於上述《最高額 綜合授信合同》項下的借款餘額 為10,000.00萬元(人民幣)。

2013 2013年度

XI. SIGNIFICANT COMMITMENTS (Continued)

2. The Company pledged its properties and buildings with a original amount of RMB113,901,030.16 to provide mortgage guarantee for the "credit facilities agreement" 2013 Zhen Zhong Yin She E Xie Zi No.0000159" entered into with Shenzhen Shekou Branch of Bank of China for a credit limit of RMB100,000,000 commencing from 27 February 2013 to 27 February 2014. As at 31 December 2013, the remaining borrowing balance under the abovementioned "maximum amount consolidated facility agreement" was RMB40,000,000 and USD 9,565,502.24.

The unfulfilled infrastructure contract entered into by the Company and its related expenses

As at 31 December 2013, the Company had significant contractual infrastructure expenses unpaid amounted to RMB133,800,000, details are as follows (unit: RMB:'0,000):

十一、重大承諾事項(續)

2、本公司以其原值為 113,901,030.16元的房屋及建築物作抵押,為其與中國銀行股份 有限公司深圳蛇口支行簽訂的編號為2013年圳中銀蛇額協字第 0000159號《授信額度協議》《授信額度為人民幣10,000.00萬元,期限自2013年2月27日至2014年2月27日)提供抵押擔保。截至2013年12月31日,屬於上述《授信額度協議》項下的借款餘額為4,000.00萬元(人民幣)和9,565,502.24(美元)。

3、 本公司已簽訂的尚未完全履行的 基建合同及有關財務支出

截止2013年12月31日,本公司 尚有已簽訂合同但未支付的重大 基建支出共計13,380.00萬元,具 體情況如下(金額單位:萬元):

					Expected
		Contractual	Investment	Unpaid	completion date
		investment	paid	investment	預計投資
Project Name	投資項目名稱	合同投資額	已付投資額	未付投資額	完成期
Infrastructure project	基建工程				
Shenzhen Launch research	深圳元征科研樓項目	9,368	8,030	1,338	2014年
building project					
Total	合計	9,368	8,030	1,338	_

2013 2013年度

XI. SIGNIFICANT COMMITMENTS

4. Ongoing lease agreements and related financial influence

As at 31 December 2013, the amount payables of irrevocable operating lease under the signed lease agreements during the following period are as follows:

Ageing	期間
With 1 year 2-5 years	1年以內 2-5年
Total	合計

Save as the above commitments, there is no other significant commitment which needs to be disclosed but has not been disclosed.

XII. POST-BALANCE SHEET EVENTS

There is no material post-balance sheet event which is required to be disclosed but has not been disclosed.

+-、重大承諾事項

4、 已簽訂的正在或準備履行的租賃 合同及財務影響

2013年12月31日止,本公司已簽訂房屋租賃合同項下不可撤銷經營租賃於下列期間的應付金額:

本期金額	上期金額
2,866,308.72 9,512,057.34	3,038,274.59 3,733,980.43
12,378,366.06	6,772,255.02

除上述承諾事項外,本公司無其 應披露未披露的重大承諾事項。

+二、資產負債表日後事項

本公司無應披露未披露的重大資產負債 表日後事項。

2013 2013年度

XIII OTHER SIGNIFICANT EVENTS

There is no other significant event which is required to be disclosed.

XIV FINANCIAL INSTRUMENTS AND FINANCIAL RISK MANAGEMENT

The main financial instruments adopted by the Company include borrowings, trade receivables and trade payables (see notes IV.(VII)). The risks of these financial instruments and risk management policies adopted by the Company to reduce the risks are disclosed as following. The Company manages and controls the risk exposure to ensure that the aforesaid risks are in a limited scope.

Risk management target and policy

The risk management targets of the Company are to achieve the balance between risks and earnings, to reduce negative influences of risks as much as possible on operation performance, and to the obtain profits for shareholders and other investors. Based on the targets, the strategies of risk management of the Company are to assure and analyze all kinds of risks the Company is facing, to build appropriate risk-bearing bottom line and practice risk management, to promptly and reliably supervise risks, and to control and limit risks.

+三、其他重要事項説明

本公司無需要披露的其他重要事項。

+四、金融工具及風險管理

本公司主要金融工具包括借款、應收款項、應付款項等,各項金融工具詳細情況說明見附註四之(七),與這些金融工具有關的風險,以及本公司為降低這些風險所采取的風險管理政策如下所述。本公司管理層對這些風險敞口進行管理和監控以確保上述風險控制在限定的範圍之內。

1、 風險管理目標和政策

財務報表附註

2013 2013年度

XIV FINANCIAL INSTRUMENTS AND FINANCIAL RISK MANAGEMENT (Continued)

十四、金融工具及風險管理(續)

1. Risk management target and policy (Continued)

(1) Market risk

1) Foreign exchange risk

Foreign exchange risk describes the risk of variation in the rate of exchange used. The Company is exposed to risks relating to USD and Euro. As at 31 December 2013, except for the following assets and liabilities, the Company adopts RMB balance for the remaining assets and liabilities. The Company is exposed to foreign exchange risk arising from assets and liabilities denominated in foreign currencies.

1、 風險管理目標和政策(續)

(1) 市場風險

1) 外匯風險

		Ending ba 期末餘		Beginning balance 期初餘額		
		Amount in original	Amount in	Amount in	Amount in	
		currency	RMB	original currency	RMB	
Item	項目	原幣金額	人民幣金額	原幣金額	人民幣金額	
Bank balances and cash	貨幣資金					
YEN	日元	582.00	33.62	582.00	42.51	
HKD	港幣	2.34	1.84	2.34	1.90	
USD	美元	4,269,782.52	26,032,437.03	1,100,556.41	6,917,546.44	
AUD	澳元	0.32	1.74	2,300.79	15,038.65	
EURO	歐元	435,543.93	3,666,800.79	441,287.33	3,670,451.49	
Sub-total Trade receivables	小計 應收款項		29,699,275.02		10,603,080.99	
USD	美元	36,534,731.08	222,748,602.06	32,743,697.16	205,810,508.50	
EURO	歐元	1,381,822.97	11,633,429.40	1,165,718.05	9,695,976.45	
Sub-total Trade payables	小計應付帳款		234,382,031.46		215,506,484.95	
EURO	歐元			-	_	
YEN	日元	16,675,246.00	963,345.64	32,169,258.36	2,348,355.86	
Sub-total	小計	_	963,345.64	_	2,348,355.86	
Total	合計		265,044,652.12		228,457,921.80	

2013 2013年度

XIV FINANCIAL INSTRUMENTS AND FINANCIAL RISK MANAGEMENT (Continued)

1. Risk management target and policy (Continued)

(1) Market risk (Continued)

2) Interest rate risk

Fixed interest rate is adopted by the Group.

3) Price risk

Products are sold at market price. The company is influenced by the variation of market price.

(2) Credit risk

As at 31 December 2013, the credit risk exposed to the Company is another party in a transaction will not be able to meet its financial obligations.

In order to reduce the credit risk, the Company established a team, who is then responsible for determining the credit level, examine and approve the credit level, and implement other monitoring procedures to assure that necessary measures have been taken to recover overdue debts. Besides, the Company examines the single receivables at each balance day, to ensure the adequate provision for bad debts. Therefore, management of the Company believes that the level of credit risk that exposed to the Company is reduced.

The current assets of the Company are deposited in the high credit level banks and therefore the credit risk level of current assets is low.

+四、金融工具及風險管理(續)

1、 風險管理目標和政策(續)

(1) 市場風險(續)

2) 利率風險

本公司全部為固定利率借款。

3) 價格風險

本公司以市場價格銷售產品,因此受到價格波動的影響。

(2) 信用風險

2013年12月31日止,可能引起本公司財務損失的最大風險敞口主要是來自於合同另一方未能履行義務而導致本公司金融資產產生的損失。

為立用並保債個單以計此公為降了額執採權資項確提,司際低信個,其必此負收就分公擔。用別進他要外債款無的司的風組行監措,表的法壞管信理施本日回回賬理用本責用程回公審收收準層風公確審序收司核情的備認險司定批以過於每況款。為已成信,確期每一,項因本大

本公司的流動資產存放於 信用評級較高的銀行,故 流動資金的信用風險較低。

2013 2013年度

XIV FINANCIAL INSTRUMENTS AND FINANCIAL RISK MANAGEMENT (Continued)

Financial risk management target and policy (Continued)

(3) Liquidity risk

The Company maintains and monitors a level of cash and cash equivalents deemed adequate by the management to meet the operation needs of the Company and to reduce the effect of cash flow movements.

十四、金融工具及風險管理(續)

1、 風險管理目標和政策(續)

(3) 流動風險

管理流動風險時,本公司 保持管理層認為充分的現 金及現金等價物並對其進 行監控,以滿足本公司經 營需要,並降低現金流量 波動的影響。

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY

(1) Trade receivables

1. Trade receivables disclosed by categories

十五、母公司財務報表主要項目註 釋

(一) 應收賬款

1、 應收賬款按種類披露

		Ending balance 期末餘額					
		Carrying 賬面f	balance	Provision for	or bad debts 準備 Percentage		
	15. W.	Amount	(%)	Amount	(%)		
Categories	種類	金額	比例(%)	金額	比例(%)		
Trade receivables that are individually significant and are subjected to provision for bad debts on individual basis Trade receivables that are subjected to provision for bad debts on portfolio basis	單項金額重大並單項 計提壞賬準備的 應收賬款 按組合計提壞賬準備的 應收賬款	29,279,069.44	10.84				
Credit risks portfolio classified	以賬齡為風險特徵劃分的						
by ageing	信用風險組合	229,418,114.96	84.95	30,143,951.15	13.14		
Sub-total	組合小計	229,418,114.96	84.95	30,143,951.15	13.14		
Trade receivables that are individually insignificant but are subjected to provision for bad debts on individual basis.	單項金額雖不重大但 單項計提壞賬準備的 應收賬款	11 202 100 00	4.01	11 202 100 00	100.00		
individual basis		11,383,189.09	4.21	11,383,189.09	100.00		
Total	合計	270,080,373.49	100.00	41,527,140.24	15.38		

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Trade receivables disclosed by categories (Continued)

(一) 應收賬款(續)

1、 應收賬款按種類披露(續)

		Beginning balance 期初餘額				
			Carrying balance Provision fo 賬面餘額 壞賬			
			Percentage		Percentage	
		Amount	(%)	Amount	(%)	
Categories	種類	金額	比例(%)	金額	比例(%)	
Trade receivables that are individually significant and are subjected to provision for bad debts on individual bas	單項金額重大並單項 計提壞賬準備的 應收賬款 is	25,274,239.34	9.41			
Trade receivables that are subjected to provision for bad debts on portfolio basis	按組合計提壞賬準備的 應收賬款	-	_	-	-	
Credit risks portfolio	以賬齡為風險特徵劃分的					
classified by ageing	信用風險組合	231,604,691.92	86.23	21,272,602.90	8.28	
Sub-total	組合小計	231,604,691.92	86.23	21,272,602.90	8.28	
Trade receivables that are individually insignificant	單項金額雖不重大但 單項計提壞賬準備的					
but are subjected to provision for bad debts on individual basi	應收賬款 S	11,703,155.11	4.36	11,703,155.11	100.00	
Total	合計	268,582,086.37	100.00	32,975,758.01	12.28	

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Trade receivables disclosed by categories (Continued)

Explanation of trade receivables:

Details of trade receivables that are subjected to provision for bad debts based on ageing analysis:

(一) 應收賬款(續)

1、 應收賬款按種類披露(續)

應收賬款種類的説明:

組合中,按賬齡分析法計 提壞賬準備的應收賬款:

			Ending balance 期末餘額			Beginning balance 期初餘額			
		Carrying I	balance		Carrying	Carrying balance			
					賬面負	徐額			
				Provision			Provision		
			Percentage	for bad		Percentage	for bad		
		Amount		debts	Amount	(%)	debts		
Ageing	賬齡	金額	比例(%)	壞脹準備	金額	比例(%)	壞脹準備		
Within 1 year	1年以內	107,618,776.08	46.91	5,380,938.81	151,077,711.89	58.81	6,290,173.63		
1-2 years	1-2年	75,948,789.32	33.10	7,594,878.93	90,105,347.43	35.08	9,010,534.74		
2-3 years	2-3年	34,963,233.94	15.24	10,488,970.18	11,372,299.60	4.43	3,411,689.88		
3-4 years	3-4年	7,594,106.60	3.31	3,797,053.30	2,995,510.75	1.16	1,497,755.38		
4-5 years	4-5年	2,055,495.43	0.90	1,644,396.34	1,328,061.59	0.52	1,062,449.27		
Over 5 years	5年以上	1,237,713.59	0.54	1,237,713.59	-	-	-		
Total	合計	229,418,114.96	100.00	30,143,951.15	256,878,931.26	100.00	21,272,602.90		

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period.

(一)應收賬款(續)

 期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的應收賬款壞賬準備計提。

Name 單位名稱	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例 (%)	Reason 計提理由
Achieve Made M.E.FZE	5,491,934.06	5,491,934.06	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Lanzamiento Latinoamerica s de R.L.	2,108,877.48	2,108,877.48	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Launch France S.A.S.	931,028.64	931,028.64	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
BD Automotive Equipment	548,426.64	548,426.64	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Engecass Equipamentos Industriais Lt	442,951.61	442,951.61	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小

財務報表附註

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period. (Continued)

(一) 應收賬款(續)

2、期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的應收賬款壞賬準備計 提。(續)

	Carrying	Amount of bad	Provision	
Name	balance	debts provision	percentage (%)	Reason
單位名稱	賬面餘額	壞賬準備金額	計提比例(%)	計提理由
Ferreteria Vidrieria Central Avila C	267,519.61	267,519.61	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Perfect-Instruments	128,732.32	128,732.32	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
AUTOMEC	37,800.78	37,800.78	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
C4 Auto Importadora Ltda	16,461.63	16,461.63	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Vermelho's car	11,888.95	11,888.95	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period. (Continued)

(一)應收賬款(續)

2、期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的應收賬款壞賬準備計 提。(續)

Name 單位名稱	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例 (%)	Reason 計提理由
Analyzer Services Limited	9,913.80	9,913.80	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Ecotechnics S.p.A.	8,078.39	8,078.39	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Amsi Electronic Technology Limited	4,998.67	4,998.67	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Shenzhen Jinlongxiang Electronics Technology Co., Ltd. 深圳市金隆翔電子科技有限公司	1,205,174.98	1,205,174.98	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Hafei Motor Co., Ltd. Sales Company哈飛汽車股份有限公司銷售分公司	146,347.83	146,347.83	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

 Trade receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period. (Continued)

(一) 應收賬款(續)

2、期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的應收賬款壞賬準備計 提。(續)

Name 單位名稱	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Provision percentage (%) 計提比例(%)	Reason 計提理由
Liuzhou Wuling Motors Company Limited 柳州五菱汽車有限責任公司	14,499.70	14,499.70	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
Shenzhen Baoan Vocational Technical School 深圳市寶安職業技術學校 Total	8,554.00	8,554.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 風險較大, 收回的可能性較小
合計 11	,383,189.09	11,383,189.09		

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

3. Trade receivables actually written off during the reporting period

(一)應收賬款(續)

3、 本報告期實際核銷的應收 賬款情況

Name 單位名稱	Nature of trade receivables 應收賬款性質	Amounts written off 核銷金額	Reason for write-off 核銷原因	Whether arising from connected transaction 是否因關聯
Shanghai Yuance Teaching Equipment Co., Ltd. 上海元策教學設備 有限公司	Loan 貨款	550.00	Uncollectible 無法收回	No 否
晉城市海運通汽保工曠 設備經銷部	Loan 貨款	9,866.74	Uncollectible 無法收回	No 否
Tianjin Launch-sk Automob Service Co., Ltd. 天津元征愛思開汽車 服務有限公司	ile Loan 貨款	16,500.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Guangzhou Public Utility Advanced Technical Sch 廣州市公用事業高級技工學		2,000.00	Uncollectible 無法收回	No 否
Ovne L.L.C.	Loan 貨款	12,689.31	Uncollectible 無法收回	No 否
Over 1,000 1000元以上	Loan 貨款	1,155.14	Uncollectible 無法收回	No 否
Total 合計		42,761.19		

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

At the end of the reporting period, there was no trade receivable from to shareholders holding 5% or more voting shares of the Company.

(一) 應收賬款(續)

4、 期末應收賬款中無持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位欠款。

Five entities with largest amounts of trade receivables

5、 應收賬款金額前五名單位 情況

				Percentage of total trade
	Relationship with	h		receivables (%)
Name	the Company	Amount	Ageing	佔應收賬款
單位名稱	與本公司關係	金額	賬齡	總額的比例(%)
Launch Tech (USA), Inc.	Customer 客戶	50,395,814.56	Within 1 year 1年以內	18.66
		26,705,390.27	1-2 years 1-2年	9.89
Sub-total				
小青十	<u>-</u>	77,101,204.83		28.55
Launch Europe GmbH	Subsidiary 子公司	18,981,277.83	Within 1 year 1年以內	7.03
		10,297,791.61	1-2 years 1-2年	3.81
Sub-total	-			
小計		29,279,069.44		10.84
Launch Tech Japan Inc.	Customer 客戶	2,953,497.85	Within 1 year 1年以內	1.09
		7,094,181.41	1-2 years 1-2年	2.63
		9,101,676.32	2-3 years 2-3年	3.37
		3,480,418.95	3-4 years 3-4年	1.29
Sub-total	-			
小計	_	22,629,774.53		8.38

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

+五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(1) Trade receivables (Continued)

Five entities with largest amounts of trade receivables (Continued)

(一) 應收賬款(續)

5、 應收賬款金額前五名單位 情況(續)

Name 單位名稱	Relationship w the Company 與本公司關係	vith Amount 金額	Ageing 賬齡	Percentage of total trade receivables (%) 佔應收賬款 總額的比例 (%)
Launch Ibérica, S.L.	Customer 客戶	5,941,501.56	Within 1 year 1年以內	2.2
	_	7,111,849.10	1-2 years 1-2年	2.63
Sub-total				
小計	_	13,053,350.66		4.83
Launch Tech Pty. Ltd.	Customer 客戶	598,614.92	Within 1 year 1年以內	0.22
	_	6,630,473.46	1-2 years 1-2年	2.46
Sub-total				
小計	_	7,229,088.38		2.68
Total				
合計	_	149,292,487.84		55.28

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT **COMPANY** (Continued)

+五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

- (1) Trade receivables (Continued)
 - Trade receivables from related parties
- (一)應收賬款(續)
 - 6、 應收關聯方賬款情況

Percentage of

total trade

receivables (%)

Relationship with

Name

the Company Amount 金額 佔應收賬款

單位名稱

與本公司關係

總額的比例(%)

Launch Europe GmbH

Subsidiary

子公司

29,279,069.44

10.84

7. The balance of trade receivables in foreign currencies:

應收賬款中外幣餘額:

		Ending balance 期末餘額				Beginning b 期初餘	
			Carrying balan	ce		Carrying balan	ce
						賬面餘額	
					Amount in		
		Amount in	Exchange	Amount	original	Exchange	Amount
		original currency	rate	in RMB	currency	rate	in RMB
Foreign currency	外幣名稱	原幣金額	折算率(%)	人民幣金額	原幣金額	折算率(%)	人民幣金額
USD	美元	33,750,190.11	6.0969	205,771,534.32	30,473,931.35	6.2855	191,543,895.50

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(2) Other receivables

1. Disclosure of other receivables by categories:

(二) 其他應收款

1、 其他應收款按種類披露:

		Ending balance 期末餘額				Beginning balance 期初餘額			
		Carrying balance Provision for bad debts			Carrying balance P		Provision fo	Provision for bad debts	
		脹			準備	賬面餘額		壞脹準備	
		P	ercentage	Р	ercentage	Percentage		Р	ercentage
		Amount		Amount		Amount	(%)	Amount	(%)
Categories	種類	金額		金額		金額	比例(%)	金額	比例(%)
Other receivables that are individually significant and	單項金額重大並單項計 提壞賬準備的	00 004 705 44	70.05			00 070 070 00	00.57		
are provided for bad debts on individual basis	其他應收款	92,201,785.11	73.35	-	-	63,873,878.23	68.57	-	-
Other receivables that are provided for bad debts on portfolio basis	按組合計提壞賬準備的 其他應收款	-	-	-	-	-	-	-	-
Value Added Tax refund receivables	1、應收增值税退税	-	-	-	-	-	-	-	-
2. Credit risks portfolio	2、以賬齡為風險特	-	-	-	-	-	-	-	-
classified by ageing	徵劃分信用風險組合	28,149,850.59	22.39	2,437,179.43	8.66	23,995,338.06	25.21	1,636,866.20	1.86
Sub-total	組合小計	28,149,850.59	22.39	2,437,179.43	8.66	23,995,338.06	25.21	1,636,866.20	1.86
Other receivables that are individually insignificant but are provided for bad debts on individual basis	單項金額雖不重大但 單項計提壞賬準備的 其他應收款	5,350,408.52	4.26	5,250,408.52	98.13	5,283,345.39	5.67	5,283,345.39	100.00
Total	合計	125,702,044.22	100.00	7,687,587.95	6.12	93,152,561.62	100.00	6,920,211.59	7.43

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(2) Other receivables (Continued)

Disclosure of other receivables by categories: (Continued)

Explanations of categories of other receivables:

Details of other receivables that are subjected to provision for bad debts based on ageing analysis:

(二) 其他應收款(續)

1、 其他應收款按種類披露: (續)

其他應收款種類的説明:

組合中,按賬齡分析法計 提壞賬準備的其他應收款:

		Ending balance				Beginning balar	nce
		期末餘額			期初餘額		
		Carrying balance			Carrying balance		
					賬面餘額		
			Percentage	Provision for		Percentage	Provision for
		Amount		bad debts	Amount	(%)	bad debts
Ageing	賬齡	金額	比例(%)	壞脹準備	金額	比例(%)	壞賬準備
Within 1 year	1年以內	16,119,284.02	57.26	805,964.21	21,706,844.21	90.46	1,085,342.21
1-2 years	1-2年	10,543,011.69	37.45	1,054,301.16	1,358,487.47	5.66	135,848.75
2-3 years	2-3年	1,060,483.28	3.77	318,144.98	458,294.00	1.91	137,488.20
3-4 years	3-4年	276,294.00	0.98	138,147.00	330,609.56	1.38	165,304.78
4-5 years	4-5年	150,777.60	0.54	120,622.08	141,102.82	0.59	112,882.26
Total	合計	28,149,850.59	100.00	2,437,179.43	23,995,338.06	100.00	1,636,866.20

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT **COMPANY** (Continued)

+五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

Other receivables (Continued)

Other receivables subjected to provision for bad debts that are individually significant or insignificant but carried out impairment test on individual basis at the end of the period:

(二) 其他應收款(續)

2、 期末單項金額重大或雖不 重大但單獨進行減值測試 的其他應收款壞賬準備計 提:

Name 單位名稱	Carrying balance 賬面餘額	Amount of bad debts provision 壞賬準備金額	Percentage (%) 計提比例(%)	Reason 計提理由
Launch Software 深圳市元征軟件開發有限公司	41,000,000.00			Amounts due from subsidiaries 應收子公司款項
Shanghai Launch 上海元征機械設備有限責任公司	32,346,948.11			Amounts due from subsidiaries 應收子公司款項
Launch Europe GmbH	18,854,837.00			Amounts due from subsidiaries 應收子公司款項
Peng Ao Da 深圳市鵬奧達科技有限公司	100,000.00			Amounts due from subsidiaries 應收子公司款項
廣州中工商報傳媒有限公司	304,000.00	304,000.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Xianglian Metal Produces Co., Ltd. 深圳市湘聯金屬製品有限公司	299,991.72	299,991.72	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Shijihengxing Technology Co., Ltd. 深圳市世紀恒興科技有限公司	274,225.13	274,225.13	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Jinsanwei Mould Co., Ltd. 深圳市金三維模具有限公司	242,081.50	242,081.50	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Shenzhen Changchuang Electronic Technology Co., Ltd 深圳市長創電子科技有限公司	210,000.00	210,000.00	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Sub-total of insignificant 94 accounts 金額較小的94戶小計	3,920,101.89	3,920,101.89	100.00	Low recoverability due to significant risks 可回收性小,風險大
Total 合計	97,552,193.63	5,250,408.52		

財務報表附註

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(2) Other receivables (Continued)

- During the reporting period, there was no trade receivables which subjected to full provision or of a large amount for bad debt made in previous periods but written back or reversed in full or in a large proportion during the current year.
- 4. Other receivables actually written off during the reporting period

(二) 其他應收款(續)

- 3、 本期無本報告期前已全額 計提壞賬準備,或計提減 值準備的金額較大,本期 又全額收回或轉回,或在 本期收回或轉回比例較大 的應收賬款情況。
- 4、 本報告期實際核銷的其他 應收款情況

				Whether arising
				from connected
	Nature of	Amounts	Reason for	transaction
Name	trade receivables	written off	write-off	是否因關聯
單位名稱	其他應收款性質	核銷金額	核銷原因	交易產生
Shantou Longhu District Guancheng Automobile Trade Co., Ltd.	Current accounts	40,000.00	Uncollectible	No
汕頭市龍湖區冠成汽車 貿易有限公司	往來款		無法收回	否
Lease deposits of Quanzhouban	Security deposit	6,000.00	Uncollectible	No
泉州辦租賃保證金	保證金		無法收回	否
Deposits of shantouban	Deposit	2,000.00	Uncollectible	No
汕頭辦押金	押金		無法收回	否
Deposits of Quanzhouban	Deposit	1,000.00	Uncollectible	No
泉州辦押金	押金		無法收回	否
Total	_			
合計		49,000.00		
	_			

- At the end of the reporting period, there was no other receivable due from shareholders holding 5% or more voting shares of the Company.
- 5、期末其他應收款中無持本公司5%以上(含5%)表決權股份的股東單位欠款。

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS 十五、母公司財務報表主要項目註 IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT **COMPANY** (Continued)

釋(續)

(2) Other receivables (Continued)

Five largest other receivables

(二) 其他應收款(續)

6、 其他應收款金額前五名單 位情況

Name 單位名稱	Relationship the Compar 與本公司關	y Nature	Amount 金額	Ageing 年限	Percentage of total other receivable (%) 佔其他 應收款總額 的比例(%)
半世有情	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	小 正貝以內合	亚帜	十八	HYLL (71) (70)
Launch Software 深圳市元征軟件開發有限公司	Subsidiary 子公司	Temporary borrowings 暫借款	41,000,000.00	Within 1 year 1年以內	32.62
Shanghai Launch 上海元征機械設備有限責任公司	Subsidiary 子公司	Temporary borrowings 暫借款	32,346,948.11	Within 2 years 2年以內	25.73
Launch Europe GmbH	Subsidiary 子公司	Investment 投資款	5,971,225.00	Within 1 year 1年以內	4.75
			12,883,612.00	Over 5 years 5年以上	10.25
Shenzhen Kangmai Technology Co., Ltd.	Non-related parties	Current accounts	7,000,000.00	1-2 years	5.57
深圳市康邁科技有限公司	非關聯方	往來款		1-2年	
Shenzhen Fulunda Precision Industry Technology Co., Ltd.	Non-related parties	Current accounts	4,000,000.00	1-2 years	3.18
深圳市福倫達精工技術有限公司	非關聯方	往來款		1-2年	
合計			103,201,785.11		82.10

財務報表附註

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(2) Other receivables (Continued)

(二) 其他應收款(續)

7. Other receivables from related parties

7、 其他應收關聯方款項

			Percentage of
			total other
			receivables (%)
	Relationship with		佔其他
Name	the Company	Amount	應收款總額
單位名稱	與本公司關係	金額	的比例(%)
Launch Software 深圳市元征軟件開發有限公司	Subsidiary 子公司	41,000,000.00	32.62
Shanghai Launch 上海元征機械設備有限責任公司	Subsidiary 子公司	32,346,948.11	25.73
Launch Europe GmbH	Subsidiary 子公司	18,854,837.00	15.00
He Penglin 賀鵬麟	Shareholder of controlling subsidiary 控股子公司之股東	2,160,000.00	1.72
Total 合計		94,361,785.11	75.07

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(3) Long-term equity investment

(三)長期股權投資

Investee 被投資單位 Shanghai Launch 上海元征機械設備 有限責任公司	Accounting method 核算方法 Cost method 成本法	Initial investment costs 初始投資成本 68,180,685.53	Beginning carrying balance 期初賬面餘額 68,180,685.53	Increase ("-" for decrease) 本期增減額 (減少以 「-」號填列) 29,600,738.13	Ending carrying balance 期末賬面餘額 97,781,423.66
Launch Software 深圳市元征軟件開發 有限公司	Cost method 成本法	35,080,263.52	35,080,263.52	-	35,080,263.52
LAUNCH EUROPE GmbH	Cost method 成本法	671,875.00	671,875.00	-	671,875.00
Shanghai Launch-sk Automobile Service Co., Ltd. 上海元征愛思開汽車服務 有限公司	Equity method 權益法	19,110,000.00	4,451,621.33	-4,451,621.33	-
Xi'an Launch 西安元征軟件科技有限公司	Cost method 成本法	35,000,000.00	-	35,000,000.00	35,000,000.00
Peng Ao Da 深圳市鵬奧達科技有限公司	Cost method 成本法	880,000.00	-	880,000.00	880,000.00
Total 合計		158,922,824.05	108,384,445.38	61,029,116.80	169,413,562.18

財務報表附註

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(3) Long-term equity investment (Continued)

(三)長期股權投資(續)

Investee 被投資單位	Shareholding percentage 持股比例 (%)	Percentage of voting rights 表決權比例 (%)	Impairment 減值準備金額	Provision for impairment for the period 本期計提 減值準備金額
Shanghai Launch 上海元征機械設備有限責任公司	75.00	75.00	-	-
Launch Software 深圳市元征軟件開發有限公司	90.00	90.00	-	-
Launch Europe GmbH	100.00	100.00	-	-
Shanghai Launch-sk Automobile Service Co., Ltd. 上海元征愛思開汽車服務有限公司	-	-	4,451,621.33	-4,451,621.33
Xi'an Launch 西安元征軟件科技有限公司	70.00	70.00	-	-
Peng Ao Da 深圳市鵬奧達科技有限公司	88.00	88.00	-	-

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS 十五、母公司財務報表主要項目註 IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT **COMPANY** (Continued)

釋(續)

(4) Operating income and operating costs

Categories of operating income and operating costs

(四)營業收入及營業成本

1、 營業收入、營業成本

Item	項目	Current period 本期發生額	Previous period 上期發生額
Operating income	營業收入	637,411,674.84	574,930,561.27
Including:	其中:		
Principal operating income	主營業務收入	624,441,937.09	561,308,458.98
Other operating income	其他業務收入	12,969,737.75	13,622,102.29
Operating costs	營業成本	480,097,687.05	481,441,946.32
Including:	其中:		
Principal operating costs	主營業務成本	479,819,336.32	480,139,873.21
Other operating costs	其他業務成本	278,350.73	1,302,073.11

Principal operations (by industry)

2、 主營業務(分行業)

			Current period 本期發生額		ious period 期發生額
		Operating			Operating
	75 D	income	costs	income	costs
Industry	項目	營業收入	營業成本	營業收入	營業成本
Manufacturing	工業	624,441,937.09	479,819,336.32	561,308,458.98	480,139,873.21

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

- (4) Operating income and operating costs (Continued)
 - 3. Principal operations (by product)

(四)營業收入及營業成本(續)

3、 主營業務(分產品)

		Current p	eriod	Previo	ous period
		本期發生		上期發生額	
		Operating	Operating	Operating	Operating
		income	costs	income	costs
Item	項目	營業收入	營業成本	營業收入	營業成本
Diagnostic series	診斷系列	321,975,508.12	207,189,837.20	209,634,271.87	175,554,958.52
Machinery and lifter series	機械系列	200,654,494.43	200,015,051.95	210,964,582.88	210,331,283.65
Software upgrade fees	軟件升級費	16,673,985.77	_	32,546,262.22	-
Inspection series	檢測系列	39,469,645.14	32,224,335.56	46,088,932.95	37,456,860.77
Automotive electronics series	汽車電子系列	493,736.71	259,818.33	4,764,691.09	3,483,734.82
Maintenance series	養護系列	13,515,365.26	11,977,382.46	17,965,555.25	16,486,261.06
Tools series	工具系列	_	_	7,038,986.04	8,246,783.25
Other series	其他系列,其他	31,659,201.66	28,152,910.82	32,305,176.68	28,579,991.14
Total	合計	624,441,937.09	479,819,336.32	561,308,458.98	480,139,873.21

4. Principal operations (by region)

4、 主營業務(分地區)

		Current p	eriod	Previo	ous period
		本期發生		上期	發生額
		Operating	Operating	Operating	Operating
		income	costs	income	costs
Regions	地區	營業收入	營業成本	營業收入	營業成本
America	美洲	122,309,447.66	69,070,000.70	84,964,465.25	63,893,532.16
Europe	歐洲	51,315,255.82	36,567,364.97	57,394,944.71	44,103,737.01
Asia-Pacific and others	亞太及其他	23,127,132.62	10,844,942.05	34,699,728.99	23,695,786.47
PRC	中國	427,690,100.99	363,337,028.60	384,249,320.03	348,446,817.57
Total	合計	624,441,937.09	479,819,336.32	561,308,458.98	480,139,873.21

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

- (4) Operating income and operating costs (Continued)
 - Operating income from the Top five customers

(四)營業收入及營業成本(續)

5、 公司前五名客戶的營業收入情況

		Percentage
	(of total Income
		of sales (%)
	Total operating	佔公司全部
Name	income	營業收入
客戶名稱	營業收入總額	的比例(%)
Launch Tech (USA), Inc.	52,686,231.98	8.27
Matco Tools	39,960,059.32	6.27
Launch Europe GmbH	19,791,146.54	3.10
北京中博匯鑫科技發展有限公司	12,904,647.63	2.02
北京宇鋒瑞特科技發展有限公司	11,391,116.03	1.79
Total		
合計	136,733,201.50	21.45

(5) Investment income

1. Details of investment income

(五) 投資收益

1、投資收益明細

ItemCurrent periodPrevious period本期發生額上期發生額

Gain on disposal of 處置長期股權投資產生

long-term equity investment 的投資收益 5,600,000.00 -

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(6) Supplementary Information of Cash Flow Statement

(六) 現金流量表補充資料

ltem	項目	Current period 本期金額	Previous period 上期金額
1. Reconciliation of net	1. 將淨利潤調節為經營		
income to cash flows from	活動現金流量		
operating activities:			
Net Income	淨利潤	468,305.14	-77,460,162.77
Add: Provision for fixed assets	加:資產減值準備	9,410,519.78	26,051,947.07
Depreciation of fixed assets,	固定資產折舊、油氣		
biological Assets and Depletion	資產折耗、生產性		
of Oil and Nature Gas assets	生物資產折舊	35,043,946.32	33,191,776.17
Amortization of intangible assets	無形資產攤銷	3,084,297.60	1,844,338.71
Losses on disposal of fixed assets,	處置固定資產、無形		
intangible assets and other	資產和其他長期資		
long-term assets ("-" for gains)	產的損失(收益以		
	「一」號填列)	56,351.13	-33,542.41
Finance costs	財務費用(收益以		
("-" for gains)	「一」號填列)	25,158,816.21	21,425,040.59
Investments losses	投資損失(收益以		
("-" for gains)	「一」號填列)	-5,600,000.00	_

2013 2013年度

XV EXPLANATORY NOTES FOR MAIN ITEMS IN FINANCIAL STATEMENTS OF PARENT COMPANY (Continued)

十五、母公司財務報表主要項目註 釋(續)

(6) Supplementary Information of Cash Flow Statement (Continued)

(六) 現金流量表補充資料(續)

Item	項目	Current period 本期金額	Previous period 上期金額
Reconciliation of net income to cash flows from operating activities: (Continued)	1. 將淨利潤調節為經營 活動現金流量(續)		
Decrease in inventories ("-" for increase)	存貨的減少(增加以 「一」號填列) 經營性應收項目的減少	12,123,316.71	-11,805,985.10
Decrease in operating receivables ("-" for increase) Increase in operating payables	(増加以「一」號填列) 經營性應付項目的增加	-34,518,388.45	-10,244,865.55
("-" for decrease)	(減少以「一」號填列)	-16,234,943.48	27,797,976.44
Net cash flows from operating activities	經營活動產生的 現金流量淨額	28,992,220.96	10,766,523.15
2. Investing and financing activities that do not involve cash receipts and payments	2. 不涉及現金收支的 重大投資和籌資活動	_	-
Net increase in cash and cash equivalents	3. 現金及現金等價物 淨變動情況		
Cash at the end of the period	現金的期末餘額	260,767,900.84	288,184,397.20
Less: Cash at the beginning of the period	減:現金的期初餘額	288,184,397.20	285,573,192.91
Add: Cash equivalents at the end of the period	加:現金等價物的期末餘額	_	-
Less: Cash equivalents at the beginning of the period	減:現金等價物的期初餘額	-	-
Net increase in cash and	現金及現金等價物淨增加額	-27,416,496.36	2,611,204.29

cash equivalents

財務報表附註

2013 2013年度

XVI.SUPPLEMENTARY INFORMATION

†六、補充資料

(1) Details of non-operating profit and loss for the period

(一) 當期非經常性損益明細表

Item	Amount
項目	金額
Gain or loss on disposal of non-current assets	
非流動資產處置損益	5,541,775.49
Government grants recognised in profits or losses	
(excluding those government grants that are	
closely relevant to the Group's business and are	
received with fixed amounts or with fixed	
percentage based on unified standards	
promulgated by government)	
計入當期損益的政府補助(與企業業務密切相關,按照	
國家統一標準定額或定量享受的政府補助除外)	3,306,346.00
Gain on the difference between investment cost of acquiring	
subsidiaries, associates and joint ventures and the share	
of the fair value of the investee's identifiable net assets,	
where investment cost is less than the share of the fair value	
企業取得子公司、聯營企業及合營企業的投資成本小於	
取得投資時應享有被投資單位可辨認淨資產公允價值產生的收益	382,115.43
Other non-operating income and expenses other	
than the aforementioned items	
除上述各項之外的其他營業外收入和支出	939,712.79
M L 越行物之外的共同音乐外观八种文山 Impact of income tax	939,112.19
所得税影響額	27.040.02
	27,049.02
Impact of minority shareholders' interests (after tax)	200.70
少數股東權益影響額(稅後)	-290.79
Total	
合計	10,143,191.48

2013 2013年度

XVI.SUPPLEMENTARY INFORMATION (Continued)

+☆、補充資料(續)

(3) Return on net assets and earnings per share

(三)淨資產收益率及每股收益:

Earnings per share 每股收益

			-512	· Min
		Weighted		
		average return	Basic	Diluted
		on net assets (%)	earnings	earnings
		加權平均	per share	per share
		淨資產	基本	稀釋
Profits of the reporting period	報告期利潤	收益率 (%)	每股收益	每股收益
Net profit attributable to ordinary	歸屬於公司普通股	1.14%	0.1165	0.1165
shareholders of the Company	股東的淨利潤			
Net profit after deducting	扣除非經常性損益	-0.50%	-0.0515	-0.0515
non-operating profit and loss	後歸屬於公司普通	<u>i</u>		
attributable to ordinary	股股東的淨利潤			
shareholders of the Company				

財務報表附註

2013 2013年度

XVI.SUPPLEMENTARY INFORMATION (Continued)

+六、補充資料(續)

(4) Exceptional cases of main accounting statements of the Company and explanation

(四)公司主要會計報表項目的異常情 況及原因的説明

Items with exceptional amounts or abnormal changes during comparative period

金額異常或比較期間變動異常的 報表項目

Items 報表項目	Ending balance (or current period) 期末餘額 (或本期金額)	Beginning balance (or previous period) 期初餘額 (或上期金額)	Change ratio 變動比率	Reasons for change 變動原因
Prepayments 預付款項	83,504,974.35	33,170,768.01	151.74	Mainly attributable to prepaid land premiums of Xi'an Launch 主要系西安元征軟件預付土地款所致。
Fixed assets 固定資產	342,590,092.43	254,869,879.24	34.42	Mainly attributable to the transfer of plants of Shanghai Launch Phase II to fixed assets. 主要系上海元征二期廠房,轉固所致。
Intangible assets 無形資產	110,239,142.01	87,313,097.13	26.26	Mainly due to the transfer of proprietary technology to intangible assets. 主要系研發的專有技術當期轉入無形資產所致。
Tax payables 應交税費	-8,012,740.87	-18,878,050.51	57.56	Mainly due to the increase of retained remaining input tax at the end of the period. 主要系期末留留抵進項税增加所致。
Finance costs 財務費用	37,977,359.52	21,554,496.97	76.19	Mainly due to the increase of interest expenses and exchange differences. The increase in interest expenses was mainly due to the increased proportion in loan fund; the increase in exchange differences was mainly because that, during current period, US dollar exchange rate changed more than last year; and the increase in others was mainly attributable to the custody fee of new loans for the year. 主要系利息支出及匯兑損益增加所致。 利息支出增加主要系當期长用貸款資金增加: 匯兑損益增加主要系當期美元匯率變化 較上年美元匯率變化較大。其他項目增加主要系本年新增貸款托管費所致。
Impairment loss of assets 資產減值損失	11,910,205.29	28,387,724.29	-58.04	Mainly due to the increase in provision for inventories impairment. 主要系上期計提存貨跌價準備較大所致。

2013 2013年度

XVII. APPROVAL OF FINANCIAL STATEMENTS

These financial statements were approved by the Board of Directors on 28 March 2014.

Launch Tech Company Limited

28 March 2014

+七、財務報表的批准報出

本財務報表業經公司董事會於2014年3 月28日批准報出。

深圳市元征科技股份有限公司

二〇一四年三月二十八日

DIRECTORS OF THE COMPANY

Executive Directors

Mr. Liu Xin (Chairman)

Mr. Liu Jun (Chief executive officer)

Mr. Jiang Shiwen

Ms. Huang Zhao Huan

Non-executive Director

Ms. Liu Yong

Independent Non-executive Directors

Mr. Jiang Chao

Mr. Liu Yuan Dr. Zou Shulin

SUPERVISORS

Mr. Sun Zhongwen

Mr. Du Xuan

Mr. Wang Xi Lin

QUALIFIED ACCOUNTANT

Mr. Liu Chun Ming, FCCA

COMPANY SECRETARY

Mr. Liu Chun Ming, FCCA

REMUNERATION COMMITTEE

Mr. Liu Jun

Dr. Zou Shulin

Mr. Liu Yuan

NOMINATION COMMITTEE

Mr. Liu Xin

Dr. Zou Shulin

Mr. Liu Yuan

董事會

執行董事

劉 新先生(董事長)

劉 均先生(行政總裁)

蔣仕文先生

黄兆歡女士

非執行董事

劉庸女士

獨立非執行董事

蔣 超先生

劉 遠先生

鄒樹林博士

監事

孫中文先生

杜 宣先生

王希琳先生

合資格會計師

廖俊明先生,FCCA

公司秘書

廖俊明先生,FCCA

薪酬委員會

劉 均先生

鄒樹林博士

劉 遠先生

提名委員會

劉 新先生

鄒樹林博士

劉 遠先生

AUDIT COMMITTEE

Mr. Pan Zhongmin Mr. Liu Yuan

Dr. Zou Shulin

COMPLIANCE OFFICER

Mr. Liu Jun

AUTHORISED REPRESENTATIVES

Mr. Liu Jun

Mr. Liu Chun Ming, FCCA

AUDITOR

Da Hua Certified Public Accountants (Special General Partnership) 12th Floor, Building No.7, Block No. 16 Xi Si Huan Zhong Road Haidian District, Beijing [100039] People's Republic of China

LEGAL ADVISERS

ZHONG LUN LAW FIRM
12-13/F, Building 1
China Merchants Tower
No. 118 Jianguo Road
Chaoyang District, Beijing 100022
People's Republic of China

Suite 17-D, 17/F, Shenzhen Development Bank Tower, 5047 Shennan Road East, Shenzhen 518001, People's Republic of China

審核委員會

潘忠民先生劉 遠先生鄒樹林博士

監察主任

劉 均先生

法定代表

劉 均先生 廖俊明先生,FCCA

核數師

大華會計師事務所(特殊普通合夥) 中國北京市海澱區西四環中路16號院 7號樓12層 郵政編碼:[100039]

法律顧問

北京市中倫律師事務所中國北京市朝陽區建國路118號招商局中心01樓12/13層郵政編碼:100022

中國深圳深南東路 5047號 深圳發展銀行大廈 17樓 17-D

郵政編碼:518001

HONG KONG SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

香港股份過戶登記處

Computershare Hong Kong Investor Services Limited Shops 1712-16, 17th Floor, Hopewell Centre 183 Queen's Road East 香港中央證券登記有限公司 香港灣仔皇后大道東183號 合和中心17樓1712-16號舖

Wanchai Hong Kong

REGISTERED OFFICE

註冊辦事處

2-8 Floors Xin Yang Building Bagua Number Four Road Futian District

Shenzhen, the PRC

中國深圳市福田區 八卦四路新陽大廈 2至8層

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN THE PRC

中國主要營業地點

Launch Industrial Park
North of Wuhe Road, Banxuegang, Longgang District, Shenzhen,
the PRC

元征工業園 中華人民共和國 深圳市龍崗區阪雪崗工業區五和大道北

Launch Shanghai Base
No. 661 Baian Road, Angtin Zhen, Jiading District, Shanghai,
the PRC

上海元征基地 中華人民共和國 上海市嘉定區安亭鎮百安公路 661 號

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN HONG KONG

香港主要營業地點

Unit 1104 Crawford House 70 Queen's Road Central Hong Kong 香港 中環皇后大道中70號 卡佛大廈 1104室

STOCK CODE

股票編號

2488 2488

WEBSITE

www.cnlaunch.com

INVESTOR RELATIONSHIP

investor@cnlaunch.com

BOOK CLOSE DATE FOR ANNUAL GENERAL MEETING

- From 17 May 2014 to 16 June 2014, both dates inclusive.
- All transfers accompanied by relevant share certificates must be lodged with the Company's H Share registrar no later than 4:30 p.m. on 16 May 2014.

網站

www.cnlaunch.com

投資者關係

investor@cnlaunch.com

股東週年大會之截止過戶日期

- 二零一四年五月十七日至二零一四年六 月十六日(首尾兩天包括在內)。
- 所有過戶文件連同有關股票須於二零 一四年五月十六日下午四時三十分前送 抵本公司H股股份過戶登記處。

創新在改變 Create - Change

元 征 LAUNCH golo官網 golo Official Website: www.x431.com golo熱綫 golo Hotline: 4000 666 666









